



LIBRARY OF THE
Massachusetts
Bible Society

Amerindian Aggregation
Catalog No. ESK-4 / G 1813
Family ESKIMO
Sub-Family -
Branch -
Group -
Language ESKIMO
Dialect LABRADOR
Locality -
Contents Matthew, Mark, Luke
Version First edition
Translator
Published by BFB
Place LONDON
Date 1813
Accession No. 1,512
Accession Date March 31, 1936
Price \$4.80

frontal column

Tubercle

included

see 130.7133

Cat









THE
GOSPELS
ACCORDING TO
ST. MATTHEW, ST. MARK, ST. LUKE,
AND
ST. JOHN,
TRANSLATED INTO THE LANGUAGE
OF
THE ESQUIMAUX INDIANS,
ON THE COAST OF
LABRADOR;
BY THE
MISSIONARIES
OF THE
UNITAS FRATRUM; or, UNITED BRETHREN.
RESIDING
AT NAIN, OKKAK, AND HOPEDALE.

PRINTED
For the use of the Mission,
BY
The British and Foreign Bible Society.

London:

PRINTED BY W. M'DOWALL, PEMBERTON ROW, GOUGH SQUARE,
1813.

1867

THE

REPORT

OF THE

COMMISSIONERS OF THE

LAND OFFICE

FOR

THE YEAR

ENDING

1867

IN

THE

UNITED STATES

OF

AMERICA



WASHINGTON

1868

7

MATTHÆUSIB AGLANGIT,

OKAUTSINNIK TUSSARNERTUNNIK.

KAPITELEMIK I.

Kristusib Sivorlingit.

Aglait Jesusib Kristusib sivorlinginnik, tamna Davidib erngninga, tamna Abrahamab erngninga.

2. Abrahamab erngneriva Isaak. Isaab erngneriva Jako. Jakob erngneriva Juda kat-tangutingillo.

3. Judab erngneriva Farez, Zaralo Tamaremit. Farezib erngneriva Hezerø. Hezerub erngneriva Ramme.

4. Ramib erngneriva Aminada. Aminadab erngneriva Nahase. Nahasub erngneriva Salmo.

5. Salmub erngneriva Boase Rahabemit.

Boasib erngneriva Obede, Rudemit. Obedib erngneriva Jesse.

6. Jessib erngneriva Attañek Davide. Attanniub Davidib erngneriva Salomo, Uriab nulliarilauktanginit.

7. Salomub erngneriva Roboa. Roboab erngneriva Abia. Abiab erngneriva Assa.

8. Assab erngneriva Josapha. Josaphab erngneriva Jora. Jorab erngneriva Osia.

9. Osiab erngneriva Jota. Jotab erngneriva Achase. Achasib erngneriva Ezechia.

10. Ezechiab erngneriva Manasse. Manassib erngneriva Amone. Amonib erngneriva Josia.

11. Josiab erngneriva Jechonia, kattangutingillo, taipsomane Babilonemut aulaurut-sautillutik.

12. Babilonemit utteramik kingorngagut, Jechoniab erngneriva Sealtiel. Sealtielib erngneriva Zorobabel.

13. Zorobabelib erngneriva Abiude. Abiudib erngneriva Eliachi. Eliachib erngneriva Assor.

14. Assorib erngneriva Zadok. Zadob erngneriva Achí. Achib erngneriva Eliud.

15. Eliub erngneriva Eliasere. Eliaserib

erngneriva Matha. Mathab erngneriva Jakò.

16. Jakob erngneriva Josefe, Mariab uiksanga. Tapsoma Mariab erngneriva Jesuse Kristusemik attelik.

17. Ernngnerët tamaita Abrahamit Davidomut tikkidlagit arkangemit sittamarput. Davidemillo Babilonemut aularutsautinatik. Ernngnerët arkangemit sittimarivut. Babilonemit utteramik Kristusemut, erngnerët arkangemit sittamarivut.

18. Kristuse erngnianglermet imaipok. Arngna Maria, Josefemut angersimalerame, sulle kattitinagik: Mallungnarsivok, Singaillerdlune Añernermut ojunginermut.

19. Josefe uiksanga idluartogame, kangu-suktitsomangila (Iñungnut) okarane issumalerpok kañmagijungnërlugo.

20. Taimagle issumalermet, Ahak, Nalekam Engelinget sakkerpa siñektomatillugo, okarlune: Josefe, Davidim Ernngninga! sivõ-ranæk, Maria nulliekset illingnut pilugo; singainga Anernermit ajunginermut pingmet.

21. Ernngnermik erngniomärpok, tamna Jesusemik atseraromavet, iñutitañe piulijomär-magit ajorningiñit.

22. Tamedsa tamat taimailerpok, Nalekam okausingit nellautaijokut nellautsekovlugit, imak okartok:

23. Ahak! uigasuk singaijomãrpok, erngnermik erngniomãrlune, Imanuelemik atseraromãrpæt, attinget tukkinga imaipok Gudim illagivãtigut.

24. Josefe siñingminit tuppakame, taimailivok, Nalekam Engelinget okautimaga, nullieksane aivlugo;

25. Aktungilale, erngniliaminik erngnerkãrtinago; atserarlugolo piva Jesusemik.

KAPITELEMIK II.

Angutit illissimajut Kristuse tuksiarvigivæt.

Jesuse erngniangõngmet Bethleheme Judæametome, Herodese attañiotillugo, ahak, illissimajut unanget (nellojut nuñanginit) Jerusalemut pivut, okarlutik.

2. Erngniãngokaãmertok Judikut attaningit naneka? Uvlorianga uñane tækkogap-tigo tuksiarvigisartorpavut.

3. Attangub Herodesib tamaña tussaramiuk, koaksarpok, Jerusalemiullo illunatik;

4. Ajokertuijorsnillo aglangniglo illissimajut iñungnetut tamaita kattikoleramigit; kiglissiniarpeit Kristusim innulerviksanganik.

5. Ipkoa okautivæt: Bethleheme Judæametome. Taimak aglaksimangmet nellautaijunut.

6. Igvit Bethleheme Judæab nuñangane, mingnerungilatit assieñit iglugasengnit Judæametunít; illingnit piomärmet Nalegak, iñutitamnut Israelib kinguvänginut attañiokovlugo.

7. Illissimajut Herodesim ingmikut káikoveit angegutsivlune: apperiniarlugit uvloritsamik kanga tækkotitomik.

8. Bethlehemut aikoveit okarlune: Aile-ritse nutarársuk apperkotigejartorlugo neñigupsiuk okautigissinga uvangatauk tuksiarvigijartoromagivara.

9. Attañek tussaramitsuk, aularput. Ahak, uvloriak uñane tækkojattik sivorlerivæt, nutarårsum iñinget kollānut pigame nokarpok.

10. Uvloriak tækkolermigamitsuk kuviasuvaksoadlarput.

11. Iglomut itterlutik, nutarårsuglo arngnālo Maria naipipakit: pāmangavlutik nutarårsuk tuksiarvigivæt: iklervittiglo mattuera-mikit, pillipæt kēnaujeksamik aupaluktamik, tippegiksaumiglo.

12. Siñektomagamik Gudim okaumagit Herodesemut utterkonagit, apkotemik assia-gut nuñamingnut angerarput.

13. Aularmetta, ahak, Nalekam Engelinget Josefe sakkerpa siñektomatillugo, økarlune: makkitit, nutararsuglo arngnālo pikik, nunnamullo Egiptenmut kēmalerit, tavanelaulutit uvamnut okautsaulerkärtinæk, nutarårsuk Herodesib tokkuniaromangmago.

14. Makkipok tagva, nutarårsuglo arngnālo unuame ingminut pivæk, nuñamut Egiptenmut kēmāvok.

15. Tavanelerlune Herodese tokkotsearivlugo. Nalekam okausingit nellautsekovlugit, nellautaijokut imak okartok: Erngnera kailolauktara Egiptenmit.

16. Herodese kausimalerame illissimajun-nut tappagijangame, kanningajadlalerpok,

nutarärsuit tamaita Bethlehemetut erkane-
tullo okkiuggit marrungnik nukkaklillo tok-
kotsartokoveit, illissimajut kiglissitsialaura-
migit sivorngagut (innulervianik.)

17. Nellautaijub Jeremiasim okausingit
nellautsimalerput, imak okartok:

18. Kakkeune nippersoak tussartaujok,
ogguadlarnerlo, keavaksoadlarnerlo, kaggud-
larnerlo; Rahelib kittorngañe keagiveit,
mañigortitaujomañanello nangutaungmetta.

19. Herodese tokkungmet, ahak, Nalekam
Engelinget Josefe sakkerpa siñektomatillugo
nuñame Egiptenme,

20. Okarlune: makkitit, nutarärsuglo
arngnālo illingnut pikik, Israelib nunnanga-
nut uttilerit; tokkungmetta nutarärsungmik
tokkotsijomalauktut.

21. Makkipok tagva nutarärsuglo arngnālo
neksardlugik, Israelib nuñanganut pivlune.

22. Tussaamagamiugle, Archilause attan-
niolertok Judæame, angume Herodeseolank-
tum attañioninga kingormgutileramiuk, tai-
kungapinek sivōralerpok. Siñektomatillugo
Gudib perkungmago, Galilæam erkānut au-
larpok.

23. Iglugasen gnut Nazaretemik attelingnut pivlune, tamaña nuñagilerpa. Nellautaijut okausingit nellautsekovlugit, imak okartut: Nazaremiomik attekaromãrpok.

KAPITELEMIK III.

Johannesib Babtiterijub ajokertuininganik.

Taipsomane Johannese Babtiterijok ajokertuijartortok iñukangitome Judæame.

2. Okarlune: kakkialeritse, (issumataritse) Killaub nalegauninga palligutingmet.

3. Taimnauvok nellautaijum Jesaiasim okautigilauktanga, okarame: Ajokertuijub nippinga iñukangitome, Nalekam ajkotiksanga ãkiksorsiuk, apkoserngit narrotissigik.

4. Johañese añoralik nergsutsub kamelib merkungiñik, tapsekalarmelo amivinerimik, piglertaujartullo igupsajartullo erksungit nerkigiveit.

5. Jerusalemiut añivigivæt, Judæamiullo, Jordanim erkanetut illunatik:

6. Babbitaujomavlutik tapsomunga Jordaneme kõngme, ajornitiglo sagvarlugit.

7. Farisæerillo Saduzæerillo uñuktut babbisivinganut tikkimatsuk tækkogamigit, okautiveit: Kuglugiängojartose illipse! kia kemakovãse ningautsimit piomãrtomit?

8. Atle kiglilingmik sãgiarluse, ablapsamik issumakaritse.

9. Illupsigut issumaniarase, imak okaromavluse: Abraha atãtagivavut. Okautivapse ujärkeñit makkonanget Abraha Gudib kit-torngitisarajarpa.

10. Ullimaut napartub miñernanganelerpok. Napartok nelliak ajungituñik paungakangitok, kippijauniartok ikkomamut egilugo.

11. Uvanga iñernmut Babbipapse nutãmik issumakarkovluse; kingunipkut tikkituksak pitsartunersauvok uvamnit, nellopkotivungalo, tapsoma ittigagutinginnik tigumiarnæk; tapsoma Babbitsomãrpãse Añernermut ajunginermut ikkomamullo.

12. Tapsoma poagit tigumiarpa, kematul-livingme nettinga sañeromãrpa, kakojeksa-riktullo kematullivingminut kattitsomãrpeit;

piungitulle õtsomärpeit ikkoṁamut kamit-suitomut.

13. Taipsomane Jesuse Gallilæamit Jordanemut Johaṇesemut pivok, Babtitaujomav-lune tapsomunga.

14. Johaṇesible iṇerterpa, okarlune: Babtitaujariakaralloarpunga illinguut, igville tik-kiparma.

15. Jesusible kiova, okautivlugo: Maṇa taimailerlanga; idlnarnernik tamainik namaksijuksauvoguk. Perkova tava.

16. Jesuse Babtitaugame, tuavidlune timu-arpok, ahak, killak kollāne angmalerpok. Gudim Aṇerninga Johannesib tækkova ting-miatut taubetut, akkartok, (Jesusib) känga-nut pivok.

17. Abak, nippe killangmit tussartaugivok okarlune: Tagva Erngnera nægliktara, tamna kuviagijara.

KAPITELEMIK IV.

Kristusib nerringininganik, òktorluktauninganiglo.

Jesuse Annernerum aitipa iñukangitomut, òktortaukovlugo Satanasemut.

2. Uvlunik marrungnik ungniakattartut nerringiname, kalerpok kingorngagut.

3. Oktortub Satanasib tikkipa, okautivlugo: Gudim erngnerikpattit, ujarket ukkoa okautikit kakkojarorlerkovlugit.

4. Kiova okarlune: Aglait imaiput: kakkojatuinak iñum iñotigingila; Gudible okausingit tamaita kañinganit annijut (innotigiveit.)

5. Satanasim aularutiva iglugaseksoarnut ivsornaituñut, ätilalo kattimaviub nuvugusinganut.

6. Okautivlugo: Gudim erngnerikpattit, akkarit, aglaksimangmet: pivlutit Engeline perkojomärpeit, erkisimiartaukovlutit sapputilutillo, ittikkettit apörkonnagit ujarkeñut.

7. Jesusim okautiva: Taimaktauk aglak-simagivok: Gude Naleket òktorniarnago.

8. Ama Satanasim aitipa kakkaksoarmut kingiktorsoarmut, Sillarsum attannioningit tamaita ānanauningillo tapsomunga kemergo-jautipeit.

9. Okautivlugo: makkoa tamaita illingnut tuñijomavakka, pāmangavigijomagumga tuk-siarvigilunga.

10. Jesusib tava okautiva: Satanase uvam-nit aularit, aglaksimangmet: Gude Naleket tuksiarvigilugo kissiet kivgartorniarpet.

11. Satanasib tava kemekpa; ahak, Engeli-t tikkipæt kivgartorlugo.

12. Johānese pititaujok (parngnanērsima-vingmut) Jesusib tussaramiuk, Galilæamut pivok.

13. Iglugaseksuit Nazaretemik attiggit kemmekpeit, Kapernaumut imarbiub siñanetomut pivok, Zabuloniblo Naftaliblo erkæng-ne, tagvanelerdlune.

14. Taimak pivlugo nellautaijum Jesaiasim okausingit nellausimavut, imak okartok:

15. Zabuloniblo Naftaliblo nunagik, imarbingmut sāngmijuk, Jordanim akkiane, Galilæablo nellojulik.

16. Inuit färmiut, kaumajorsoak tækkovæt, tokkublo tachãnetunnut kaumajok nuisimavok.

17. Taimanget Jesuse ajokertuilerlune (okautsiñik tussarnertuñik) imak okarlune: kakkialeritse (ablapsamik issumakaritse) Kil-laub nalegauninga kaglilerpok.

18. Jesuse Galilæam iñarbinget sinane pissukame, angutik nukkaræk tækkovak, Simon, Petrusamik attibsalik, nukkangalo Andréase; nullutsettik kivitipakit iñanut ming-eriarniarteogamik.

19. Tapkungnunga okarpok: malliktinga, ñungnik aulasariartitsongovaptik.

20. Tuavilutik nullutsettik kemekpeit malliglugolo.

21. Tagvanget sivorliolerame, assiaek nukkaræk tækkogivæk, Jakobuse, Zebedæusim erngninga, nukkålo Johañese, atåtatik illagællugo, umiakotometut, nullutsettik kil-laijardlugit; kaikogivak.

22. Tuavilutik umiakotok atåtatiglo kemmekpakit malliglugolo.

23. Jesusib Galilæab nuñanga tamåt aulava, illiñiarvinginelo ajokertorlugit, Nalegau-

nermiglo okautsinnik tussarnertuñik okauti-
lerpeit, sunatuinarnik kañimasiggit iñung-
netut innulilugit.

24. Tussaumavættauκ Siriamiut illunatik.
Ajulertullo suñatuinarnik āniagit, Satanaseg-
gillo, illissimailingajullo, tumaujullo tapso-
munga ātipect, tamaita iñuliveit.

24. Iñugiartorsuittauκ mallikpæt Galilæa-
mit, iglugaseksuiñillo tellimaujortunit, Jeru-
saleñillo, Judæamillo, Jordanim akkianillo.

KAPITELEMIK V.

Pilloridlartunnik.

Innugiartorsuit tækkogamigit, kakkamut
majorarpok, ingilerame illiñiartingita
tikkipæt.

2. Okalerlune imak ajokertorpeit :

3. Pilloridlarput aglujut añernerne; Kil-
laub nalegauninga pigileramitsuk.

4. Pilloridlarput kiksartut: mannigortau-
jomärmetta.

5. Pilloridlarput keñuētut: Nuña pigileramitsuk.

6. Pilloridlarput kăktut iñeruktullo Gudim idluarijanganut: Illummertaujomărmetta.

7. Pilloridlarput năpkiniktut: năpkigijaujomărmetta.

8. Pilloridlarput ivsornaituñik omăttiggıt: Gude tækkojomăramitsuk.

9. Pilloridlarput ullapirsaijut: Gudib kit-torngangiñik taijaujomărmetta.

10. Pilloridlarput unangmijaudlartut idluarnekk pigăellugo: Killaub nalegauninga pigileramitsuk.

11. Pilloridlarpose iñuit suadlarppasse uvanga pivlunga unangmikpasselo, sunatui-narniglo okarnerluvigikpasse, săglulutik.

12. Alliatitse, mañigoritsele, akkiksasse angidlaromărmet killangme. Taimaktauk nellautaijut sivorlisse unangmigiveit.

13. Nuñab tarriogivăse. Tarriok pitsartujokarěrpet, sumutama pitsartutitauneijarpă? Attoreksaujungněrpo, egiteksauvlune iñung-nut tullereksauvok.

14. Sillarsoarmiut kaumanerivăse. Iglu-

gäseit kakkab kãnganetut tækkuksausuertuk-saungilet.

15. Nennergoak ikkinginivæt, kattauijam attãnut illivlugo, nenneroarvingmulle pivok, Iglometut tamaita kaumartipeit tagva.

16. Taimaktauk nennergoasse kaumarille iñungnut, ajungitulliarnipsingnik tækkokovlugit Atåtasse killangmetok nakorekovlugo.

17. Pejaijartorasugingilapsinga perkojenik, nellautaijullonët aglanginik. Pejartungillakka, namaksilugit piñiarpakka.

18. Ahañerik okautivapse: Killaglo nuñalo nungukãrtiñagik, perkojet aglangit mingnek, tittãrsuglonët nunguniængilak, tamakkoa illunatik namaksekãrtiñagit.

19. Maña perkojet ukkoa illanganik mingnermik nalengitok, iñuit taimak ajokertorlugit, tamna mingnermik taijaujomãrpok Killaub nalegauningane. Nalektorle taimaglo ajokertuijok, tamna angijomik taijaujomãrpok Killaub nalegauningane.

20. Okautivapsele: Idluarnerungikupse aglangnik illissimajuñit Farisæeriñillo, Killaub nalegauninganut piñiatsengilase.

21. Tussalauktose sivorlise okautsaung-

metta: Iñuarniarnæk; iñuarterle erkartorvingmut pijeksauvok.

22. Uvangale okautivapse: Kattanguminut ningartok, erkartorvingmut pijeksauvok; kattanguminulle Racha (unāluk) okartok, kaggimiovingmut pijeksauvok; sillaitomigle okartok, egiteksauvok korkomut ikkoṃalingmut.

23. Tamaña pivlugo tunergotit illijomagungne altaremut, tagvanelo erkaiguit, kattanguvit passivatit;

24. Tuñergotit altab sānganekālarle, kattangutillo saimarsarijartorlugo; tuñergotit tava tunijartorlugo piuk.

25. Illingnut akkerartortok saimaniaruk, aiparilutit sulle apkome; akkerartortingnut uñertojaukoñæk kiglissiñiartomut, kiglissinniartublo pitiniaratit kivgaminut, tapsoma parngnanērsimavingmut egilutit.

26. Ahammerik okautivagit. Tagvanget añititauniængilatit, kēnaujet naggatiksanget akkillerkārtiñagit.

27. Tussalauktose sivorlisse okautsaungmetta: Arnarniarnæk anguniarnæglonēt.

28. Uvangale okautivapse: Arnamik tæk-

konārtub arngnarniaromavlugo, tapsoma arngnarniarēriva omamine.

29. Tallerpiub īsivit asserorniarpatit, peruk egilugolo, ajunginersauvok illingnut, timivit illanga asserorpet, timit tamat perkonago āniatitsivingmut.

30. Tallerpilonēt aggakpit asserorniarpatit, nakkarkit egilugillo. Ajunginersauvok illingnut avativit illanget asserorpet, timit tamat perkonago āniatitsivingmut.

31. Taimaktauk okarsimagivok: Nulliaminik avitsijub, tuñinajarpa aglangnik avitsitiminik.

32. Uvangale okautivapse: Nulliaminik avitsijub, (anguniartokangipet) nulliarēngnek asserorpa; avtamiglo nulliektub, nulliarēngnek asseroriva.

33. Ana tussarmijose, sivorlisse okautsaungmetta: Angālungniarnek, Gudemulle angāleruvit malligeksarivettit okausitit.

34. Uvangale okautivapse: Angālungniat-sengilase, (Gudim attinga taivlugo) killangmiglonet, Gudim iksivautaringmago;

35. Nuñamiglonet ittigangita ikovragingmatsuk; Jerusalemigonēt, Attañersum iglugaseksoaringmagit.

26. Niakorniktauk angälungniarnæk, nu-
jak attauserlonët kakkorsinginangne kerner-
singinangnelonët.

37. Okaussisse imailarlit ahaila ahaila, au-
kak, aukak: Tappiket idluitomit pivut.

38. Tussalauktose okausekartomik: ise
isemik, kigut kigumik (akkiksakalarpok).

39. Uvangale okautivapse, idluitulliarvig-
ikpasse akkiviginiarasigik; ullutsekut taller-
pikut erksårtauguvit, igloatauk manilermi-
giuk.

40. Añorarniglo aksårtauguvit, ulliksuit-
tauk pigiliuk.

41. Meilemik attautsemik aipaujomaguvit
marrungnik aipariuk.

42. Illingnit sumik tuksiartok, tunnitsivi-
giuk; allarniarnagolo attartoromajok illing-
nit.

43. Tussalauktose okausekartomik: Iñu-
kattit nægligiuk, omigijit omigiuk.

44. Uvangale okautivapse: omigijisse næg-
ligissigik; illipsingnut okausiluktut saimar-
tissigik; Illipsingnik omisuktut ajungivigi-
niarsigik; illipsingnik kiksartitsijut unang-
mijisselo tuksiarutissigik.

45. Kittorngarilerkovluse Atātapse killangmetub. Tapsoma sekkeñine nuekova ajortuñullo ajungituñullo, sillalukojigivok idluartuñullo idluangituñullo.

46. Illipsingnik nægliktut kisseta nægligigupsigik, kanoõtomik akkiksakaromārkise tagga? Zoelnerillo taimailiunginivet?

47. Kattangutisse kisseta illæñārnerigupsigik, sumik pijarialingmik pivise? Zoelnerillo taimailiunginivet?

48. Tamaña pivlugo namaksileritse, sorlo Atātasse killangmetok namatsainarpok.

KAPITELEMIK VI.

Tunnijsennik tuksiarnermiglo.

Ipaksiniarsigik tuñijeksasse, tuñiniarasigik inungnut nakorijaujomalluse; taimaipet akkiksakangilase Atātapsingnit killangmetomit.

2. Taimak pivlugo tuñijiguvit tuñijekseñik, nipsautsiarkoñæk sivunerne takkormortotut

illiniarvingne iglullo akorngane, nakorijaujomavlutik iñungnut. Ahaṁerik, okautivapse: Akkiksatik piarērpæt.

3. Tuñijekseñik tuñijiguvit, saumit aggaktit nellolaulit tallerpit aggakpit tuñergutānik.

4. Tuñijeksettit sagvartaukoñagit, Atatavit sagvangitomik tautuktub, akkilleromārpātit sagvartome.

5. Tuksiarlutit tækkormortutun iñiarnæk, taipkoa nængerlutik tuksiarlutiglo pivut illiñiarvingnelo, iglullo sāngine, tautugaujomavlutik iñungnut. Ahaṁerik, okautivapse: Akkiksatik piarērpæt.

6. Igville tuksiaromaguvit iñiksarnut itterina, upkuangalo parngnanērlugo, Atātet sagvangitome tuksiarvigiuk: Atātavillo sagvangitomik tautuktum, akkilleromārpātit sagvartome.

7. Tuksiarupse okausissē amisuliniarasigik nellojutitut; taipkoa tussartaunasugivut okausekarangamik amisunik.

8. Tamanna pivlugo taipotitunæk-ituksaungilase: Atātapse attoriakartasse kausimava tuksiarvigeķārtinago.

9. Taimak pivlugo imak tuksiaritse: Atã-tavut killangme! akkit nakorijaule,

10. Nalegaunît kaigiarle, perkojettit mal-liktaulit nuñame sorlo killangme;

11. Uvlome piksappingnik tuñittignt.

12. Ajornivut issumagijungnërkit, sorlo uvagut uvappingnut ajortut issumagijungnër-pavut;

13. Oktorlungnartomut pitinata; piulittigulle ajortuñit. Nalegaunek, pitsartunerlo, ãnanaunerlo, pigigangne issokangitomut. Amen!

14. Innuit tamarninginit issumagijung-nërupsigik, Atãtapsetauk killangmetum issumagijungnëromãrpãse tamarnipsingnit.

15. Iñuille tamarningiñit issumagijung-nërniængikupsigik, Atatepsetauk issumagijungnërniænginiivãse tamarnipsingnit.

16. Neringitaraigupse añuniarase tækkormortotut, kēnatik tautorlertipeit nerringitarangamik, iñungnut tautugaukovlutik. Akamerik, okautivapse: Akkiksatik piarër-pæt.

17. Nerringitaralguit, niakut mingoaruk ermiklutillo.

18. Nerringinernik tækkoterkonnæk in-nungnut, Atātangnulle sagvangitometomut; Atātaville sagvangitomik tautuktub, akkille-romarpātīt sagvartome.

19. Perkutiñik pikuminartunik kattersi-juksaungilase nuñame, kaurulillo marnger-tornerublo asseroreksangiñik, tigliktullo pio-majeksangiñik tigliklugit.

20. Perkutinigle pikuminartuñik kattersoi-niaritse killangme, kaurulillonet marngertor-nerublonēt asserojuigeksanginik, tigligajuk-tullo piomasoreksangiñik, tiglingneræt aju-lerlugit.

21. Perkutisse neijormattigik omættipse.

22. Ise timib kaumarninga-ïpok. Isit id-luarune, timit illunane kaumaromärpok.

23. Isit nellangaikune, timit illunane täro-marpok. Kaumajorle illungñetok täksik-pet, täksoak ingminik kañok angitigiva?

24. Angajokængnut marrungnut kivgar-tortokarniængilak, aipa omigilärpalonēt, aipa nægligilugo; ubalo aipa ungagilärpa, aipan-ga nachogilugo. Gudelo nunnab pingillo attautsekut kivgartorlugit sapperpose.

25. Tamaña pivlugo okautivapse: Iñosisse

pivlugo siarklerniarase, nerkiksapsingniglonēt imīksapsingnilonēt; timipselonēt añoraksanginik. Iñosisse ajunginerōngilet nerkikseñit? Timisselo ajunginerōngilet añoratseñit?

26. Tingmitset killaub attanetut nautsertorissigik. Karngātitsingilet, perorsejeksenik kattarsinatiglo kemātullivingmut; Atā-tapselo killangmetub nerritipeit. Taipkonanget ajunginerōngilase?

27. Kina illasse ingminik tapperungnarkatallitut attautsetut takkitigijomik, taimak siarklerutigigalloarpa?

28. Sogle añoratset siarklerotigivissigik? Paunaujaujartut, nuñab merkungit kañok perortut tækkunarsigik, señangilet, peraingilellonēt.

29. Okautivapsele: Salomolonēt piñarnadlartok añorariksimangitok taipkoa illangettitut.

30. Iviksuket nuñametut, uvlome perortut, kaukpelle kieksumut egiteksaujut, Gudib taimak piñernartinamigit: añorartitsomanginersarivasse? Okpernekitose tagva!

31. Taimak pivlugo issumanerlugaselo

imak okarase: Sumik nerrijomärkita? Sumiglo iimeromärpita? Sumiglonēt añoraksakaromärkita?

32. Makkoa tamaita nellojut piñasuarpeit; Atätapsele killangmetub kausimavāse, taimaitomik ajorsartose.

33. Gudib nalegauninga idluarningalo pinniarkärsigik, tava tunnitsiviajomärpose tamakkoninga tamainik.

34. Taimaimet kauksak issumaginatiuk, kauksak piksaminik piñialermet. Namakpok uvlut illunatik ingmikut pinniarviojarangeta koksesungnartomik.

KAPITELEMIK VII.

Kristusib ajokertuivlune okalaninga sorērpā.

Erkartuiniarase, erkartuiviojomāngilasetauk.

2. Kanoētomik passiklerpose, taimak passijaujomärposetauk; òktutipsingnut òktorviojomārivose.

3. Kattanguvit ĩsinget sarmiktavininga sōg tækkoviuk, auvek ĩsingnetok mallugingilet?

4. Kañorlo kattangutit imak okautsoma-viuk: Ovetsiaro kattangutiga sarmiktaverngit isingnit pēromavara? Ahak, auyek ĩsingnepok.

5. Takkormortotit, auvek ĩsingnit pērkāruk, kingorngagut kattanguvit sarmiktavininga pērasuarlugo piuk.

6. Ivsornaitok tuñiniarasiuk kingminut, sappangasselo eginasigik kuingēngiñut, ittingangiñut tullerartaukoñagit, sabvigiluselo alliktoromavluse.

7. Tuksiaritse, tuñijaujomārpose, keñilauritse, neñilijomārpose tagva; aviloritse, upkuerutsaujomārpose tagva.

8. Tuksiartok, pilārpok keñertorlo, nen-nisilarpok, avilortorlo upkuērutsaulārpok.

9. Innub kia illapse, erngninget tuksiarvigippago kakkojamik, ujarkamik tuñitsiviginiarpauk?

10. Aulasagamiglonēt tuksiarvigippago, kuglugiangojartomik tuñitsiviginiarpauk?

11. Illipse, ajoralloartose, kittorngasse tu-

nitsivigigapsigik tunnergutiñik ajungitunik;
anginersamigle Atātapse killangmetub tuk-
siarvigijiñe tuñitsiviginiarpeit ajungitunik?

12. Taimaimet, innuit kanoētomik pin-
niarkogupsigik illipsingnut taimaktauk pigis-
sigik; tamedsa perkojet nullautaijullo ag-
langit.

13. Ittervikitokut itteritse: Ittervik ne-
rotōngmet, apkosinerlo sillingmet āniatitsi-
vingmut sāngmijok, uñuktorsuit tamana at-
torpæt.

14. Ittervigle nērokipok, apkosinerlo ami-
pok, innogumut sāngmijok, ikkitullo nagva-
rivæt.

15. Kamatitse nellautainarluktuñik, taip-
koa sauket aāinginiñik aāorakardlutik tikki-
pāse, illumikulle kēsuktorsōvut sorlo amer-
kut.

16. Sullininginit illitarinajarpasse. Paung-
et Dornenit pējarajarpattigik, Feigillonnet
Distelinit kattessorajarpattigik?

17. Taimaktauk napartogiktut illunatik
Paungakarpuk ajungituñik: Napartorle a-
jortok paungakarpok ajortuñik.

11. Napartok ajungitok ajortuñik paung-

akarviojungnængerpok, napartorlo ajortok paungakarviojungnæginivok ajungituñik.

19. Napartok tamaita ajortuñik paungakartut, kibloromärpeit ikkoṁamullo egilugit.

20. Tamaña pivlugo sullijangiñit illitarnajarpasse.

21. Illunatik itterniængilet killaub nalegauninganut uvamnut okartut, Nalegak, Nalegak; Atätamale killangmetub perkojangiñik nallektut kissimik.

22. Uvloksame nelliutsomärtome unnuktut imak okautijomärpānga: Nalegak, Nalegak, atterne nellautsitikseñik okalaungitogut? Añerne kulluit atternut añitilaungilavut? Unnuktuñiglo tattaminiarnartullingitogut atternut?

23. Tava akkijomarpakka: Sulle illitaringitsainarpapse, tamapse keṁeksinga ajortulliartose.

24. Tamaña pivlugo okautsimnik makkoringa tussartok, malliktorlo, adsigektipara angumik sillatojomik igluliortomik, tapsoma tungavilerpa kairtomut.

25. Sillaluksoalermet, kussermello, año-

riersuillo akkunadlarlutik, akkingmidlarmago, iglo orrungilak, kairtomut tungale-rame.

26. Makkoningale okautsimnik tussartub, mallingitublo, adsigiva angut sillaitok, iglulliortok siorkenut.

27. Sillaluksoalermet, kussermello, aōnersuillo akkunadlaramik akkingmidlarmago, iglo orrovok, serkorpalludlarlune.

28. Okausillo tamakkoa Jesusib nāgami-
git, innuit ajokertuiningit tattamminiari-
veit.

29. Kimnadlartomik okarmet, aglangnik
illissimajotun ajokertuingimet.

KAPITELEMIK VIII.

Kristusib tattamminiarnartulliāng n̄ik.

Kakkamit attersarmet, iñugiartorsuit mal-
likpæt.

2. Ahak, angut kallaktok aggerpok, tuk-

siarvigiva okarlune: Nalegak piomaguvit kallagungnaititsomavarma.

3. Jesusible aggañe issaktipeit aktorlālo okarlune: Piomavunga, kallagungnērit. Tagvainak kallagungnērsrāpok.

4. Jesusib okautiva: Udsertolerit assingnut taimak okarniarnæk: ajokertuijomulle ainia-rit, tækkotilutillo taipsomunga, tunnergatiksarlo Mosesib tunnerkojanga tunnilugo, kallagungnēravit nellojungnerkovlugit.

5. Jesuse Kapernaumut aingmet, Sorsuktukset kappitangeta tikkipa, tapsoma tuksiarpa.

6. Okarlune: Nalegak, kivgara iglumne nellavok, kuglualājovaksogame ānilekteradlartok.

7: Jesusib okautiva: Innulijartoromavara.

8. Sorsuktukset kappitanget kiovlune, okarpok: Nalegak nellopkotivunga.ittertitsaritset iglumnut; okarille okautsemut attautsemut kivgara piungnailārpok.

9. Uvangatauk īmuvunga attañelik, kivga-kalarmalo sorsuktukseñik, illangenut okaruma: Ailerit, aigivok; ama illangenut:

Kait, kaigivok: kivgamnullo: Señalauruk una, señava tagva.

10. Tamaña Jesusib tussaramiuk, tattiānīariva; malliktiñe okautiveit: Ahamērik okaupapse, taimak angitigijomik okpernermik nagvalaungitunga Israelittinne.

11. Okautivapsele: Unnugiartorsuit unanget pāngello kaijomārput, Abrahalo Isaglo Jakolo iksivakattigēleromārpeit killaub nalegauningane.

12. Nalegauniuble kittorngangit ajektaujomārput tārtorsoarmut, keavaksoarlatiglo agleruladlaromārput.

10. Sorsuktukset kappitanget Jesusib okautiva: Ailerit, okperijarnik pilarpok. Kivganga nellunaikutāne taipsomane piungnērpok.

14. Petrusib iglunganut Jesuse pivok: Nulīangēt arngnā nellajok kañimanartomut kanimavllune tækkova.

15. Aggangittigut tiguva, kañimanartub kemengmago, makkipok kivgartorvigællugit.

16. Uñulernet uñuktut satanasiggit pi-

tipeit tapsomunga, ānernekulluit okausēnar-nut ānitipeit, sūnatuinar-niglo kānimassiggit piungnērtipeit.

17. Nellautaijub Jesaiasim okausingit nel-lautsilerput, imak okartok: Sangēnivut ing-minut pitidlugo, kanimalungnivullo nang-marpeit.

18. Jesusim īnugaseksuit illumajīne tæk-kogamigit, īmam akkianut ikkārkojivok.

19. Aglangnik illissimajub tikkipa okau-tivlugo: Ajokertuijok, mallijomavagit aivik-sarnut tamainut.

20. Jesusible okantiva: Terriānitset sitte-karput, tingmitsello killaub attanetut ublo-karivut; Īnubie erngninga īnangaviksakangi-larlonēt.

21. Assiet illīniartime illangeta okautiva: Nalegak, aikārlaulanga atātaga illuverlugo.

22. Jesusible kiova: mallinga, tokkungajut tokkungatittik illuveriartorlittigik.

23. Umiakotomut ikkivok, illīniartingillo mallikpæt.

24. Ullajujarsoarlo īmarbingme, maggillo ūmiakotok itibsuavlugo pivæt, Jesusele sin-niktok.

25. Illinniartingita tikkipæt, tuppardlugo okautivæt: Nalegak piulittigut, umiolerapta.

26. Okautiveit: Illipse okpernekitose, sōg nangiarkise? Makkipok, añorelo iṁarbiglo iṁerterpæk; añorekarungnērpok tava ikkob-lialilarmelo.

27. Iṁuille tattaminiarput, okarlutik: Ki-na una angut, iṁertermagik añoriblo immar-biublo nalekpæk.

28. Iṁarbium akkianut, Gergesenerit er-kanut pivok. Satanasenik pitalak nellau-pak, illuvernit añijuk: Erksinartorsōmeñik, apkut tamaña attordlugo sappernartok.

29. Ahak, nipliadlarlutik okarpuk: Sun-niarpaptigit Jesuse, Gudib Erngninga? nelliutekärtinago kappiaisuktitsartorpittiguk?

30. Kañingitangiñe kiungēngigaseksuin-ītut nerrijut.

31. Añernekkulluit tuksiarvigivæt, okarlutik: Añititsomaguptigut, kuingēngigasek-soarnut tapkonunga pullarkottigut.

32. Okarpok tava: Aularitse. Añigamik kuingēngigaseksoarnut pullavut. Ahak, kuingēngigaseksuit illunatik ingminik ejuk-adlarput imānut, ippivlutik imāne.

33. (Kuingēngiñik) mianersijut keñavut, iglugaseksoarnut aivlutik, tamaña okautigijartorpæt, kañorlo satanaselæk illijuk.

34. Ahak, iglugaseksoarmiut illunatik añivigivæt, Jesuse tikkilugo. Tautukamitsuk tuksiarvigivæt, erkamingnit aularkovlugo.

KAPITELEMIK IX.

Apostele Matthæus anerimaniñganiñik.

Umiakotomut ikkivok, ama uttimut ikärdlune, iglugaseksoarminut pivlune.

2. Ahak, tapsomunga ätsivut tumaksajomik, aumitiñe nellajomik. Okperusingit Jesusib kausimagamigit tumaksajok okautiva: Erngnera mañigolermit ajornitit issumagijajungnërput.

3. Aglangnigle illissimajut illangit illumikut imak okarput: una akkerartorpok Gudemut.

4. Jesusim issumangit kausimagamigit,

okarpok: Sõgle omættipsingne issumalukise?

5. Sumik okariaak ajornænginerova: Ajornitit issumagijaujungnërput; imaglonët: makkitit, arvertarlutillo?

6. Nellojungnërkovlusele, Iñum Erngninga pitsartojokarpok nuñame ajortoërotsijomik, tumaksajomut imak okarpok: Makkitit aumititit pikit angerarlutillo.

7. Makkilune tava, iglominut angerarpok.

8. Iñuit tamaña tækkogamitsuk, tattamiñarput, Gudelo nakoridlarpæt, iñuit taimaitunnik pitsartudlartuñik tuñilaungmagit.

9. Tamaña kemekkamiuk, iñuk tækkova tuñiorkaivingme iksivajok, Matthæusemik attelik, mallinga okautileramiuk. Nikkivilune mallikpa.

10. Iglome nerrimavingme iksivatillugo: Zoelnerillo ajortulliartullo uñuktut tikkipæt Jesuselo illiñiartingillo ikterkattigivlugit nerrimavingmut.

11. Farisæerille tækkogamitsuk, illiñiartingit okautiveit: Sõg ajokertortipse Zoelnerillo ajortulliartullo nerrekattigivagit?

12. Tamaña Jesusib tussaramiuk, okautiveit: Atsuilit iñulijikariakangilet, kannimajut kissimik.

13. Tamattomale tukkinga illiñiarijartorsiuk: Napkiginek kuviagivara, tuñergutille idluarinagit. Idluartut kaikojartulaungilakka, ablapsamik issumakarkovlugit ajorniggille kisseta.

14. Johañesib illiñiartingita tikkipæt, okarlutik: Sög uvagullo Farisæerillo nerringipakkita uñuktunik, illiñiartittille agleratik nerriniarket?

15. Jesusible kioveit: Nullianiktomut tikkitut kiksartuksauvet, uiksak neijortigingmatsuk? Nelliutsomärporle uiksamik aksartaularput, tagva agleromärput nerrinniara-tiglo.

16. Añoratokak illarniængilæt nutāmik illaksamik; nutāb allingmago nutaungitok. alliktornerlo pivalliarpok.

17. Weinelo nutāk iñerkautiñut nutaungituñut iñertutingilæt: Weinib nutāb alliktoromangmagit iñerkautit nutaungitut, Weinelo kovituinaromärpok, iñerkautillo asse-rorlugit. Weinemigle nutāmik iñerkautiñut

nutānut imertutijeksauvok tamarmik tava
asserojuikattigēkpuk.

18. Taimak okautingmagit, angajokangita
illanget, Jesusim ittigangiñut pamangajar-
torpok okarlune: Nalegak, pañiga maña tok-
kovok; aggangnulle aktorijartoruk, iñuniar-
pok tava.

19. Jesuse nikkogivok, malliklugolo, il-
liñiartine illagivlugit.

20. Arngnarlo okkiut arkangemit aggartut
aunātsainartok, añoranget siñāgut aktorijar-
torpa tuñuanit.

21. Illumigut okarame: Añorangalonēt
aktorupko, piungnailarpunga.

22. Jasusible keviarlune tækkova, okarlune:
Pañiga kuviaisugit, okperñivit piungnerti-
pātīt. Arngnak taimna tagvainak piungnēr-
pok.

23. Jesuse angajokam iglunganut itterame,
ñipsartut iñuillo aulajaludlartut tækkogami-
git,

24. Okautiveit: Anlaritse, niviarsiak uña
tökkungilak, siñituinarporle. Ìjoridlarpæt.

25. Iñuille añisimangmetta: Itterlune ag

gangittigut tiguva; niviarsiak tava makkipok.

26. Tamaña tussaumajaulertok nuñanit taipsomane tamaine.

27. Tamaña Jesusib keñengmago, tautungituk mallikpæk, nippekortovlutik okartuk: Igvit Davidim Ernngninga nãpkigittiguk.

28. Iglomut ittermet, tautungituk tikkipæk. Jesusible okautivak: okperivikko imaitunik piñiaraptik? Kiovæk: Ahaila, Nalegak.

29. Īsikikut aktorpak okautivlugik. Okperaptik tainaileritik.

30. Tautulerpuk tagva. Jesusib unipkarkongilak tamattominga okarlune: mianeritik, tamaña iñungnut kausijaukoñago.

31. Tapkoale uñipkarijartorpuk nuñenut taipsomane tamaiñut.

32. Tapkoa añimenik, ahak, iñuk Sata-naselik okarungnængitok tapsomunga āti-pæt.

33. Añerne idluitok añititaungmet, okarungnængitok okalerpok. Innuille tattañi-

nialerput okarlutik: Taimaitomik tækkung-itsainarpogut Israelitiñe.

34. Farisæerille okarput: Añernerit idluttut añitipeit, taipkoa attañingeta pitsartuninganut.

35. Jesuse arvertarpok iglugaseksoarne niuvervingnelo illunaitigut, ajokertuivlune illiñiarvingiñe, okautsillo tussarnertut nalegaunermik okautigivlugit, iñungnelo atsui-liolungitut kannimajullo suñatuinait iñuliveit.

36. Iñugaseksuit tækkogamigit nãpkigiveit; perlermetta siamadlarlutiglo, sorlo sauket mianerijikangitut.

37. Illiñiartiñe okautiveit: Kattersivik angijovok senajukselle ikkidlarput.

38. Tamaña pivlugo kattersivium angajokanga tuksiâr vigissiuk señajuksennik tilliklerkovlugo kattersivingminut.

KAPITELEMIK X.

*Apostelit tillijaulerput tattamminiarnartul-
liartorkovlugit.*

Illinniartiñe arkangemit aggartut kaikoveit, añernernut makkojungnartuñut pitsar-tojomik tuñitsivigiveit añitekovlugit, añia-jullo tamaita kañimajullo tamaita iñulidlar-kovlugit.

2. Arkangemit aggartut Apostelit attingit tamedsa: Simon, Petrusmik taijak, nukkålo Andrease; Jakobuselo, Zebedeusim erngninga, nukkålo Johañese;

3. Fillipuselo, Bartolomeuselo; Tomaselo, Matthæuselo, Zeelneriojok; Jakobuselo, Alfeusim erngninga, Lebbeus, Tadeusemik atibsalik,

4. Simonelo kanamiok, Judaselo Ischariote (Jesusib) pititigijomårtanga.

5. Tapkoa arkangemit aggartut, Jesusib tilliveit, innertilaitalo okautiveit: Nellojut

apkosiningiñut ainiarase, Samarittillo igluga-seksoanginut itterniarase.

6. Aititsele saukenuť tamarsimajunnut Israelim iglunganit pijuñut.

7. Ajokertuijartorluse, imak okaritse: Kil-laub naleganninga kañipok.

8. Kanimajut iñulidlarsigik, kalladlartut kallagungnërtissigik, tokkojullo omartissigik, añernerillo idlunit añitissigik. Akkillernago pigapsiuk, akkillernagolo tuñissiuk.

9. Kënaujeñik kakkortaniglonët, aupaluk-teniglonet kañujeñiglonët tapserusiarasse;

10. Takkoarvekaraselo ingerartilluse, an-oratsængnik marrungnik attorniarasetauk, ittigagusiaraselo, ajaupiaraselo: Señajok ner-kiksaminik piariakarmet.

11. Iglugaseksoarnut iglugasengnullonët itterupse; kiglissiniaritse tagvane ittervigijariakartomik, taipsomanetsainaritse aulakã-rase.

12. Iglomut itterupse, iglub tamattoma iñungit sallutikissigik.

13. Tamattoma iglub iñungit pillorikpetta, ullapirsautisse taipkonunga piomãrpok. Pil-

loringipetta, ullapirsautipse uttervigiomār-
pāse.

14. Illangīca illellioromangippasse, okau-
sisselo tussaromangippagit: Añititse tag-
vanget iglomit iglugaseksoarnillonēt, ittik-
kapse señerkarningit señējarsigik.

15. Ahaṁerik, okautivapse: Sodomiblo
Gomorablo nuṇagik pidlartaunikinersaujo-
mārpuk erkartuvium uvluksangane, igluga-
seksoarnit ukkonanget.

16. Ahak, sauketut tillivapse amerkut ak-
korngañut; tamaña pivlugo sillatutsiaritse
kuglugiangojartuttitut; aṇerpanarkititsele
taubitut (akkigiojartuttut).

17. Iṇungnigle illimasuleritse, Kiglis-
siniarvingmingnut taipkoa ātitsomāngmasse,
ipperartordluselo illiṇiarvingmingne.

18. Attaṇernullo Attaṇersoarnullo ātitso-
mārpāse pivlunga: Taipkoa, nellojullo nello-
jungnērotiksangiñut.

19. Ātippasele sivoraniarase, kaṇōētomik
sumiglonēt okausiksakarapse; tavanetuale-
rapse tuñitsiviojomārpose kigosiksapsing-
nik.

20. Illipsingnik okangitose, Atãtapsele añerninget okartipãse.

21. Kattangutib kattangutine tokkomut pititsomãrpa, erngninelo angutæt, angajokat-tiglo kittorngangita illaratsautilarpeit tokko-kovlugillo.

22. Illunatik õmigijomãrpãse, attera piv-lugo. Sokkosijuitarle naggatiksamut pillo-riktitanjomãrpok.

23. Iglugaseksoarne tagvane kappiaisuk-tippasse, assieñut kemãtitse. Ahamërik, okautivapse: Israellittit iglugaseksoangit ingerajarërvigingilasse, Iñum Ernngninga tikkekãrtinago.

24. Illiñiartok illiñiartitsijiminit ajungine rungilak, kivgarlõnët nalekaminit anginerunginivok.

25. Illiñiartok illiñiartitsijimitun-ïkune, kivgarlo nalekamitun-ïkune, namaksivok. Iglum angajokanga Beelzebumik taigamitsuk; iglomiokattingillo taimaktainajarpeit.

26. Tamaña pivlugo erksiginiasigik. Sagvangitut illunatik sakkertitanjomãrput, angigutsütillo illunatik nellunatsengilet.

27. Taktomë uvamnit tussartasse, okauti-

gissigik kaumajome: Īsipjutaujut tussartasse okautigissigik iglut kangiñe.

28. Erksiginiarassigik, timinik tokkotsijut, tarngninigle tokkotsinek ajormetta. Anginersamigle taimna erksigissiuk, timiniglo tarngniniglo asserortitsinek sappingitok ānia-nartovingme.

29. Kutsertæk marruk kēnaujarārsungmik attautsemik akkekar pangilæk? Ukkoa illangellōnet nuñamut kattangniængilak Atātapse perkungippago.

30 Nutsesse illunatik kittitaumavut.

31. Tamaña pivlugo erksiniarase: Kutser-tavaksoarnit ajunginerōgapse.

32. Tamaña pivlugo uvamnik okausilik iñungnut, okautigijomavara Atātamnut killangmetomut.

33. Uvamnigle missiutilik iñungnut, missiutigijomārparatāuk Atātamnut killangmetomut.

34. Ullapirsaijartorasugingilapsinga nuñamut. Ullapirsaijartungitunga saviksoarmigle pititsivlunga.

35. Tikkinama, erngnek illumiotidlugo angutānut, pañiglo arngnānut, okkoarlo sakkianut.

36. Iñub omigijingit iglomiokattingita.

37. Anguminik arngnāminiglonēt uvamnit næglingnersak, illakarniængilak uvamnik. Ernerminiglo pañiminiglo uvamnit næglingnersak, illakarniængilak uvamnik.

38. Señingajuksaminik (kappiaisutiksaminiglonēt) nangmagomangitok, uvamniglo malligomangitok, illakarniængilak uvamnik.

39. Iñoserminik ivlertsijub, taipsoma assiujijómärpa, iñoserminik assiujijub uvanga pivlunga, nachvaromärpa.

40. Illipsingnik illelliortub, illelliorivānga, uvamnigle illelliortub, tilliklertok uvamnik illellioriva.

41. Nellautaijomik illeliortok, nellautaijotut akkiksakalärpok. Idluartomiglo illellior-tok, idluartongmet, idluartotut akkisakalärpok.

42. Ukkoarärsuit illanganik imertitsijok erngusiarsum imanganik niglinartomik, illiñiartigigapko: Ahamerik, okautivapse, akkēngartauuiængilak.

KAPITELEMIK XI.

*Johanesib illiniartingit tillijauvut
Kristusemut.*

Okautsiñe perkojene (tamakkoa) Jesusib nāgamigit illiniartiminut arkangemit aggartuñut: tagvanget aulalerpok, ajokertuivlunelo okausijartorpok iglugaseksoangiñut.

2. Kristusib piñiarninginik Johañese tus-sarame parngnanērsimavingme, illiñiartingne marruk tillivak,

3. Imak apperijaukovlugo: Tikkitsomār-nialaukpit assigivātillonēt neriugijapta?

4. Jesusib kiovak, okautivlugik: Johañese ama okautsertortikko, tækkojaptingnik tus-sartaptingniglo;

5. Tautungitut tautulerput, tussiaetut pis-sulerput, kalladlartullo piungnērput tussilar-tullo tussalerput, tokkungajut omarput, ag-lujullo okautsauvut okautsiñik tussarner-tuñik.

6. Pilloridlarporlo sinaungalungitok u-vamnik.

7. Uttermenik, Jesuse okalerpok iñungnut Johañesemik: Iñukangitomut suna tækkojartorpissiuk? Iviksoak añorib aulatanga sunatuinarnut?

8. Sunalonēt añivluse tækkojartorpissiuk? Iñuk añorariktok? Ahak, añorariktut, attannersuit iglungiñe itsongovut.

9. Suñalonēt añivluse tækkojartorpissiuk? Nellautaijok (nellautsitiksenik okartok) tækkojomavissiuk? Illa okautivapse, nellautaijomit angnerojok.

10. Taimnaujok, aglait okautigijanget: Ahak, Engelige sivunernut tillivara, apkotikset sivunerne akiksorkovlugo.

11. Ahamerik, okautivapse: Arngneñit erngniangojokangilak, Johañesemut Babtiterijomit anginerōjomik; mingnerle Gudib nalegauningane, anginerōvok taipsomanget.

12. Johañesib Babtiterijub uvlungita kingorngagut, sulle tagvunga, killaub nalegauninga nujariakadlarpok, tapsomingalo piñiartut amuniarivæt.

13. Perkojet nellautaijullo illunatik nellautsilaukput Johaṇesemut tikkidlugo.

14. Tamaṇalo okperijomagupsiuk, tagva Eliase tikkituksak.

15. Tussajungnik siutelik tussarle.

16. Iṇuit ukkoa kimut adsiutitsomavakka? Sorutsit adsigiveit niuvervingme iksivajut, ingmingnullo nipliutikattartut,

17. Okarlutik: Nipsausiarvigilauktape, okigēseromangitosele; kiksarnartomiglo okautilauralloārpapase, keajomaṇaselo.

18. Johaṇese tikkitok, nerrinanelo iṁingimet anernekkullukartok okarput.

19. Iṇum Erngninga tamaungartok, nerriarmelo iṁilarmelo, okarput: Iṇuk una nerrēnartorsoak, Weinemiglo iṁēnartorsoak, Zoelnerit ajortulliartullo illāenarijanget. Gudible illissimajusia idlnartitaujomārpok kit-torngaminut.

20. Iglugaseksuit iṁungit suadlalerpeit, tattaminiarnartulliviginersarilauktaṇe, ajorungnaengimettalo.

21. Kappianamek Korazina! Kappianamek Betsaida! Tirusemelo Sidonemelo imai-

tut tattaṃiniarnartut pikpettā, sorlo illipsingne pijut; kakkialernermut pōksatuinarnik aṇorakamerungnērajalauktut arsameniarlutik.

22. Okaupapsele: Tiruselo Sidonelo pidlartaunikinersaujomārput illipsingnit, erkartorium uvluksangane.

23. Igvillo Kapernaume, kangattarsimajotit killak tikkillugo, ittinersoarmut kanunga ajektortaujomārpotit. Sodomeme taimak angitigijut tattaṃiniarnartut pilaukpetta, sorlo illingnut pijut; sulle tamedsa uvlome asserortautailinajalaukput.

24. Okaupapsele: Sodomik nuṇanga pidlartaunikinersaujomārpok illingnit, erkartorium uvluksangane.

25. Taipsomane Jesuse imak okalerpok: Atātak, killaublo nuṇablo nalegangæk, nakorivagit, illissimajuṇut sillatojuṇullo tamaṇa angigutsutigigangne, nuttakketitun-ituṇut nellojungnērtijutigigangne.

26. Ahaṃerik, Atātak, taimak sāngne idluakolerangne.

27. Tamaita Atātab tuṇilaukpeit uvamnut. Erngnermiglo illitarsijokangilak, Atātab kis-

sime, Atätamiglo illitarsijokanginivok, Erngnerub kissime, Erngnerublo nellojungnërtit-somajangita illitarivæt.

28. Kaititse uvamnut tamapse, ajulertose kappiaisuktullo, mañigortitsomavapse.

29. Nangmautara illipsingnut pigissiuk, illinniарvigilusingalo; kenuënama omættim-netauk piujoringinama; merngoërserviksamik neñissijomärpose tarngnipsingnut.

30. Nangmautara idluarmet, nangmagaralo okkipok.

KAPITELEMIK XII.

Patsitiksennik.

Taipsomane perortut kakkojekset Jesusim apkotigiveit Sabbateme: Illiñiartingit käleramik, singailingit nutsulerpeit, nerrivlugit.

2. Farisæerille tækkogamikit, okautivæt: Ahak, illiñiartitit Sabbateme pijeksaungitomik piñiarput.

3. Okautiveille: Attualaungilase kañok Davide illiortok kãlerame illañelo?

4. Gudim iglunganut itterame, kakkojet tækkojekset nerriveit, nauk nerrilugit perkojaungilak, illakattinillonët, ajokertuijut kismik?

5. Perkojeñelonët attualaungilasse, kañok ajokertuijut sabbategalloartome kattimavingme sabbate issumagingilæt, passidlartaunatiglo?

6. Okanpapsele, tamanepok kattimavingmit anginerõjok.

7. Tamañale kausimagupsiuk: Nãpkiginek kuviagivara, tuñergutille kuviaginagit; patsieksaungitut patsidlarajalaungilasse.

8. Iñum Erngninga sabbatemuttauk nalegauvok.

9. Tavanget pissulermigame, illiñiarvingmut itterpok.

10. Ahak, iñuk tagvanetok, tapsoma aggangit tallerpit tokkungajut. Appersorpæt okarlutik: Sabbateõngmet iñulikleriak idluarka? Patsitiksarsiorlutik tapsomunga (taimak appersorpæt).

11. Okautiveille: Kia illapse saugatuamik

pigub, ittersamut kattekpet; sabbateme kagvertinasuængilauk?

12. Kañok angitigijomik iñuk ajunginersauvá saukamit? Tamaña pivlugo ajungituliariak sabbateme idluingilak.

13. Iñuk tamna okautiva: Aggaktit issaktikit. Issaktipeit tagva, aggangit äkiktaulerput, iglungititut illivlugit.

14. Farisæerille añivut, okarkattigëlertutik kanočlerlutik iñuaromagalloarpæt.

15. Jesusible kausimaleramigit, tamanna kemekpa. Iñugaseksuille mallingmatsuk, tamaita iñuliveit.

16. Iñerterpeille okautaujomañane iñungnut.

17. Nellautsimalerkovlugit, nellautaijub Jesaiasim okausingit, imak okalauktok:

18. Ahak, tagva kivgara, añerilauktara, nægligijaralo, tamna tarngnima kuviagijanga. Añerniinnik illivigiomavara, nellojullo unipkausomärpeit idluarnermik;

12. Aivajomañanelo kaggudlaromångilak, nippingalo tussartauniængilak iglut akkorngane;

20. Iviksoak suvlulik naviksimajok serko-

miniængila, mañerlo aumalik kañitsomang-
iniva, idluarneka ajugakangitilerkãrtinago;

21. Attingalo nellojut neriugiomãrpæt.

22. Taipsomane Satanaselik tautungitok,
okarnermiglo ajortok tapsomunga ätipæt:
Piungnërtimago, tautungitok okarnermiglo
ajorsartok okãlalerlune tautulerpok.

23. Iñuit illunatik tattañiniarput okarlutik:
Tamna Davidim Erngneringila?

24. Farisæerille tamaña tussaramitsuk, okarput:
Añernekuillut añituinaralloarpeit
Beelzebub añernekuillut attaningeta pitsartuninganut.

25. Issumangit Jesusib kausimagamigit,
okautiveit: Attañiovium iñungine illunatik,
ingmingnut illagëgungnërtut, nunguniarput;
iglugaseillo, iglullonët illunatik ingmingnut
uivëlerunik, sõgojungnërput.

26. Satanasib Satanasipsãne añitikuniuk,
ingmingnut akkerartorpok; kanorle attañio-
ninga sõgonajarka.

27. Uvangalo añernekuillut añitikupkit
Beelzebubemut, kimut kittorngapse añerne-
kulliut añitipätigik? Tamaña pivlugo taipkoa
erkartortigijomãrpãse.

28. Añerne kulluit Gudim agganginut Añerninganullo añitikupkit, Gudib nalegauninget tikkisimavãse.

29. Kañorlonët sangijorsub iglunganut (innuk) itterajarka, perkutingiñik aksardlugo: Sangijorsoak kellersorkãruniuk kissiane kingorngagut tava iglunget perkutitangit aksanigarillugit?

30. Uvannik illakaromangitub akkerar-torpãnga, kattersorkattigingitaralo siamartit-sivok.

31. Tamana pivlugo okaupapse: Iñuit ajortulliarninginit tamainit mittautiksarninginnillo issumagijaujungnẽromãrput; Añerner-mulle mittautiksarningiñit iñuit issumagijaujungnẽrniatsengilet.

32. Iñublo Erngninganik okarnerluktok, issumagijaujungnẽrniarpok: Añerner migle ajunginermik okarnerlutilik, issumagijaujungnẽrniãngilak, tamattomane nuñamelonët, sillamelonët tikkituksame.

33. Napartok ajungitok ivertilerupsiuk, paungakaromãrpok ajungitunik: Napartorle ajortok ivertilerupsiuk, paungakaromãrpok ajortunik. Paungaminit napartok illitarijaulãrpok.

34. Illipse kuglugiãngojartut ivajangit, kannoilivluse ajungitunik okaromavise ajorapse? Omættib ullipkittarninganik kañek okajõngovok.

35. Iñub ajungitub añitipeit ajungitut omame pinganit ajungituñit: Iñuble ajortub añitipeit ajortut omame pinganit ajortuñit.

36. Okaupapsele, erkartuivium uvluksanga nelliutikpet, iñuit kiojuksaujomärput okausitik piungitut tamaita pivlugit.

37. Okausivit idluartitsomärivãtit, okausivittauk sutertitsomärivãtit.

38. Aglangnik illissimajut Färisæerillo illangita kiovæt, okarlutik. Ajokertuijok, nellunaikutamik killangmit tækkojomadlarpo-gut illingnit.

39. Kioveille, okautivlugit: Ukkorãluit assiniartut nellunaikutaksamik tækkojomavut, assianigle nellunaikutamik tuñijauniatsengilet, nellautaijum Jonasib nellunaikutanganik.

40. Sorlo Jonasē uvlut pingasut uñuello pingasut arverub nãnganetok; taimaktauk Iñum Erngninga uvlut pingasut uñuello pingasut nuñam illuanetsomärpok.

41. Ninivemiut erkartuivium uvluksangane kinguvångukattigēt ukkoa illagivlugit sakkeromärput, erkartorlugillo: Jonasim ajokertormagit, assianik issumakaleramik. Ahak, tamanepok Jonasemit anginerojok.

42. Erkartuivium uvluksangane kinguvångukattigēt ukkoa illagivlugit Attaniub nullia ānet pijok sakkeromärpok, erkartorlugillo: Nuñamit ungasiktometomit pigame, Salomonib sillatusia tussarijartorlugo. Ahak, tamānepok Salomonenut anginerojok.

43. Añernek idluitok iñungnit añijarangame, ingeravok sokkangitokut, merngoërserveriksarsiorlune, nachvarnagolo.

44. Okarpok tava: Iglumnut añivigilauktamnut utteromavunga. Tikkinamiuk, pējarsimajok sañersimajorlo piñarnarsimajok tikkipa.

45. Tava ailerpok, añernernik assiminik ingminit ajornerōjunik arvengemit aggartunik illagêlerlune, itteramik tagvanêtualerput; kingorngagut iñuk taimna ajulualertok sivorlermit. Taimaktauk ĩtsomārivut makkoākulluit kinguvångukattigēt.

46. Sulle taimak iñungnut okartillugo, arngnālo kattangutingitalo angutit sillatane-tut, okautijomavlugo.

47. Illangeta okautiva: Ahak, anānavit kattangutivillo kānetut okautijomavātit.

48. Tamattomingale okautsine kiova: kiua anānaga? Kikkullo kattangutigivik?

49. Aggañe issaklugit illiñiartiminut, o-karpok: Ahak tagva, anānga kattangutik-kalo.

50. Atātama killangmetub perkojanganik malliktok: Nukkarivara, neijagivaralo anā-nagivaralo.

KAPITELEMIK XIII.

Karngātitsijomik, perorsēeksamiglo.

Uvlok taimna Jesuse iglomit añigame, iñab kiglinganut ingitsartorpok.

2. Iñugaseksuittauk nellipsarmatsuk, u-miakotomut ikkivok ingilarmelo: Iñūgasek-suit illuñatik iñab kiglinganetut.

3. Suñatuinarnik okautiveit adsigēnik, okarlune: Ahak, karngātitsijok karngātitsiairtorlune pijok.

4. Karngātitsiṭillugo: Apkosinermut illangit kattekput; tingmitset pikkumaluklugit piveit.

5. Illangillo kairtomut ivsorluktomut kattekput; perortersārput ivsorlukamik.

6. Sekkinerle nuingmet, kañulersārput: Amākanginamik pañilerput.

7. Illangit kattekput okpit kakkilautiggitt akkornganut: Okpille kakkilautiggitt peroramik, tokkopeit.

8. Illangillo kattekput ivsoriktomut nuñamut perorsēeksakalerpnt: Illangit 100nik, illangit 60nik, illangille 30nik.

9. Tussajungnik siutelik tussarle.

10. Illiñiartingita tikkipæt, okarlutik: Sög adsigēktuñut okautilerpigit?

11. Kioveit okautivlugit: Illipse tuñitsiviovoše, killaub nalegauninget nellonarninga kausimakovlugo; taipkoale tuñijaujokangilet tamattominga.

12. Pekkartok sumik, tuñitsiviojomārpok,

pekkaluarkovlugo: Pekkangitorle åksartau niarpok, pinganik.

13. Tamaña pivlugo adsigẽktuñut okautivakka. Īsinut uitajuñut tautungimetta, siutiñullo angmajuñut tussangimetta: Okausera tukkissingimatsuk.

14. Taipkonunga Jesaiasim okausingit nellautsimalerput, imaitut: Siutipsingnut tussaromårpasse, tukkisinagolo; ĩsipsingnullo uitajuñut tækkojomårpasse illitarinagolo.

15. Īñuit ukkoa omættingit mangaidlarput, tussarnerlulutiglo siutimingnut, sikkung-erlutiglo: Tækkojomañatik ĩssimingnut, tussaratiglo siutimingnut, tukkissinagolo omam-
mingnut, sãgiaratiglo, piulijaujomañatik uvamnut.

16. Pilleridlarpulle ĩsisse, tautuktut; siutisselo tussåjut.

17. Ahamērik, okaupapse: Nellautaijut idluartullo ĩñuit uñuktut tækkojasse tækkojomadlalaupæt, tækkolaungnagolo; tussajasselo tussaromadlalaupæt, tussalaungnagolo.

18. Maña adsigēktok tussarsiuk karngātit-sijomik.

19. Nalegaunermik okautsinik tussartokarpet, tukkisinagolo: Tava Satanasib okautsit pējarijartorpeit omættānut karngautigimajut; taimnauvok, apkoserngub señianut karngautigimajok.

20. Karngautigimajut kairtomut ivsorluktomut: Taimnauvok, okautsinik tussartok, kuviaisungnermut tuavi piomadlariva.

21. Amākanginame illumine, nakkimarnivok; kappianartokaleranget unangmiklertokalerangellonēt okausek pivlugo, sinaungasalerpok.

22. Okpinut kakkilautilingnut karngautigimajut: Taimnauvok, okautsinik tussartok, agluitsomagamele nuñablo mattoma pinginik kajungerangame, okautsit ippitipeit (illumine) sullugaineērodlunelo.

23. IvSORIKtomulle karngautigimajut: Taimnauvok, okautsinik tussartok, tukkekartilugillo, sullugainerkartilugillo: Illanget 100 nik, ama illanget 60 nik, amalo illanget 30 nik.

24. Assianiktauk adsigēktunik okautigiveit, okarlune: Killaub nalegauninga sorlo iñuk, perorsēeksamaringnik karngātitsijok perorsēvingminut.

25. Iñuille siñiktillugit: Ningarijinet karngātitsijartorpok perorsēeksakullungnik perorseēksamarit akkornganut, aulalarmelo.

26. Perorsēeksamarit perormetta, singailikalilarmiglo: Perorsēeksakulluittauk tækkuksaulerput.

27. Kivget angajokamingnut okarijartorput: Nalegak, karngātitsilaungilatit perorsēeksamaringnik perorsēvingnut? nakit perornerluktuksakarnerka?

28. Kioveit: Ningartub äsit tamaña piva. Kivgangita okautivæt: Uvappingnut tamakkoa nutsugiartorkovigit?

29. Kioveit: Aukak, perorsēeksamarit nutsukaseutiniarasigik, perornerluktuksakulluit nutsugiarupsigik.

30. Tamarmik perorkattigēkilit kattersivik nelliutitiñago, kattersivigle nelliutilerpet kippijut okautijomärpakka: perorsēeksakulluit katterkärsigik keplorlugillo ingmigolillugit, ikkomamut ikkoalaklugit; peror-

sëeksariktulle kattersorsigik keṁatullivimnut.

31. Adsigēktunik assianik piveit, okarlune: Killaub nalegauninga senfkornetun-īpok, tamna iñub piva, perorsëvingminullo illivlugo.

32. Unärsuk mingnerōvok perorsëeksenit tamaiñit: perolerangamele, anginerōvok assiminit perorsëekseñit kohlnit, napartolerdlune angijomik, tingmitset killaub attānetut iñekarijartorlutik akkerungetta attāne.

33. Assianik adsigēktunik okautiveit: Killaub nalegauninga imaipok, sorlo kakkojekset sërnautiksanget, arngnab tamna piva akkulugo ōktutiñut pingasuñut kakkojeksenik pitalingnut, kakkojekset tamaita sërnatillugit.

34. Tamakkoninga tamainik Jesuse okarpok iñungnut adsigēktunik adsigēngungitomigle okautingileit.

35. Nellautajum okausingit nellausimalerkovlugit imak okartok: Adsigēktunik okaromavunga, sillab kiglinganit nellonalauktut unipkautigivlugit.

36. Iñuit tava Jesusib aularkoveit, ange-

rarlunelo. Illiñiartingita tikkipæt, okarlutik: Adsigēktomik mattomiŋga nellojungnērtitigut perornerluktukset pivlugit perorsēvingine.

37. Kioveit okautivlugit: Iñum Erngninga perornitsiariktunik karngātitsiotōvok,

32. Sillarsoak perorsēviovok. Nalegaunerub kittorngangit perornitsiariktuksatōvut. Ningāluble kittorngangit perornerluktōvut.

39. Ningartok ukkoniŋga karngātitsijok, Satanaseōvok. Sillarsublo mattoma nagatiksanga kattersiviovok. Kattersijulle Engeliövut.

40. Sorlo mana perornerluktut nutsujoriveit, ikkoṁamullo egipeit ikkoalaklugit: taimaktauk-itsomarivok sillab mattoma nagatiksangane.

41. Iñum Erngninget Engeliñe tillijomārpeit; taipkoa siñaungajut tamaita ajortulliartullo nalegaunīnganetut kattitsomārpeit;

42. Kieksaumut ikkoṁalingmut egitsomārpeit: tavane keavaksoadlarlutiglo aglerularomārput.

43. Idluartulle sekkinertut kaumariktigio-

mārput, Atātamik nalegauningane. Tussajungnik siutelik tussarle.

44. Ama killaub nalegauninga sorlo perkotimarik ivlernartok, perorsēvingme ijersimajok. Tamna iñub nachvaleramiuk, ijerpā; kuviaisungnermut perkotiñe tamaita niorvgotigilerpeit perorsēvik taimna pissiarilugo.

45. Ama killaub nalegauninga sorlo niuvertok, sappangarsiortok ajungitunik.

46. Sappangak pivianartok nachvaramiuk: perkotiñe tamaita niorvgotigijartolerpeit, tamāna pissiarilugo.

47. Ama killaub nalegauninga adsigiva nullutset, imānut kivitisimajut, sunatuinnarnik nulluarniarkovlugit.

48. Tættætarangettalle: (mingeritsenik) siksamut kakkitipeit ikterdlutik ajungitut kattilerpeit kattaupjamut, ajortulle egipeit.

49. Taimaktauk-ītsomarivok sillarsub natiksangane. Engelit avitsartoromarpeit ajortut idluartuñit.

50. Egilugillo piveit kieksanmut ikkoṃalingmut: tavane keavaksoarlutiglo aglerularomarput.

51. Jesusib apperiveit: Tamakkoa tamaita tussävissigik? Kiovæt: Ahaila, Nalegak.

52. Okautiveit: Tamaña pivlugo aglangnik illissimajok, killaub nalegauninganik illissimajok, angajokajetun-ïpok, tapsoma sakkertipeit pingit nutælo nutaungitullo perko-timinit.

53. Adsigëktut tamakkoa Jesusib nãgami-git, tagvanget aularpok.

54. Iñungorvingminut pivlune, illiñiar-vingiñe ajokertormagit tussaramitsuk, ajokertutingit tattaminiariveit, okarlutik: Oma sillatunine nakit pivauk? taimaituniglo tattaminiarnartitsilune?

55. Igluliortib erngneringila? Arngnæt Mariamik attekangilak? Kattangutingillo Jako, Joseselo, Simonelo, Judaselo,

56. Neijangillo illunatik uvaptingne-ïngilet! Nakime tamedsa tamat pivauk?

57. Sinaungasautigivæt tava. Jesusible okautiveit: Nellantaijok nuñakattingita iglo-miokattingitalo nakoringinersarivæt assinginit tamaiñit.

58. Tagvane uñuktunik tattaminiarnartulli-angilak, okpingimetta.

KAPITELEMIK XIV.

Herodesib issumangit Kristuse pivlugo.

Taipsomane Jesusemik Herodese nuñam illainangane Attanek, tussaumalerpok.

2. Kivgeñe okautiveit: tagva Johanese Babtiterijok; tokkungajuñit makkisimagame, taimaitomik tattaṁiniarnartulliarpok.

3. Johañese Herodesib tigulaukpa, kellersorlugolo parngnanërsimavingmullo ittertilaukpa, Herodiase, nukkame Filippusib nullia pivlugo.

4. Johañesim okautilaungmago: idluangilak nulliarigangne.

5. Taimaitomik tokkotsomagalloarpa, iñuille erksigiveit: Nellautainasugingmat-suk.

6. Uvlorle Herodesim iñuvivinine nellu-tingmet, Herodiasib pañia okigësermet. Tamaña Herodesib kuviagiva.

7. Taimaitomik okautimariklugo okarpok: tunitsivigijomavlugo piomajanganik.

8. Arngname ajokertorlaungmago, okarpok: tunitsiviojomavunga Johaṇesib Babteriub niakoanik, pogutamut illimatillugo.

9. Attaṇek kiksalerērpok: Okautsinele okamaringnine pivlugo, nerrekattinelo pivlugit, tapsominga tuṇekova.

10. Johaṇese parngnanērsimavingmetok niakoerijartorkova.

11. Niakoalo pogutamut illimajok tikkiupæt, niviarsiamut tuṇilugo, niviarsiable arngnaminut pitipa:

12. Illiṇiartingita tava, timinga illuvermut illijartorpæt, tamaṇalo okautigijartorpæt Jesusemut.

13. Jesusib tamaṇa tussaramiuk, aularpok tagvanget umiakotokut, iṇukangitomot kissimētsomavlune. Allivaktok iṇuit tussaramitsuk, kutterorlutik mallikpæt iglugaseksoarnit.

14. Jesuse niugame, iṇugaseksuit tækko-gamigit; illapsugidlarpeit, kaṇimalungning-illo iṇuliveit.

15. Uvloklilermet illiṇiartingita tikkipæt,

okautivlugo: Tamaña piksakarviksaungimet, uvloklilermello; iñuit makkoa aulartit, iglugasengnut nerkiksarsiniarijartorkovlugit nangminek.

16. Jesusible okautiveit: Aulariakangilet; illipse nerkiksanginik tuñitsivigissigik.

17. Kiovæt: Kakkojakarpogut tellimainarnik, aulasakængniglo marrungnik.

18. Okautiveille: kaitsigik.

19. Ivingnut kuñulingituñut iñuit ikterkoveit, ukkoa kakkojet tellimet, aulasakæglo ipkoa marruk tiguveit: killangmullo ärlorpok kujalivlune, kakkojet avgorpeit illiñiartiminut tuñivlugit; illiñiartingitale iñungnut tuñiveit.

20. Illunatik tava nerrivut namaksivluttik; kattersoramikit amiakungit, amaksuit arkangemit aggartut illulertorpeit.

21. Nerrilauktut angutainait 5000 diojut, arngnello sorütsillo kittinagit.

22. Illiñiartine Jesusib eriñigilerlugit umiakotomut ikkimakolerpeit, sivorlerijomagamigit akkianut, iñuit aularterkärtinagit.

23. Iñuille aulartinamigit: kissiovlune

kakkamut majorarpok tuksiarijartorluñe. Unulernet tagvane kissimeojok.

24. Uñiakotõt iñarbiub kerkanepok, maliksuit pivlugit ajulerdlune; añore aggor-matsuk.

25. Pigãrvietta sittamangane Jesusib tik-kilerpeit, iñab kãngagut pissuklune.

26. Iñak pissuvigingmago illiñiartingita tækkogamitsuk, kakkilãdlarput, okarlutik: mittiliovok; erksinermut niplialerput.

27. Tuavilune Jesusib okautilerpeit, okautivlugit: mañigoleritse, uvangauvunga; erk-siniarase.

28. Petrusible kiova, okarlune; Nalegak, igviõgnvit, okautinga tikkerkovlunga iñab kãngatut.

29. Okarpok: kailutit. Petruse uñiakotomit akkarpok, iñarbiglo pissukpa, Jesuse tikkitsomavlugo.

30. Akkonarsoak tækkogamiuk, nangialerpok, kivililarmelo niplialerpok, okarlune: Nalegak ikkajunga.

31. Jesusib tuavilune aggangit issækpa, tiguvgulogo okautiva: okpernekitotit, sõg iñertomavit?

32. Uṁiakotomut ikkingmeñik, kassumavok tava.

33. Uṁiakotometulle pāmangavigijartorpæt, okarlutik: Ahamerik, Gudim Erngnerivātīt.

34. Ikkaramik Genezaremiut nuñanganut pivut.

35. Nuñab tapsoma iñungita illitarigamitsuk. tagvanget nuñamit tamainut tilliklilerput, kañimajut sunatuinait pitilerpeit tapsomunga.

36. Tuksiarvigilugo, añoranget sina aktor-taukovlugo taipkonunga. Tapsoninga aktuijut illunatik piungnërput.

KAPITELEMIK XV.

Gudib perkojanginik.

Tagva aglangnik illissimajut Farisæerillo Jerusalemiut, tikkipæt, okarlutik:

2. Sõg illiniartivit mallingipattigik anga-

jokarmik illusingit? Sõg kakkojartorket aggangnut ubvarsimangituñut?

3. Kioveille, okautivlugit: Sõg illipse Gudib perkojangit nalengipissigik, illusekullupsingnut?

4. Gude imak perkojijok: Atåtello anånello nalekik; atåtaminulle ananāminullo okarnerluktok tokkoteksauvok.

5. Ajokertuivosele: Atåtaminut ananāminullonēt okartok: pijeksaralloet uvamnit, tuñijeksara tuñiartorvingmut, imna ajungitulliarpok okarpose.

6. Taimagle kingorngane angūminut arngnaminullonēt nalektailitipasse: Taimak Gudim okausingit pijariakarungnērtipasse, illusekulluse pivlugit.

7. Illipse takkormortose, Jesaiasim okaufigigalloarpāse, imak okarame:

8. Iñuit ukkoa kañermingnut tikkipānga, kardlumingnullo nertorpānga, omættingitale ungasikpānga.

9. Sullinatik kivgartorpāngale; iñuit ajokertusituinangit ajokertuitigileramikit.

10. Iñugaseksuit kaikoveit, okautivlugit: Nalegitse omamigissiuglo:

11. Kañikut ittertub, iñuk sujuktingila; kannikulle añijub, iñuk sujuktipa.

12. Illiniartingita tikkipæt, okaudlugo: Kausimaviuk, okausek tamaña Farisæerit tus-saramitsuk siñaungasārutigingmatsuk?

13. Kioveit, okarlune: perortut illunatik, Atātama killangmiub illilaungitangit, nutsugiakaromārput.

14. Allarsigik, tautungitōvut tautungitullo tapkoa tessiortigiveit; tautungikattine tautungitub tessioruniuk, tamarmik tava ittersamut kattekpuk.

15. Petrusib kiova, okautivlugo: Adsigêktomik mattominga nellojungnêrtittigut.

16. Jesusible okautiveit: Illipsetauk sulle sillatunekangilasse?

17. Sulle tamaña nellovissiuk, Iñub kanningagut ittertut illunatik, netsangnut pivut, tagvanget añititaulerput, nerkemik tamainik añititsigame?

18. Kañermigulle añijut, omamit pivut, tamakkoa iñuk sujukivæt.

19. Omamit erkarsautekulluit añivut, iñuarnerlo assiniarnerlo tiglingnerlo, sæglutiginerlo, mittautiginerlo.

20. Tamakkoa iñuk sujutipæt, aggang-nulle ubvarsimangituñut iñuk ñerrigalloarpet, mattoma sujuktingila.

21. Jesuse tava tagvanget aularpok, Tirusiblo Sidoniblo erkængnut pivok.

22. Arngnak kananemiok tagvanget erkänit pivok, nipliutidlarlugo okautiva: Nalegak, Davidim Erngninga näpkiginga; paüiga añernekekullub äniatidlärpa.

23. Kiungimarikpa okautsemut attautsemullonët. Illiñiartingita tikkipæt, keñuvgivlugo okarlutik: ïkkajorung-una, nipliojor-mattigut.

24. Kioveille, okarlune: Tillijoumatuinar-tunga saukeñut tamarsimajuñut Israelim ig-lunganit pijuñut.

25. Taipsomale pämagavigijartorpa okarlune: Nalegak, ikkajunga.

26. Kiovale, okarlune: Idluangilak kit-torngaujut kakkojanginik aksärlugit, kingminullo egilugit.

27. Arngnab kiova: Ahaila, Nalegak tai-maikalloarpok; kingmiärsuille nerrivut karngänerlukunginik, angajokamik nerrima-vingeñit.kattektunik.

28. Jesusible kiova, okautivlugo: Arngnak, okpernerit angijövok! piomajarnik pi-lärpotit. Pañialo tagvainak piungnërpok.

29. Jesuse tagvanget aularame, Galilæam iñarbiet señianut pivok, tagvanget kakkamut majorarpok, takpikkungalo ingidlune.

30. Iñugaseksuit nellipsarpæt; taipkoa il-lagit tussiaetunik, tautungituniglo, okarner-miglo ajorsartunik, illakongörtuniglo aju-lertuniglo uñuktunik assianik, taipkoa illi-veit Jesusim ittiggangita sãnganut; tapsoma iñuliveit.

31. Iñuit tamaña pivlugo tattañiniarput, tækkogamikit, okarnërmik ojorsartut okaler-tut, illakongörtullo piungnertut, tussiaetullo pissulorilertut, tautungitullo tautulertut: Is-raelib Gudinga nakoridlarpæt.

32. Jesusim illiñiartine kaikoveit, okantiv-lugit: Iñuit ukkoa nægligidlarpakka, nerkik-sakaratik uvlut pingasut uvamnemetta; ãsi-tinagit aularkojomangilakka, perlerkonagit angerarlutik apkome.

33. Illiñiartingita okautivæt: nakit kakko-jaksiniarpita tamane iñukangitome, inugasek-suit ukkoa kãgungnërotiksanginik?

34. Jesusim appersorpeit: kapsinik kakko-jokarkise? Kiovæt: arvengemit aggartunik mingeritsello illanginik.

35. Iñugaseksuit ikterkoveit nunamut.

36. Kakkojet ukkoa arvengemit aggartut, mingeritsello tiguveit, kujalivlune avgorpeit, illiñiartiminullo tuñilugit, illiñiartingitale tuñiveit iñungnut.

37. Illunatik nerrivut, kãkarungnẽrlu-tiglo; amiakullo kattilerpeit, amãksuit arvengemit aggartut tættædlugit illulerpeit.

38. Nerrilauktut 4000 diovtut angutainait, arngnet sorrutsiilo kittinagit.

39. Iñuit aulartinamigit umiakotomut ik-kivok, Magdalab erkānut pivlune.

KAPITELEMIK XVI.

Jonasib nellunaikuttanganik.

Farisæerillo Saduzæerillo tikkipæt; appersorlugo nautsertorpæt, nellunaikutamiglo killangmit tækkojomaylutik okarput.

2. Kioveit okautivlugit: Uñuganget okarapse: Kaukpet sillakelärpok, killak aupalulernet.

3. Kaujarangelo okarapse: akkunaliomidlarniarpok, killak aupalulilarmelo nuvujalet. Illipse takkormortose, killak kanoëlijarianga kausimavasse, silla kanoëtsomärpok, sogle uvlut tapkoa nellunaikutangit kausimaneræt ajorpissigik?

4. Ukkoa uivëtut assiniartut nellunaikutamik tækkojomavut: assianik tunnijauniatsengilet, nellautaijub Jonasib nellunaikutanganik tuñijaujomärput. Tava keñekpeit, aularlune.

5. Illiñiartingille akkiánut ikkâramik, kakkojet neksangileit puigoramik.

6. Jesusible okautiveit: Nalegitse! Fari-sæerit Saduzæerillo kakkojangita sërnautiksanget allarsiuk udsertorluselo.

7. Issumertorpæt ingmingnullo, okarlutik: taimak pivätigut kakkojamik neksanginapta.

8. Jesusib kausimaleramigit, okautiveit: Illipse okpernekitose, sög siarklerutigivissiuk, kakkojamik neksanginapse?

9. Sulle tukkisingilasse? erkaumangilas-selo kakkojet tellimet iñugaseksoarnut 5000 diunut, amäksuit kapsit (amiakovinernik) tættædlugit illulerpissigik torkorlugillo?

10. Kakkojettauk arvengemit aggartut 4000 diunut, amäksuit kapsit tættædlugit illulerpissigik? (amiakovinernik.)

11. Sögle tukkisingilasse, kakkojamik okautinginapse, okarama: Farisæerit Saduzæerillo kakkojangita sêrnautiksanget allarsiuks udsertorluselo?

12. Tagva tukkisivæt, kakkojet sêrnautiksanganik udsertorkolaungimagit, Farisæerille Saduzæerillo ajokertuiningit pivlugit iñertermagit.

13. Jesusele Zesariab Filippusim igluga-seksoangita erkānut pivok, illiñiartiñe apperiveit, okarlune: Iñum Ernngninga iñuit kañok okautigivassuk? kinaujorivassuklonēt?

14. Kiovæt okarlutik: Illangita Johañe-seosugivātīt, Babtiterijok; illangitale Elia-seosugivātīt; ama illangita Jeremiaseosugivātīt, nellautaijullonēt illanget.

15. Appersorpeit: Illipsele kinausugivisinga?

16. Simonib Petrusib kiova, okarlune: Kristuseovotit, Gudib tokkosuitum Erngninga.

17. Jesusib kiova, okautivlugo: pillorikpotit, Simon, Jonasim erngninga; uvingub aublonēt mattominga nellojungnērtingilātīt, Atātamale killangmetub.

18. Okaupagittauk: Petruseōvotit kairtomut mattomunga tungartitsomārpakka illagēktitakka, tārtorsub pitsartuninget sālagniaengileit.

19. Tuñitsivigijomavagittauk killaub nalegauninganut perutinik. Nuñame kellersutattit illunatik, kellersorsimajomārput killangmetauk: kellerudsartatillo illunatik nuñame, kellerudsarsimajomārputtauk killangme.

20. Illiñiartiñe iñerterpeit, Jesuse Kristuseōgame, unipkāngojojanane iñungnut.

21. Mattoma kingorngagut illiñiartiñe Jesusib okautilerpeit: Jerusalemut aijuksak, okarlune: Āniatitauvlunelo angajokaijennut,

ajokertaijorsoarnullo, aglangniglo illissimajuñut, tokkotitauvlunelo, uvlut pingajuane, omaromãrivok.

22. Petrusib ingminut pitipa iñerterlugolo, okarlune: Nalegak, taimaitomut pijauniar-næk.

23. Keviardlune Petruse okautiva: Tuñumnut pīt Satanase, siñaungasaramga; Gudib pingit issumaginginangne, iñuit pingit kisseta.

24. Jesusib illiñiartiñe okautiveit: Uvammik malligomajok, issumaminik piñiatsengilak, señingajuksane kappiaisutiksanelonēt nangmageksariva malliklungalo.

25. Iñoserminik ivlertsijok, assiujijomãrpok: iñoserminigle ivlertsingitok, uvanga pivlunga, iñoniaromãrpok.

26. Sillarsoarlonēt tamat iñub pigigalloaruniuk, targninelo asseroleruniuk, suksarivauk? Sutaiglonēt iñuk tuñitigijungnarka, targnine ama piuliniarlugo?

27. Iñum Erngninga tikkitsomãrmet, Atãtame ãnanauningane, Engelit illagællugit: iñuit tamaita akkivigijomãrpeit piñiarninginik.

28. Ahamērik okautivapse: tapkoa illangita mānetut tokko tukkisiniængilæt, Iñub Ernnginga nalegaunerminik aggertomik tæk-kokaratik.

KAPITELEMIK XVII.

Kristusim ānanausijauninganik.

Uvlut arvengemit pingajualermetta, Petruse, Jakobuselo, nukkālo Johaņese Jesusim illagiveit, ingminullo pitilugit kak-kamut kingiktomut.

2. Ānanausijauvok sāngaņe tækkonartillugit, kēnanget sekkeņertut kaumariktigilerpok, aņorangillo kakkorsidlalerput aputitut.

3. Ahak, Moseselo Eliaselo sakkerpuk, okālavlutik tapsomunga.

4. Petruse Jesusemut okarpok: Nalegak, tamane-ītsainarominarpok: piomaguvit, tagvane pingasunik iñillioromavogut, illingnut attautsemik, Mosesemullo attautsemik, Eliašemullo attautsemik:

5. Sulle taimak okartillugo, ahak, nuvujab kaumajub ullikpeit, nippelo nuvujamit tus-sartaujok, imak okarlune: Tagga Erngnera nægliktara, tamna kuviagijara, tamna nalek-siuk.

6. Tamaña illiñiartingita tussaramitsuk, pamangalerput koaksarlutiglo.

7. Jesusible tikkipeit, aktorlugillo, okauti-veit: makkititse erksiniarase.

8. Uitaleramik assianik iñuksingilet, Je-suse kissiet tækkovæt.

9. Kakkamille attersaramik, Jesusim iñer-terpeit, okarlune: Tækkojasse taimna okau-tiginiarasiuk iñungnut, Inum Erngninga tokkungajuñit makkiterkärtingo.

10. Illiniartingita apperivæt, okarlutik: Sög aglangnik illissimajut okarket, Eliasemik sivorliolune tikkitsomärtomik?

11. Jesusible kioveit, okautivlugit: Ahai-la Eliase sivorliotivok, tamaitalo idluarsivlu-git.

12. Okaupapsele: Eliase tikkisimajok, il-litaringilælle, issumamingnut pidlarpæt; tai-maktauk Iñum Erngninga taipkonauget kap-piaisuktitaujomärpok.

13. Tava illiniartingita tukkisivæt, Johaṇesemik, Babtiterijomik okautingmagit.

14. Iñügaseksuit tikkinamikit, iñub tikkipa, ittigangiñullo pāmangavok,

15. Okarlune: Nalegak erñgnera nāpki-giuk, illissimailingajok āniadlarlune, ik-koṁamut orrokattarpok, imānullo orrokattarivok.

16. Illiñiartingnut ātautipara, ākinek ajorpæt.

17. Jesusib kiova, okarlune: Tata ukkoa okpingitut mumiksimajut kinguvāngukattigēt, kañok sivitutigijomik neijorniarpapse? kanorlo sivitutigijomik keñuginiængilapse? kailauruk uvamnut.

18. Añerneki vsornartok Jesusib iñerterpa, añivok tava tapsomanget. Sorusek tamna tagvainak piungnērpok.

19. Illiñiartingita kissimik tikkipæt, okarlutik: Sög uvagut añitilugo ajorpittigo?

20. Jesusible kioveit, okautivlugit: okpinginapse. Ahañerik okaupapse: Senf-kornetut okpernekarupse, kakkamut omunga okartuinariakarpōse: tagvanget nukterit taikunga; nukteromārpok tava, ajugakarasele.

21. Imaitulle añernerit añititaungilet, kisi-
siane tuksiarnermullo nerringinermullo.

22. Galilæamele-ïtillutik Jesusib okauti-
veit: Innum Erngninga pititaujomärpok iñuit
aggangiñut;

23. Taipkoa tokkotsomärpæt, uvlut pinga-
juanne makkitsomärpok. Kiksadlalerput
tava.

24. Kapernaumut pingmetta, kēnaujenik
kattersijut (kattimavingmut) Petruse tikkipæt
okarlutik: Ajokertortipse tuñivangila kēnau-
jak (kattimavingmut)?

25. Okarpok: aukak. Iglomut ittermet,
Jesusim ingiarpa okarlune: Simon, kanok
issumavit? kikkunit attangit nuñametut tuñer-
gut kēnaujet pivittigit? kittorngamingnit tæk-
korngarteñillonēt?

26. Petrusib kiova: Tækkorngartennit.
Jesusib kiova: Kittorngat tava tuñijjaria-
kangilet.

27. Ningarkonagille imab sinānut ainiarit,
ningitsijartorit, sivorlek aulasagak kakkitet:
aitartikungne, Statermik nachvalärpotit, tam-
na tuñiuk pivlungalo pivlutillo.

KAPITELEMIK XVIII.

Piujorinermik, Kristusim ajokertuining-anik.

Taipsomane illiñiartut Jesusemut pivut okarlutik: Kina anginerõva killaub nalegauningane?

2. Nutarak Jesusib kaikova, akkornganullo pitipa.

3. Okarlune: Ahañmerik, okautivapse: ut-teromangikupse, nuttakkatullo-ñgikupse, killaub nalegauninganut piomãngilase.

4. Ingminik otunak nutakkatut mikliler-tok, anginerõvok killaub nalegauningane.

5. Imaitek nutakamik illelliortub attimne, illelliorivãnga.

6. Uvamnulle okpertut ukkoarãrsuit, il-langanik asserortitsijomut idluarnersauvok, asserorterviub ujaraktanganik kongẽsingagut nivingaiviogune, iñarbingmullo ittinersamut ippitilugo.

7. Kappianamek sillarsoarmiut asserortai-

pivlugit. Asserortaijokaromärpök: kappianamegle iñuk taimna asserorterijok.

8. Aggakpille ittikkavillonēt asserorpattit, nakkarkit egilugillo: Illingnut ajunginersauvok, tussiaelutit, illakongõrlutillonēt iñogutemut itteruvit; marrungnit aggakarnermit, ikkoṁamut kamitsuitomut egitaunermi.

9. Īsivittauk asserorpattit, pēruk egilugolo: Illingnut ajunginersauvok, igloinarmik ĩsekarlutit iñogutemut itteruvit, marrungnit ĩsekarnermit, ikkoṁamullo kamitsuitomut egitaunermi.

10. Ipaksileritse, makkoarārsuit illanget nachoginasiuk. Okaupapse: Engelingita killangmetut Atātama killangniub kēnangataekkuuātsainarpæt.

11. Iñum Erngninget piulijartorpeit tamaita tamarsimajut.

12. Kañok issumavise? Iñuk ungniakattartunik tellimertorlutik saugakutekarune, tapkoalo illanget tamārpæt: ungniakattartut sittamertorlutik arverterngemillo sittamartut kemmegajangileit kakkeñut, tamārtok keñeriarajangila?

13. Neñiguniuk, ahañerik okautivapse, tamna kuviaisutigiluarpa, assingiñit ungnijakattartuñit sittamertorlutik arverterngemillo sittamartuñit, tañmarsimangituñit.

14. Taimaktauk Atåtapse killangmiub tañmarkonginiva ukkoarårsuit illanget.

15. Kattanguvit idluivigiludlarpattit; kissivit nellipsaruk, iñerterlugolo kissipteolutik. Nalekunitit kattangutit äkigërpok tava.

16. Tussangipattille, attautsemik mar-rungniglonët illakarlutit aingmìgisse, okausisse okpernarkovlugit marrolutik pingasuluselonët okalerupse.

17. Tussangipasse, illagëktuñut okarina: illagëktulle nälengippagit, nellojorællugo, Zoelnerijorællugolonët.

18. Ahañerik, okautivapse: kellersotasse nuñame, kellersorsinajomärputtauk killangme; kellerödsartassele nuñame, kellerödsaromärputtauk killangme.

19. Ama okaupapse: marruk nuñame illagëkunik, sumiglonët tuksiaromavlutik; piomajattik pilärpæk Atåtamuit killangmetomit.

20. Marrak pingasullonēt attimne kattimajarangetta, akkornganetsomavunga.

21. Petrusib apperijartorpa, okarlune: Nalegak, kattanguma idluivigiludlarppanga, idluiningit kapsiarterlunga issumagijungnē-reksarivakka? arvengemit aggartunik nama-ka?

22. Jesusible kiova: okautingilagit arvengemit aggartunik, kissiane (uñuktovaksoarnik) 490 nigne.

23. Tamaña pivlugo killaub nalegauninga attañertun-ïpok, taipsoma kivgane kiglissinialerpeit.

24. Kiglissinialermagit: illanget sakkerpok, akkiliksalik attañerminut 10,000 denik kēnaujeñik.

25. Akkiksakangimet, attañinget tamna pissiniutaukova, nullianiglo kittorganginniglo, perkotinginiglo tamainik, akkillertaujomavlune.

26. Kivgab tapsoma pāmangavigivlugo, mañigoerkovlugo okautiva: Attānek, ningarinanga, tamaita akkilleromārpakka illingnut.

27. Kivgak tamna attañinget nāpkigilerpa; aularkovlugo akkillerkojungnērpa akkiliksenik.

28. Kivgak tamna aularpok, añigame, kivgaukattime illanget naipipa, tamakisi-majine kēnaujenik ungnijakattartunik tellimertorlutik. Tiguva tagva, kimilugolo okautiva: akkiliksettīt uvamnut akkilikit.

29. Kivgaukattinget p̄nāp̄gavlune tuksi-arvigiva okarlune: ningarinā-ga, tamaita akkilleromarpakka illingnut.

30. Aipale piomangilak: parngnanērsimavingmut ittertitsartorpa: akkilieksangit tamaita akkillerkārtinagit.

31. Kivgaukattingita tamaña tækkogamitsuk, kiksalerput, tamaitalo tækkojattik okautigijartorpeit attañermingnut.

32. Attañinget kaikova okautivlugo: Kivgakullovoitit akkillieksettīt uvamnut tamaita issumagijungnērpakka, tuksiarvigigamga:

33. Kivgaukattillo nāpkigijeksaringilet, sorlo nāpkigilaurapkit?

34. Attañinget kaningaumajarvigiva, ānia-

titsijomut pitilugo; akkillieksangit tamaita akkillerkārtinagit.

35. Taimaktauk Atātama killangmaib piomarivāše: omættipsingne kattangutipse tammarningit issumagijungnērniangikupsi-gik.

KAPITELEMIK XIX.

Kaņimajut Kristusib iñuliveit.

Okautsit ukkoa Jesusib nāgamigit: Galilæamit aularpok, Judæab erkānut pivlune, Jordanim igloanut.

2. Iñugiartorsuit mallingniktut iñulidlarpeit tagvane.

3. Farisæerille tikkinamitsuk ōktorniarlugo, apperivæt: Nulle angutib, piutsit nellet pivlugit, avilugo idluarka?

4. Kioveit, okautivlugit: okautsit attuar-pangilasse? Inungnik pingortitsijub kiglinganit pingortipak, angut attausek arngnarlo attausek;

5. Okarlune: Tamaña pivlugo angune arngnālo angutib keñegomärpæk, nulle unga-gimava, taipkoalo marruk uvinigik attausik-sauvuk.

6. Tamaña pivlugo marrojungnērlutik, uvinigik attausiksauvuk. Gudib kattititæk iñub avititeksaringilak.

7. Okautivæt: Sög Mosesib tuñijerkovāti-gut aglangnik avitsitiksenik, avikovlugo arngnak?

8. Kioveille: Mosesib iñertingilāse nulli-asse avilugit, omættisse mangaidlarmetta; kiglinganit taimaingilak.

9. Okaupapsele: nulliaminik avitsijub (nulle anguniaalaungipet) assianiglo nullianik-lune, nulliarēngnek asserorpa tapsoma. Av-tamiglo nulliektub nulliarēngnek asserori-va.

10. Illiñiartingita okautivæt: Angut nul-liaminut imailikpet, nulliarēgiak idluangi-lak.

11. Okautiveille: Okausek tamaña iñuit illunatik tukkekartilungilæt taipkoale tuñit-siviojut kissimik tukkisivæt.

12. Aipaitokarpok illanginik, arngnamik

timinganit imailutik erngniängõmajunik:
Aipaitokarivok illanginik, iñungnut aipaito-
kojaujunik: Aipaitokarivok ama illanginik,
pijarellutik aipaitsomajunik, killaub nalegáu-
ninga pivlugo. Tukkekartitsijub tukkekar-
tiliuk una.

13. Taipsomane nutakket ätipect tapso-
munga, aggangiñut pattiktaukovlugillo tuk-
siarutigilugit Gudemut, illiñiartingitale suad-
lalerpeit.

14. Jesuse okarpok: nutakket uvamnut
pillit, iñerterasigiglo; tapkoa Gudib nalegau-
ninga piksaringmatsuk.

15. Aggangminut pattiklugit tagvanget
aularpok.

16. Ahak, iñub tikkilugo apperiva: Ajung-
itotit ajokertuijok, kanoëtomik ajungitomik
piñniartuksauvik, piomavlugo iñogutemik
nungusuitomik?

17. Kiovale: Sõg ajunginerarpinga assia-
nik ajungitokangilak, Gude kissime ajungi-
lak. Iñogumulle itteromaguit, perkojet mal-
lingniakit.

18. Tapsoma appersorpa suna? Jesusible
kiova: Iñuarniarnæk; arngnarniarnæk; tig-

lingniarnæk; kigliluktomik okautiginiarnago aipeit.

19. Atâtello anānello nalekik; iñukattit illiktut nægliuik.

20. Iñuosuktub kiova, okautivlugo: tamaita makkoa mallilaukpakka sorrusionimnit: suna kissiet pingipigo.

21. Jesusible okautiva: Idluartojomaguvit, perkutitit tamaita niorvgotigijartorkit, aglujunnullo pilliutigilugit; killangme perkutit siariksiniarpotit tagva mallingnialilärlungalo.

22. Okausek tamana iñuosuktub tussaramiuk, kiksarlune kemekpa: agluiname.

23. Illiñiartiñe Jesusib okautiveit: Ahamerik okaupapse, agluitok Gudib nalegauninganut pilune sappernakasekpok.

24. Okaupapsetauk: Ajornænginerövok, (nergсутsoak) kamele, merkutim issingagut pivlune, agluitomit Gudib nalegauninganut itterniartomit.

25. Illiñiartingita tamaña tussaramitsuk, angijomik kakkilärutigivæt, okarlutik: Kiname pilloridlarniarpa?

26. Jesusib tækkusarlugit okautiveit:

Iñungnut ajornarpok, Gudemulle tamaita, ajornaengilet.

27. Petruse tava kiovlune, okautiva: Ahak, tamaita kemēlaukpavut, mallilarpillo, sumik akkiksakalärpita?

28. Jesusib kioveit: Ahamērik, okaupapse, maña mallikapsinga, illunatik nutaulerpetta, Iñublo Erngninga iksivantarmine ānanaurme iksivalerpet, illipsetauk iksivajomārpose iksivantañe arkangemit aggartuñe, erkartorlugillo piomārpasse Israelib kinguvāngit, arkangemit aggartut illagēt.

29. Iñum iglune kemēkaniuk, kattangu-tinnelonēt angunelonēt, arngnelonēt, nullelonēt, kittornganelonēt, perorsēvinelonēt, attera pivlugo: ungnijakattartunik tellimertorlutik piomārivok, iñogumiglo nungusuitomik piomārpok.

30. Unuktulle sivorlēt kingorliutsomār-pnt: kingorlëllo sivorliutsemārput.

KAPITELEMIK XX.

Weineliksame perorsēviksiortunik.

K illaub nalegauninget adsigiva iglum iñua, uvlarortok señajuksarsiniarlune perorsēvingminut weineliksamut.

2. Señajukselle kēnaujamik attautsemik pilarmagit, uvlok nāvlugo señakovlugit, til-liveit perorsēvingminut weineliksamut.

3. Uvlub nellunaikutanga pingatsermet, annigame assingit tækkoveit niuvervingmetut sullieksakangitut,

4. Okautivlugit: illipsetauk aileritse weineliksamut perorsēvingmut; namaktomik akkilleromavapse.

5. Aivut tava. Añma añigivok, uvlub nellunaikutanga arverngilermet arverngemillo tellimalermet, taimailiorivok,

6. Uñukasalermelle, uvlub nellunaikutanga arkangalermet añma añigivok, assingittauk sullieksakangitut tikkiniveit, okautiv-

lugit: Sõg uvlok nāvlugo sullieksakarase tagvanekise?

7. Kiovæt: tillijikanginapta. Okautiveit: illipsetauk aileritse perorsēvingmut weineliksamut; idluartomik akkiksamik piñiar-papse.

8. Uñulermet, perorsēviub weineliksab iñuet pimajine okautiva: Señajut kaikolugillo akkilikit, kingorlēt sivorliutikit, ama sivorlēt pigikit kingorliutigigit.

9. Uvlub nellunaikutanga arkangelermet señakojaujut sakkerput, illunatik adsigēnik kēnaujenik attautsemik pivut.

10. Sivorlēt tikkinamik, uñunersenik pin-niarasugællutik (illamingnit;) tapkoatauk illunatik adsigēnik kēnaujenik attautsemik pigivut.

11. Attautsemik pigamik, perorsēviub iñua okarnerlotilerpæt,

12. Okarlutik: kingorlēt makkoa uvlum illainangane señalauktut, uvaptingnulle adsiutipattit, nauk uvlub kisserninga okumainigalo tukkisijogut (señainalaukpavut).

13. Kiøveille, tapkoa illanget okautiva: Illænnara, akkilernerleovigingilagit. At-tautsemik kēnaujamik akkilleromavlutit okarama, angilaungilatit?

14. Kēnaujet piuk, aularlutit. Kingorlerle tamna illiktut akkilleromavara.

15. Perkutimniglonēt issumamnik piñiartuksaungilanga? kattarlungavit ajunginama.

16. Taimak kingorlēt sivorliutsomārput, sivorlēlo kingorliutsomārput. Kaikojaujut uñudlarput, āñerimajulle ikkidlarput.

17. Jesuse Jerusalemut majoarame, illiñiartine arkangemit aggartut ingminut pitilugit, ingeravlutik okautiveit:

18. Ahak, takpaunga Jerusalemut aivogut, Iñum Erngninga pititaujomārpok ajokertuijorsoarnut aglangniglo illissimajuñut, taipkoa tokkoteksautitsomārpæt.

19. Nellojuñullo tuñiniarpæt, taipkoa mittautigijomārpæt, ipperartorlugolo kikkiek-toromārpæt; uvlullo pingajuane omaromāri-vok.

20. Taipsomane Zebedæusib kittorngang-

itta arngnæta erngnængne illagivlutik tikkipa, pāmangavigilugo sumik tuksiarvigiva.

21. (Jesusim) appersorpa: Sumik piomavit: Kiova: Erngnækka ukkoa iksivokokik nalegauningne, aipā tallerpikpit tungāne, aipangale saumikpit tungāne.

22. Jesusible kiova: Tuksiartasse nellovasse: Erngusiārsum (imānga) imigeksara imerungnarpitikko; Babtitautiksaralo Babtitautiksarigalloarpitikko? Kiovæk: Ahaila, ajungikalloorpoguk.

23. Okautivak: Erngusiārsum (imānga) imigeksara imerniaralloarpattik, Babtitautik samnullo Babtitaujuksaugalloarpotik; tallerpingmale tungāne, saumingmalonēt tungāne iksivakojomanek, uvamnūt perkojeksaungilak (illiptingnut), Atātamale iksivakojangit taipkoa iksivajomārput.

24. Tellimaujortut assingit illiñiartut tamaña tussaramitsuk, añujutigilerpakit nukkarēk ukkoa.

25. Jesusible kaikoveit okautiniarlugit: Nuñam attañingit attañiojartortut kausimavasse, taipkoa illangit sālaliksuit pitsartudlarput.

26. Illipsele taimailerniarase. Angnerojomajok, kivgarijomärpasse tamapse.

27. Attaniojomajub kivgartorvigijomärpāse.

28. Inublo Erngninga tikinginivok, iñungnut kivgartortaujomavlune; kivgartorijartorporle, iñotsiminik tuñijivlune uñuktut piulijiksangañik.

29. Jerichomit añingmetta, iñugiartorsuit mallikpæt.

30. Ahak, tautungituk apkotāne iksivajuk. Jesuse kängiutijok tussaramiko, niplialerpuk, okarlutik: Nalegak, Davidim Erngninga, nāpkigittiguk.

31. Iñuille iñerterpakit nippangerkovlugik. Niplialualerpugle, okarlutik: Nalegak, Davidim Erngninga, nāpkigittiguk.

32. Jesuse nokkalerpok, kaikovlugik, apperivæk: kañok piomavitik uvamnut?

33. Kiovæk: Nalegak, tautuleromavluñuk.

34. Jesusib nāpkigilerpak, isikikut aktorpak: Tagvainak tautulerpuk, malliklugolo.

KAPITELEMIK XXI.

Kristuse Jerusalemut aivok.

Jerusalemut kaglileramik, Betfagemut tikkilutik, orksuktalingmut kakkamut, Jesusib illiñiartingne marruk tillivak,

2. Okaudlugik: Aïleritik iglugasengnut nelliptingnetuñut, nergsut suitekoktujok pituksimajok neñilärpatik nocharlo señiane; pitüdsarlugiglo, uvamnut kailugik.

3. Apperijauguptik, imak kiogittik: Nalekab attoromangmagik; tava neksartaukolärpak illiptingnut.

4. Tamakkoa illunatik imailiorput, nellautaijub okausingit nellautsekovlugit imak okarame:

5. Zionib pañia okautigissiuk, ahak, Naleket kaivok illingnut sinaungaidlune nersumelune, nergsutiblo siutekoktujub nangmakpak-tub nochanget känganelune.

6. Illiñiartuk aularpuk, Jesusib okautimāgik taimailiorpuk:

7. Siutekoktujok nocharlo ātipakik Jesusemut, añoratik kemērlóanut illivlugik, (Jesuse) kānganut ingitipæt.

8. Iñugaseksuit añoratsetik issivilerpeit apkotānut; assingillo napartut kēsertutingit kiblorlugit pivut, apkotānut illiveit.

9. Iñugaseksuillo sivorlelo malliktingillo, kagudlarlutik okarput: Hosiana Davidim Ernngninga; Nalekam attingane tikkitok! Hosiana kotsingnerme.

10. Jerusalemut ittermet, iglugaseksuit iñungit illunatik aulajalerput, okarlutik: kina una?

11. Iñuille okarput: Jesuse una, nellautaijok Nazaretemit Galilæametomit.

12. Jesuse Gudim iglunganut kattimavingmut itterpok, pissiniartut niuverniantullo kattimavingmetut añitilerpeit kēnaujeniglo tauksējut ikpættingit, tingmitseniglo niorkottigit iksivautangit orrotidlarpeit.

13. Okautivlugit: aglaksimavok, igluga taijaujomārtok tuksiarvingmik: illipsele iñu-arvigilauktasse.

14. Kattimavingmemet, tautungitullo tussiaetullo tikkipæt, tamaita piungnerti-peit.

15. Ajokertuijorsuillo aglangniglo illissimajut tattaṁiniarnartitangit tækkogamikit; Sorrutsillo kattimavingme kaggudlartut, tussaramikit: Hosiana Davidim Erngninga: sinaungalerput tagva.

16. Okautivlugo: ukkoa okartut tussarpigit? Jesusib okautiveit, ahaila: Aglait ukkoa attualaungilasse: Nutakket amamaktullo kannermingnut nakudlartomik pitipatit?

17. Tava kemekpeit, iglugaseksoarnit aṇivok Betaniamut, tagvanelerlune.

18. Uvlub aipangane uvlakut, ama iglugaseksoarnut ingeravlune kãlerpok,

19. Napartok Feigeliksak apkoserngub seṇiane tækkogamiuk, nellipsarpa merkutuinalik tækkogamiuk, okautiva: mattoma kingorngagut illingnit paungartortokarniatsengilak issokangitomut. Napartok tamna Feigeliksak tuavi pannilerpok.

20. Illiṇiartingita tamana tækkogamit.

suk, tattaṁiniarlutik okarput: Napartok una Feigeliksak kañok illingava pañidlalauerpa?

21. Jesusible kiovlune, okautiveit: Ahaṁerik, okautivapse, iñertuiniarase okperupse, Feigeliksamut napartomut taimailiortuinaromängilase; kakkamulle omunga imak okarupse, tagvanget kangattarit, iṁarbingmullo nakkarit tava taimailioromajok.

22. Tamaita tuksiutipsingnik tuksiartose, okperupse pilärpasse tava.

23. Kattimavingmut ittermet ajokertortilugo, Ajokertuijorsuit iñnillo angajokangita tikkipæt, okautivlugo: Kimit perkojauvit i-mailiorkovlntit? Kialonēt pitsartojomik matominga tuñitsivigivātīt?

24. Jesusib kiovlune, okautiveit: Apperio-mavapsetauk okautsemut attautsemut; matominga okautijomagupsinga, okautijomavapsetauk, kimit pitsartojokarpunga imailiorlunga.

25. Johaṁesib Babtisitinga nakit piva? Killangmillonēt iñungnillonet? Erkarsaler-

put, ingminut imak okarlutik: Killangmit pijok okautiguptigo, okautijomavâtigut; sōg okpēnilaungipissiuk?

26. Iñungnille pijok okautiguptigo; iñuit erksigivavut; Johañese iñuit illunatik nellautaijoringmatsuk.

27. Jesuselo kiovæt, okarlutik: nakit pingmanget nellovavut. Okautiveit: Taimaitomik okautijomangilapsetauk kimit pitsartojokarpunga imailiorlunga.

28. Kañok issumavise? Angutekalauktok marrungnik erngnelingnik, sivorlermut tikkipok, okautivlugo: Erngnik, uvlome señajartorlaurit perorsēvimnut weineliksamut kakkamut.

29. Tapsoma kiovlune, okautiva: aijomangilanga. Kingorngagut kakkialerame, aivok perorsēvingmut.

30. Ernagnerme aipanut tikkinivok, taimaktau okautivlugo. Tapsoma kiovlune, okautiva: Akaila Nalegak; ainañele.

31. Taipkoa marruk nelliakita atātamik perkojanga mallikpakko? Kiovæt: sivorliub. Jesusib okautiveit: Ahañerik, okautivapse; Zoelnerillo anguniarpaktullo Gudib nale-

gauninganut ittertüksaukõrnersaujut illip-singnit.

32. Johaṇesib tikkipāse, ajokertorpāselo apkotiksamik idluartomik, illipse okperingilasse: Zoelnerille anguniarpaktullo okperivæt. Tagva tækkolaukårdluse kakkialinginivose kingorngagut okperluse.

33. Adsigēktunik assinginik tussaritse: Angajokakalauktok perorsēvilliudlartomik paungalingnik, avatā avaluliudlarlugo, paung-et iptinget seṇāviksanganik seṇalaurame, nuvuguseksoarmiglo seṇagivok; perorsēviksiortuñut attartortaukogamiuk nuṇame assianut aularpok.

34. Paunget iñilerviet nelliutingmet: kivgane tilliveit perorsēviksiortuñut, perorseviuba paunganginik pijartorkovlugo.

35. Perorsēviksiortulle kivgangit tigudlarlugit, illanget unatarpæt, illanget tokkopæt, illangettauk ujarkenut millorpæt.

36. Ama kivget assingit tilligiveit, uñunerset sivorlinginit: Tapkoatauk imailioriveit.

37. Kingorliotilerlugo Ernagne tilligiva:

taipkonunga, okarlune: Ernignera illaragio-mavæt.

38. Perorsēviksiortut erninga tækkogamitsuk, ingmingnut okalerput imak: Tagga kingormgusijuksak; atte tokkoniarlavut kingormgujeksangit uvagut pigilerlugit.

39. Tiguvæt tava, perorsēvingmillo pingujarlugo tokkopæt.

40. Perorsēviub angajokanga tikkikune, perorsēviksiortut ukkoa kañok piomavagit?

41. Kiovæt: ajortulliartorsuit ukkoa tokkotsomārpeit, perorsēvine perorseviksiortuñut assingiñut, paunganik kaitsijomār-tuñut, iñerviet nelliutikpet, attartortaukojomārpa.

42. Jesusib okautiveit: Aglait attualaungilasse aglaksimajut imak: Ujarak, iglulliortut egitanget, tamna iglub terrekkoa ujaraulernertok; tagva Nalekab pinniarninga, tattañiniarnadlarpok isiptingnut.

43. Tamaña pivlugo okautivapse: Gudib nalegauninganik aksārtaujomārpose, nello-

juñut paungenik idluartunik kaitsiomärtuñut tunnilugo.

44. Iñuk ujarkamut omunga tupviogune, serkomitaujomärpok: kattakvigijañele ujar-kam oma, serkomitsijomärpa.

45. Ajokertuijorsnit, Farisæerillo adsi-gëngningit tussaramikit: Mallugivæt okauti-gingmagit.

46. Killanalerlutik tigujomagalloarpæt, iñuille erksigiveit nellautaijoringmatsuk.

KAPITELEMIK XXII.

Attañersub Engninget nullianilerninga-nik.

Jesusib ama okautilerpeit adsigëktunnik imak okarlune:

2. Killaub nalegaunïnga sorlo attañersub, erngnine nullianerkolerpa.

3. Kivgene tilliveit, nulliarëngnialertungnut

nerrijartortukset kaikovlugit: kaijomalungil-
lello.

4. Ama kivget assingit tilligiveit, okar-
lune: Nerrijartortukset okautigissigik, ahak,
nerrimäreksavut piarërpakka, tuktuvakotik-
kalo koiñijut tokkopakka, tamaitalo piarër-
put; kaileritse nulliarëngnialertungnut ner-
rekattigelaumilavut.

5. Nachogivælle, aularlutiglo, illanget pe-
rorsëvingminut, illangelo sullivingminut pi-
vok.

6. Illangitale kivgangit tiguveit, mittau-
tigivlugillo tokkopeit.

7. Tamaña attanersub tussaramiuk: ning-
ajadlalerpok, sorsuktokutsoañe aikoveit,
iñuartut taipkoa nungutsartorkoveit, igluga-
seksoangit ikkilugit.

8. Kivgeñe okautiveit: Nerrimärekset pia-
rërsimagalloartut, kaikojaulauktulle pijuk-
saungilet.

9. Tamaña pivlugo apkosiniälungnut
aileritse, illunaita naipiñiartasse nerrijartor-
kogissigik nulliarëngnialertungnut.

10. Kivget taipkoa apkosiniälungnut ai-
vut, naipitattik illunaita kattitipeit, ajor-

tullo ajungitullo: Nulliarēngnialertuk iglungak nerrimākattauniartuñut nimniolerpok.

11. Kaikojaujut attañersub tækkojartorpeit; tagvane iñuk añorārsimangitok nerrimakattaujuksetut tækkogamiuk,

12. Okautiva: Illanak, sōg ovunga itterkit, añorārsimangitotit nerrimakattaujuksetut? Tamnale niplingilak.

13. Kivgeñe attañersub okautiveit: aggangillo ittiggangillo kellersorsigik, egilugolo tårtorsoarmut, keatsainaromārtomullo aglerulātsainaromārtomullo.

14. Kaikojaumajut uñukput, añerimajulle ikkiput;

15. Farisæerit kachimiolerput, ingmingnut okaromavlutik, kañok okausinganut uiverivlugo.

16. Illiñiartingit tapsomunga tilliveit, Herodesiblo kivgangit illagællugit, okarlutik: Ajokertuijok, okpernartōjotit kausimavaptigit, Gudemullo apkotiksamik ajokertuitsiarpotit iñuit sivōragingilettit, illunaita nelligigangne.

17. Tamaña pivlugo okautittigut, kañok

issumavit, Attañivaksoak tuñitsivigilugo tuñergutini idluarka, idluangilalonēt?

18. Jesusible nipporsainingit tukkisilera-migit, okautiveit: Takkormortose, sōg uive-ridlarkissinga?

19. Tækkulago kēnaujak tuñergutiksak. Kēnaujak tapsomunga sakkerpæt.

20. Appersorpeit: kia adsinga, kialo ag-langit kollāne?

21. Kiovæt Attañivaksub. Okautiveit tava: Attañivaksoarmut tuñissiuk, Attañi-vaksub piksanga, Gudemullo Gudib pik-sanga.

22. Tamana tussaramitsuk, tattaṁiniar-put: keṁeklugolo aularput.

23. Uvlok tamaña Saduzæerit tikkipæt, omarvihsakangitomik okartut; apperivæl-lo.

24. Okarlutik: Ajokertuijok, Mosese o-kartok, tokkojokarpet kittorngakangitomik, nukkanget (angajugilauktame) nullia nul-iarijomārpa, angajune kinguvāksakarkov-lugo.

25. Uvaptingnele nukkarēt arvengemit ag-gartut-īlauktut. Angajuklek nullianilau-

rame, kittornginane tokkovok: Nulle nukaminut keṁekpa.

26. Taimaktauk aipanget, pingajuello, arvengemit aggartut kingorlerēklutik (pigi-væt).

27. Illunatik kingorngattigut arngnak tokkogivok.

28. Makkitervingle, taipkoa arvengemit aggartut nelliata nullianiktarijomārpauk? illunatik nulliarilaungmatsuk.

29. Jesusib kiovlune, okautiveit: Tamarpose illa, aglait nellogapsigik, Gudim ajugakangijusialonēt.

30. Tokkungajuñit makkitsomārtut nullianingniængilet, uiningniængilello: Gudi-ble Engelingittitun-ītsomārput killangme.

31. Tokkungajunik omaromārtunik attualaungilasse, Gudim okautilaungmasse imāk:

32. Abrahāb Gudigivānga, Isablo Gudigivānga, Jakoblo Gudigivānga? Gude tokkungajut Gudigingilæt, iñojulle (kissimik).

33. Iñuille tamaña tussaramitsuk, ajokertuininga tattamīniarivæt.

34. Farisæerit tussaramik, Saduzæerit o-

kausiksẽrotingmagit attautsimut kattiler-
put.

35. Taipkoa illangeta, aglangnik illisima-
jub õktorpa okarlune:

36. Ajokertuajok, perkojeñit tamaiñit nel-
liet anginerova?

37. Jesusible kiova: Gudit Naleket næg-
ligiuk, omættingnut tamānut, tarnngningnullo
tamānut, issumangnullo tamaiñut.

38. Tamaña pijariakarnerõjok, angnerlo
perkojak.

39. Aipangatauk tapsotunak-ïpok: iñu-
kattit illiktut nægliligilugo.

40. Perkojængnut ùkkungnunga marrung-
nut perkojet illunatik illagẽkput nellautai-
jullo (aglangit).

41. Farisæerille kattimangmetta, Jesusim
apperiveit,

42. Imak okarlune: Kañok issumavise
Kristuse pivlugo? Kia erngnerivauk? Kio-
væt: Davidib.

43. Okautiveit: Sõg Dävidib (Gudim)
añerninganut Nalekaminik taivauk? imak
okarame:

44. Nalegak Nalekamnut okartok: Taller-

pingma tungãnut ingitit, ningarijittit u-
vanga illerkãrtinagit ittikkavit tullerartang-
aãnut.

45. Nalekaminik Davidib taigamiuk, kañok
erngnerivauk?

46. Kiolugo illunatik sappilerpæt, illuna-
tiglo uvlub tapsoma kingornagut apperi-
lugo sapperivæt.

KAPITELEMIK XXIII.

*Farisæerit takkormorningita sakkertitau-
ninginik.*

Jesusib iñuillo, illiñiartingillo okautiveit
imãk:

2. Mosesim iksivautangane aglangnik il-
lissimajut Farisæerillo iksivavut.

3. Taipkoa attuarkojangit illipsingnut, ta-
maita naleklugillo mallingniarsigik; piñiar-
ningille mallingniarasigik, okaralloartut
piñiaratik.

4. Erksugeksenik okumaitunik erksuksaungitunik kellersivut, iñuillo tuinginut illivlugit piveit; nangminerle aktoromangileit aggangnut attautsemullonēt.

5. Sullijeksettik tamaita piveit, iñungnut tautugaukovlugit. Erkaumajeksettik sillik-tipeit, añoratsettiglo killungit angijororlugit señaveit.

6. Nerrimavingine illiñiarvingmelo issukliojomavlutik iksivajomavut.

7. Niuvervingmello sallutitaujomavut, iñungnut taijaujomavlutik Rabbimik (ajoker-tuijomik).

8. Illipsele taijauniatsengilase Rabbimik: attautsemik ajokertortekarapse Kristusemik; illipse tamapse kattangutigēkpose.

9. Atātamik taisiniarase nuñame: attausek atātagigapsiuk killanginetok.

10. Ajokertuijunik taijauniatsengilase: attausek ajokertortigigapsiuk, Kristuse.

11. Illasse anginerojok, kivgeksaujok illipsingnut.

12. Ingminik angijojomajok, mikkinersaujomārpok: Ingminigle mikkinersaujorijok, tamna angijorortitauniarpok.

13. Kappianamek okorse, aglangnik illis-simajut, Farisæerillo takkormortose! Killaub nalegauninga parngnanērapsiuk, iñuit itter-konnagit, illipse ittertuksaunase, itteromajulle itterkongilasse.

14. Kappianamek okorse, aglangnik illis-simajut, Farisæerillo takkormortose? Uigarnierit pingit nungunapsigik, takkijunik tuksiarutunik tuksiarutsomavlugit okartose: Taimak pivlugo pidlartaunersaujomärpose.

15. Kappianamek okorse, aglangnik illis-simajut, Farisæerillo takkormortose! Nuñakullo iñakullo ingerarapse, illaksarsiorluse Judikukattiksapsingnik: illagikpassele, tär-tomut kittorngautippase, illipsingnit marro-erterdlune.

16. Kappianamek okorse, tautungitut tes-siortut, okarapse: Gudib iglunganik angertok, tamaña pijariakangilak; Gudible iglung-et piñarnarusianik (Goldemik) angertok, tamna pitlareksauvok.

17. Sillaitose tautungitose: Suna angine-rova, Golde, Gudim iglungalonēt, ivlernar-titsijok Goldemik.

18. Okarivose: Altaremik angertok, ta-

maña pijariakangilak tuñergumigle altarib kãnganetomik angertok, tamna pitlareksauvok.

19. Sillaitose tautungitose: Suna angine-rova, tuñergut altarelonēt ivlernartitsijok tuñergumik.

20. Tamana pivlugo, altaremik angertub, kãnganetullo tamaita tappipeit.

21. Gudib iglunganik angertub, tapsomalo innua tappipa.

22. Killangmiglo angertok, tamna anger-poktauk Gudim iksivautanganik kãnganeto-miglo.

23. Kappianamek okorse, aglangnik illis-simajut, Farisæerillo takkormortose! Min-zelo, Tillelo, Kiñello tellimaujoetta aipanga tuñigapsiuk: perkojeñetune pijariakarnerset tuñupasse, imaitut, idluarnerlo, nãpkiginerlo, okpernerlo. Makkoa (taimajut) piñiareksa-rivasse, ipkoa ipperarnagit.

24. Okorse tautungitose tessiortose! Mil-lugiarãrsuit keñerapsigik, Kamelemigle ĕsi-vose.

25. Kappianamek okorse, aglangnik illis-

simajut, Farisæerillo takkormortose! Erngusiärsuillo pogutello sillatatigut keblariksarapsigik, illungille tættæput piomatunermiglo nerritunermiglo.

26. Farisæerillo tautungitotit! Erngusiärsablo pogutablo illugik sallumarsarkärkik, sillatigik keblaridlarkovlugik.

27. Kappianamek okorse, aglangnik illis-simajut, Farisæerillo takkormortose! Illuvertitut mingoarsimajutitun-ïnapse: sillatingit änanaujartut, illungille tættæput tokkungajut sauninginik, mamaitualungniglo.

28. Taimainivosetauk, kallinipsigut idluar-tojarpose, iñuit tautuktillugit, illupsigulle takkormornermiglo idluiluktomiglo tættæpose.

29. Kappianamek okorse, aglangnik illis-simajut, Farisæerillo takkormortose! Nellautaijut illuvingit señagapsigik, idluartullo illuvingit änanausigapsigik,

30. Okarluselo: Atätagilauk tavutiñukat-tigilauruptigik, illagijomalaungilavut taipkea kovisilauktut nellautaijut aunginik.

31. Tamattominga nangminek pivluse

angerpose, nellautaijunik tokkotsijut kit-torngaringmasse.

32. Atte illipsetauk sivorlipse oktorvigi-lauktanget tættæniarsiuk.

33. Kuglugiarālujarpose, kañok illiluse kappianartovik keñājomavissiuk?

34. Taimaitomik ahak, illipsingnut tilli-vakka nellautaijullo, sillatojullo, aglangniglo illissimajut; taipkoa illangit tokkotsomār-passe, kejungmut señingajolingmut kikkiek-torlugit, illangillo illiñiarvipsingne isakard-laromārpasse, unangmilugillo iglugasek-soarnit ama iglugaseksoarnut assingiñut;

35. Tikkitaukovluse idluartut aungiñut illunainut, nuñamut kovijaujuñut, idluar-tum Abelim aunganit, Zachariasib, Ba-rachiasim erngninget aunga tikkilugo, tok-kolauktasse kattimaviub altariblo akkorng-angne.

36. Ahañmerik, okaupapse, tamakkoa ta-maita pivlugit kinguvāngukattigēt ukkoa ak-kiñiartaujomārput.

37. Jerusaleme, Jerusāleme, (iñuit piveit) nellautaijunik tokkotsijose, millorlugillo ujarkeñut illipsingnut tillijaujut! Kittorng-

asse kattitsomakattalauktakka, sorlo arngnaungub kattipeit piakeñe issarkominut: piomalaungitosele.

38. Ahak, igluse iñukarungnēromārput.

39. Okaupapse: Mattoma kingorngane tækkojomērpapsinga, imak okarkārtinase: Nakoridlartaule Nalekam attingane tikkitok.

KAPITELEMIK XXIV.

Kattimaviub serkomitauninganik sivornivaksoangagut okautaujok.

Jesuse kattimavingmit añingmet illiñiartingita tikkipæt, kattimaviub señamaninganik kemērgotiniarlugo.

2. Jesusible okautiveit: tamakkoa tamaita tækkogalloarpissigik? Ahamērik okaupapse: ujarket ukkoa illunatik serkomitauniarput, kallerēktokarungnērlutik.

3. Orksuktalingme kakkame iksivalermet, illiñiartingita ingmikōrlutik tikkipæt, okar-

lutik: Okautittigut, kakkugo pijukset tamak-
koa tamaita piomärket; sunalo nullunaiku-
taksaujomärpa tikkiviksarnut, sillarsublo
naggatiksanganut?

4. Jesusib kiovlune, okautiveit: Kāmatit-
se, uiverijaukoñase.

5. Uñuktut tikkitsomärmetta attera atteri-
lugo okarlutik, Kristuseõvunga: uñuktullo
tāmartiniarpeit.

6. Uñatadlartunik, uñatadlartut nipper-
soanginiglonēt tussaromärpose: Kāmatitse
erksiniarase. Taimailiortokaromärmet si-
vorngagut; sillarsub naggatiksanga nelli-
tingilak sulle.

7. Iñuit iñungnut assimingnut sorsulärni-
arput, attañionek attañionermut assimingnut;
kāngnartorsoarmiglo kañimalualungnarto-
miglo piokaromärpok. Nuñet sunatuinarme
saijukpilugomärput.

8. Tamedsa kappianartok aularniksak.

9. Kappianartomut tava pititsomarpāse,
tokkoluselo. Iñuillo illunatik omigidlaro-
märpāse attera pivlugo.

10. Iñuit uñuktut (ingmingnut) sinaunga-

sāromārput, illatiglo kigortigællugit ingmingnullo omisutiomārput.

11. Nellautainerluktut uñuktut sakkeromārput, uñuktut tamartiniarlugit.

12. Idluitulliarnek pivallialermet, unuktut næglingningit niglinarsiomārput.

13. Issuanulle sokkosijuitok, (okperlune) piulijaujomārpok.

14. Okautsit tussarnertut Gudib naleganinganik okautaujomārput iñungnut sillarsoarmetuñut tamaiñut, iñuit illunatik nellojungnērutiksangañut: Tava sillarsub nagga-tiksanga nelliutiomārpok.

15. Kappianartok nungutsivik tækko-gupsiuk, tamattominga nellautaijub Daniel okartok, ivlernartome iñiminetok, (aglangnik) ukkoninga attuarsijub, kamagilerligit.

16. Uvlok taimna nelliutikpet, Judikut nuñanginetut, kemälit kakkeñut.

17. Iglub känganetok akkarane, sumik iglominitaiklerlune.

18. Perorsevingmetublo utterniarane, añoratsene pijartorlugit.

19. Kappianamegle singaijut iṃugaktullo tamaña nelliutikpet.

20. Tuksiaritse kemāviksasse okiome sabbatemetonēt pilerkoṇago.

21. Uvlune taipkonane iṃuit kappiaisudlarniarput nellekangitomatik, sillab pigiarninganit tamaña tikkilugo, kingornagagullo taimak angitigijomatik kappianartokarniænginivok.

22. Uvlut taipkoa ikkiglijauniængipetta, iṃuk attauserlonēt piulijauniatsengilak: Añerimajulle pivlugit uvlut taipkoa ikkiglijaunjomārput.

23. Okautsaugupse imak: Ahak, Kristuse tagvanepok, ikkanelonēt: tamaña okperiniasasiuk.

24. Kristuseōlutik okartut, nellautainarluktullo sæglojut sakkeromārput, nellunaikutaksoarnik tattaṃiniarnartunik piñiarlutik: Añerimajut taṃartiniarlugit, (taṃartitaujungnarpetta).

25. Ahak, makkoninga okautivapse nelliuterkārtinagit.

26. Tamaña pivlugo okautikpasse: A-

M

hak, iñukajuitomepok; ainiarase. (Imaglonēt) Ahak, iñiminepok; okperiniarassigik.

27. Sorlo kaumalak pānget pijok uñunga kaumautivlugo: taimaitsomārpoktauk Innum Erngninget tikkiviksanga.

28. Nañe killōgkarpet, nektoragit kattivut.

29. Uvlut taipkoa kappianartut kingorngattigut, Sekkeñerlo Takkerlo kaumajungnēromārpuk, uvloritsello kattegomārput killangmit, killaub pitsartuningit aulataujomārmetta.

30. Iñum Erngninget nellunaikutanga tava tækkuksaujomārpok killangme. Innuit nuñametut illunatik keadlaromārput, Iñublo Erngninga tækkojomavæt kiilaub nuvujangittigut akkartok, pitsartudlārlune ānanaudlartok.

31. Engeliñe tillijomārpeit nipsautib nippivaksoanganut : Añerijangit kattitillugit añorenit sittamanit, killaum issuanit, issuanut aipanut.

32. Adsigēktomik illiñiaritse, napartok

Feigeliksak pivlugo: Akkerungit iptekalerangetta, siggilerangettalo, aujajaraklilermet kausimavose.

33. Taimaktauk illipse, makkoa tamaita tækkogupsigik, kaglilermet kausimaniar-passe.

34. Ahamerik, okaupapse: Kinguvängukattigët ukkoa nunguniatsengilet, makkoa illunatik namaksekärtinagit.

35. Kiglaklo nuñalo nungutsomärpuk, okautsikkale nungutsomängilet.

36. Uvlomik taipsominga, uvlublo nellunaikutanganiglonët kausimajokangilak, Engelillouët killangmetut, Atätama kissime nellungila.

37. Sorlo Noa inotillugo-ilauktok, taimaktauk itsomärivok Iñum Eragninget tikkiviksanga.

38. Sorlo uyluñe taipkonane, ullitornivaksub sivornagut; nerrivut, imilarmiglo, nullianiktullo, uiniktullo, uvlok tamna tikkilugo, Noam ittervia umiarsoarmut;

39. Kamagingilælle, ullitornivaksub tava ullutidlarpeit, tamaita nungudlugit: Tai-

maktauk Iñum Erngninget tikkiviksanga itsomãrivok.

40. Tamaña nelliutikpet marruk perorsẽvingmetsomãrpuk: aipanga illelliortaujomãrpok, aipale kemẽktaujomãrpok.

41. Marruk kaivititsikattigẽgomãrpuk: aipanga illelliortaujomãrpok, aipale kemmektaujomãrpok.

42. Taimak pivluga pigãrutigissiuk: Nalegapse tikkiviksanga nellogapsiuk.

43. Tamañale nellojungnẽreksarivasse: Tigliktub tigligijartorvia iglub iñuet kausimaguniuk; pigãromavok, iglominut itterkoñago.

44. Tamaña pivlugo illipsetauk opalungẽrsimatsainaritse: Iñum Erngninget tikkit-somãrmet neriuktinase.

45. Nelliak sukosijuidlune sillatõvlunelo kivgauva, attañinget kivgaminut pitipa, piksanginik tuñitsivigekovlugit nerreviet nelliutileranget?

46. Kivgak tamna pilloridlarpok, imailiortok attañinget tikkippago.

47. Ahañmerik okaupapse: Piminut tamainut pititsomãrpa.

48. Kivgakullugle assia, omamigut imak okarune, attañerijara sulle tikkiniængilak:

49. Kivgaukattiñe anauvlugit pivok, ner-rilunelo imilarmelo tallatut illagivlugit.

50. Kivgab taipsoma attañerijanga tikkit-somärpok, uvlome taipsomane neriuvigingi-tangane, uvlublo nellunaikutangane kivgab issumavigingitangane;

51. Asserortiniarpa tagva, takkormortut illagællugit akkivigiomärpa, tavane keatsai-naromärput aglerolätsainaromärpullo.

KAPITELEMIK XXV.

Adsigëktomik uigasuit pivlugit.

Tamaña nelliutikpet, killaub nalegauninga itsomärpok uigasuktitut tellimaujortu-titut, kollitik neksarlugit, uiksak pachrearlugo añivigivæt.

2. Tapkoale tellimæt sillaitut, tellimællø sillatojut.

3. Sillaitut kollitik neksarpeit, orksuksa-mingnigle neksaratik.

4. Sillatojut pogutamingne orksuwiglo, kollitiglo neksarput.

5. Uiksak mulludlarmet, illunatik uerngaleramik, siñilerput.

6. Uñuak keterarmet nippersoakalerpok, imak: Ahak, uiksak kaivok, pachrearlugo añivigissink.

7. Uigasuit taipkoa illunatik makkiput, kollitik ãkiklugit.

8. Sillaitulle okarput sillatojuñut: Orksupsingnit tuñittigut, kollivut kamingmetta.

9. Sillatojut kiovlutik okautiveit: Naukagle; amigarkoñago uvaptingnullo illipsingnullo. Niuvertuñulle pissiñarijartoritse piksapsingnik nangminiksapsingnik.

10. Pissiñarijartortillugit, uiksak tikkipok: oppalungẽrsimajut itterkattigivæt uiksab iglunganut nerrimakattiginiardlugo: upkuak parngnanẽrtavok tava.

11. Kingorngattigut uigasuit ipkoa (Sillaitut) kailaurivuttauk, okarput: Nalegak, Nalegak, upkuẽrutittigut.

12. Kioveille, okarlune: Ahaṁerik okaupapse, illitaringilapse.

13. Tamaña pivlugo pigāritse: Uvlok taimna uvlub nellunaikutangalonēt nello-gapsiuk, Iñum Ernngninget tikkitsomārvinga.

14. (Taimaitsomārpok) sorlo angutib nuñame assianut aularomajub, kivgeñe kaikoveit, perkotiñe tuñiveit taipkonunga:

15. Illanget tuñitsivigiva talentinik (kenaujenik) tellimanik, aipa marrungnik, pingajuet attautsemik, attunit namaksilerlugit tunnitsivigiveit; tuavilune aularpok.

16. Tellimanik talentinik pijok, niorvgotigijartoramigit, tellimanik assinginik talentinik illaveit.

17. Taimaktauk. marrungnik talentingnik pijok, assinginguiktauk marrungnik illagivæk.

18. Attautsemigle pijok, nuña ittersellerijartorpa, attañerijame kēnaujanga ijerpa.

19. Mattoma kingorngane kivget ukkoa attañinget tikkipok, kiglissiniaromavlugit.

20. Tagva sakkerpok, tellimanik talentinik pijok, assinginik talentinik tellimanik nek-

sarlune, okarpok: Attañek, talentinik telli-
manik tuñilauramga; ahak, assinginik telli-
manik talentinik illavakka.

21. Attañinget okautiva: Namagivagit is-
sumagiktotit sukkosijuitotillo kivgak, ikki-
tuñut nertornardlutit piñiaravit; uñungner-
senik pititsomãrpagit, Nalekavit kuvianar-
ninganut itterit.

22. Sakkerivoktauk, marrungnik talen-
tingnik pijok, okarlune: Attanek, marrung-
nik talentingnik tuñilauramga; ahak, assi-
gingnik marrungnik illavakka.

23. Attañinget okautiva: Namagivagit,
issumagiktotit sukkosijuitotillo kivgak, ikki-
tuñut nertornardlutit piñiaravit; uñungner-
senik pititsomãrpagit, Nalekavit kuvianar-
ninganut itterit.

24. Sakkerivoktauk, attantsemik talente-
mik pijok, okarlune: Attañek, illitarigapkit,
sivõranartotit angutausertotit; savijartotit
karngãrtilaungitarnik, kattersijotillo illi-
laungitarnik;

25. Taimak pivlugo sivõragama, talentit
nuñamut įjerijartulauktara; ahak, pīt piuk.

26. Attaninget kiovlune, okautiva: Ajor-

potit erkeiasuktotillo kivgauvotit, illitari-gamga, savijartunga karngärthiaungitamnik kattersijungalo illilaungitamnik;

27. Tamaña pivlugo kēnaujakotimnik tuñijijuksaulauktotit kēnanjenik tauksējuñut, tikkikuma perkotiga tigumiarajalauktara il-lakartillugo.

28. Tamaña pivlugo talentemik aksärsiuk, tuñilugolo tellinaujortunik talentinik piling-mut.

29. Pekkartok sumik, tuñitsiviojomärpok uñuktunik pekkarkovlugo; pekkangitorle aksärtaujomärpok pinganik.

30. Kivgak piungitok egissiuk tärtorsoar-mut, keatsainartomut aglerulätsainarto-mullo.

31. Iñum Erngninga ānanaunermine tik-kikune, Engelillo ajungitut tamaita illa-gællugit: iksivajomärpok iksivautamine āna-name.

32. Iñuit illunamasiatik sānganut kattiti-taujomärput. Tava avititsomärpeit, sorlo mianersijub saugakotine arngnet avitipeit angutiñit.

33. Okpertut tallerpingme tungānut piti-

somārpeit, okpingitulles saumingme tungānut.

34. Nalekab tallerpingme tungānetut imak okautijomārpeit: Kaititse, Atātama nægliktangit, nalegaunek kingormgutigissiuk, illipsingnut pijarērsimajok sillarsub kiglinganit.

35. Kāktillunga, neritilaukpapsinga. Imēruktillunga, imērtilaukpapsinga. Tujormitillunga, itterkolaukpapsinga.

36. Añorērsimatillunga, añorartilaukpapsinga. Kañimaluktillunga, tækkojartorlaukpapsinga. Parngnanērsimavingmetillunga, pullalaukpapsinga.

37. Idluartut kiojomavæt, okarlutik: Nalegak, kanga kāktotit tækkolaukpittigit, neritilaukpittigillo? Imēruktillutillonēt, imērtilaukpittigillo?

38. Kangalo tujormitillutit tækkolaukpittigit, itterkolaukpittigillo? Añorērsimatillutillonēt, añorartilaukpittigillo?

39. Kangalonēt tækkolaukpittigit kañimaluktillutit, parngnanērsimavingmetillutillonēt, pullalaukpittigillo?

40. Nalekab kiojomaveit okaulugit: A-

hāmerik, okaupapse : Ukkoa kattanguma mikkinersaujut illanget sumik pigapsiuk, tagva pilaukpapsinga.

41. Saumingmetuñut okaromagivok: Id-luituãlūgapse, uvamnit aularitse ikkomamut kāmitsuitomut, piarẽrsimajomut Satanasemut Engelingiñullo.

42. Kãktillunga, nerritilaungilapsinga. Īmeruktillunga, īmertilaungilapsinga.

43. Tujormitillunga, itterkolaungilapsinga. Ānorẽrsimatillungalo, ānorartilaungilapsinga. Kānimaluktillungalo, parngnanẽrsimavingmetillunga, pullalaungilapsinga.

44. Taipkoa kiojomãrivæt, okarlutik: Nalegak, kanga tækkolaukpittigit kãktillutit, īmerùktillutillonët, tujormitillutillonët, anorẽrsimatillutillonët, kānimaluktillutillonët, parngnanẽrsimavingmetillutillonët, kivgartulaungipittigit?

45. Kiojomaveit okarlune: Ahāmerik, okaupapse; sumik ukkoa mikkinersaujut illanget pinginapsiuk, tagva pilaunginivapsinga.

46. Tava taipkoa ãnianartorsoarmut nung-

usuitomut piomãrput: Idluartulle iñogute-
mut nãjũksaungitomut.

KAPITELEMIK XXVI.

Kristusib kippallijauninganik.

Jesusib okautsiñe tamakkoa tamaita nãga-
migit, illiñiartiñe okautiveit:

2. Nellungilasse, uvluk marruk nãkpenik,
añiviksĩolãrput; Iñum Ernngninga pititauniar-
pok, kikkiektortaukovlugo. (Kejungmut
señingajolingmut).

3. Taipsomane ajokertuijorsuit, aglang-
niglo illissimajut, iñuit angajokangillo katti-
lerput, ajokertuijorsub Kaifasemik attigub
iglorsoanganut:

4. Ingmingnut okarput, kañok Jesuse nip-
porsallugo, tigulugolo tokkokovlugo.

5. Okarpulle: añiviksiortillugo pinago,
innuit pikabladlarkoñagit.

6. Jesusele Betaniametillugo, Simonib kallakadlartub iglungane :

7. Arngnab tikkipa, erngusiärsulijarlune pivianartovaksoarmik imalingmik; niakoa-nut koviva, nerrivingme iksivagame.

8. Illiñiartingita tamaña tækkogamitsuk, idluaringilæt okarlutik: Tamna sōg kovijau-nerka?

9. Mingoarutiksak tamna akketudlartomut pissiāngōnajalauktok, aglujunut tuñijekse-nik.

10. Tamañale Jesusib tussaramiuk, okau-tiveit: Arngnak una pinasiuk, sōg kiksarti-pissiuk? ajungitomik pingmanga.

11. Aglujunik illakatsainarpose, uvangale neijortigitsainarniængilapsinga.

12. Mingoarutiksak tamna timimnut ko-vigamiuk, mingoarivānga, illijartortauvik-samnut.

13. Ahañmerik okautivapse: Ukkoa okaut-sit tussarnertut okautigijaukpetta sillar-soarmiuñut taimaiñut, okartokaromārivok, kañoētomik tapsoma pivānga erkarlugo.

14. Arkangemit aggartut illanget, Judase-

mik Ischariotemik attelik, aivok ajokertuijorsoarnut,

15. Okarlune: Sumik tuñijomavissinga? illipsingnut pititsomavara. Kēnaujenik ungnijunik tellimaujortuniglo tuñitsivigijomavlugo okarput.

16. Mattoma kingorngagut tapkonunga pitinasuarpa, nautsertorlune piutekarnermik.

17. Sērnakangitunik kakkojartoramik uv-lome sivorlerme, illiñiartut Jesuse tikkipæt, apperivlugo: Nane ākiksorijartorkovittigut, aņiviksiorutiksamik saugārsungmik nerri-niartarnik?

18. Okautiveit: Iglugaseksoarnut aileritse, angut tagvanetok okautigissiuk. Ajokertuijub okauterkovātit, piviksara nelliutingmet, aņiviksioromavunga illingne, illiñiartikka il-lagillugit.

19. Illiñiartingita tagva illiorput Jesusib taimak okautimāgit, aņiviksiorutiksak saugārsuk ākiksorpæt.

20. Uñulermet arkangemit aggartut illa-gillugit nerrimāvingmut ingipok.

21. Nerritillugit okarpok: Ahamērik, okaupapse: illapse pititsomārpānga.

22. Angijomik kiksalerput, apperilerpæt nellekardlutik: Nalegak, uvangaunerpik?

23. Kioveit okarlune: Aggangminut pogutamut missukterekattima, pitilarpānga.

24. Iñum Ernngninga pititaulerniarpok sorlo tapsominga aglaksimavok: Iñugle tamna kappianamek, Iñub Ernngninganik pititsijok. Iñungmut tapsomunga ajunginersauvok, erngniängōngikune.

25. Judasib pititiginiartanget apperiva, okarlune: uvangaunerpik Rabbi? Jesusib kiova: sorlo okartotit.

26. Nerritillugit kakkojak Jesusib tiguva, kujalivlune avgorpa, illiñiartiminullo tuñiva, okarlunelo: Tigulugo nerrissiuk, tagva timiga.

27. Ernusiārsuk tigugiva, kujalivlune tamna tuñiveit, okarlune: Tamapse tagvanget iñeritse;

28. Tagva auga, testamentitab (aunga) unnuktuñut kovijok, ajorningit pējarlugit.

29. Okaupapse: Mattoma kingorngagut

iimmerogungnērpunga napartub weineliksab iptinganik, uvlok tamna nelliutitinago, nutautilugo imilerupko illagiluse Atātama nalegauningane.

30. Nakudlartomik tuksiarutsit nāgamikit, aīivut, orksuktalingmut kakkamut.

31. Jesusib okautiveit: Uñuak tamaña tamapse koaksāngautiginiarpapsinga. Aglak-simangmet: mianersijok uñatadlarpara, saukello siamartidlarput;

32. Makkikumale, (tokkungajuñit) sivo-napsingne Galilæamut aijomavunga.

33. Petrusib kiova, okaudlugo: Illunamasiatik koaksāngautigikpattit, koaksānga niængilanga.

34. Jesusib okautiva: Ahañmerik, okaupagit: uñuak tamaña, augutaunek niplerkär-tinago, missiutigilärparma pingasuarterluttit.

35. Petrusible okautiva: Tokkokattigigupkillonēt, missiutigijomangilagit. Taimaktauk illiñiartut illunatik okarivut.

36. Jesusib illiniartiñe illagivlugit iglorsoarmut avalluñiorsimajomut tikkipok, Gethse-

manemik attelingmut, illiñiartiñe okautiveit: Tamaunga ingititse, taikunga tuksiarijartortillunga.

37. Petruselo Zebedæusiblo erngnæk illagiveit, kiksalerlune kappiaktoadlalerpok.

38. Okautiveit: Tarniga kiksarpok tokkomut; tagvanetitse pigārkattigissinga.

39. Kanitomut aivok, pāmangavlune tucksialarmelo, okarpok: Atātaga, ajornangipet erngusiārsuk una pārle uvamnit; piomajamnigle pitsengilatit perkojet pille.

40. Illiñiartut siñiktut tikkipeit, Petruse okautiva: Killamiārsuk pigārkattigijungnengilapsinga?

41. Pigārluselo tuksiaritse, ōktorlungnartomut pekkonase. Añerneki piomagalloarpok, uvinigle sangēpok.

42. Aipanik ama tuksiarijartorpok, okarlune: Atātaga, erngusiārsuk una uvamnit pēreksaungikune, kissiane imīlerupko; perkosernut pille.

43. Ama siñiktut tikkiniveit, isingillō uerngarnermut okumaiput.

44. Tagvunga kemekpeit, pingajuanik

ama tuksiarijartorpok, okautsit taipkoa at-tordlugit.

45. Illiñiartiñe ama tikkiniveit, okautivlugit: Maña siñikluselo merngoërseromavisse? Ahak, nelliusimavok, Iñum Erngninga pititaulärpok ajortulliartut aggangiñut.

46. Makkititse aularta; ahak, tamänepok uvamnik pititsijok.

47. Sulle taimak okartillugo, ahak, Judase arkangemit aggartut illanget tikkilerpok, iñugiartorsuit illagællugit, saviksoarlijarlutik ajaupialijarlarmiglo, ajokertuijorsoarnit, iñuillo angajokangiñit pijut.

48. Pititsiniartuble nellunaikutamik tuñitsivigiveit, okarlune: Kuñilärtara taimnavok, tigusiuk.

49. Tuavidlune Jesusemut pivok, okarlune: Rabbi, ajokertuijok, sallutitauvotit: Kuñikpa tagva.

50. Jesusible okautiva: Illænara, sōg tammaunga pivot? Jesuse tikkipæt, aktorlugo tiguvæt.

51. Jesusim illagīgita illanget saviksoane amuva: Ajokertuijorsub kivganga ullimav-lugo siutā nakkarpa.

52. Jesusible okautiva: Saviksuit kēnailitanganut poleruk; saviksoarmik attortok, saviksoarmut pijaunajarivok.

53. Issumangilet, sulle maña Atātaga tuk-siarvigigupko, tapsoma tilliklervigijomavānga Engelinik Legioninik arkangemit aggartut unnukejangiņik.

54. Aglait (uvamnik) kaņok nellautsini-arpæt? Mañale taimaitsomavok.

55. Taipsomane iņugiartorsuit Jesusib okautiveit: Sorlo iņuartomut tikkitose, saviksoarlijarluse ajaupiarlijarlapselo, tigujautillunga; uvlut tamaita iksivakattigilaurivapse, kattimavingme ajokertuivlunga aktulaungilapsinga;

56. Tamakkoa illunatik imailivut, nellautaijut aglangit nellautsekovlugit. Tava il-līniartingita illunatik kēmekpæt, kemmāvlu-tiglo.

57. Jesusemigle tigusijut, ajokertuijorsoarmut Kaifasemut pitipæt, aglangnik illissimajut angajokaijello tagvane kattimavut.

58. Petrusible kingornganit mallikpa ajokertuijorsub iglunganut, itterlunelo kivget

señianut ingipok; tækkojomavlugo kañok illiortaungmanget.

59. Ajokertuijorsuit angajokaijello, kachimiojullo illunatik, sæglutiksarsiorput Jesuse, pivlugo, tokkotsomavlugo.

60. Nachvangilelle. Nauk uñuktut pats-siklertut sakkeralloartut sæglovlutik, sokanginivut. Kingorliovlutik marruk sæglovlutik patssiklertuk sakkerpuk,

61. Okarlutik: imak una okalauktok, Gudim iglunga asserortitsungnartara, uvlune pingasune ama senavlugo.

62. Tagva ajokertuijorsoak nikkovilune, apperiva: Kiungilatit tamakkoa pivlugit passidlarimattit?

63. Jesusele niplingilak. Ajokertuijorsub ama okautiva: Tokkosuitub Gudib kēnanget sāngane appersorpagit, okautittigut Kristuse-omangarpit, Gudim Erngninga.

64. Jesusib kiova: okarpotit. Okautivapse, mattoma kingorngagut Iñum Erngninga tækkojomārpasse iksivajok pitsartojub (Gudib) tallerpiet tungāne, killaublo nuvu-jangittigut akkartok.

65. Tava ajokertuijorsub añoratsēne allik-

torpeit, okarlune : Gude okarnerlōtigiva,
okautsareakarungnērpogut ; ahak, maña
Gudiovluene okarnerlungninga tussarpasse,

66. Kañok issumavise? Kiovæt, okarlutik:
Tokkoteksauvok tagva.

67. Kēnanga ketserarpæt, tigluklugolo, il-
langitatauk kēnangagut tiglukpæt,

68. Okarlutik: Kristuse, nellantalertigut
kia tiglukpätit?

69. Petrusele avalut illuane iksivajok.
Kivgab arngnab tikkipæ okarlune: Igvittauk
Jesuse Galilæamiok illagivet.

70. Missiarporle illunatik tussartillugit,
okarlune: Okausitit nellovakka.

71. Upkuakulle añingmet, assiab arngnab
kivgab tækkogiva, tagvanetullo okautiveit:
Tamnatauk Jesusib Nazaremiub neijortigi-
laukpa.

72. Missiarivok ama, Gude taivlugo o-
kausaluklune: Iñuk tamna illitaringilara.

73. Killamiojungnērmet tikkipæt tagvane-
tut, Petrusemullo okarput: Ahamērik, tap-
koa illagivätit; okausivit nellunailivatit.

74. Ama missiarivok, okarnerluklune,
Gude taivlugo, okartok: Iñuk tamna illi-

taringilara. Tagvainak angutaunek niplerpok.

75. Jesusim olausinga Petrusib erkarpa, okautilaungmago: Angutaunek niplerkãrtinago missiutigilãrparma pingasuarterlutit. Añivok tava keavaksoadlarlune.

KAPITELEMIK XXVII.

Kristusib pititauninganik Pilatusemut.

Kaulermet ajokertuijorsuit iñuillo angajokangit kachiniolerput Jesuse pivlugo, ingmingnut okarlutik: tokkotsomav-lugo.

2. Kellersorlugo aalarutivæt, nuñab attanninganut Pontius Pilatusemut uñertorpæt.

3. Judasib pititinget tækkogamiuk, tokkomut perkungmatsuk, kakkialerpok, kēnaujet ipkoa ungnijut tellimaujortullo utterti-

peit, ajokertuijorsoarnut iñuillo angajokang-iñut.

4. Okardlune : Ajortulliartunga, pijek-saungitok auk pitinapko.

5. Tapkoale okarput: Uvagut pingilagut igvit pivot. Kēnaujet ipkoa Gudim iglung-anut eginamigit, kēñāvok, nangminek kimit-sartorpok.

6. Kēnaujet ipkoa ajokertuijorsuit tiguveit, okarlutik: idluangilak, ukkoa illilugit Gudim iglunget iklervinganut, aungmik akkeka-laungmetta.

7. Tamaña pivlugo ingmingnut okarput, machalliortub perorsēvinga pissiarivæt kēnaujeñut tapkonunga, tujormitset illuviksang-añik.

8. Tamaña pivlugo perorsēvik taimna tai-væt aub (akkinganik) perorsevinganik sulle uvlome.

9. Nellautsimavut tagva, nellautaijub, (Jeremiasim) okausingit, imak okartok: Israe-lib kinguvāngiñit kēnaujet ipkoa ungnijut tellimaujortullo tiguveit, akkiksaukolauk-tanget, tapsoma akkinga;

10. Akkilliutigiylugit machalliortub perorsēvinganut, sorlo. Nalekam okarkovānga.

11. Jesusele nuñab attañinget sāngane nængertok, nuñab attañinget appersorpa: Judikut attañerivātit? Jesusib kiova: okarpo-tit.

12. Ajokertuijorsuit āngajokaijello patssid-larmatsuk, kiungilak.

13. Pilatusib ama okautiva: tussangiligít angijomik passidlarṁattit?

14. Kiungilale okautsemut attautsemullo-nēt: Taimak pivlugo nunab attañinga tat-tamīniarivok angijomik.

15. Añiviksiolerañgetta nuñab attañinget illusekarpok, iñuit piomajanginik tokkotek-saugalloak, parngnanērsimavingmetut illang-et, añitilugo.

16. Taipsomane assingiñit uivēluartomik parngnanērsimadsaujokarpok. Barrabasemik attelik.

17. Kattimangmetta, Pilatusib okauti-veit: Kina uvamnut añititaukovissiuk? Bar-rabaselonēt Jesuselonēt, Kristusemik tai-jak?

18. Keñugivlugo tagvunga pitilaukpæt nellunginamigit.

19. Kiglissiniarviub iksivautangane iksi-valerame, nulliet imak okautsaujartorkova: Idlnartok una allaruk, ovætsiak siñektomavlunga, tamna pivlugo angijomik ikpigigama.

20. Ajokertuijorsuille angajokaijello iñuit okautilerpeit, Barrabasemik tuksiarkovlugit, Jesusele tokkokovlugo.

21. Nuñab attañinget appersorpeit: Ukkoa marruk nelliangnik añititsikovissinga illipsingnut? Okarput: Barrabasemik.

22. Pillatusib ama okautiveit: Kañok pinniartara Jesuse, Kristusemik taijak? Illuna-tik okarput: kikkiektortaule señingajolingmut.

23. Nuñab attañinget appersorpeit: Kaño-ẽtomik ajortullialauka? Nipliadlualalerput ama, okarlutik: kikkiektortaule.

24. Pilatusib kausimagamigit, ajulerpeit, uivēlivalliatuinarmetta; iñiek piva, aggañelo upvarpeit, iñuit tautuktillugit okardlune: Il-langutingilanga idluartub tapsoma aunganut; illipse pijase.

25. Iñugaseksuit illunatik kiovæt, okarlutik: Aunga uvaptingnut pilerle kittorngaptingnullo.

26. Barrabase tava añitipa tapkonunga: Jesusele aklunatsenut issakajaukova, uñertortilalo kikkiektortaukovlugo.

27. Nuñab attañinget sorsuktuksangita Jesuse ātipæt iglomut kiglissiniarvingmut, sorsuktukset tamaita tagvunga attautsimut kaikoveit.

28. Añorērtipæt, ulliksoarmik aupaluktamik kappitipæt.

29. Niakotiksenik kēnariktunik kakkilaulinik peraivut, niakoanullo illivlugo, suvlulingmik ajaupiserpæt aggangittigut tallerpingittigut: Sērkortorvigællugo tuksiarvigivæt, mittautigællugo pivæt, okarlutik: Salutitaujotit Judikut attañinget.

30. Ketserarpælo, ajaupiarlo suvlulik tigu væt, tapsomungalo niakoa añaulerpæt.

31. Kingorngagut mittautigilauramitsuk: ulliksoak pērpæt, nangmininganik añoranginik attitilugo; aularutivæt kikkiektorniardlugo.

23. Ingerartillutik iñuk naipipæt Zirene-

miok, Simonemik attelik: Tamna tiguvæt, kikkiektortauviksak erksuktaukovæt tapso-munga.

33. Iñiksamut Golgatamik attelingmut, imaipok niakoverngit iñinganik tikkina-mik.

34. Iñerpæt kassiliuartomik sungarmut akkusimajomik; tamana Ōlauramiuk, iñe-romangila.

35. Kikkiektulauramitsugle añorangit a-vipeit, iñerarlutik; aglait nellaudlugit nel-lautaijok imak okartok: Añoratsekka ing-mingnut avipeit, ulliksoaralo iñerautigi-væt.

36. Tagvanelo iksivalerlutik udserter-pæt.

37. Niakoet kollānut patssitiksatic tok-kunganik nippitipeit. Aglait imaiput tagga Jesuse, Judikut attañinget.

38. Illagællugo iñuartuk kikkiektorpakik, aipanga tallerpiet tungānut, aipale saumiet tungānut.

39. Tagvona arvertartut mittautigivæt, il-lekettamarlutik.

40. Okarput: Gudib iglunganik asseroijo-

tit, ama señalugo uvlune pingasune, illingnik piulidlarit; señingajolingmit akkarit, Gudim Erngnerikpattit.

41. Taimaktauκ ajokertuijorsuit, aglang-niglo illissimajut, angajokaijello mittautigivæt, okarlutik:

42. Assine ikkajulaukpeit, ingminigle ikkajornermik sapperpok: Israelitit attannerikpatsuk, señingajolingmit mana akkarle okperiomavavut.

43. Gude tettigingmago, piuliliuk mana kuviagikpago; Gudim Erngnerivānga okartok.

44. Iñuartuktauκ taimak mittautigivæt, kikkiektortaumakattæk.

45. Uvlub nelunaikutanga arvengiltermet, nuñane tamaine tårtosõlerpok, nellunaikutet arvengemit sittamartuñut tikkidlune.

46. Uvlub nellunaikutanga arvengemit, sittamalerimetta, Jesuse nippekortövlune okarpok: Eli, Eli lama asabtani? imaipok: Gudiga, Gudiga, sōg keñekpinga?

47. Tagvanetut illangita tamana tusaramitsuk, okarput: Eliase kaikova.

48. Erinesuklune taipkoa illanget akpang-

erpok, nipperkut kassilinartomut mitssukpa, ajaupiamullo kappomitärlugo, imertipa.

49. Assingit okarput: Ovatsiaro, tæk-kunārta, Eliasib piulijartoromangmanga-go?

50. Jesusele ama nippekortövlune pivok, anernengerdlune.

51. Ahak, kattimavium uminga allikpok marrolivlune, pānget ununga aglæt tikkid-lune.

52. Nuña sajukpiladlarpok, kairtullo kop-ludlarput, illuvrillo angmarterput, uñuktorsuit idluartut siñiktut (tokkungajut) timingit o-marput,

53. Illuvernillo añivut (Jesuse) makki-met kingorngagut, iglugaseksoarnut ivsor-naituñut pivut, uñuktuñullo sakkerdlutik.

54. Kappitauble illangitalo neijorkattinne Jesusemik udsertortut, nuña saijukpilladlar-tok tækkogamitsuk, tattaṁiniarnartullo as-singit, kakkilāngadlalerput, okarlutik: A-hammerik, tamna Gudim Erngneriva.

55. Arngnello uñuktut, Jesusemik mallik-simajut Galilæamit, kivgartorlauktullo, kañi-tome tækkonārput.

56. Tapkoa illanget Maria Magdalenaunjok, Marialo, Jakoblo Josesiblo arngnæk, Zebedæusib kittorngangita arngnælo.

57. Uñulermet angut agluitok tikkipok Arimathiamit, Josefemik attelik, tamnatauk Jesusib illiñiartigiva.

58. Tapsoma Pilatuse ittervigijartorpa, Jesusib timinganik tuksiarvigiva. Pilatusib tava timinga tuñijaukova tapsomunga.

59. Timinga Josefib piva, uvineruksamik imuserlugo.

60. Illuvermullo nutāmūt illivlugo, kairtomūt illulimajomūt, ujarasuksuk aksakārtidlugo illuviub upkuanga perova, aulardlane.

61. Mariale Magdalena tagvanetok, Marialo assia illuvek sādługo ingipuk.

62. Oppalungaijaivingeta uvlunget aipangane, ajokertuijorsuit Farisæerillo illunatik Pilatusemut pivut,

63. Okarlutik: Attañek, erkaivogut, uivētok imna okartok sulle iñovlune, uvlut pingajuane makkitsomārpunga;

64. Tamaña pivlugo illuvinga udsertortaukoleruk, uvlut pingajuet nautsertordługo,

illiñiartiminut tigligaukonago, iñungnullo okarlutik, tokkungajuñit makkisimajomik; kingorlerpāk uiveriklernek tagva ajornerojomārpok sivorlerpāmit.

65. Pilatusib okautiveit: udsertortuksa-karpose tagva; ainiaaritse issumapsingnik udsertortaukogissiuk.

66. Aivut tagva udsertortaukovæt udsertortuñut, ujarasugsuglo nellunaikuserdlugo.

KAPITELEMIK XXVIII.

Kristusib makkivianik.

Sabbate kangermet, uvlorme Wochib si-vorlerpāme uvlarārsukut, Maria Magdalena, Marialo aipa illuvermut pivuk tækko-jartorlugo.

2. Ahak, nuña saijukpiladlarpok. Nalekam Engelinget killangmit akkardlune, ujarasugsuk illuviub upkuanganit aksakārtitsar-torpa, kānganut ingidlune.

3. Tapsoma tautua sorlo kaumalak, anno-rangalo aputitut kakkortigivok.

4. Udsertortulle erksinermut kukselalerput, tokkojutun illivlutik.

5. Engele arngneñut okarpok: Erksiniarase; Jesuse kikkiektorsimajok keñerapsiuk nellungilapse;

6. Tamanēngilak, makkisimavok, sorlo okalauktok; kaileritse, Nalekam iñigilauktanga tækkojartorsiuk;

7. Illiñiartingit tokkungajuñit makkisimajomik tuaviluse okautsertorsigik; ahak, sivorlerilärpasse Galilæamut, tavane tækko-lärpasse: Tamedsa taimak okautivapse.

8. Illuvermit añisalerput, erksivlutik ku-
viaisuvaksoadlalarmiglo, akpangerlutik, tamattominga illiñiartingit okautijartorlugit.

9. Illiñiartingnut mattominga okarijartor-metta: Ahak, Jesusib pārpeit, okaudlugit, sallutitauvose. Tapkoa tikkipæt, ittiggangit erkidlugit piveit, sānganullo pāmangavlutik.

10. Jesusib okautiveit: Erksiniarase, mattominga kattangutikka okautsertorsigik,

Galilæamut aikolugit, tavane tækkolärpānga.

11. Tavunga ainiartillugit, ahak, udser-tortut illangit iglugaseksoarnut pivut, illut-siolauktut tamaita okautigiveit ajokertuijor-soarnut.

12. Tapkoa angajokaijello illagivlugit, kachimiolerput, ingmingnut okarlutik; sor-suktuksenut tuñilerpeit kēnaujavaksuit,

13. Okarlutik: imak okaritse, illiñiarting-ita tigligijartorpæt uñuame, siñiktilluta;

14. Nuñab attañinget tussaumalerpago, satomakojomärpavut, pidlartaukonase tapso-munga.

15. Kēnaujet tapkoa piveit, piñiarlutik, sorlo ajokertortaungmetta. Tamaña Judikut okauserilerpæt illuserællugo, sulle uvlome.

16. Illiñiartut tapkoa arkangartut Galilæ-amut aivut kakkamut, tapsomunga Jesusib perkungmagit.

17. Tækkogamitsuk, sānganut pāmakput: illangille iñertuivut.

18. Jesusible tikkipeit okautivlugit, imak okarlune: Tuñijauvunga pitsartunernik ta-mainik killangmelo nuñamelo.

19. Tamaña pivlugo ainiaitse, inuit tamaita ajokertorniarsigik, Babtilugillo Atatab, Erngnerublo, Añernerublo ajunginerub attinganut;

20. Ajokertorsigiglo mallekovlugit tamaita perkojakka illipsingnut; ahak, uvlut tamaita neijutsainarpapse, sillarsub naggatanut. Amen.

MARKUSIB AGLANGIT,

OKAUTSINNIK TUSSARNERTUNIK.

KAPITELEMIK I.

Johañesib Babtisininganik.

Tamedsa okautsit tussarnertut pigiarning-et Jesuse Kristusemik, Gudim Erngninganik.

2. Sorlo nellautaijut aglangiñe aglaksimavok: Ahak, Engelige tillivara sivunernut, apkosiortaukovlutit.

3. Ajokertuijub nippinga iñukangitome: (imak pivok) Nalekam apkotiksanga ãniksorsiuk, apkoserngit narrotissigik.

4. Iñukajuitome Johañese babtisivok, ajokertuivlune Babtijumik, ajortunit pējautiksamik.

5. Judæamiut illunatik, Jerusalemiullo aņivigivæt, babtitauijomavlutik tapsomunga, Jordaneme kōngme, ajornitiglo sagvarlugit.

6. Johaņese aņoralik nergsutsub kamelib merkunginik, tapsekalarmelo amivinermik: piglertaujartullo igupsajartullo orksungit nerkigiveit.

7. Ajokertuivlune okarpok: kinguniþkut tikkituksak, pitsartunersauvok uvamnit, nel-lopkotivungalo, tapsoma sāngane okkolunga, ittiggagutingit singējarlugik.

8. Imermut Babtipapse: tapsomale Babtitsomārpāse Aņernermut ajunginermut.

9. Uvlune taipsomane Jesuse Galilæamit Nazaretemit pivok, Babtitaulerlune Johan-nesemut Jordaneme.

10. Tuavilune timuarmet: Killak angmar-tok tækkova, Aņernek ajunginek taubetut, (tingmiatut) akkartok (Jesusib) kānganut pijok.

11. Nippe killangmit tussartaugivok okar-lune: Erngnerivagit nægliktagit kuviagija-git.

12. Erinigilerdlugo iñukangitomut (Gudin) Añerninget aitipa.

15. Tagva iñukangitometok uvlunik mar-rungnik ungniakattartut, Satanasib òktorpa, nergsutit akkornganetok Engelille kivgar-torpæt.

14. Johañese parngnanërsimavingmut pititaumangmet, Jesuse Galilæamut pivok; ajokertuilerlunè okautsinik tusarnertunik Gudib nalegauninganik.

15. (Imak) Okarlune: Nelliutingmet, Gudib nalegauninga kaglilerpok; kakkialeritse (ablapsamik issumakaritse) okautsit tussarnertut okperissigik.

16. Galilæam iñarbinget sinãne pissukame, Simon tækkova, nukãlo Andrease, nullutsettik kivitipakit iñãnut, mingeriarniarteoga mik.

17. Jesusib okautivak: Malliktinga, iñungnik aulasariatitsongovaptik.

18. Tuavilutik nullutsettik kemeklugit mallikpæk.

19. Tagvanget sivorliolerame: Jakobuse tækkova, Zebedæusim erngninga, nukãlo Jo-

hannese, umiakotometuk nullutsettik killaijardlugit; tuavi kaikovak.

20. Atatatik Zebedæuse umiakotomut kemmekpæk kivget illagivlugit, (Jesuselo) mallikkivæk.

21. Kappernaumut pivut: erinesulerdlune sabbateõngmet illiniarvingmut itterpok, ajokertorlugillo.

22. Ajokertuitingit tattaṁiniariveit: pitsartojomik okarmet, Anglangnik illissimajutitut ajokertuingimet.

23. Tagva iñuk illiñiarvingmetok, añernermik makkojungnartomik illumiktok, tamna nipliadlarlune,

24. Okarpok: uvaptingnut sugivit, Jesususe Nazaremiok? asserorijartorpittigut; kinaujotit kausimagapkit, Gudib ajunginerivãtit.

25. Jesusible iñerterpa, okarlune: okajuẽrit, omanget (iñungmit) añit.

26. Añernerub makkojungnartub aulajattidlarpa, nipliadlarlune, añivok tapsomanget.

27. Illunamasiatik erksilerput, ingmingnut

okarlutik, imak appersotilerput: Suna una? suna una ajokertuitak? Añernerit makkojungnartut pitsartojomut okautingmagit, nalekpæt.

28. Tagvainak piñiarningit tussaumaveit Galilæab erkānetut illunatik.

29. Erinesulerdlutik illiñiarvingmit añivut: Simonib Andreasiblo igluængnut pivlutik, Jakolo Johāneselo illagællugik.

30. Simonib sakkia (arngnak) nellajok kannimanartomut kañimavljune: Tapsominga tuavilutik okautivæt.

31. Tikkipa, aggangittigullo tiguva makkitilālo: Tagvainak kañimanartub keñengmago, kivgartorpeit.

32. Uñulermet, sekkenek nippimalermet, sunatuinarnik kañimasiggit satanasiggillo pitipeit tapsomunga.

33. Iglugaseksoarmiut illunatik upkutsab sillatānut kattilerput.

34. Kañimajut uñuktut piungnērtipeit, sunatuinarnik kañimasiggit: Satanasillo uñuktut añitipeit, Satanasit okarkongileit, illitari-gamitsuk.

35. Kaulermet sulle tårtillugo, makkilune

añivok, (Jesuse) iñukangitomut aularlune: tagvane tuksiarpok.

36. Petrusiblo neijortingitalo katsungailutik mallikpæt.

37. Neñigamitsuk okautivæt: illunatik keñerpätit.

38. Okautiveit: Iglugasengnut kañinerojuñut aularta, tavanetauk ajokertuilunga; taimak pivlugo tamaunga pijunga.

39. Galilæame tamaine illiñiarvingiñe ajokertorlugillo, añernekuulluit añitipeit.

40. Kallaktub tikkipa, sêrkortorvigællugotuksiарvigiva, okarlune: piomaguvit kallagungnaititsomavarma.

41. Jesusible năpkigiva, aggane issaktipeit, aktorlălo okarlune: piomavunga, kallagungnêrit.

42. Taimak okarmet: tagvainak kallagungnêrsărpok tava.

43. Jesusib iñerterpa aulartisărlălo,

44. Okautivlugo: udsertolerit, assingnut taimak okarniarnæk; ajokertuijomulle ainiairit, tækkotilutillo taipsomunga, tuñergotik-sarlo, Mosesib tuñerkojanga tuñilugo, kallagungnêravit, nellojungnerkovlugit.

45. Tamnale añigame okalualerpok, tai-
mak okautigiva; kingorngane Jesuse sappi-
lerpok iglugaseksoarnut itternermik tækkuk-
saulune; iñukangitomekertok. Tavungale
tikkipæt tamaiñit.

KAPITELEMIK II.

*Tumaksajomik Kristusib iñuliklerna-
nik.*

Uvlut ikkitut kingorngane Kappernaumut
ama pigivok: Iglometok tussaumaga-
mitsuk,

2. Iñugaseksuit kattisälerput, iñiksērod-
sivlutik pånganelo aglæt: Ajokertorpeit.

3. Illangit tikkipæt, ätsivlutik tumaksajo-
mik sittamet akkigarpæt.

4. Itterviksarsinginamitsuk iñungnut; iglo
kångagut killerpæt, ångmaramitsuk, tumak-
sajub iñangavia aglæt ningitipæt.

5. Okperningit Jesusib kausimagamigit,

tumaksajok okautiva: Ernngnera, ajornitit
issumagijaujungnērput.

6. Aglangnigle illissimajut illangit tag-
vane iksivajut, issumalerput omættiming-
ne:

7. Una kañōčtunik okausekarpa akkerar-
tortunik Gudemut?

8. Jesusim añernermine issumangit kausi-
sāramigit, apperiveit: sōgle omættipsingne
taimak issumavise?

9. Tumaksajomut sumik okariak ajornæng-
inerōva, ajornitit issumagijaujungnērput;
imaglonēt okaudlugo: Makkitit, aumitit pi-
kit, arvertarlutillo?

10. Nellojungnērkovlusele, Iñum Ernng-
ninga pitsartojokarpok nuñame ajortoēr-
otsijomik, tumaksajomut imak okarpok:

11. Okaupagit makkitit, aumittitit pikit,
angerarlutillo.

12. Tautuktillugit makkisārpok, aumitti-
nelo neksarlugit añivok; illunatik tattamī-
niarput, Gudelo nakoridlarpæt, okarlutik:
Taimaitomik tækkolaungimarikpo-
gut.

13. Ama añigivok iṃarbiaksub siñānut, in-

nuit illunatik tikkipæt, ajokertorlugit pivait.

14. Kangiutilerame Levise tækkova, Alfeusim ernguinga, tuñiorkaivingme iksivajok; mallinga okautileramiuk, nikkovilune mallikpa.

15. Iglungane nerchevingme iksivatillugo, Zoelnerillo ajortulliartullo uñuktut Jesuse illiñiartingillo ikterkattigiveit nerrima-vingmut. Tapsominga malliktut uñungmetta.

16. Aglangnik illissimajut Farisæerillo tækkogamitsuk, Zoelnerillo ajortulliartullo nerrekattigingmagit, illiñiartingiñut okarput: Søg Zoenerillo ajortulliartullo nerrekattigivlugillo iñerkattigivagit?

17. Tamaña Jesusib tussaramiuk okautiveit: Åtsuilit iñulijikariakangilet, kañimajut kissinik. Idluartut kaikojartulaungilakka ablapsānik issumakarkovlugit, ajorniggille.

18. Johañesiblo Farisæerillo illiñiartingit unnuktunik nerringipaktut, illangita tikkipæt okarlutik: Søg Johañesiblo Farisæerillo il-

līniartingit uñuktunik nerringipakket, illiñiar-
titille aglingilet?

19. Jesusible kioveit: Nullianiktomut tik-
kitut nerrijuksaungilet, uiksak neijortiging-
matsuk? Uiksak taipkoa neijortigitillugo,
nerritailijungnengilet.

20. Nelliuntsomārporle, uiksamik aksār-
taulārput: tava agleromārput nerriniaratig-
lo.

21. Añoratokak illarniaengilæt nutāmik
allāksamik; nutāb allingmago nutaungitok,
alliktornerlo pivalliavok.

22. Weinelo nutāk iṁerkautiñut nutaung-
ituñut iṁertutingilæt: Weinib nutāb allik-
toromangmagit iṁerkautit, Weinelo kovitui-
naromārpok, iṁerkautillo asserorlugit. Wei-
nemigle nutāmik iṁerkautiñut nutānut iṁer-
tuijariakarpok.

23. Taipsomane perortut kakkojekset ap-
kotigiveit, sabbateme: Illiniartingit ingerav-
lutik singailingit nutsalerpait.

24. Farisæerit okautivæt: Ahak, illiñiar-
tittit sabbateme pijeksaungitomatik pivut?

25. Okautiveille: attualaungilase, kañok

Davide illiortok ajorsalerame, kälerame illanelo?

26. Gudim iglunganut itterame, Abjatar ajokertuinerõtillugo; kakkojet tækkojekset nerriveit, tamakkoa ajokertnijut kissimik nerrilugit perkojauvut; illaminullo tuñivlugit illangit.

27. Okäutiveit: Iñuk pivlugo sabbate pingortisimavok, sabbate pivlugo iñuk pingorlitaungilak;

28. Iñam Ernngninga sabbatemuttauk Nalegauvok.

KAPITELEMIK III.

Apostelit arkangemit aggartut annerimajanginik.

Illiñiarvingmut ama itterivok. Iñuk tagvanetok, tapsoma aggangit tallerpõt tokkungajut.

2. Udsertorpæt, sabbateme iñulidlaromangmangago.

3. Iñungmut tokkungajunik aggalingmut okarpok: tamaunga pīt.

4. Appersorpeit: Sabbateme sunik sullin-
niarpita? ajungitomiglonēt ajortomiglonēt?
Iñuk piulilugolonēt asserorlugolonēt? Tap-
koale niplingilet.

5. Ningarlune avaminetut tækkonårpeit,
omættingit mangaidlarmetta kiksautigiveit,
iñuk tamna okautiva: aggaktit issaktikīt.
Issaktipeit tagva: aggaugit äkiktaulerput ig-
lungititut illivlugit.

6. Farisæerille añivut, okarkattigēlerlutik
Herodesim illangit illagællugit iñuaromav-
lugo.

7. Jesusele illiñiartiñe illagivlugit iñarbiub-
sinanut aivok: Iñugiartorsuittauk mallikpæt
Galilæamit Judæamillo.

8. Jerusalemillō, Idumæamillo, Jordanim
akkianillo, Tirusib Sidoniblo erkængnetut,
iñugiartorsuit, tattañiniarnartitanginik tus-
sartut, tikkipæt.

9. Illiñiartiñe okautiveit, umiaramik pe-
kalerkovlugit, iñungnut nimniutitaujoma-
nane.

10. Uñuktut iñulingmagit: aniajut illu-

natik tikkipæt arlialerdlugo, kappiaisukti-taujut aktoromavlugo.

11. Añernerit makkojungnartut tækkoja-rangamitsuk, pāmakvigivæt, niplerdlutik okarput: Gudim Erngnerivätit.

12. Angijomik iñerterpeille nellojungnër-taujomanane.

13. Kakkamut majorarpok, kaikojiv-lune piomajaminik, kaikojaungitalo tikkipæt.

14. Arkangemit aggartut añeriveit: neijortigēnaromavlugit, okarijartortitsomavlugillo.

15. Pitsartutitsomavlugillo kañimanartunik pējarkovlugit, añernerniglo idluitunik añititsekovlugit. (Tamedsa ättingit).

16. Simon, Petrusematik atserarpa:

17. Jakobuselo, Zebedæusim erngninga, nukālo Johānese; tapkoa marruk atserarpæk Boanergematik, imaipok, kallub kit-torngæk.

18. Andreaselo, Filippuselo, Bartolomeuselo, Matthæuselo, Tomaselo, Jakobuselo, Alfeusib erngninga, Tadeuselo, Simonelo kanamiok.

19. Judaselo Ischariote, pititsijuksak (Jesusemik.)

20. Iglomut angerarmetta: iñugaseksuit kattilerivut, iñiksērotivlutik nerrīñermik aju-lerdlugit.

21. Neijortingita tamaña tussaramitsuk añivigivæt, iñerteromavlugo; issumanga asinetok okautigingmatsuk.

22. Aglangnik illissimajut Jerusalemit pijut, okarput: Beelzebubekarpok, tapsomungalo añernekekulluit attañingenut, añitipeit añernekekulluit.

23. Attautsimut kaikoveit, adsigēgutiksamik okautivlugit: Kañok illivlune Satanasib Satanasipsane añititsungnarpauk?

24. Attañiovium iñungine ingmingnut illagēgunērtut, nunguniarput.

25. Iglublo iñungine ingmingnut uivēlerunik, songojungnērput.

26. Satanasibtauk ingminut nakoringikune, ingminullo illagēgungnērune: sōngojuksaungilak, ajulertuksatuinauvok.

27. Sangijorsub iglunganut itternek ajornarpok, perkutinginik aksārlugo: kissiane sangijorsoak kellersorkāruniuk, kingorng-

agut iglunget perkutitangit aksarnigarilugit.

28. Ahamērik okaupapse: iñuit ajortuliarningiñit tamainit issumagijaujungnēromārput, Gudemut mittautiksarninginillo aglæt;

29. Añernermigle ajunginermik okarnerlutilik, issumagijaujungnērniængilak issokangitomut, pidlareksautsainaromārporle issokarniængitomut.

30. Makkojungnartomik añernekartok okautigingmago.

31. Arngnālo kattangtingitalo angutiti kiunga`pivlutik, kaikolerpæt.

32. Iñuille iksivajut illungmatsuk, okautivæt: Ahak, anānavit kattangutivillo kãnetut apperkotigivãtit.

33. Kioveit, okarlune: kia anānaga, kikkullo kattangutigivik?

34. Avamine iksivajut illiñiartiñe tækkunārpeit, okarlune: Ahak, tagva anānaga kattangutikkalo.

35. Gudib perkojanganik malliktok, nukarivara, neijagivaralo, anānagivaralo.

KAPITELEMIK IV.

Adsigēktunik karngātitsijomik.

Imab kiglingane ama ajokertuilerpok: Inugaseksuit kattilermetta umiakotomut imānētomut ikkivok ingilarmelo; iñugasēksuit illunatik imab kiglinganetut.

2. Uñuktunik ajokertorpeit adsigēnik: ajokertuivlune okautiveit:

3. Nalegitse, ahak, karngātitsijok karngātitsijartorlune pijok.

4. Karngātitsitillugo apkosinermut illangit kattekput: tingmitset killaub attānetut pukumaluklugit piveit.

5. Illangillo kairtomut ivsorluktomut kattekput: perortersārput ivsorlukamik.

6. Sekkenerle nuingmet, kuñulersārput: amākanginamik pañilerput.

7. Illangit kattekput okpit kakkilantiggit akkornganut: okpille kakkilantiggit peroramik tokkopeit, sullugainerkarkoñagit.

8. Illangillo kattekput ivsoriktomut nunnamut, nuilerlutik perorlarmiglo perorsēek-sakalerput: illangit 30 nik, illangit 60 nik, illangillo 100 nik.

9. Tava okautiveit: tussajungnik siutelik tussarle.

10. Kissimeolermet, neijortingita arkangemit aggartut illagivlugit apperivæt, adsigub tamattoma tukkinganik,

11. Kioveit okautivlugit: Illipse tuñitlivioverse, killaub nalegauninget nellonarninga kausimakovlugo; taipkoale uvaptingne-īngitut, adsigēktunik okautsaulerput.

12. Īsinut uitajuñut tautungimetta, siutinullo angmajuñut tussāngimetta; okau-sera tukkisingimatsuk: Sāgiaromanatiglo, ajornitik issumagijaujungnērkonagit (uvamnut).

13. Okautiveit: okausek adsigēktok tamaña tussarrera ajorupsiuk, kañōēlivluse assingit tamaita tukkisijomavissigik?

14. Okausek karngātitsijub karngātitsar-torpa.

15. Apkoserngub señianut karngautigima-

jüt, taipkoa (Gudim) okausinginik tussartut tussaraingmagit; satanasib tava okautsit pë-jarijartorpeit, omættinginut karngautigimajut.

16. Taimaktauk kairtomut ivsorluktomut karngautigimajut: taipkoa, okautsinik tussarnertut, kuviaisungnermut tuavi piomadleriveit;

17. Amãkanginamigle illumingne nakki-marnivut; kappianartokaleranget unangmik-lertokalerangellonët okausek pivlugo, sinaungasärlerput.

18. Okpingnut kakkilautilingnut karngautigimajut, taipkoa okautsinik tassartut:

19. Nunable mattoma pinginik kajunge-ramik, agluitsomalarmiglo, assinginiglo unuktunik ikligularmiglo, okautsit ippitipeit illumingne, sullugaineërodlutiglo.

20. IvSORIKtomulle karngautigimajut: taipkoa, okautsinik tussartut, illelliorlaitalo nalekpeit, sullugainerkartillugillo; illangit 30 nik, ama illangit 60 nik, amalo illangit 100 nik.

21. Okautigiveit: Neñergoak ikkitauniar-ka, kattaubab, nerrimaviublonët attãnut il-

lilugo? Aukagle, neñergoab iñinganut illivæt.

22. Ìjersimajokangilak, sakkijaromāngitomik; angejijokanginivok, tussaumajanjomāngitomik.

23. Tussajungnik siutelik, tussarle.

24. Okautiveilo: Tussareksasse naleluarsigik; kanoẽtomut õktotiksamut iñuit õktor-
niarpasse, oktoromārivāsetauk; tappekaro-
mārluselo illipse tamattominga tussartose:

25. Perkartok, (sumik) tuñitsiviojomārpok; perkangitorle aksartauniarpok pinganik.

26. Okarivok ama: Gudib nalegauninga
imaipok, sorlo iñuk perorsëeksamaringnik
karngātitsijok nuñamut;

27. Siñiklunelo uñuganget, makkilarmelo
kauleranget; perorsëeksamarit nuilerlutik
perorput, nellovlugit kañok;

28. Nunab ingminik ivgit perorterkärpeit,
kingorngane singailingit, kingornganelo sing-
ailit sullugainekarivut.

29. Sullugainemarit iñerangetta, iñueta
kippijartorsärpeit, kattersivik nellintingmet.

30. Okarivok: kimut Gudib nalegau-ninga adsigijomavittigo? kanoõtomullo-nõt adsigẽmut, nellonarungnẽrtitsomava-vut?

31. Senfkornetun-ïpok, tamna karngãti-tangame nuñamut, unãrsuk mingnerojok as-siminit perorsẽekseñit:

32. Karngãtitaujarangamele, perorpok angijorolerlune; akkerokalilarmelo angijunik tingmitset killaub attãnetut iñekalerlutik tachaliningane.

33. Taimaituñut adsigẽnut uñuktuñut o-kautiveit, okautsemik nellojungnẽrtilugit, tussãlugit ajungitanginut.

34. Adsigẽngungitomigle okautingileit: Illiñiartiminulle tamakkoa tamaita okautigi-luarpeit kausititsiarlugit.

35. Uvlorme taipsomane uñuktome okau-tiveit: akkianut ikkãrta.

36. Iñuit aulartinamikit, umiakotomut ik-kitipæt, assingittauk umiarãrsuit illagigi-veit.

37. Ullajutseradlalermet, maggit umiáko-tok itibsnavlugo, pivæt, ullipkitilugo.

38. Umiakotum akkoane akkime siñiktok.

Tuppårdlugo, okautivæt: Ajokertuijok, issu-
magingilet umiojariavut?

39. Makkilune añore iñerterpa, iñarbiglo
okautiva: Nippangerit nippagērotillutillo.
Anorekarungnērpok tava, ikkobliadlalar-
melo.

40. Okautiveit: sōg nangiarkise? kañoẽ-
napse okpingilase?

41. Erksidlarput, ingmingnullo okarlutik:
kina una? añoriblo iñarbiublo nalengmak-
ko.



KAPITELEMIK V.

*Legionemik Satanasit añititauningi-
nik.*

Iñarbium akkianut pivut, Gadarenerit er-
kãnut.

2. Umiakotomit niungmet: Iñub Satana-
segub akpangerlune tikkisārpa, illuvernit añi-
jok.

3. Illuverne iñekartok. Kellersornera ajorivæt, kellaumgujeñullonët

4. Unuktunik kellersortaugalloarangame parngnanërsutiñut kellaumgujeñullo, tapso-
ma kellaumgujet kiktoraveit, parngnanërsutit
ulluktordlugit asserortipeit, nujiserviksau-
laungilak.

5. Uvlullo uñuello nungulugit, kakkene-
larmelo illuvernnetok, kaggudlartok, ujar-
keñut ingminik tiglujartok.

6. Jesusele tapsoma tækkogamiuk kañing-
itomit akpangerlune pāmangavigijartorpa,
nipliadlarlune okarpok:

7. Suniarpigit Jesuse, Gudib kotsingne-
rum Erngninga? Keñuvigivagit, Gudeme o-
kaupagit, kappiaisuktitaunkonanga.

8. Okautivale: añit, añernek makkojung-
nartok iñungmit omanget.

9. (Jesusim) appersorpa: Kinauvit? ki-
ova: Legionemik attekarpunga uñudlarap-
ta.

10. Tuksiarvigiva angijomik, anlartitau-
konnatik mattoma erkānit.

11. Mattoma erkāne kuingēngigaseksuin-
itut kakkame nerrijut.

12. Satanasit illunatik tuksiarvigivæt, okarlutik: kuingëngigaseksoarnut tapkonunga pullarkotigit.

13. Jesusib tuvilune perkoveit. Añernerit makkojungnartut tava añivut kuingënginnut pullavlutik: kuingëngigasesuit kakkam innarsoanganit ijukkadlarput imānut, taipkoa uñuktovaksuit 2000 diojut, ippivlutik imāne.

14. Kuingënginik mianersijut kemāvut, iglugaseksoarmiuñut, iglugasengmiuñullo tamaña okautigijartorpæt. Taipkoa illusinget tamaña tækkojartorlugo añivigivæt.

15. Jesuse tikkilugo: añernevaksoakalauktok anoratsiartok, sillatövlune iksivajok tækkovæt; erksivlutiglo.

16. Tamakkoninga tautulauktut okautiveit, añernekkullungnik pitalingmik kañok illijomik, kuingënginiglo.

17. Tuksialerpæt, erkāmingnit aularkovlugo.

18. Umiakotomut ikkimet, añernekkulluliksōlauktub tuksiarvigiva, nejioromavlugo okārtok.

19. Jesusible perkungila, okautivlugo: angerarit iglungnut illangnullo; okautilugillo, Nalekab kanoëtorsoarmik pingmattit nāpkigivlutit.

20. Aularpok, iglugaseksoarne tellimaujortuñe okālalerpok, kañoëtomik angijomik pijariakartomik Jesusib pitimāgo. Tamatomingalo tussartut illunatik tattaṁiniadlarpūt.

21. Jesuse umiakotomut uttimut ikkärmet: Iñugaseksuit kattisälerlutik tikkipæt, iṁab sinānetok.

22. Ahak, illiñiarvium angajokanga Jairusemik attelik tikkipok; tækkogamiuk ittigangiñut pāmakterpok.

23. Angijomik tuksiarvigilugo okarpok: Pañiga tokkokasekpok; aggangnut aktori-jartoruk, iñuliniarlugo iñokovlugo.

24. (Jesusib) tava aiparilerpa: Iñugaseksuillo mallikpæt nimniortidlugo.

25. Arngnak tagvanenivok, taimna okkiut arkangemit aggartut aunātsainartok:

26. Kappiaisudlariune perkotine tamaita nungupeit āniarsiutilingnut, sokkoserane piluartinartorle.

27. Taimna Jesusemik tussalerame, iñuit akkorngattigut añoranga aktorijartorpa tunuanit.

28. Okarame: añorangalonēt aktorupko piungnailārpunga.

29. Tagvainak aunga koktok kigikpok: timimine missigilerpok, piungnērame kappiaisungnerminit.

30. Jesuselo ingminik missigilerivok pitsartojok ingminit aňingmet; iñuit keviarpeit okarlune: Añorakka kia aktorpagit?

31. Illiňiartingita okautivæt: Iñuit tettid-larpātīt, okarpotīt: kia aktorpānga?

32. Tava keviarpok, aktortine keñerlugo.

33. Arngnarle erksivlune saijukpok (kaño-ētomik pigame kausimagame) pāmangavigijartorpa, nellāgullo okautiva.

34. (Jesusible) okautiva: Paniga okpernivit piungnērtipātīt; ullapirsautekarlutillo aularit, kappiaisugungnērlutillo.

35. Sulle taimak okartillugo, illiňiарvium angajokanget kivgangita illangit tikkiput o-

karlutik: Pañit tokkovok, sōg Ajokertuijok pigiakattarpiuk?

36. Okausingit tamakkoa Jesusib tus-sarpeit, illiñiarvium angajokanganut okarpok: Erksiniarnæk okpertuinarit.

37. Aipakaromangilak assianik Petrusele, Jakobuselo, Johañeselo, Jakobusib nuk-kā.

38. Illiñiarvium angajokanget iglunganut itterame: aulaijaludlartut tækkoveit, keadlartullo nipliadlartullo.

39. Itterame okautiveit: Sōg aulaijaludlarluse keadlarkise? Niviarsiak una tokkungilak siñituinarporle. Ijoridlarpæt.

40. Illunaita tava añitipeit, niviarsiam angutā, arngnālo, illañelo illagivlugit itterpok, niviarsiab nellavianut.

41. Niviarsiak aggangittigut tiguva okautivlugolo: Talita kumi; imaipok: Niviarsiak okaupagit, makkitit.

42. Tagvainak niviarsiak makkisarpok, arvertarlilarmelo: okkiokarpok arkangemit aggartunik. Illunatik tattaminiadlarput angijomik.

43. Iñerterpeille angijomik, tamaña okautigeikoñago iñungnut; okarlarmelo nerritaukovlugo.

KAPITELEMIK VI.

Imab kängagut Jesusib pissungninganik.

Tagvanget aularpok, iñungorvingminut pivlune, illiñiartingitalo mallikpæt.

2. Sabbate nelliutingmet, illiñiarvingme ajokertuilerpok. Uñuktut tussaramitsuk ajokertutingit tattaminiariveit, okarlutik: Nakit omapivagit tamakkoa? kañok una sil-latutitautsiartok? kañorlo taimaitunik tattaminiarnartitsivlune?

3. Igluliorteungitok? Mariab erngninga? Jakoblo, Josesiblo, Judasiblo, Simoniblo kat-tangutigingilæt? Neijangillo illunatik uvap-tingne-ingilet? Illunatik siñaungasautigivæt tava.

4. Jesusible okautiveit: Nellautaijok nuña-

kattingita illangitalo nakoringinersarivæt, assingiñit tamaiñit.

5. Tagvane tattaṁiniarnartullijungnængilak (okpingimetta) illainangille kañimajut aggangminut aktorpeit, piungnërtilugillo.

6. Okpinginingit tattaṁiniariva. Kingorngane arvertarpok iglugaseksoarne illunaitigut, ajokertuivlune.

7. Arkangemit aggartut kaikoveit, marrotidlugit aularkolerpeit, añernernut makkojungnartuñut pitsartojomik tuñitsivigiveit.

8. Okautilugillo, sumik neksarkoñagit ingerarlutik, ajaupiatuinarmik kissiane; ikpiärsuliaratigo, kakkojaliaratiglo, kēnaujaliaratiglo tapserutimingne:

9. Ittiggagusersimakovlugille; añorat-sængnik marrungnik attorkoñagit,

10. Okautiveillo: Iglomut itterupse, taipsomanetsainaritse aularkårase taipsomang-et.

11. Illellioromangippasse, okausisselo tussaromangippagit: añititse tagvanget, ittikkapselo señerkarningit señējarsigik, nellojungnërutiksangiñut. Ahaṁerik okautivapse,

Sodomiblo Gomorablo pidlartaunikinersau-
jomärpuk erkartorvium uvloksangane, iglu-
gaseksoarnit ukkonanget.

12. Ajokertuijartorput, imak okarlutik:
assianik issumakaritse.

13. Añernerit idluitut uñuktut añitipeit,
kañimajullo unuktut mingoarutiksamut
mingoarpeit, iñulidlarlaitalo.

14. Tamattominga attañek Herodese tus-
saumalerame (Jesusib attinga illitarijau-
lermet) okarpok: Johañese Babtiterijok
tokkungajuñit makkisimagame; tamaña piv-
lugo taimaitomik tattañiniarnartullivok.

15. Illangita Eliase okautigivæt, illangi-
tale nellautaijok okautigivæt, nellautaijotoka-
verngillonët illauget.

16. Herodesele tamattominga tussarame
okarpok: Johañese niakoẽrilauktara taimna;
tokkungajuñit makkipok.

17. (Iñuit) Herodesib tillilaukpeit, taip-
konunga Johanese tigujauijartorkogamiuk,
parngnanẽrsimavingmullo ittertitaukova, He-
rodiasse, nukkame Filippusib nullia pivlugo;
tamna nullianikamiuk.

18. Herodese Johañesim okautilaungma-

go: idluangilak, nukkavit nullia pigigangne.

19. Herodiasib Johaṇese tokkuniaromagallooramink, ajorpale.

20. Johaṇese Herodesim illaragiva, nellunginamiuk idluartõvlune issumagiktorsõngmet: Tamaña pivlugo sapputiva, kakkutikullo nalekpa, tussaromadlarlālo.

21. Uvlorle Herodesim iṇuvivinine nelluutingmet, tapsoma attañigaseit, sorsuktuksello kappitangit, Galilæametullo angajokaonerset nerrimārtimāgit.

22. Herodiasib pañaia itterpok, okigẽserlarmelo: Tamaña Herodesib nerrekattingitalo kuviagivæt. Attañiub Herodesib niarsiak okautiva: issumangnik tuksiarviginga, piomajarnik pillitsomavagit.

23. Ama okautimariklugo okautiva: Sumik tuksiarvigigumga, illa pillitsomavagit, attañionima illanganiglonēt.

24. Añivlune arngne imak appersorpa: sumik tuksiarlanga? Kiova: Johaṇesib Babtiteriub niakoanik.

25. Ittersārivok attañermut, tuksiarlune

okarpok: Tagvainak tuñijaujomavunga Johañesib Babtiterijub niakoanik, pogutamut illimatillugo.

26. Attañek kiksalerčerpok: okautsinele okamaringnine pivlugo, nerrekattinelo pivlugit, sullinane tuksiarkojomalungila.

27. Tuavilune kivgame illanget attañiub pijartorkova niakoa. Tapsoma parngnaněrsimavingmut niakoėrijartorpa:

28. Niakoalo pogutamut illimajok tikkiupa, niviārsiamut tuñilugo; niviarsiable arngnaminut pitipa.

29. Tamaña illiniartingita tussaramitsuk: tikkilerput timinga illuvermut illijartorpæt.

30. Apostelit Jesusemut kattilerput; tapsomunga tamaita okautigiveif, tattañiniarnartitettik ajokertuititiglo.

31. Okautiveit: Kissinga iñukangitomut ailaumitta, merngoėrserluselo. Tikkitut uttertullo unungmetta: nerrinermiglonět ajorsamik.

32. Umiakotomut aularput iñokangitomut.

33. Allivaktut iñuit tækkoveit, uñuktullo

illitarivæt, akpangerlutik kutterorlutik mal-likpæt illagêklutik iglugaseksoarnit tamainit, ingiarlugolo tikkipæt.

34. Jesuse niugame, iñugaseksuit tækko-gamigit: illapsugidlarpeit, saukettut mianerijikangitotun-ïngmetta. Uñuktunik okautilerpeit.

35. Uvloklilermet, illiniartingita tikkipæt, okautivlugo: Tamaña piksakarviksaungimet, uvloklilermello;

36. Aularlit, mattoma erkât iglugaseksoangiñut iglugasenginullo, kakkojarsiniarijartorkovlugit; nerkiksakanginamik.

37. Jesusible kioveit, okautivlugit: illipse nerkiksanginik tuñitsivigissigik. Okautivæt: kakkojarsiniarijartortuksauvita, kēnaujet 200 dit akkinginut, ukkoa nerkiksanginik?

38. Okautiveille: kapsinik kakkojakarkise tamāne? ullernērsijartoritse. Ullernaigilauramikit, okarput: tellimanik, aulasakængniglo marrungnik.

39. Ikterkolerpeit, nerrimärtotitut ivingnut kuñulingaituñut.

40. Tunulerêkterdlutik tava ikterput ing-

migølivlutik, ungnijut tellimertorlutik, amalo ingmikut ungnijut marroërtordlutik tellimaujortullo.

41. Ukkoa kakkojet tellimet, aulasakæglo ipkoa marruk tiguveit, killangmullo ärlorpok, kujalivlune kakkojet avgorpeit, illiñiartiminut tuñivlugit, tapkøninga iñuit nerrititsomavlugit: taimaktauk aulasakængnik tuñitsivigiveit, illunainut avgorlugik.

42. Illunatik tava nerrivut, namaksivlutiglo.

43. Amiakungit kattilerpeit, amäksuit arkangemit aggartut tettædlugit, aulasakæglo illanginik.

44. Nerrilauktut angutainait 5000 diojut.

45. Illiniartine erinigilerdlugit umiakotomut ikkimakolerpeit, sivorlerijomagamigit akkianut Betsaidamut, iñuit aularterkärtnägit.

46. Iñuit aulartinamigit, kakkamut majorarpok tuksiarijartorlune.

47. Unulermet umiakotut iñarbiub kerkaneput, Jesusele kissime nuñametok.

48. Epunermik kappiaisungmetta, añore

aggormatsuk tækkogamigit: Unuab pigärvi-
etta sittamangane tikkilerpeit, imab kangagut
pissuklune.

49. Kangerniarkordlugit. Imak pissuvig-
ingmago tækkogamitsuk: mittilionasugivæt,
nipliadlarlutik.

50. Illunatik tækkogamitsuk kuksalavut.
Tuavi okautilerpeit, okautivlugit: manigole-
ritse uvanguvunga, erksiniarase.

51. Umiakotomut ikkimavigilerpeit, kas-
sumivok tava, kuksalavlutiglo tattaṁiniadlar-
put angijomik.

52. Kakkojenik tattaṁiniarnartulingmet,
sillatusinersaulaungilet, omættitik mangaid-
larmetta.

53. Ikkaramik: Genezaremiut nuṅangi-
nut pivut, tavunga nuṅaliput.

54. Umiakotomit niungmetta, iṅuit illita-
rijarērpæt.

55. Akpangilerlutik nuṅenut mattoma er-
kānetuṅut tamainut, kaṅimajut sinnigving-
mingne nellajut pitilerpeit, nejuganut tus-
saumajamingnut.

56. Niuvervingnut, iglugaseksoarnullonēt,
iglugasengnullonēt itteranget: kaṅimajeatik

illiveit niuvervingnut, tuksiarvigilugo, aňo-
ranget siňa aktortaukovlugo taipkonunga.
Tapsominga aktuijut, illunatik piungnêr-
pnt.

KAPITELEMIK VII.

Iñuk nerkib sujuktingitanganik.

Farisæerille, aglangniglo illissimajut illang-
it Jerusalemit pijut tikkipæt.

2. Illiñiartingita illangit tækkogamikit
kakkojartortut, ubvarsimanagit aggattik, id-
luaringileit.

3. Farisæerillo Judikullo illunatik ner-
ringilet, aggattik ubvarsimatiñagit: angajo-
kamik illusingit attordlugit piveit.

4. Niuvervingmit tikkitarangamik, ner-
ringilet ubvaratik. Assingillo uñuktut imai-
tut illuseriveit, erngutsillo, imertautillo,
machaillo, pogutello, nerrimãvillo sujungai-
tilugit piveit.

5. Farisæerillo aglangniglo illissimajut

appersorpæt: Sõg illiñiartivit mallingipattigik angajokarmik illusingit; sõg kakkojartorket aggangnut ubvarsimangituñut?

6. Kioveille okautivlugit: Illipse takkormortose, Jesaiasin okautigigalloarpäse, imak aglaksimangmet: Iñuit ukkoa kardlumingnut nertorpänga, omættingitale ungasikpänga;

7. Sullinatik kivgartorpängale, iñuit ajokertusituinangit ajokertuitigigamikit.

8. Gudib perkojangit kemekpasse, iñuit illusekullungit malliklugit pivasse, kattello erngusiärsuillo keblariksivlugit: uñuktut i, maitut attorpasse.

9. Ama okautiveit: Tagvale Gudib perkojangit issumagingitsainarpasse, illusekulluse malligomavlugit.

10. Mosese imak okartok: Atätello anännello nalekik; atätaminullo anänaminullo okarnerluktok, tokkoteksauvok.

11. Ajokertuivosele: Atätaminut anänaminullo okartok korbaniovok, imaipok: tunnergutiksauvok, pijeksaralloet uvamnit, tuñijeksara tuñiartorvingmut; imna ajungitulliar-pok okarpose.

12. Kingorngane anguminut arugnãminullo ajungitulliartitsitailivose;

13. Taimak Gudim okausingit pijariakarungnẽrtipasse illusekulluse pivlugit, imailiutsainarapselo nũuktunik.

14. Iñuillo tamaita kaikoveit, okautivlugit: Tamapse naleksinga omamigissiuglo.

15. Sunalonẽt iñub sillatãnit illuanut pijut, sujuktingilæt: tapsomangelle añijut iñuk sujuktipæt.

16. Tussajungnik siutelik tussarle.

17. Iñuille kemekkamigit iglomut pingmet, illiñiartingita appersorpæt mattominga adsigẽktomik.

18. Okautiveit: Illipsetauk sillatunekangilasse? sulle nellovissiuk? illunatik sillatãnit iñungmut pijut, sujuktingilæt?

19. Omættãnut pinginamik, netsangnulle pivut: tagvanget añititaulerput, nerkemik tamainik anititsigame.

20. Okarivok ama: Iñungmit añijub iñuk sujuktipa;

21. Kamanget, iñuit omættingiñit erkar-

sautekulluit añivut, assiniarnerlo, anguniarnerlo, arngnarniarnerlo, iñuarnerlo,

22. Tiglingnerlo, tokoinerlo, nellangainerlo, nipporsainerlo, tigsanerlo, igligungnerlo, Gudemik mittautiksarnerlo, piujorinerlo, sil-lainerlo;

23. Tamakkoa illunatik illuanit añivut, innuglo sujuktipæt.

24. Nikkovilune tava tagvanget aularpok, Tirusiblo Sidoniblo erkængnut pivok: Iglo-mut itterdlune, iñuit angigutijomangmagit, terliartaujnungnængilelle.

25. Arngnab tapsoma pañia añernerlukto-kulluk, tussaumagamiuk, tikkilugo, ittiggang-iñut pāmangavigijartorpa.

26. (Grichit arngnanget Sirofenitsemiub) tuksiarvigiva, Satanase añititaukovlugo pa-ningminit.

27. Jesusible okautiva: Kittorngaujut kã-gungnaikãrlit: idluangilak kittorngaujut kak-kojanganik aksãrlugit kingminullo egilu-git.

28. Kiovlune okautiva: Ahaila Nalegak, taimaikalloarpok, kingmiãrsuille nerrimavium

attānetut nerrivut kittorngaujut karngāner-lukunginik.

29. Okautiva: okautsit tamaña pivlugo aularit; pañingnit añernekkulluk añisimavok.

30. Iglominut pigame: Satanase añisimajok kingorarpa, pañinelo siñigvingme nellajok naipipa.

31. Tirusiblo Sidoniblo erkængnit aula-rame: Galilæam iṁarbiēt señianut pivok, iglugaseksuit tellimaujortut erkānut.

32. Tussilārtok okarnermiglo ajorsartok pitipæt tapsomunga, keñuvigivæello, aggangminut aktorkovlugo.

33. Iñuit akkornganit ingminut pitipa, aggañelo siutingnut illiveit, keselarmelo, okkanga aktorpa.

34. Killangmullo ārlorpok añersaumilar-melo okautiva: Hefata, imaipok, angmale-rit.

35. Siutik tagvainak angmarpak, okkangalo okartitauvok, okalilarmelo.

36. Iñerterpeit, tamaña okautaukoñago iñungnut. Tagva iñerteralloarmagit angijo mik, anginersamigle okautigivæt.

37. Tattaminiarlutiglo okarput: tamaita idluartipeit; tussilärtut tussartilugit, okarnermiglo ajorsartut okartipeit.

KAPITELEMIK VIII

4000 dit tattaminiarnartomik nerrititau-ninginik.

Uvlut tapkoa iñuit nerkiksakangitut uñuk-
tut tagvanemetta; Jesusim illiñiartiñe
kaikoveit, okantivlugit:

2. Iñuit ukkoa nægligidlarpakka, nerkiksakaratic uvlut pingasut uvamnemetta;

3. Esitinagit aulartikupkit, perlidlaroarmetta angerarlutik apkome. Illangit unga-siktomit pingmetta.

4. Illiñiartingita kiovæt: Nakit kakkojar-siniarpita tamãne iñukangitome, ukkoa kagungnêrutiksanginik?

5. Appersorpeit: kapsinik kakkojakarkise? kiovæt: arvengemit aggartunik.

6. Inugaseksuit ikterkoveit nuñamut. Kakkojet ukkoa arvengemit aggartut tiguveit, kujalivlune avgorpeit; illiñiartiminut tunnivlugit, iñuit ukkoninga nerritilugit: Iñungnut tava pitipeit.

7. Mingeritseniktauk ikkitunik pekarivut: tapkoa pivlugit kujaligivok, tuñijaukogivluggillo (iñungnut).

8. Nerrivut tava, kăgungnêrlutiglo: Amiakullo kattilerpeit, amăksuit arvengemit aggartut tăttălugit illulerpeit.

9. Nerrilauktut 4000 diuvut; aularkolerpeit tava.

10. Tuavilune illiñiartiñe illagivlugit umiakotomut ikkivok, Dalmanutab erkănut pivlune.

11. Farisăerit tikkipăet, appersorlugo nautsertorpăet: nellunaikutamiglo kiillangmit tăkkojomavlutik okarput.

12. Añernermigut añersaumivlune, okarpok. Kinguvăngukattigět ukkoa sөг nellunaikutak tăkkojomavassuk? Ahañerik, okautivapse: kinguvăngukattigět ukkoa nellunaiikutamik tuñitsiviuniatsengilet.

13. Tava kemekpeit, umiakotomut ama ikkivok, ikardlune uttimut.

14. Kakkojet neksangileit puigoramik: umiakotome attautsemik kakkojakarput.

15. Imak okautiveit: Nalegitse, Farisæerit Herodesiblo kakkojangita sernautiksandet allarsiuk udsertorluselo.

16. Issumertorpæt, ingmingnullo okarlutik: taimak pivätigut, kakkojamik neksanginap-ta.

17. Jesusib kausimaleramigit, okautiveit: Sög siarklerutigivissiuk, kakkojamik neksanginapse? sulle tukkisingilase sillatusinaselo? sullelo omættekarkise mangaitunik?

18. Ìsekartose, tækkunek ajorkise? Siutekartoselo, tussarnek ajorkise? erkainerlonët ajorpiissiuk imna?

19. Kakkojet tellimet avgorapkit iñuga-seksoarnut 5000 diuñut, amäksuit kapsit amiakovinernik tættædlugit illulerpissigik torkorlugillo? kiovæt: arkangemit aggartut.

20. Kakkojello arvengemit aggartut avgo-

rapkit iñugaseksoarnut 4000 diuñut, amāk-suit kapsit, tættædlugit illulerpissigik ami-akovinernik? Kiovæt: arvengemit aggar-tut.

21. Tava okautiveit: Sögle tukkisingi-lasse?

22. Betsaidamut pivok: Tautungitok tap-somunga atipæt, aktorkovlugo tuksiarvigi-væt.

23. Tautungitok aggangittigut tiguva, tessiorlugolo iglugaseit avatānut: ĩsik ketse-rarlugik, aggañgminullo aktorlugo apperiva: Sumik tækkovit?

24. Uidlune, okarpok: iñuit pissuktut tækkovakka, sorlo napartut.

25. ĩsik ama aktorivæk aggangminut, uikolermingmago: Ākiksoivok tava, tamaita tautulerpeit.

26. Angerarkovalo, okarlune: Iglugaseng-nut itterniarnæk, iglugasengmiuniglonēt tai-mak okautsiniarnak.

27. Jesuse tava ailerpok, illiñiartiñelo Ze-sariab Filippusim iglugaseksuita erkānut. Ingeravlutik illiñiartiñe apperiveit okarlune:

Iñuit kañok okautigivãnga kinausugivlunga?

28. Kiovæt okarlutik: illangita Johañese-õsugivãtit Babtiterijok; illangitale Eliaseõsugivãtit; ama illangita nellautaijutokaverngit illanget okautigivãtit.

29. Appersorpeit ama: Illipsele, kinausugivissinga? Petrusib kiova okarlune: Kristuseovotit.

30. Iñerterpeit, unipkangojomanane inungnut.

31. Ajokertulerpeit imak: Iñum Erngninga ãniatitaulãrtok angajokaijenut ajokertuijorsoarnullo, aglangniglo illissimajuñut kisserngortatõniartok, tokkotaulunelo, uvlut pingajuane omaromãrivok.

32. Angigunagillo tamattominga okarpok. Petrusib ingminut pitipa, iñerterlugo taimailerkonago.

33. Keviardlune, illiñiartiñe tækkonãrpeit, Petruse iñerterpa, okarlune: Tuñunmut pît Satanase; Gudib pingit issumaginginangne, iñuit pingit kisseta issumagilerangne.

34. Iñuit kaikoveit illiñiartiñelo, okautiv-

lugit: Uvamnīk malligomajok, issumaminik piñiatsengilak, señingajukseñe (kappiaisutik-saṇelonēt) nangmageksariva, malliklungalo.

35. Iñoserminik ivlertsijok, assiuñijomārpok: iñoserminigle ivlersingitok uvanga pivlunga, okautsillo tussarnertut pivlugit, iñoniaromārpok.

36. Sillarsoarlonēt tamāt iñub pigigalloaruniuk; tarngninele asseroleruniuk suksarivauk?

37. Sumiglonēt iñuk tuñitigijungnarka, tarngnine ama piuliñiarlugo?

38. Uvamnigle okautsimniglo kangusuktok taipkonane assujut ajortulliartullo kinguvāngukattingiñe: tamnatauk Iñum Erngninget kangugijomārpa, tikkikune Atātame ānanauningane, Engelit ajungitut illagællugit.

KAPITELEMIK IX.

Kristusib ānanausijauninganik.

Okautiveillo: Ahāmerik, okautivapse, tapkoa illangita mānetut, tokko tukkisi-niængilæt, Gudib nalegauninganik pitsartovlune aggertomik tækkokāratik.

2. Uvlut pingasujortulermetta, Petruse, Jakobuselo, Johāneselo Jesusim illagiveit: ingminullo pitilugit kakkamut kingiktomut, ānanausijauvok sāngīne tækkunārtillugit.

3. Ānorangit kaumaridlarlutik, kakkorsidlarpullo apputitut; kakkorsaijut nunnametut taimak kakkortigijomik sapperput.

4. Eliaselo Moseselo sakkerpuk tapkonunga, Jesuselo okarkattigēkput.

5. Petruse Jesusemut okarpok: Rabbi, (Ajokertuijok) tamane-ītsainarominarpok, pingasunik īn̄liorlerta, illingnut attautsemik,

Mosesemullo attautsemik, Eliasemullo attautsemik.

6. Okautsine kausimangileit, koaksarnermut.

7. Nuvujab ullikpeit. Nippelo nuvuja-mit tussartaujok, imak okarlune: Tagga Erngnera nægliklara, tamna naleksiuk.

8. Erinesuklutik keviaramik: assianik iñuksingilet, Jesuse kissiet tækkovæt.

9. Kakkamille attersäramik: Jesusim innerterpeit, tækkojettik okautigẽkoñago, Iñum Erngninga tokkungajuñit makkiterkãrtiñago.

10. Okausek tamaña illumigivæt, ingmingnullo appersotivlutik: kanok tagva tokkungajuñit makkinek?

11. Appersolerpæt okarlutik: Sõg aglangnik illissimajut okarket, Eliasemik sivorliolune tikkitsomãrtomik?

12. Kioveille okautivlugit: Ahaila, Eliase sivorliotivok illa, tamaitalo idluarsivlugit; taimaktauk, sorlo aglaksimavok Iñum Erngninga angijomik kappiaisuktitauijomãrpok nachogijaulunelo.

13. Okaupapsele: Eliase tikkisimavok, issumamingnullo pidlarpæt, sorlo taimna pivlugo aglaksimavok.

14. Illiñiartiñe tikkinamigit, iñugaseksuit tækkoveit, aglangniglo illissimajut illumaveit appersorniktut taipkoninga.

15. Iñuit illunatik tækkogamitsuk, kakki-lädlarput, nellipsarlugolo sallutipæt.

16. Aglangnik illissimajut apperiveit: kanok appersornikise taipkoninga?

17. Inugaseksuit illangeta kiovlune okautiva: Ajokertuijok, ernera tamaunga ãpara illingnut, añernekuullulik okajuitok,

18. Tigulerangago aulajartidlarpa koppoa-lidlalerpok, nerkolärlarmelo perlilerpok: Illiñiartittit okautigalloarapkit añititaukovlugo ajorpæt.

19. Kiova okarlune: Tãta ukkoa okpingitut kinguvãngukattigët, kañok sivitutigijomik neijorniarpapse? kañorlo sivitutigijomik keñuginiængilapse? kaitisiuk uvamnut.

20. Æpæt tapsomunga. Añernerub okajuitub tækkogamiuk, tuavi aulajartidlarpa,

nuñamut orrovok, aksakärlarmelo koppoalid-lalilarmelo.

21. Anguta (Jesusim) apperiva: kanga i-mailerka? Okarpok: kigliminit.

22. Uñuktuniglo orrutipa ikkomāmullo imānullo, tokkonasuarlugo: ajungikungne, nāpkigilertigut piulilutalo.

23. Jesusim okautiva: okperungnaruvit; okpertuñe ajornartokangilak, tamaitale ajungileit.

24. Tuavilune sorrusib tapsoma angutā niplialerpok, kugviornermut okarlune: okperpunga, nægliktok Nalegak, okpingilusimnit piulinga.

25. Iñuit akpangerlutik nellipsarmatsuk, Jesusib tækkogamigit; añernekvivsornartok inerterpa, okautivlugo: Okajuitok tussāngitorlo añernekvulluk, okaupagit, añit omanget, kingorngagut itterungnērlutillo omunga.

26. Niplialerpok tava, aulajartidlarmilālo añivok. Iñuk tamna tokkojutun-īlertok, unuktullo tokkojok okautigivæt.

27. Jesusim aggangittigut tiguva, makkitilālo, makkipok tava.

28. Iglomulle pingmet, illiñiartingita ingmikõrlutik appersorpæt: Sõg uvagut añitilugo ajorpittigo?

29. Kioveit: taimaitut (añernerit) añिताungilet, kißsiane tuksiarnermullo nerringinermullo.

30. Tagvanget aularamik, Galilæa apkotigivæt: iñuille kausimakojomangileit.

31. Illiñiartiñe ajokertorlugit, okautiveit: Iñum Ernngninga pititaujomärpok iñuit-aggangiñut, taipkoa tokkotsomärpæt; tokkopatsuk, uvlut pingajuane makkitsomari-vok.

32. Okautsille ukkoa nellojungnaingileit, appersorlugo ajorpæt.

33. Kapernaumut pigivok. Iglomelune apperiveit: Sumik illipsingnut okalaukkise ingeravluse?

34. Niplingilelle. Ingeravlutik ingmingnut okaramik, kinakkiak illatik anginerõjomik?

35. Ingidlune, arkangemit aggartut kaikoveit, okautivlugit: Illase sivorliojomajok kinguvaromärpok, illunatiglo kivgarijomärpæt.

36. Nutarak tava akkornganut pitipa, kuñiklugolo okautiveit:

37. Imaitomik nutakkamik illelliortub attinne, illelliorivānga; uvamnigle illelliortub, kissima illelliungilānga, uvamnigle tilliklertok illellioriva.

38. Johañesible okautilerpa okarlune: Ajokertuijok, angut tækkovavut, atterne añernekullungnik añititsijok, malligatalo: iñerterpavulle mallingimattigut.

39. Jesusele okarpok: Iñerterasiuk: Tatamminiarnartitsijokangilak attinne, tuavilunelo terliakattarlunga.

40. Uvaptingnik akkerartungitub illagivātigut.

41. Erngusiārsungmik iṃalingmik illip-singnik iṃertitsijok attinne, Kristusib pigingmasse: Ahañerik okautivapse, akkēngartau-niængilak.

42. Uvamnullo okpertut ukkoarārsuit, il-langanik asserortitsijomut idluarnersauvok, asserorterviub ujaraktanganik kongēsingagut nivingaiviogune, iṃarbingmullo egilugo.

43. Aggakpille asserorpattit, nakkarkit.

Illingnut ajunginersauvok, illakungõrlutit iñogutemut itteruvit: marrungnik aggakarnermit, ikkoṁamut kaṁitsuitomut egitaunermit;

44. Taingane kuglugianget tokkoniængilak, ikkoṁangello kaṁiniænginivok.

45. Ittikkavittauk asserorpattit, nakkarkit. Illingnut ajunginersauvok, tussiaelutit iñogutemut itteruvit: iglugēnik ittiggakarnermit, āniatitsivingmut egitaunermit, ikkoṁamut kaṁitsuitomut;

46. Taingane kuglugianget tokkoniængilak, ikkoṁangillo kaṁiniæninivok.

47. Īsivittauk asserorpattit, pēruk egilugolo. Illingnut ajunginersauvok, igloinarnik ĩsekarlutit Gudib nalegauninganut itteruvit: marrungnik ĩsekarnermit, ikkoṁamullo kaṁitsuitomut egitaunermit;

48. Taingane kuglugianget tokkoniængilak, ikkoṁangillo kaṁiniænginivok.

49. Illunatik ikkoṁamut tarretitaujomārput, tuñijeksello illunatik tarriomut tarretitaularput.

50. Tarriok ajungidlarpok: tarriorle pit-

sartuēropet, sumut pitsartutitaujomārpa? Illipsingne tarriokarneritse, ullapirsautekarkattigēkluselo illipsingnut.

KAPITELEMIK X.

Nulliarēngnek avititsininganik.

Tagvanget ama aularivok: Judæab erkānut pivlune, Jordanim igloanut. Iñuit ama innugiartorsövlutik tikkimatsuk, ajoker-torpeit illusine attorlugo.

2. Farisæerit tikkinamitsuk apperivæt, nulle angutib avilugo idluarka? Õktörnialugo.

3. Kiovlune okautiveit: Mosesib kañok perkovāse?

4. Okautivæt: Mosese aḡlakoijjok aḡlangnik avitsitiksenik, avikovlugolo. (arngnak)

5. Jesusible kioveit: Omættisse mang-

aidlarmetta, aglaktok okautsemik tapso-
minga;

6. Kiglinganille Gudib angut attausek,
arngnarlo attausek pingortipak;

7. Tamaña pivlugo angune arngnãlo
angutib kemegomãrpak, nulle ungagina-
va,

8. Taipkoalo marruk uvinigik attausik-
sauvuk; marrojungnẽrlutik uvinigik attau-
siksauvuk;

9. Taimaitomik Gudib kattititæk, iñub
avititeksaringila.

10. Iglome ama illiñiartingita mattominga
apperingmatsuk;

11. Okautiveit: Nulliaminik avitsijub, as-
sianiglo nullianiklune, nulliarẽngnek asseror-
pa taipsoma;

12. Nulliablo uine kemekkuniuk, assia-
niglo uiniklune, nulliarẽngnek asseroriva
taipsoma.

13. Nutakket ätipteit tapsomunga, aggang-
innut pattiktaukovlugit. Nutakkenigle ätsi-
jut illiñiartingita suadlalerpeit.

14. Tamañale Jesusib tækkogamiuk id-

luaringila, okautivlugit: Nutakket uvamnut pilit, iñerterasigiglo: tapkoa Gudib nalegauninga piksaringmatsuk.

15. Ahañerik, okaupapse: nutakkattut Gudib nalegauninganik pingitok, itterniængilak.

16. Erkilugillo, aggangminut pattikpeit, saimartilugillo.

17. Añingmet apkosinerlo attorlugo, iñub akpangerlune tikkipa, sêrkortorvigællugo imak apperiva: Ajungitotit Ajokertuijok, kanoëtomik ajungitomik piñiartuksauvik, piomavlunga iñogutemik nungusuitomik?

18. Jesusible kiova: Sõg ajunginerarpinga? assianik ajungitokangilak, Gude kissime ajungilak.

19. Perkojet kausimagalloarpattit: Arngnarniarnak. Iñuarniarnæk. Tiglingniarnæk. Kigliluktomik okautiginiarnago aipait. Akkilënerlungniarnæk. Atâtello anänello nalekik.

20. Kiovale okautivlugo: Ajokertuijok tamaita tamakkoa mallilaukpakka sorrusionnit

21. Jesusible tækkusarpa, nægliligulogolo

okautiva: attausek sulle pingilet; perkutit tamaita niorvgotigijartorkit, aglujuñullo pil-liutigilugit, killangme perkutiksariksiniarpo-tit tagva; mallingnialilärlungalo kiksarnikset nangmaguk.

22. Tamañale okausek tussaramiuk, kak-kilädlarpok, kiksarlarmelo kemekpa: aglui-name.

23. Jesusele keviarlune, illiñiartiñe okau-tiveit: Agluitok killaub nalegauninganut pi-lune sappernakasekpok?

24. Okausingille tamakkoa illiñiartingita kakkilärutigingmagit. Jesusim ama kioveit, okautivlugit: nægliktakka kittorngakka, Gudib nalegauninganut itteriak ajornarpok, perkutimingnik tettelingnut;

25. Ajornæginerovok, kamele, merkutim iisingagut pivlune, agluitomit Gudib nalegau-ninganut itterniartomit.

26. Kakkilärnersaugivut ama, ingming-nullo okarlutik: kiname pilloridlarniarpa?

27. Jesusib tækkusarlugit, okautiveit: Iñungnut ajornarpok, Gudemulle ajornæng-ilak; ajornartut tamaita Gudim ajungi-leit.

28. Petrusim okautiva: Ahak, tamaita kemmalaukpavut mallilarpillo.

29. Jesusib kioveit: Ahaṁerik, okaupapse: Iṇum iglune keṁekuniuk, kattangutinelonēt, angunelonēt, arngnelonēt, nullelonēt, kittornganelonēt, perōrsēvinelonēt uvanga pivlunga, okautsillo tussarnertut pivlugit;

30. Ungnijakattartunik tellimertorlutik tamna mattomanelune pijomārivok igluṇik, kattangutiṇiglo, anāneniglo, kittorngenniglo, perōrsēvianiglo, mane omigijaunermine, sil-lamelo tikkitsomārtome iṇogumik nungusui-tomik pijomārpok.

31. Uṇuktulle sivorlēt kingorliutsomār-put, uṇuktullo kingorlēt sivorliutsomār-put.

32. Takpaunga Jerusalemut aivlutik, Jesusse sivorlerivæt: Kakkilādlarpulle, erksivluttiglo mallikpæt. Ingminut tapkoa arkangemit aggartut ama pitinamigit; okautiveit, kaṇok pijauniarnerminik, okarlune:

33. Ahak, takpaunga Jerusalemut aivogut, Iṇum Erngninga pititaujomārpok ajoker-tuijorsoarnut aglangniglo illissimajuṇut; taip-

koa tokkoteksautitsomärpæt, nellojuñullo tunniniarpæt.

34. Taipkoa mittautigijomärpæt, ipperar-torlugo ketserarlugolo tokkotsomärpæt; uv-lullo pingajuane omaromärivok.

35. Jakobuselo Johañeselo, Zebedænsib erngnæk tikkipæk, okarlutik: Ajokertuijok perkojomagalloarpaptigik, pijomajaptingnik tunnitsiviojomavlunuk.

36. Apperivak: Uvamut kañok tuñitsivio-jomavitik?

37. Kiovæk: perkogittiguk, aipara taller-pikpit tungãne, aiparalo saumikpit tungãne iksivakoluñuk, nalegauningne.

38. Jesusible kiovak: tuksiartatik nellova-tik: Erngusiärsum imanga imigeksara, im-merungnarpittiko, Babtitautiksaralo Babti-tautiksarigalloarpittiko?

39. Kiovæk: ahaila, ajungikallopoguk. Jesusib okantivak: Erngusiärsum imanga imigeksara imerniaralloarpattik, Babtitau-tiksamnullo Babtitaujuksaugalloarpotik;

40. Tallerpingmale tungãne, saumingma-lonët tungãne iksivajomanek, uvamnut per-

kojeksaungilak illiptingnut, iksivakojanjut kissimik iksivajomärput.

41. Tellimaujortut assingit illiñiartut tamaña tussaramitsuk, añujutigilerpakit Jakobuselo Johañeselo.

42. Jesusible kaikoveit, okautiniarlugit: Nunnam attañingit attañiojartortut kausimavasse, taipkoa illangit sälaliksuit pitsartudlarput.

43. Illipsele taimailerniarase: angnerojomajok kivgarijomärpässe tamapse.

44. Illapselo attañiojomajub kivgartorvigijomarpässe.

45. Iñublo Erngninga tikkinginivok, kivgartortaujomavlune ; kivgartorijartorporle, iñotsiminik tuñijivlune, uñuktut piulijiksanganik.

46. Jerichomut pivut. Illiñiartiñe illagællugit, Jerichomit aňingmet, iñugiartorsuit mallikpæt: Tautungitok apkotäne iksivajok, kennuvlune pivok, Bartimeusemik attelik, Timeusim erngninga.

47. Jesuse Nazaremiok kängertok, tussaramiuk, niplialerpok okarlune: Jesuse Davidim Erngninga, napkiginga.

48. Uñuktut inerterpæt nipangerkovlugo. Niplialualerporle: Davidim Erngninga napkiginga.

49. Jesuse nokkardlune, kaikokova. 'Tautungitok tava kaikovæt, okautivlugo: Nikkovilutit mañigolerit, kaikungmattit.

50. Añorane egipa, nikkovilarmelo Jesusemut pivok.

51. Jesusib apperiva: Kañok piomavit u-vamut? Tautungitub kiova: Rabbi (Ajoker-tuijok) tautuleromavlunga.

52. Jesusim okautiva: Aularit okpernivit piulivãtit. Tagvainak tautulerpok, mallik-palo apkome.

KAPITELEMIK XI.

Kristuse nergsutsub kãnganelune Jerusalemut aininganik.

Jerusalemut kaglileramik, Betfagemut Betaniamullo oksuktagub kakkab señianut, Jesusib illiñiartingne marruk tillivak.

2. Okaudlugik: Aileritik iglugasengnut, nelliptingnetuñut. Ittituaruptik nochak pittuksimajok neñilärpatik, känganut sulle iñungmik ingitokalaungitok; pitüdsärlugo tamaunga kaitisiuk:

3. Imaglo apperijauguptik: Sög imailivitiko? imak kiogitik: Nalekab attoromangmago; tava tamaunga perkolärpa.

4. Aularpuk, nocharlo neñivæk pittuksi majok itterviub señiet sillatäne, apkoserngub aviktarviane. Pittüdsärpæk.

5. Tagvanetut illangit okautivakit: Sög nochak pittüdsärpitiko?

6. Okautiveille, Jesusim okausianik: nek-sartaukova tava.

7. Nochak tamna ätipæk Jesusemut, añoratik keñmerloanut illivlugik, känganut tava ingipok.

8. Uñuktut añoratsetik issivilerpeit apkotānut. Illangittauk napartut kēsertutingit kiblorlugit pivut, apkotānut illiveit.

9. Sivorlëllo, malliktingillo kagudlalerlulik okarput: Hosiana! Nalekam attingane tikkitok nakorijaule!

10. Atātapta Davidib nalegauninga nakorijaule! Nalekam attingane tikkitok, Hosiana kotsingnerme!

11. Jesuse Jerusalemut itterpok, kattimavingmullo ittilarme; tamaita keñnergolerpeit, unulermello añivok Betaniamut, arkangemit aggartut illagællugit.

12. Uvlub aipangane, Betaniamit añigamik kãlerpok.

13. Napartok Feigeliksak kañitome merkolik tækkogamiuk: Nellipsarpa, paungakarasugællugo. Tikkinamiugle, merkutuinar-nik tækkovok: Paungalervinga sulle nelliutingimet.

14. Jesusih okautiva: Mattoma kingorngagut illingnit paungartortokarniatsengilak issokaugitomut. Illiñiartingita tamaña tus-sarpæt.

15. Jerusalemut pigamik: Jesuse kattimavingmut itterpok; pissiniartut niuvernartullo kattimavingmetut añitilerpeit; kēnaujeñiglo tausējut ikpættingit, tingmitseniglo niorvкотiggit iksivautangit orrotidlarpeit.

16. Kattimavikut perkutininik akkigarkongileit.

17. Ajokertuivlunelo, okautiveit: Aglak-simangilak: Igluga taijaujomärtok tuksiar-vingmik iñungnut illunainut? illipsele iñuar-vigilauktasse.

18. Aglangnik illissimajut ajokertuijorsuillo tamaña tusaumaleramitsuk: issumajalerput tokkotsomavlugo. Erksigilälle, iñuit illunatik ajokertuiningit tattaminiarivæt.

19. Uñungmet iglugaseksoarnit añivok.

20. Kaumingmet napartok imna Feigelik-sak señerkuleramitsuk; pañertok tækkovæt, mimernarminut aglæt.

21. Petrusib erkaumagamiuk Jesusim o-kausinga, okantiva: Rabbi, (Ajokertuijok) ahak napartok Feigelihsak okautelulauktet, pannersårnerpok.

22. Jesusib kiovlune okautiveit: Gudemut okperitse.

23. Ahamerik, okautivapse, kakkamut omanga imak okartokarpet: Kangattarit, iñar-bingmullo nakkarit, omættimine iñertuinane, okperlune okarmet taimailivok; tuñitsivio-larlune okausinganut.

24. Taimak pivlugo okautivapse: Tamaita

tuksiutipsingnik tuksiartose, okperitse; pilärpasse tava.

25. Näengerluse tuksiarupse: assipsingnut namangikupse, issumagijungnërsigik; Atätapse killangmetub issumagijungnërkovlugit tamarnisse.

26. Assipse tamarningit issumagijungnëromangikupsigik: Atätapsetauk killangmetub, issumagijungnëрниatsengileit tamarnisse.

27. Jerusalemut ama utterivut. Kattimavingmut tikkingmet, ajokertuijorsuit aglangniglo illissimajut iñuillo angajokangit tikkilugo.

28. Appersorpæt: Kimit perkojauvit imailiorlutit? kialonët pitsartojomik mattominga tuñitsivigivätit imailiokovlutit?

29. Jesusib kiovlune, okautiveit: Apperijomavapsetauk okautsemut attautsemut; mattominga kiogissinga, okautijomavapsetauk, kimit pitsartojokarpunga imailiorlunga.

30. Johañesib Babtisitinga killangmit piva, iñungnillonët? kiogissinga.

31. Erkarsalerput, ingmingnut iṁak okarlutik: Killangmit pijok okautiguptigo; okantijomavātigut: Sōg okperilaungipis-siuk?

32. Iṁungnille pijok okautiguptigo; iṁuit erksigivavut. Johaṁese iṁuit illunatik nellautajoringmatsuk.

33. Jesuselo kiovæt okarlutik: Nakit pingmangæt nellovavut. Jesusim okauti-veit: Taimaitomik okantijomangilapsetauk, kimit pitsartojokarpunga imailiorlunga.

KAPITELEMIK XII.

Adsigēktomik Perorsēvingmik Weineling-mik.

Adsigēktunik okautilerpeit, okarlune: Angut perorsēvilliorpok weineliksamik, avata avaluliudlarlugo, paunget iptinget seṁaviksanganik seṁalaurame, nuvuguseksoarmiglo seṁagivok, perorsēviksiortuṁut attar-

tortaukoganiuk; nuñame assianut aularpok.

2. Paunget iñilerviet nelliutingnet, kivgame illanget tilliva perorsēviksiortuñut, perorsēviub paunganginik pijartorkovlugo.

3. Tapkoale tiguvæt, añaudlarlugo, neksartinagolo aulartipæt.

4. Ama kivgak assia tilligiva taipkonga: tamna ujarkenut millorpæt, niakoa killidlarlugo, mittaütigivlugolo aulartipæt.

5. Ama kivgak assia tilligiva, tamnale tokkopæt: assingillo uñuktut, illangit ipperar-torpeit, illangillo tokkolugit.

6. Sulle erngnetuakarpok, nægligijaminik; tamna kingorliotilerlugo tilligiva taipkonga, okarlune: Erngnera illaragijomavæt.

7. Weinemigle perorseviksiortut ingmingnut okarput: Tagva kingomgusijuksak; atte tokkolaumilavut, kingomgujeksangit uvagut pigilerlugit.

8. Tigulugo tokkopæt, perorsēviublo sillatānut egilugo.

9. Perorsēviub angajokanga, kañok tagva pijomārka? Tikkitsomārpok, perorsēviksior-

tut ukkoa tokkolugit, perorsēviglo assingiñut attartortaukojomārpa.

10. Aglait ukkoa attualaungilasse: Ujarak, iglulliortut egitanget, tamna iglub terrekkoa ujaraulernertok;

11. Tagva Nalekab piñiarninga, tattaṁini-arnadlarpok isiptingnut.

12. Tigunasualerpæt, (iñuille erksigiveit;) mallugigamitsuk mattomunga adsigēktomut okautigingmagit: kemeklugo, tava aularput.

13. Farisæerillo Herodesib kivgangita il-langit tilliveit tapsomunga, okausinganut. uiveriniarlugo.

14. Tapkoa tikkinamitsuk, imak apperivæt: Ajokertuijok, okpernartōjotit kausimavaptigit, iñnit sivōragingilettit, illunaita nelligigangne, Gudemullo apkotiksamik ajokertuitsiarpotit; attañivaksoak tuñitsivigilugo tuñergutinik idluarka? tuñijijuksauvita tuñijijuksaungipitalonēt.

15. Takkormorningit tukkisileramigit, okautiveit: Sög uiveridlarkissinga? kēnaujak kaisiuk tækkulago.

16. Kēnaujak sakkerpæt. Appersorpeit: kia adsinga kialo aglangit kolläne? kiovæt: Attañivaksub.

17. Jesusib tava okautiveit: Attañivaksoarimut tuñissiuk attañivaksub piksanga; Gudemullo Gudib piksanga. Tattañiniari-væt tagva.

18. Saduzæerit tikkipæt, omarvihsakangit-
tomik okartut; apperivællō okarlutik:

19. Ajokertuijok, Mosesim aglagvigivāti-
gut: Angutim angajoa tokkopet, nulle, kit-
torngakangitok kemekpago, nullia tava nuk-
kanget pijomārpa, angajugilauktane kingu-
vāksakarkovlugo.

20. Tagva nukkarēt arvengemit aggartut-
ilauktut, angajuklek nullianilauktok; kit-
tornginane tokkovok.

21. Tugliet nulliarilermigamiuk: tamna-
tauk tokkogivok kittorngingminane. Tai-
maktank pingajueta pigiva.

22. Tapkoa arvengemit aggartut illunatik
nulliarivæt; (kingorlerēklutik) kittorngine-
karatik. Illunatik kingorngattigut arngnak
tokkogivok.

23. Makkitervingmele, makkiterunik, taipkoa arvengemit aggartut, nelliata nullianiktarijomārpauk? illunatik nulliarilaungmatsuk.

24. Jesusib kiovlune okautiveit: taimaingilak, tamārpōse aglait nellogapsigik, Gudim ajugakangijusalonēt.

25. Tokkungajuñit makkiterunik: nullia-ningniaengilet uiningniaengilello, Engelitut killangmetutun-itsomāramik.

26. Tokkungajunik omaromārtunik, Mosesim aglangit attualaungilasse, napartut señiane Gudim okautilaungmago: Abraham Gudigivānga, Isablo Gudigivānga, Jakoblo Gudigivānga.

27. Gude tokkungajut Gudigingilæt, iñojulle Gudigivæt. Taimak pivlugo tamārpōse angijomik.

28. Aglangnik illissimajut illanget tikkipa, ingmingnut appersotilaungmetta, tussaramigit; idluartomiglo-(Jesusib) kiongmagit tussaramiuk, appersorpa: Perkojeñit tamainit nelliet anginerova?

29. Jesusib kiova: perkojeñit tamainit ang-

inerojok imaipok, Ahak Israele, Nalegak Gudivut Gudetōvok.

30. Gudit Naleket nægligiuk omættingnut tamānut, tarngningnullo tamānut, issumangnullo tamaiñut, pitsartunernullo tamaiñut. Tamna pijareakarnerōjok tamainit.

31. Aipangalo tapsotunak-īpok: Iñukatit illiktut nægligillugo. Assianik anginerōjomik perkojakangilak ukkonanget.

32. Aglangnik illissimajub okautiva: Ajokertuijok, ahamerik miksekartomik okarpotit, Gude attausiōngmet, tapsoma assianik Gudekangimet.

33. Tamna nægligilugo omamut tamānut, issumamullo tamaiñut, tarngnemullo tamānut, pitsartunernullo tamaiñut, iñukattinelo ingmitut nægligilugo, tagva ajunginerōvok tuñergutikseñit ikkoalajeksennillo tamaiñit.

34. Sillatojomik kiolaungmet, Jesusib tus-saramiuk, okautiva: Gudib nalegauningaant kañilerpotit. Kingorngagut apperilugo sapperpæt.

35. Jesuse okarpok, kattimavingme ajokertuivlunc, apperiveit: Sōg aglangnik illis-

simajut, Kristuse Davidim erngnerijanga okautigivatsuk?

36. Davide nangminek okarame, Añerner-mut ajunginermut: Nalegak Nalekamnut okarpok: Tallerpingma tungānut ingitit, ningarijittit illerkārtinagit ittikkavit tullerar-tangañut;

37. Nalekaminik Davidib taigamiuk; kannok erngnerivauk? iñugaseksuille tussa-romadlarpæt.

38. Ajokertorpeit ama okautivlugit: Ag-langnik illissimajunik mianeritsiaritse, anno-ratsenik angijortanik attoromajut, niuver-vingmelo sallutitaujomavut.

39. Illiñiarvingme nerrimavingmelo issuk-liojomavlutik iksivajomavut;

40. Uigarnerit pingit nungusärpeit, takki-junik tuksiarutunik tuksiarutsomavlugit okar-put; tamaña pivlugo pidlartaunersaujomärput taipkoa.

41. Jesuse ingipok Gudim iklervinget ak-kianut: iñuit tækkunārlugit, kēnaujenik illi-jijut Gudim iklervingañut. Uñuktut aglui-togaseit uñuktunik illijivut.

42. Uigarnektauk aglujok, kenaujärsungnik marrungnik illijingmijok, hellertutipuk.

43. Illiñiartiñe kaikovlugit, okautiveit: Ahamerik okaupapse, uigarnek una aglujok Gudim iklervinganut uñunersenik illijilaukpok, illijilauktuñit tamainit;

44. Tamakkoa illunatik pimingnik attor-
niængitamangnik illijilaukput; unale aglujok
perkutituaminik illijivok, iñogutiksaminik
tamainik.

KAPITELEMIK XIII.

*Kattimavik asseroromärtok sivorngagut
okautauninganik.*

Jesuse kattimavingmit aňingmet, illiñiar-
tingita illanget okautiva: Ajokertuijok,
tækkulaurit, ujarket tamakkoa kañok seña-
majut?

2. Jesusib kiovlune okautiva: tamakkoa

tamaita señamajorsuit tækkogalloarpigit?
Ujarket ukkoa illunatik serkomitaujomärput,
kallerëktokarungnërlutik.

3. Orksuktalingme kakkame iksivangmet,
kattimavium akkiane, Petrusiblo, Jakóbusib-
lo, Johañesiblo, Andreasiblo kissiovlutik ap-
persorpæt :

4. Okautittigut, kakkugo pijukset tamak-
koa tamaita pijomärkæt? Sunalo nellunaiku-
taksaujomärpa, tamakkoa illunatik nellautsi-
lerpetta?

5. Jesusib kioveit, okalerlune: kañatitse
uiverijaukoñase.

6. Uñuktut tikkitsomärmetta attera atteri-
lugo okarlutik, Kristuseovunga, uñuktullo
tañartiniarpeit.

7. Uñatadlartunik uñatadlartut nipperso-
anginiglonët tussarupse; erksiniarase, taimai-
liortokaromärmet. Nagatiksarle nelliutingi-
lak sulle.

8. Iñuit iñungnut assimingnut sorsulärni-
arput, attañionek attañionermut assimingnut.
Nuñet suñatuinarne saijukpilugomärput,
kängnartorsoarmiglo erksinartomiglo pijoka-

ramärpok. Tamedsa kappianartok aularniksak.

9. Illipsele nangminipsingnik udsertoritse. Erkartorvingmingnut illiñiarvingmingnullo pititsomärpäse; ipperartordluselo, attañiojuñullo attañivaksoarnullo ätitsomärpäse, uvanga pivlunga, erkartortautiksamingnut taimailioromärpäse.

10. Sivorngagut okautsit tussarnertut okautanjomärput iñungnut (sillarsoarmetunut) tamainut.

11. Aularutikpassele uñertotigiluse: sivõraniarase, kañoëtomik sumiglonët okausiksakarmangapse, issumasimaniarase sivorngagut; tagvainak tuñergusiasse okauserissigik. Illipse okanginapse: Añernerle ajunginek okartõvok.

12. Kattangutib kattangutine tokkomut pititsomärpa, atãtablo erngnine; kittorngaitalo angajokatik akkerartorvigijomärpeit tokkovlugillo.

13. Iñuit illunatik omigidlaromärpäse, attera pivlugo. Issuanulle sokkosijuitok (okperlune) piulijaujomärpok.

14. Kappianartorle nungutsivik tækko-gupsiuk, tamattominga nellautaijub Daniele okartok, iñigijeksaringitaminetok, (aglang-nik ukkoninga attuarsijub kaṁagilerligit!) tava Judikut nuñanganetut keṁalit kak-keñut.

15. Iglub kanganetok, akkarane iglomot, itterniaranelo iglominit sumik aiklerlune.

16. Perorsēvingmetorlo: utterniarane aṁoratseñe pijartorlugit.

17. Kappianamegle singaijut iṁugaktullo tamaña nelliutikpet.

18. Taksiaritsele keṁaviksasse okiome pilerkoñago.

19. Uvlune taipkonañe iñuit kappiaisudlarniarput nellekangitomik: sillab pigiarninganit, taimanget Gudib iñuit pingortilaungmagit, tamaña tikkilugo; kingorngagullo taimak angitigijomik kappianartokarnienginivok.

20. Uvlut taipkoa Nalekab ikkigliniaengippagit, iñuk attauserlonēt piulijauniatsengilak: Añerimajulle pivlugit, tapsoma añeri-

lāuktangit (pivlugit) uvlut taipkoa ikkigli-jaujomārput.

21. Uvlut taipkoa nelliutikpetta okaut-saugupse imak: Ahak, Kristuse tagvanē-pok, ikkanelonēt; tamaña okperiniasiu-uk;

22. Kristuseolutik okartut, nellautainar-luktut sægļujut sakkeromārput nellunaiku-taksoarnik tattaṁiniarnartunik pilutik: an-nerimajut agļæt taṁartiniarlugit, taṁartitau-jungnarpetta.

23. Illipsele kaṁatsiaritse. Ahak, mak-koninga tamainik okautivapse nelliutekār-tiṁagit.

24. Uvlut taipkoa kappianartut kingorng-attigut, sekkeṅerlo takkerlo kaumajungnēr-omārpuk.

25. Uvloritsello kattegomārput killang-mit, killaublo pitsartuningit aulataujomār-put.

26. Iṅum Ernngninga tava tækkojomavæt killaub nuvujangittigut akkartok, pitsartud-larlune ānanaudlartok.

27. Engeline tillitsomārpeit: aṅerijangit

kattitilugit añorenit sittamanit nuñam issuanit killaub issuanut.

28. Napartome Feigeliksame adsigêktomik illiñiaritse: Akkerungit iptekalerangetta, sigilerangettalo: aujajaraklilermet kausimavose.

29. Taimaktauk illipse, makkoa tamaita pijukset pilärniartut tækkogupsigik: kausimaniaritse kaglilermet.

30. Ahamërik, okaupapse: Kinguvāngukattigêt ukkoa nunguniatsengilet, makkoa illunatik namaksekärtinagit.

31. Killaglo nuñalo nungutsomärpuk: okautsikkale nungutsomängilet.

32. Uvlomigle taipsominga, uvlublo nellunaikutaksanganiglonêt kausimajokangilak: Engelillonêt killangmetut, Erngnerublonêt: Atâtama kissime nellungila.

33. Pigäritse tuksiarluse: kakkugo nelliutinajarmanget nellogapsiuk.

34. Sorlo angutib iglone kemëkpa, nuñame assianut aulardlune: kivgeñe nalegangortilugit, tamaita tuñitsivigiveit sullijeksangiñik: itterviub udsertortinga okaupa, pigärkovlugo.

35. Taimaitomik pigaritse, (iglub attañerijanget tikkilervia nellogapsiuk, uñukullonēt, uñnak keterarpellonēt, angutaunek nip-lilerpellonēt, uvlākullonēt.)

36. Tuavitomut tikkitañkoñase, siñiktilluse opingartañkoñase.

37. Illipsingnulle okarama, tamaiñut okarpunga: pigaritse.

KAPITELEMIK XIV.

Kristusib pititauninganik.

Uvluk marruk nākpeñik añiviksiolārput, kakkojeñik sērnakangitunik nerrilutik nelliutingmet. Ajokertuijorsuit aglangniglo illissimajut nipporsavlugo tigunasuarpæt tokkotsomavlugo.

2. Okarpulle: añiviksiortillugo pinago, iñuit pikabladlarkoñagit.

3. Betaniamemet Simonib kallakadlartub iglungane, nerrimavingme iksivatillugo;

arngnak tikkipok, publaujalijardlune tippi-
giktomik iṁalingmik pivianartovaksoarmik;
publaujak serkomipa, iṁanga niakoanut
koviva.

4. Illangille aṁulerput, okarlutik: Ming-
oarutiksak tamna sōg kovijaunnerka?

5. Iṁek tamna pissiangogune akkekara-
jalauktok kēnaujēt 300 dit uṁukejangiṁut,
aglujuṁut tuṁijeksenik. Okarnerlōtigivæt.

6. Jesusele okarpok: (Arngnak) una pi-
nasiuk; sōg kiksartipissiuk? Ajungitomik
pivānga.

7. Aglujunik illakatsainarapse; ajungi-
tulliarvigijomagupsigik pituinariakarpose:
uvangale neijortigitsainarniængilapsinga.

8. Ajugaringitaminik pivok: sivorngagut
timiga mingoarpa illijartortauviksamnut.

9. Ahaṁerik, okautivapse: Ukkoa okautsit
tussarnertut okautigijaukpetta sillarsoarmiu-
nut tamainut, okartokaromārivok, kanoēto-
mik (arngnab) tapsoma maṁa pingmanga,
erkarlugo.

10. Judase Ischariote, arkangemit aggartut
illanget, ajokertuijorsoarnut aivok, tapko-
nunga pititsomavlugo.

11. Tamaña tussaramitsuk: kiviaisulerput, kēnaujeniglo tuñitsivigijomavlugo okarput. (Taipkonunga) pitinasualerpa.

12. Sērnakangitunik kakkojartoramik, uvlome sivorlime, aņiviksiorutiksak saugār-suk tokkoniamitsuk, illiņiartingita apperivæt: Nane ākiksoriartorkovittigut aņiviksiorutiksamik saugārsungmik, nerriniartarnik?

13. Illiņiartingne marruk tillivak, okautivlugik: Iglugaseksoarnut aileritik, iņuk angut pārlārpattik iņertartok, tamna malliktiko.

14. Itterviet, iglum iņuanut okaritik: Ajo-kertuijub okauterkovātīt: Iglo nauk, nerri-viksara aņiviksiorutiksamik saugārsungmik illiņiartikka illagilugit?

15. Iņiksamik angijomik uņertotilārpātik, idlnarsimajomik: tagvane piksaptīngnik ākik-soigitik.

16. Illiņiartuk aivuk, iglugaseksoarnut pivlutik: Okautilaungmagik naipipæk: aņiviksiorutiksak saugārsuk ākiksorpæk.

17. Uņulermet arkangemit aggartut illagivlugit tikkipok.

18. Nerrimāvingme iksivagamik nerritillu-

git, Jesuse okarpok: Ahaṁerik okaupapse, illapse nerrekattima pititsomārpānga.

19. Siarklileramik apperivæt nellekardluttik: uvangauniarpik? assialo: uvangauniarpik?

20. Kioveit okarlune: Arkangemit aggartut illangeta, pogutamut mitsukterekattiga;

21. Iṇum Erngninga pititaulārpok, sorlo tapsominga aglaksimavok: Iṇugle tamna kappianamek, Iṇub Erngninganik pititsijok; innungmut tapsomunga ajunginersauvok erngniangōngikune.

22. Nerritillugit, kakkojak Jesusib tiguva, kujalivlune avgorpa, tapkonungalo tuṇiva okarlune: Tigusiluse nerrititse; tagva timiga.

23. Erngusiārsuk tigugiva, kujalivlune, tapkonunga tamna tuniva: illunatik tapso-manget iṁerput.

24. Okautiveit: tagva auga, testamentitāb aunga, tamna uṇuktuṇut kovijok;

25. Ahaṁerik okaupapse, (mattoma) king-orngagut iṁerogungnērpunga napartub weineliksab iptinganik, uvlok taimna nelliutitin-

nago, nutautillugo iṁilerupko Gudib nalegauningane.

26. Nakudlartomik tuksiarutsit nāgamikit, aṁivut orksuktalingmut kakkamut.

27. Jesusib okautiveit: Uṁuak tamaña tamapse koasāngautigilārpapsinga. Aglaksimangmet: Mianersijok uṁatadlarpara, saukello siamartidlarput.

28. Makkikumale, sionapsingne Galilæamut aijomavunga.

29. Petrusible okautiva: Illunamasiatik koaksāngautigikpattit, koaksarniængilanga.

30. Jesusib okautiva: Ahaṁerik, okaupagit, unnuak tamaña angutaunek niplerkārtinago marroertorlune, missiarutigilārparma pingasuarterlutit.

31. Okarivok ama: Tokkokattigigupkilonēt, missiarutigijomangilagit. Taimaktauk illunatik okarivut.

32. Iglorsoarmut avalluliorsimajomut pivut, Gethsemanemik attelingmut. Illiṁiar-tiṁe okautiveit: Tamaunga ingititse, tuksiarijartortillunga.

33. Petruselo, Jakobuselo, Johaṁeselo illagiveit; saijudlalerlune kappiaktoadlar-pok.

34. Imak okautiveit: Tarniga kiksarpok tokkomut: tagvanetitse pigärluse.

35. Averngoartotõlerdlune, nuñame pāmangavok; tuksialarmelo, ajugakangipet nelliutok tamaña kängerkovlugo.

36. Imak okarpok: Abba, Atātaga, ajugakanginavit, erngusiärsuk una përuk uvamnit; piomajamnigle pitsengilatit, perkojet pille.

37. Siñiktut tikkinamigit, Petruse okautiva: Simone siñikpit? nellunaikutamik atautsemiglonët pigärungnængilatit?

38. Pigärluselo tuksiaritse, õktorlungnartomut pekkonase: Añerneki piomagalloarpok, uvinigle sangëpok.

39. Ama tuksiarijartorpok, okautsit taipkoa attorlugit.

40. Ama uttermigame, siñiktut tikkiniveit; (isingillo okumaimetta uerngarnermut,) kigusiksettiglo tapsomunga nellovlugit.

41. Pingajuanik tikkinamigit, okautiveit: Maña siñikluselo merngoërseromavise? Namaksivok tagva, nelliusimavok: Ahak, Innum Ernngninga pititaulärpok ajortulliartut aggangiñut.

42. Makkititse aularta; ahak, uvamnik pititsiniartok kaglivok.

43. Sulle taimak okartillugo: Judase arkangemit aggartut illanget, tikkilerpok, innugiartorsuit illagællugit, saviksoarlijarlutik ajaupialijarlarmiglo, ajokertuijorsoarnit aglangniglo illissimajuñit, iñuillo angajokang-iñit pijut.

44. Pititsiniartuble nellunaikutamik tunitsivigilaukpeit, okarlune: kuñilärtara taimnauvok, tigusiuk aulartaililugo.

45. Tikkiname, tuavilune nellipsarpa, okarlune: Rabbi, Rabbi! kuniklugolo.

46. Aktolerpæt tava tigulælo.

47. Illangettale señianetut, saviksoane amuva; ajokertuijorsub kivganga ullimavlugo, siutërpa.

48. Jesusible kiovlune, okautivæt: Sorlo iñuartomut tikkitose, saviksoarlijarluse ajaupiarlijarlapselo, tigujautillunga.

49. Uvlut tamaita neijortigilaurivapse kattimavingme, ajokertuivlunga, aktulaungilapsinga: Nellautaijulle aglangit nellautsekovlugit.

50. Illiñiartingita illunatik kemēkpæt, kemävlutiglo.

51. Iñuosuktuble mallikpa, sätomik añoramik uvinerugub; iñuosuktulle tamna tigu-væt.

52. Uvinerunele ipperarpa, anorërdlune keñävok taipkonanget.

53. Jesuse ajokertuijorsoarmut pitipæt: tagvunga ajokertuijorsuit, angajokaijello, aglangnik illissimajut illunatik kattimavut.

54. Petrusible kingornganit mallikpa, ajokertuijorsub iglorsoanganut pivlune; tagvane kivget iksivakattigællugit, ikkomamut kissa-kejartok.

55. Ajokertuijorsuit kiglissiniarviublo angajokangit illunatik patssitiksarsiorput Jesuse pivlugo, tokkotsomavlugo, nachvängillelle.

56. Uñuktut okantigiludlarpæt sæglovlutik, okausingille adsigëngilet.

57. Illangillo sæglovlutik patssiklertut sakkerput, okarlutik:

58. Tussalaukpavut, imak okartok; kattimavik aggangnut señamajok, asserortitsomavara, uvlune pingasune assianik señajomärpunga, aggangnut señamangitomik.

59. Sulle okausingit adsigëngilet.

60. Ajokertuijorsoak akkornganit nikkovipok, Jesuse apperiva, okarlune: Kiungilatit tamakkoa pivlugit, patssidlarmattit?

61. Niplerlune kiungilak. Ajokertuijorsub ama apperiva, okautivlugo: Kristuseovit nakorinadlartub erngninga?

62. Jesuse okarpok: Ahaila, uvangaujunga: Iñublo Ernngninga tækkojomärpasse iksivajok pitsartojub (Gudib) tallerpiet tungäne, killaublo nuvujangittigut akkartok.

63. Tava ajokertuijorsub añoratsene alliktorpeit, okarlune: Okautsareakarungnërpo-gut.

64. Okarnerlungninga Gudemik tussarpasse; kañokissumavise? Tapkoale illunatik erkartorpæt, tokkoteksaujok okautigællugo.

65. Illangita këtseralerpæt, kënangalo mattovlugo erksärpæt, okautivlugo: nellautalertigut. Kivgello kënanga tiglu kpæt.

66. Petrusele Iglorsub illuet paklerkame-tillugo, ajokertuijorsub kivgangita illanget arngnab ittertub,

67. Petruse kissakejartok tækkogamiuk, tækkonälerpa okarlune: Igvittauk Jesuse Nazaremiok illagivet.

68. Missiarpok, okarlune: Illitaringilara, okausitillo nellogivakka. Pāmut aņingmet, angutaunek niplerpok.

69. Arngnab ama tækkogamiuk, seņiane-tunnut okalerivok: Tamna taipkoa illang-et.

70. Missiarivok ama. Killamiojungnēr-met, Petruse ama okautivæt tagvanetut: A-haņerik taipkoa illagivātīt; Galilæamiogavit, okausivit nellunāilivātīt.

71. Ingminulle okarnerlulerlune (Gude taivlugo) okartok: Iņuk tamna okautigijasse illitaringilara.

72. Angutaunek aipanik niplerpok. Je-susib okausinga Petrusib erkarpa, okauti-laungmago: Angutaunek marruertorlune nip-lerkārtinago, missiarutigilārparma pingasuar-terlutit. Tava keasilerpok.

KAPITELEMIK XV.

*Kristusib kellersorsimatillugo Pilatusemut
ātauninganik.*

Kaulermet errinasuklutik ajokertuijorsu-
illo angajokaijello, aglangniglo illissi-
majut, kiglissiniartullo illunatik ingmingnut
okaramik, Jesuse kellersorlugo aularutivæt,
Pilatusemut uñertorpæt.

2. Pilatusib appersorpa: Judikut attañeri-
vātīt? Kiova, okautivlugo: Okartotit.

3. Ajokertuijorsuit angijomik patssidlar-
pæt.

4. Pilatusib ama okautiva: Ahak, angijo-
mik passidlarmattit, kiungilatīt?

5. Jesusele kiojungnērpok: taimaitomik
Pilatuse aglæt tattaṁiniarpok.

6. Añiviksiolerangetta (Pilatuse) illusekar-
pok, iñuit pijomajanginik parngnanērsima-
vingmetut illanget (tokkoteksaugalloak) añi-
tilugo.

7. Parngnanērsimadsaujokarpok, Barraba-

semik attelingmik, kippallijorsuit illagivlugit tigujaumik, kippallijorsövlutik innungmik tokkotsigamik.

8. Inūgaseksuit kaggudlarlutik tuksiarvigivæt, illutsiminik attorkovlugo.

9. Pilatusib okautiveit: Judikut attañinget añititaukovissiuk uvamnut?

10. Ajokertuijorsuit keñugivlugo tagvunga pitilauktanget, nellunginamigit.

11. Ajokertuijorsuit inuit okautilerpeit Barrabasemik tuksiarkovlugit añitekovlugo.

12. Pilatusible ama kioveit okautivlugit: Judikut attañinganik taijasse, kañok illortaukovissiuk uvamnut?

13. Kaggudlarivut ama (okarlutik) kikkiektoruk.

14. Pilatusib ama appersorpeit: Kanočtomik ajortullialauka? Niplialuarput: Kikkiektoruk.

15. Pilatusib tava inuit satomakojomavlugit, Barrabase añitipa tapkonunga: Jesusele aklunatseñut issakajaukova uñertorlālo kikkiektortaukovlugo señingajolingmut.

16. Sorsuktukselle Jesuse ātipæt iglor-

soarmut kiglissiniarvingmut, sorsuktuksello tamaita tagvunga attautsemut kaikoveit:

17. Ulliksoarmik aupaluktamik kappiti-pæet, niakotiksenik kēnariktunik kakkilau-tilingnik peraivut, niakoanullo illilugo.

18. Sallutilerdlugo, imak okarput: salluti-taujotit, Judikut attañinget.

19. Niakoagut añaudlarpæet ajaupiamut suvlulingmut, ketserarlugo, sērkortorvigællu-golo tuksiarvigivæt.

20. Mittautigijarēramitsuk: ulliksoak au-paluktak pērpæet, nangmininganik añorangi-nik attitilugo; aularutivæt kikkiektorniard-lugo.

21. Iñuk pärtigivæt, Simonemik attelik Zirenemiok, Perorsēvingmit pijok, (Aleksan-driblo, Ruffiblo angutæk) tapsomunga erk-suktautipæet kikkiektortauviksanga.

22. Ätipæet kakkamut Golgatamut, imai-pok; niakoverngit iñinget.

23. Weinemik mirralingmik (kassilinar-to-mik) iñertinasuarpæet; pijomangiläle.

24. Kikkiektulauramitsuk: añorangit a-vikpeit, iñerautigivlugillo kia piksariniar-mangagit.

25. Uvlub nellunaikutanga pingatsermet kikkiektorpæt.

26. Kolläne aglaksimavok, kañok patsidlarimatsuk imak: Judikut attañinget.

27. Iñuartuk marruk kikkiektortaukattigællugik pivæk, aipa tallerpiet tungānut, aipale saumiet tungānut.

28. Okautsit aglaksimajut nellautsivut tagva, imak okartut: Ajortulliartut akkornganut pititauvok.

29. Tagvona arvertartut mittautigivæt, illekettamarlutik okarput: Koinængnalukpotit, kattimavingmik asseroijotit, ama sennalugo uvlune pingasune.

30. Illingnik piulidlarit, señingajolingmit maña akkarit.

31. Taimaktauk ajokertuijorsuit mittautigivæt ingmingnut, aglangnik illissimajut illagællugit, okarlutik: Aßsine ikkajulaukpeit, ingminigle ikkajornermik sapperpok;

32. Kristuseogune, Israelitit attañerikpatsuk, señingajolingmit maña akkarle tautuktilluta, okperkovlutalo. Kikkiektortaukattikitatauk mittautigivæk.

33. Uvlub nellunaikutanga arvengilermet,

nuñane tamaine tårtorsölerpok, nellunai-
kutet arvengemit sittamartuñut tikkidlune.

34. Uvlub nellunaikutanga arvengemit
sittamalermetta, Jesuse nippekortövlune o-
karpok: Eli, Eli, lama asabtani? imaipok:
Gudiga, Gudiga, sōg kemekpinga?

35. Tagvanetut illangita tamaña tussara-
mitsuk, okarput: Ahak, Eliase kaikova.

36. Illanget akpangerpok, nipperkut kas-
silinartomut mitsukpa, ajaupiamullo kappo-
mitärlugo, imertipo, okarlune: Ovatsiario,
tækkunārta, Eliasib akkartitsartorniarmang-
ago.

37. Jesusele nippekortövlune añernenger-
pok.

38. Kattimavium uminga allikpok mar-
rolivlune, pānget uñunga aglæt tikkilune.

39. Kappitauble nelläne nængertub, tæk-
kogamiuk, tarngnengertok taimaitomut nip-
persoarmut, okarpok: Ahañmerik angut tamna
Gudim Erngneriva.

40. Tagvanetauk arngnet kanitomit tamak-
koninga tækkonārtut, tapkoa illanget Maria
Magdalenaujok, Marialo, Jakob mikkinersab,
Josesiblo arngnæk, Salomelo.

41. Tapsominga malliksimajut Galilæame-tillugo, kivgartortullo ; assingillo uñuktut Jerusalemut kangivakattigilauktangit.

42. Uñulermet, uvlok oppalungaijaiviöng-met, sabbatib tuglia,

43. Josefe Arimathiamit tikkipok, kiglis-siniarpaktut illanget, ajungitok issumagik-torlo, Gudib nalegauninganik neriungmi-jok: tapsoma sapperane Pilatuse ittervigijartorpa, Jesusib timinganik tuksiarvigi-va.

44. Tokkojarërtok Pilatusib tussaramiuk, tattañiniarpok: Kappitak kaikova, apperiy-lugo tokkokamërmanget?

45. Kappitangmit tussaumaleramïuk, timinga tuñijaukova Josefemut.

46. Uvineruksarsiniarame, akkartitsartor-pa, uvineruksamik iñuserlugo: illuyermullo illivlugo, kairtomut, illulimajomut ; uja-rasuksuk aksakãrtidlugo illuyiub upkuanga perova.

47. Maria Magdalenable, Mariablo Jose-sim arngnæt, tækkonãrpæk, namut, illijau-niarmanget.

KAPITELEMIK XVI.

Kristusib makkiterninganik.

Sabbate kängermet: Maria Magdalena, Marialo Jakobusib arngnã, Salomelo tippigiksautisiniarput, mingoãrijartoromav-lugo.

2. Uvlome wochib sivorlerpãme uvlarãrsukut, illuvermut pivut, sekkeñek nuilernet.

3. Ingmingnut okarput: Ujarasuksuk illuviub upkuanganit kia aksakãrtiniarpauk?

4. Tækkogamitsuk, ujarasuksuk aksekãrtitavinek tækkovæt: angijovaksõngmet.

5. Illuvermut itteramik, angut iñuosuktok tallerpiet tungãne iksivajok tækkogamitsuk, angijortamik kakkortamik añoralik: erksilerput.

6. Tapsomale okautiveit: Erksiniarase; Jesuse Nazaremiok kikkiektorsimajok keñertasse; makkisimavok, tamanëngilak; tagvunga illilaukpaet, tækkoleritse;

7. Okarijartoritsele illiniartingiñut, Petrusenullo, Galilæamut sivorlerilärpasse; tavane tækkojomärpasse, taimak okautilaungmasse.

8. Tuavilutik añiyut, illuvek kemēkpæt: saijudlarlutik erksivut, okangilellonēt innungnut, erksidlaramik.

9. Jesusele uvläkut makkiname, uvlome wochib sivorlerpāme: sakkerkarpok Maria Magdalenamut, tapsomanget añernekuulluit arvengemit aggartut añitilaukpeit.

10. Tamna okarijartorpok illagilauktangiñut, taipkoa kiksalarmiglo keajut.

11. Tapkoale omartok tussaramitsuk(Magdalenamullo) sakkertok, okperingilæt.

12. Mattoma kingorngane, tapkoa illakingnut marrungnut sakkerpok, assianik kallinerdlune, ingerartillugik nuñamut.

13. Tapkoatauk illamingnut okarijartorivuk tamattominga; tapkoatauk okperinginivakit.

14. Kingorngane arkangartut sakkerpeit, nerritillugit, okpingimetta suadlarpeit omættingillo mangaidlarmetta, tokkungajuñit makkisimajomik tækkolauktut okperingimagit.

15. Okautiveit: Sillarsoarmut tamainut

ainiaritse, okautsinik tussarnertunik okautigissigik iñungnut tamainut.

16. Okpertok Babtitaumorlo, piulijaujomärpok, okpingitorle erkartortaujomärpok.

17. Tamakkoningale nellunaikutakaromärput okpertut: Attimne añernekuulluit añititsomärpeit, nutānut okarnut okaromärput.

18. Kuglugiāngojartunik pėjaijomärput: Tokkonartomiglo iñeralloarunik, sokkoser-niaengilet; kañimajut aggangmingnut pattiktorpattigik piungnēromärput.

19. Nalekab taimak okautilauramigit: takpaunga kangattartitauvok killangmut, Gudiblo tallerpiet tungānut ingitsartorlar-me.

20. Tapkoale tamaiñut okarijartorput; Nalekablo piñiarkattigiveit, okausingit okpernartipeit tattañiniarnartuñut malliktuñut.

LUKASIB AGLANGIT,

OKAUTSINNIK TUSSARNERTUNNIK.

KAPITELEMIK 1.

Johannesib Babtiterijub innulerninganik Zachariase okautsaulerpok. Jesusib Kristusib innulerninganik, Maria okautsaulerpok. Elisabete Mariab nellipsarpa, nakoridlarningalo Gudemik.

Unnuktut aglalaungmetta illutsinik uvaptingne,

2. Imak unipkautingmattigut tamakko-ninga, nangminek kiglinganit tautulauktut, kingornganelo okautsinnik kivgartolertut.

3. Tamanna uvangatauk ajungitsugivara, tamaita kiglinganit kiglissitigilualaurapkit, illingnut nægliktara Teofiluse aglalarlugit.

4. Kiglilingmik piokalaunertunnik tussarkovlutit, nellojungnēralloaravit.

Z

5. Nuname Judæame Herodese attannio-tillugo ajokertuijokarpok Abiab simertangita illanganik, Zachariasemik attelingmik, taipsoma nullia Aronib panningita illanget Elisabetemik attelik.

6. Tamarmik idluartuk Gudemut, Nalekablo perkojangit piomajangillo tamaita nalletsiärpakit.

7. Kittornga kangituk, Elisabete kittorngisuiname, innutokaulerdlutik tamarmik.

8. Taipsomane Zachariasib simmēnine nelliutingmet, ajokertuijotitut asingititut pinñiarame Gudemut.

9. Säkattab pitimago ajokertuijub illusinginnut, Nalekab iglungannt (ivsornaitomut) itterlune tippigiktomik pujorame:

10. Innugaseksuit illunatik sillatanetut (iglub pångane) tuksiarlutik pujortillugo.

11. Nalekab Engelingita illanget tækkotipok tapsomunga, Altarib pujorviub tallerpiet tungāne nængertok.

12. Tamna Zachariasib tækkogamiuk, kvaksalarimelo erksilerpok.

13. Engelible okautiva: Zachariase! erk-

sinaek tuksiarnitit tussartauvut: nulliet Elisabete erngnijomarpok erngniksarnik, taimna Johannesemik atseraromavet.

14. Kuviaisutigilugo alliagiomavet, uñuktuttauk innuit kuviaisutigiomavæt iñulerpet.

15. Nalekamut angidlaromärmet. Weinemik assianiglonët imiksamik pitsartudlartomik imerniaengilak anãname timinget illuanetillugo, Annernermik ajunginermik illumigijaulärpok.

16. Israelib kinguvangit unnuktut sätitso-marpeit Gudemut Nalegangannut.

17. Nalekab sivorlerijomärpa Eliasib an-
nerningatut pitsartuningatullo, angajoket omættingit kittorngettik illagivlugit, sätitso-märpeit Nalekamut, okpingitullo pitisomärpeit idluartut illissimangiñut, taimak Nalekamut innungnik oppalungërsimajuñik äkigomavlugit.

18. Zachariasib Engele okautiva: Suna nellunaikutaksarivigo? Itulerama nulliaralo ningiungogivok.

19. Engelib kiovlune okautiva: Gabrielio-
vunga Gudib sānganetsainartunga, tillijau-

vūnga okauterkovlutit, mattominga nellojungnērtitaukovlutit.

20. Ahak, okautsikka illingnut nellautsijut okperingīnangne, okarungnængilārpotit, okarnermik ajorsalerlutit, okautsima nelliuvik sangetta uvluksanget nelliutitiñago.

21. Zachariase kattimavingme mullungmet, iñuit sillatānetut uttakkivæt tattaṁiniarlutik.

22. Añigame okaulugit ajorpeit mallugivæt tagva tekkojorællugo kattimavingme.

23. Piñiareksame sorērvīngēt nelliutingmet iḡlominut angerarpok.

24. Uvlulle taipkoa nāngmetta, tapsoma nullia Elisabete singailerpok, takkenik tellimanik ijerartorkārdlune okarpok:

25. Taimak Nalekab pivānga, uvlut taipkonañe tækkunāraminga, kangusunera uvamnit pērlugo iñungne.

26. Takkit arverningane Engele, Gabrielemik attelik, Gudib tilliva iḡlugasengnut Galilæametunūt, Nazaretemik attelingnut.

27. Uigasungmut angersimajomut Davidib kinguvangita illanganut, Josefemik attelingmut uigasuk Mariamik attekartok.

28. Engelib ittervigiva okarlune: Sallutitauvotit saimartitaularpillo! Nalekab neijorpätit, pillorineröivotit arngneñit tamaiñit!

29. Engele Mariab tækkogamiuk, okausingillo tussaramigit, kvaksarpok issumalilarimelo: Kañok tagva sallutitauvik?

30. Engelible okautivâ: Maria! erksinæk, Gudib saimartilaungmattit.

31. Ahak! singailarpotit erngnermik erngniomärlutit, Jesusemik atseraromavet.

32. Tamna angidlaromärpok, kotsingnerub erngninganik taijaujomärpok. Gudib Nalekab tuñitsivigijomarpa angutæt Davidim iksivautanganik.

33. Jacob iglunganut attañiojomärpok issokarniængitomut, attannioninga issokarniængilak.

34. Engele Mariab apperiva: kañok tagva pilarka? Angumik kausimanginama?

35. Engelib kiovlune okautiva: Añernerub ajunginerub kollangiaromärpätit, takpikso-malo pitsartuninget ulligomärpätit. Tamaña pivlugo ajunginek erngnijekset Gudim Ernngninganik taijaujomärpok.

36. Ahak! Elisabettauk illet singaigivok erngnermik ningintokaulerdlune, takkit arverningane, tainna kittorngisuitok illunatik okautigivæt.

37. Gude sappernartissingimet.

38. Mariale okarpok: Attauk, Nalekab kivgarivānga okaravit taimailerlanga, Engelib keṁekpa tava.

39. Uvlune taipkonañe Maria aulalerpok, aisarlune kakkeñut iglugasengnut Judæab nunnanganetunnut.

40. Zachariasim iglunganut itterdlune Elisabemut okarpok: ullapirsautekarit.

41. Mariab okausinga tamaña Elisabetib tussarmago, timinget singainga nerritoralerpok, tagvainak Elisabete illummertaulerpok Añernermut ajunginermut.

42. Nipliadlarlune Mariamut okarpok: Pillorinerovotit arngnennit tamaiñit, timivit singainga pillorikivok.

43. Kañok okarpik, nalekama anānanget tikkimānga?

44. Ahak; ullapirsautekarit okaravit tus-sarapkit, nutarak illumnetok kuviaisungnermut nerritoralerpok.

45. Pillorikpotit okperavit, illingnut Nalekam okausingit illunatik nellantsilermetta.

46. Maria okarpok: Tarngnima Nalegak nakoridlarpa.

47. Gude Piulijiga añernerma kuviaisugvigiva.

48. Saimannerminut kivgakullune kamagilermago. Ahak, mannमित innuit illunatik pillorineraromarpānga.

49. Angijovaksoarmik pingmanga, ajuga kangitub, ajunginermiglo attiggub.

50. Nāpkiniga nalektiminetsainarpok soraijunanne.

51. Sōngōgame tallerminut siamartipeit omamingne piuorijut.

52. Pitsartojorsuit iksivautangannit orrutipeit, nellokotijorijut angijorortipeit.

53. Kāktut tunnitsivigiluarpeit piksang-iñik, agluitulle aulartipeit sokkartinagit.

54. Kivgeñe Israele Gudib piuliva issokangitomut, nāpkiniga erkaumavlugo.

55. Okarame sivorliptingnut Abrahamut kinguvānginullo tamainnut.

56. Takket pingasut nāvlugit, Elisabete

Mariab neijsoramiuk, angerarivok iglominut.

57. Elisabetib erngniviksane nelliutingmet, erngnermik erngnivok.

58. Nalekab năpkigingmago, nunnakattingita illangitalo tussaramitsnk, kuviaisukattigivæt.

59. Uvlut sittamauijortut năngmetta, kippilugo (nutarărsuk) tikkipæt, angutănut Zachariasemit atteritipæt.

60. Arngnæt kioveit okarlune: Naukagle, Johannese attekalerpok.

61. Okautivæt: illakangilatille taimaitomik attelingmik.

62. Anguta Zachariase nullorarpæt, kannoëtomik atsererkojomavlugo?

63. Aglageksamik kaikojivok, aglamlune okarporlo: Johannese attinga. Illunatik tattamīnialerput.

64. Tagvainak Zachariasib kanninga okangalo angmartitauvuk, okalerdlune Gude nakoridlarpa.

65. Nunnakattingit illunatik erksilerput, tamakkoa tamaita tussaumalerpeit kakkamiut illunatik Judæame.

66. Tussartullo tamaita omamigilerpeit okarlutik: kañok illingajomãrasugiviuk nutarãrsuk una, Nalekam aggangminut neijormago?

67. Angutalo Zachariase Añernermut a-junginermut illumertaulerpok nellautsiler-tunnik okarlune imak:

68. Nakoridlartaule Nalegak, Israelib Gudinga! iñutitane tikkidlugit piulingmagit,

69. Piulijorsoarmik pitingmattigut kivgame Davidim iglungane:

70. Itsarsoak taimak okarame idluartut nellautaijut kanningittigut:

71. Piulijomavluta keñugijiptingnit, omigijiptalo tamaita agganginnit,

72. Angajokavut nãpkigilugit, anganine a-junginek erkaumavlugo.

73. Abrahamut atãtaptingnut miksekartomik okarame:

74. Piulijaukovluta kennugijipta agganginnit, kivgartorlugo Gude innotilluta erksinata,

75. Ivsornainermiglo idluarnermiglo kuviagijanganut.

76. Igvit nutarak, taijaujomärpotit kotsingnerub nellautaininganik; Nalekab sivorlerijomärpätit apkotiksanga äkiksorkovlugo,

77. Innutitangit nellojungnërtilugit piulijksamik, ajornermingnit issumangnerungnërtomik,

78. Gudipta omættinget näpkininganut, tapsomanget nuijub kotsingnermit tikkipätigut;

79. Kaumarsärlugit tärsiortut tokkublo tachalininganetut ittikkavut torartilugit apkomut ullapirsartauvionartomut.

80. Nutarärsuk aglisilerpok, sangidlarlarmelo annernerme, iñukangitomelunelo, sak-kerviksane Israelib kinguvänginut nelliutlerkärtinnago.

KAPITELEMIK II.

Kristusim innulerninga Bethleheme, kippi-ningalo attingalo. Nutarärsuk Jesuse pitipæt kattimavingmut Jerusalemetomut, Sakkijarningalo kattimavingme Jerusalemetome.

Taipsomane attañersub Augustusib attanniovingme iñuit tamaita aglaktaukoveit (attingit).

2. Tamedsa aglait sivorliojut, pivut, Zireneuse attanniotillugo Siriame.

3. Illunatik iglugaseksoarmingnut aivut aglaktaukovlugit.

4. Josefetauk aularivok Galilæamit, iglugasengmit Nazaretemit, Judæamut Davidim iglugaseksoangiñut, Bethlehemik attelingnut, Davidim iglunganit kinguvānganillo pigame, aglaktaukovlugo.

5. Maria nullieksane aiparællugo, tamna singaijok.

6. Tagvanedlutik erngnisulerpok.

7. Erngniliaminik erngnivok. Imuserd-lugolo añoravineramik, nersutit nerchevianut illiva, siñiktarvingme iñiksakanginamik as-sianik.

8. Taipsoma erkane mianersijun-ïput, na-tërname nergsutitik avalulingmetut mianeriv-lugit pivut.

9. Ahak, Nalekam Engelinget tikkipeit, Nalekablo kaumasinet kaumartidlarmagit erksidlalerput.

10. Engelibile okautiveit: Erksinase! Ahak, kuvianartorsoarmik okautivapse sillar-soarmiunnut tamaiñut pilärniartomik:

11. Pivluse manna Piulijok, Nalegak Kristuse erngniängöngmet, Davidim igluga-seksoanginne.

12. Tagva nellunaikutarissiuk: Nutarâr-suk annoravineramik imusersimajok, Nersutillo nerchevianut illimajok naipilärpasse.

13. Tagvainak Engeleme killangmiuga-seksuin-ïtut, Gude nakoridlarpæt okarlutik:

14. Gude kôtsingnermetok nakoridlar-taule! ullapirsautekarle nunname! Inung-nelo kuvianartokarle!

15. Engelit täipkonanget killalliarmetta, mianersijut ingmingnut okalerput: Manna Bethlehemut ailaumitta, pijokalertomik tagvane tækkojartorluta Nalekam okautiserkojanganik uvaptingnut!

16. Tuavilutik tagvunga pivut, Marialo Josefelo tikkipakit, taimaktauk Nutarärsuk nergsutit nercheviane illimajok.

17. Tekkogamitsuk, okautigijartorpæt taimainut, Engelib okausingit unïpkautigiveit Nutarärsuk pivlugo.

18. Tussartullo illunatik mianersijut okausingit tattaṁiniariveit.

19. Mariable tussartane tamaita puigorungnængerlugit omamine erkarpeit.

20. Mianersijut utterivut, Gude nakorilugo kujagidlarpæt tussartattik tækkojattiglo pivlugit, taimak okautsaulauramik.

21. Uvlut sittamaujortolermetta, Nutarärsuk kippijaungmet, atserarpæt Jesusemik, Engelib taimak taingmago, sulle arnguāme timingit illuane-ïlerkärtnāga.

22. Uvlut nelliutingmetta, Maria sujungailune, Mosesib perkojangit malliklugit; nu-

tarärsuk Jesuse takpaunga Jerusalemmut aipæt, Nalekamut pititsomavlugo;

23. (Aglait pivlugit Nalekab perkojanganne: Angutiärsuit kittorngengautit ananaminut sivorlerpæt annijut Nalekamut perkojomärpeit;)

24. Tunnergotiksettik tunnilugit, sorlo Nalekab perkojanganne aglaksimavok; Taubīnik (Akigiojartungnik) piarkeñiglonēt marungnik.

25. Ahak, taipsomane angut Jerusalemetok, Simeonemik attelik; iñuk taimna idluartok Gudelo naletsainarpa, Israelib mañiguniksanganik neriuklune uttakkijok, Añernerum ajunginerum iñigiva.

26. Annernermut ajunginermut nellojungenñertitaulauktok, tokkoniængilak, Nalekab Kristusinga tækkokärtinnago.

27. Tamna Annernerum ajunginerub kajungertiṁago, kattimavingmut pivok: Nutarärsuk Jesuse angajokakita ātiṁakko, perkojet naleklugit, aglaillo malliklugit nutarärsutik pivlugo,

28. Simeonib tiguva, erkisimiardlugo, Gude nakoriva okarlune:

29. Nalegak, manna ullapirsarnartomut kivget angerarle, sorlo okalauktotit.

30. Isimnut piulijiksarekojet tækkogapko.

31. Tamna iñuit illunarsoatik kēnangit sānginne piarērtinangne sakkertilalo.

32. Kaumajok nellojuñik kaumatsitiksak, iñutitavillo Israelitit nakorijanget.

33. Nutarārsuk pivlugo tussartatik Josefib atateksanget arngnæлло tattamīniarivakit.

34. Simeonib saimartipæk, arngnānullo Mariamut okarlune: Ahak, una orrojutiksaujomārpok, makkijutiksaujomarlarmelo unnuktuñut Israelib kinguvānginnut, nellunaikutaksaujomārlunelo akkerartugeksak.

35. (Tarngnikullo (Maria piva) kibliktaujomārpotit saviksoarmut), uñuktut omættingita issuunangit sagvartaukovlugit.

36. Arngnaktauk nellautaijok tagvanenivok Hannamik attelik, Fanuelib pañia, Aserib kinguvāngita illanget, ningiungolertok, uikalauktok okkiunik arvengemit aggartunnik uigasulaukārdlune kingorngane.

37. Mannale uigarniojok okkiungit ungnijakattartut sittamertorlutik, kattimaving-

metsainarame, tuksiarnermullo nerringiñermullo Gude kivgartorpa uvlullo unnuello tamaita.

38. Tapsomatauk tikkipeit, Nalegak nakoridlarpa, okautigilälo piulijiksamik uttakijunnut tamaiñut Jerusaleñetunnut.

39. Tamaita namaksigamikit Nalekab perkojangit pivlugit, ama Galilæamut utterivut iglugasengmingnut Nazaretemut.

40. Nutarärsuk aglissikpok pitsartudlarlunello añernerme, sillatovaksoadlalarmelo, Gudib saimaninget neijoriva.

41. Angajokakit opernget tamaita Jerusaleñut aivuk, añivium erkäumavia nelliutileranget.

42. Jesusib okkiungit arkangemit aggarlermetta illagællugo takpaunga Jerusaleñut aivuk, illutsëttik attordlugo.

43. Uvlut taipkoa nãgamikit, angerarmenik, nukapiak Jesuse Jerusaleñe nokarpok, Joşefiblo arngnæello nellovæk.

44. Illagilauktamingnut illausugigamiko, uvlok attausek ingeraramik keñerijartorpæk, apperkotigællugolo illamingnullo illitarijamingnullo.

45. Nenninginamiko, ama Jerusalemmut utterkpuk kenneriardlugo.

46. Uvlut pingasulermetta, naipipæk kattimavingme iksivajok ajokertuijorsuit akkorngane, tapkoa naleklugillo apperiveit.

47. Nalektullo illunatik tattamminiariavæt sillatuningalo kigosingalo.

48. Angajokækita tækkogamiko, kvaksarpuk, arngnæt okautiva: Erngnïk, sōg imai-liorpittiguk? Ahak, atateksavit uvangalo keñilaukpaptigit kiksarluñuk.

49. Jesusib kiovæk: Sōg kennerpittinga? nellovitik, Attatama pingit piñiariakarapkit?

50. Kañorle okautingmagik, okausinganik tukkissingilæk.

51. Illagællugik tava taununga Nazaretemut aivok, naleluarlugiglo. Okausingille makkkoa tamaita arngæt omamine torkorpeit.

52. Jesusele sillatulerpalliadlarpok, okkiungillo uñuksivalliadlarlutik, saimalerpalliadlalarmelo Gudemelo iñungnelo.

KAPITELEMIK III.

Johannese ajokertuilerpok. Jesusib Babbtauninga Jesusib Kristusib sivorlinginnik Arngnæt Mariam angajokanginnik.

Okkiint arkangemit tellimanulermetta, Attanersoak Tiberiuse Attanniotillugo; Pontiuse Pilatuse attanniokattaumet Judæame; Herodeselo nuñam illainangane attanniongmet Galilæame; nukkälo Fillippuse nuñam illainangane attanniongmet; Itturæame Trachonitisim erkäne; Lisaniaselo nunnam illainangane attañiöngmet Abileneme;

2. Hannaselo Kaifaselo ajokertuijorsutilugik; Johannese Zachariasim erngninga, Gudib kaikova inukangitomit.

3. Jordaniñ erkänut tamaiñut pivok ajokertuivlune Babtijūmik ajortunnit pejautiksamik.

4. Sorlo nellautaijut aglangiñe aglaksimavok: Taimnauvok nellautaijum Jesaiasim okautigilauktanga okarame: Ajokertuijub nippinga innukangitome imak pivok: Nale-

kam apkotiksanga äkiksorsiuk, apkoserngit narrotissigik.

5. Korkut illunatik kipviartaujomärput, kakkello kakkärsuillo illunatik nakkiglijaujomärput, apkoserngillo niungajut narrotitaujomärput, apkoserngillo mañetut manniksidadaraujomärput.

6. Uvingit (sillarsoarmiut) illunatik Piulijok Gudemit pijok tækkojomärpæt.

7. Innuit añivigingmatsuk Babbitaujomavlutik, Johannesib okautiveit: kuglugiängojartose! kia kemakoväse ningautsib pijomärtub?

8. Atte, kiglilingmik sägiarluse ablapsamik issumakaritse. Illupsigut issumaniarase, imak okaromavluse: Abraha atätägivâvut. Okautivapse: ujarkennit makkonanget Abraha Gudib kittorngitisarajarpa.

9. Ullimaut napartub miñernanganelerpok. Napartok nelliak ajungituñik paungakangitok kippijauniartok, ikkomamut egilugo.

10. Innuit apperivæt okarlutik: Kannok pinniarkita?

11. Kioveit okautivlugit: Marrungnik an-

noraggub aipanga tuñilugo pekkangitomut, nerkiksaliktauk taimaililugo.

12. Zoelnerritauk tikkipæt Babtitauijomavlutik, apperivlugolo: Ajokertuijok kannok uvagut piñiarkita?

13. Kioveit: uñunerseñik piomaniarase, perkojet kisseta pinniarlugit.

14. Sorsuktuksettauk appersorpæt okarlutik; Uvagulle kannok piñiarkita? Okantiveit: Iñungnik akunaidlarniarase idlnitulliaraselonēt akkillertaunise namagissigik.

15. Innuille neriungmetta, illunatik omæt-timingne Johanñese Kristuseosingmatsuk;

16. Johanñesib kioveit, tamaita okautivlugit: Uvanga iñermut Babtipapse, nutāmik issumakarkovluse; Kingunipkut tikkituksak pitsartunersauvok uvamnit, nellovkotivungalo. Tapsoma ittiggagutingit singējarlugik. Tapsoma Babtitsomārpāse Annernermut ajunginermut ikkoāmamullo.

17. Tapsoma poagit tigumiarpa, keṁatul-livingme nettinga sanneromārpa, kakkojeksa-riktullo keṁatullivingminut kattitsomārpeit; piungitulle ōtsomārpeit ikkoāmamut kañitsui-tomut.

18. Assinginullo unuktuñut okautsinnut innuit innerterpeit, okautivlugillo.

19. Herodesele Attangit settamat illanget, Johañesib suadlarmago nukkaet Fillippusib nullia, Herodiase pivlugo, ajortulliarningillo tamaita pivlugit.

20. Tamakkoa tamaita illaveit matto-minga Johannese parngnanërsimavingmut pitilugo.

21. Taipsomane inuit illunatik Babtitaung-metta, Jesusetauk Babtitaungmet tuksialarmelo, killak angmalerpok.

22. Annernek ajunginek (tingmiatut) tau-betut akkartok, (Jesusib) kãnganut pijok: nippe killangmit tussartaugivok okarlune: Igvit Erngnerivagit nægliktara, tamna ku-viagijara.

23. Jesusim okkiungit ungnijut tellimau-jortullo pilermetta ajokertuilerlune piniarlerpok erngnionasugivælo Josefemut; Eli taipsoma erngninga.

24. Taimna Matatib erngnerilauktanga, taimna Levib erngnerilauktanga, taimna Melchib erngnerilauktanga, taimna Jañab erngnerilauktanga, taimna Josefib erngnerilauktanga.

25. Taimna Mathatiasib erngnerilauktanga, taimna Amosib erngnerilauktanga, taimna Nahub erngnerilauktanga, taimna Eslib erngnerilauktanga, taimna Nangib erngnerilauktanga.

26. Taimna Matib erngnerilauktanga, taimna Matatiasib erngnerilauktanga, taimna Semeib erngnerilauktanga, taimna Josesib erngnerilauktanga, taimna Judab erngnerilauktanga.

27. Taimna Johannab erngnerilauktanga, taimna Resab erngnerilauktanga, taimna Zorobabelib erngnerilauktanga, taimna Salatilib erngnerilauktanga, taimna Nerib erngnerilauktanga.

28. Taimna Melchib erngnerilauktanga, taimna Addib erngnerilauktanga, taimna Kosab erngnerilauktanga, taimna Elmodab erngnerilauktanga, taimna Herrib erngnerilauktanga.

29. Taimna Jesob erngnerilauktanga, taimna Elieserib erngnerilauktanga, taimna Joreb erngnerilauktanga, taimna Matatib erngnerilauktanga, taimna Levib erngnerilauktanga,

30. Taimna Simeonib erngnerilauktanga, taimna Judab erngnerilauktanga, taimna Josefib erngnerilauktanga, taimna Jonab erngnerilauktanga, taimna Eliakib erngnerilauktanga.

31. Taimna Melab erngnerilauktanga, taimna Mainab erngnerilauktanga, taimna Matatab erngnerilauktanga, taimna Nathab erngnerilauktanga, taimna Davidib erngnerilauktanga.

32. Taimna Jesib erngnerilauktanga, taimna Obedib erngnerilauktanga, taimna Boasib erngnerilauktanga, taimna Salmub erngnerilauktanga, taimna Nahasub erngnerilauktanga.

33. Taimna Aminadab erngnerilauktanga, taimna Arab erngnerilauktanga, taimna Esrob erngnerilauktanga, taimna Farezib erngnerilauktanga, taimna Judab erngnerilauktanga.

34. Taimna Jakob erngnerilauktanga, taimna Isaab erngnerilauktanga, taimna Abraham erngnerilauktanga, taimna Tarab erngnerilauktanga, taimna Nahorib erngnerilauktanga.

35. Taimna Saruchib erngnerilauktanga, taimna Ragahub erngnerilauktanga, taimna Falegib erngnerilauktanga, taimna Eberib erngnerilauktanga, taimna Salab erngnerilauktanga.

36. Taimna Kainab erngnerilauktanga, taimna Arfagsadib erngnerilauktanga, taimna Semib erngnerilauktanga, taimna Noab erngnerilauktanga, taimna Lamechib erngnerilauktanga.

37. Taimna Matusalab erngnerilauktanga, taimna Enochib erngnerilauktanga, taimna Jaredib erngnerilauktanga, taimna Maleleelib erngnerilauktanga, taimna Kainab erngnerilauktanga.

38. Taimna Enosib erngnerilauktanga, taimna Setib erngnerilauktanga, taimna Adamib erngnerilauktanga, taimna Gudib pinga.

KAPITELEMIK IV.

Kristusib òktortauninganik, sālakarninga-niglo.

Jesuse Añernermik ajunginermik illumilik, ama Jordanemit utterivok, Añernerum aitipa iñukangitōmut.

2. Uvlunik marrungnik ungnijakattartut Satanasib òktorpa. Uvlullo taipkoa-ītillugit nerringilak, (uvlullo) taipkoa nāngmetta, kālerpōk kingorngagut.

3. Satanasible okautiva: Gudim Erngnerikpattit, ujarak una okautiuk kakkojarorlerkovlugo.

4. Jesusible kiova, okarlune: Aglait imai-put: Kakkojatuinak iñum iñotigingila, Gudible okausingit tamaita (iñotigiveit).

5. Satanasib aitipa kakkamut kingiktorsoarmut, sillarsum attañioningit tamaita tapsomunga attautsikut kemergojautipeit.

6. Okautivlugo: Makkoa attañioningit tamaita, ānanauningillo illingnut tuñijoma-

vakka; uvamnut tuñijaungmetta, issumam .
niglo tuñivakka piomajamnut;

7. Maña tuksiarvigijomagumga, tamaita
piksariniartattit.

8. Jesusib kiovlune; okautiva: Satanase,
uvamnit aularit; aglaksimangmet: Gude
Naleket tuksiarvigilugo kissiet kivgartorniar-
pet.

9. Jerusalemut aularutiva, ätilälo kattima-
viub nuvugusinganut, okautivlugo: Gudim
Erngnerikpattit akkarit;

10. Aglaksimangmet: pivlutit Engeliñe
perkojomärpeit sapputilutit,

11. Erkisimiartaukovlutillo, ittikkettit a-
pörkoñagit ujarkamut.

12. Jesusib kiova, okarlunelo: Okautsit
imaiput: Gude Naleket öktorniarnago.

13. Satanasim öktortiñe tamaita nāgamigit,
manakut kemekpa.

14. Jesuselo añernerub pitsartuninganut
ama Galilæamut utterpok, tapsomalo erkāne-
tut illunatik tussaumalerpæt.

15. Illiñiarvingiñelo ajokertuivok, iñuit
illunatik nakorivæt.

16. Nazaretemullo pivok, perorvingminut:

Illutsimitut sabbatteongmet illiniarvingmut itterpok, nikkoviname aglait attuaromangmagit.

17. Tuñitsivigivæt nellautaijum Jesaiasim aglanginik. Makperamigit, okantsit ukkoa nellaupeit, imak aglaksimajut:

18. Nalekam añerninga kollimnepok, taimaitomik saimartipānga; tillilarmalo okantsit tussarnertut okantigēkovlugit aglujuñut, iñuliklerkovāngalo serkomisimajunik omættelingnik; parngnanērsimavingnetut añiviksanget okautigekovlugo, tautungitullo tautulerkovlugit, kappiaisuktullo kappiaisugungnērkovlugit ajorungnērkovlugillo.

19. Nalekablo uvlunga tussarominartok okautigekovlugo.

20. Aglait pattiktinamigit, kivgamullo tuñigamigit ingipok. Illiniarvingmetullo illunatik tækkunārpæt.

21. Imagle okautilerpeit: Uvlome aglait ukkoa siutipsingnut nellautsijut tussarpasse.

22. Illunatiglo nertorpæt, okausingillo tussarnertut kañinganit añijut tattamīniari-

veit, okarlutik: Tamna Josefim erngnering-ila?

23. Okautiveillo: Illale mattominga okautijomärpapsinga: Iñulijok, illingnik piulidlarit; tattaṁiniarnartunik angijunik tussalaukpogut Kapernaume? Taimailiorittauk tamane nunangne.

24. Okautiveit tagva: Ahaṁerik, okautivapse: Nellautaijok kujagingilæt nunnakatingita.

25. Nellägulle okautivapse: Israelittiṁe uigarnerit uñulaukput Eliase iñotillugo, killak parngnanērsimatillugo okkiut pingasut, takkillo pingasujortut, kākavaksoadlalaungmet nuñarsoarme illunane;

26. Tapkoale illainangnut uigarnermut Sareptamiomut Sidonib nuñanganetomut, Eliase tillijauvok.

27. Kallakartullo uñuktut Israelittiṁe tapisomane Elisa nellautaijok iñotillugo, assianik kallagungnērsimajokangilak, Naeman Siriamiok kissime.

28. Illiniarvingmetut illunatik tamaña tussaramitsuk, kañingaumajadlalerput.

29. Nikkovilutik, iglugaseksoarnit añiti-pæt, kakkam iglugaseksoakarvingetta nuvuk-linganut aitidlugo, tagvanget ejukartitsomav-lugo.

30. Akkorngattigulle aularpok.

31. Kapernaumut pivok Galilæab igluga-seksoanganut, sabbateoleranget ajokertorlu-git.

32. Ajokertutingit taipkoa tattamīniariveit, kimnadlartomik okarmet.

33. Tagvane iñuk illiñiarvingmetok Sata-nasemik makkojungnartomik illumiktok, tamna nipliadlarlune,

34. Okarpok: Flai uvaptingnut sugivit, Jesuse Nazaremiok? asserorijartorpaptigut; kinaujotit kausimagapkit, Gudim ajungine-rivätit.

35. Jesusible iñerterpa, okarlune: Okaju-ërit, omanget iñungmit añit. Satanasib tava orrotipa akkornganut, añilarmelo tapsomang-et, akkoñarnagolo.

36. Illunamasiatik erksilerput, ingming-nut okarlutik: Suna una? Añernerit mak-kojungnartut sugartomullo pitsartojomullo okautingmagit, nalekpæt añilarmiglo.

37. Piñiarningit tussaumalerpeit nuñab tapsoma erkānetut illunatik.

38. Nikkovilune illiñiarvingmit, (añivok) Simonib iglunganut pivok. Simonib sakkia (arngnak) kañimanartomut kañimajok, taimna pivlugo tuksiarvigivæt.

39. Tikkipa, kañimanartok iñerterpa, kañimanartub tava keñekpa. Tagvainak makkipok kivgartorlugit.

40. Sekkeñek nippimalermet: sunatuinar-nik kañimasiggit pitipeit tapsomunga. Aggangminut tamaita pattikpeit, iñulivlugillo.

41. Satanasittauk uñuktuñit añivut, nip-liadlarlutik okarput: Kristuseovotit Gudim Ernngninga. Iñerterlugit okarkongileit; Kristuseõgame nellungimatsuk.

42. Kaulermet añivok, iñukangitomut aulardlune, iñuit keñerpæt, tikkinamitsuk, tagvanetilerpæt keñektaujomañatik.

43. Okautiveille: Iglugaseksoarne assiane okariakarivungatauk okautsinik tussarnertunik, Gudib nalegauninganik; tamaña pivlugo tillijauvunga.

44. Galilæam illiñiarvingine ajokertuivok.

KAPITELEMIK V.

*Tattam̄iniarnatomik mingeritsenik nulluar-
niartunik.*

Inugiartorsuit nimniutimatsuk, Gudim o-
kausingit tussaromavlugit; im̄ab Gene-
zaretib señianetok.

2. Umiakotuk marruk tækkovak señiane-
tuk, mingeriarniartut niu mavut nullutsettik
erortorlugit:

3. Aipanganut, Simonib pinganut ikkima-
game okautiva, im̄arbikparialakovlugo. Ing-
idlune, inuit ajokertorpeit umiakotomit.

4. Okālavlune sorērame; Simonemut o-
karpok: Im̄arbikpalerit ittijomut, nullutsesse
kivitissigik, mingeriarkovluse.

5. Simonib kiova okautivlugo: Ajokertui-
jok, uñuak nāvlugo pinasuaralloarpogut ang-
ēnarlutalo; okautsille naleklugo nullutset
kivitiniarpakka.

6. Taimailioramik, mingeriavaksuit piveit,
nulluangit alliktorlutik.

7. Umiakotomiut aipaitik kaikolerpeit, amuarkattikumavlugit. Tikkinamikit umiakototik ussilerpakit puklivlugik.

8. Tamaña Simonib Petrusib tækkogamiuk, Jesusib ittigangiñut pāmakterpok, okarlune: Nalegak kemenga, iñuvunga ajortolik.

9. Koaksarame, umiakuttinelo illunatik, mingeritset uñuksigamikit pijerkattigēklutik;

10. Taimaktauk Jakobuselo Johañeselo, Zebedæusim erugnæk, Simonib pinasuarkattik (koaksalerivuk). Jesuse Simonemut imak okarpok: Erksiniarnæk; mattoma kingorgane iñungnik pilärpotit.

11. Umiakototik nuñalitilugiglo, perkotitik tamaita kemekpakit, malliklugolo.

12. Iglugaseksoangita illanganetillugo: Ahak, angut kallaktorsoak tagvanepok. Jesuse tækkogamiuk pāmangavigivlugo, tuksiarvigiva, okarlune: Nalegak pijomaguvit, kallagungnaititsomavarma.

13. Aggane issaktipeit aktorlālo, okarlune: Pijomavunga, kallagungnerit. Tagvainak kallagungnērsārpok tava.

14. Iñerterpa okautivlugo: assingnut tai-mak okarniarnæk; ajokertuijomulle ainiarit, tækkotilutillo taipso-munga, tuñergotiksarlo Mosesib tuñerkojanga tuñilugo, kallagung-nëravit nellojungnërkovlugit.

15. Anginersamigle tussaumajaulerpok, iñugaseksnit tussaromavlugo tikkipæt, iñulijaujomavlutiglo kañimalungnermingnit tap-somunga.

16. (Jesusele) keñeklugit iñukangitomut aivok, tuksiardlune.

17. Uvlut tapkoa illangane, ajokertuilera-me; Farisæerit aglanguiglo illissimajut ig-lugasengnit tamainit, Galilæametuñit, Judæ-ametuñillo Jerusalemillo pijut, tagvane iksi-vangmetta. Nalekab pitsartuninga tapso-manget añivok, tamaita iñulivlugit.

18. Ahak, illangit ätsivut tumaksajomik aumittine nellajomik akigarpæt; tamnalo ittertinasuarpæt, sãnganut illijomavlugo.

19. Itterviksarsinginamitsuk iñungnut, ig-lub kãnganut majoarput, angmajokut ningi-tipæt iñangavialo aglæt; (iñuit) akkornganut, Jesusib sãnganut.

20. Okperusingit Jesusib kausimagamigit,

tumaksajok okautiva: Iñuk, ajornitit issu-
magijaujungnërput.

21. Aglangnigle illissimajut Farisæerillo
imak issumalerput, okarlutik: Kina una,
okausekartok akkerartortunik Gudemut?
kina ajortoërštsijok, Gude kissime?

22. Jesusib issumangit kausisãramigit,
apperiveit: Kañok omættipsingne issumakar-
pise?

23. Sumik okariak ajornænginerova: A-
jornitit issumagijaujungnërput? imaglonët
okaudlugo: Makkitit, arvertarlutillo?

24. Nellojungnërkovlusele, Iñum Erng-
ninga pitsartojokarpok nuñame ajortoërotsi-
jomik, tumaksajomut imak okarpok: Okau-
pagit makkitit, aumittititpikit, angerarlu-
tillo.

25. Tautuktillugit makkisãrpok, aumitti-
nelo neksarlugit, iglominut angerarpok, Gu-
delo nakoridlarpa.

26. Illunatik tattaṁiniarput, Gudelo na-
koridlarpæt, erksidlalilarmiglo okarput: uv-
lome tattaṁiniarnartunik tækkolauktogut.

27. Mattoma kingorngane, añigame Zoel-
nere Levisemik attelik tækkova, tuñiorkai-

vingme iksivajok, tamna okautiva: mal-
linga.

28. Nikkovipok, tamaita kemeklugit mal-
likpa.

29. Levisib iglomine nerkikselliiorpa unuk-
tunik. Nerchevingme iksivatillugo, Zoelne-
rillo assingillo unuktut iksivakattigivaet ner-
rimavingme.

30. Aglangnik illisimajut Farisæerillo,
illinniartingit avamudlarvigilerpeit, okau-
tivlugit: Sög Zoelnerillo ajortulliartullo,
nerrekattigivissigik?

31. Jesusib kioveit, okautivlugit: Atsuilit
inulijikariakangilet, kanimajut kissimik;

32. Idluartut kaikojartulaungilakka ablap-
samik issumakarkovlugit, ajorniggille kis-
seta.

33. Okautivælle: Sög Johaṇesim illiṇiar-
tingit unuktunik nerringipakket, tuksiarlar-
miglo unuktunik, taimaktauk Farisæerit illi-
niartingit; illiniartittille agleratik nerrilutiglo
imerpakpet?

34. Okautiveit: Nullianiktomut tikkitut,
uiksak taipkoa neijortigitillugo, nerrititaililu-
git ajorpesse;

35. Nelliutsomārpok, uiksamik aksartau-lārput, tava agleromārput nerriniaratiglo.

36. Adsigeiktunik okautiveit: Añoratokak illarniængilæt nutāmik illaksamik; nutāb al-lingmago nutaungitok, illartārlo idluangini-vok nutaungitomut.

37. Weinelo nutāk iimerkautinut nutaung-ituñut iimertutingilæt; weinib nutāb allikto-romangmagit iimerkautit, weinelo kovituina-romārpok, iimerkautillo asserorlugit.

38. Weinemigle nutāmik iimerkautiñut nu-tānut iimertutijeksauvok, tamarmik assero-juikattigēkpuk.

39. Weinemik nutaungitomik iimilauktok killanāngilak nutāmik; okarame, nutaungitok mamarnerōvok.

KAPITELEMIK VI.

*Apostelit arkangemit aggartut Kristusib
aānerininganik.*

Taipsomane perortut kakkojekset Jesusim
apkotigiveit, sabbateme sivorliub tug-
liane, illiniartingit singailingit nutsulerpeit,
aggangmingnullo aksaliklugit nerriveit.

2. Farisæerille illangita okautiveit: Sög
imailiorpise, sabbateme pijeksaungitomik
pigapse?

3. Jesusib kioveit, okautivlugit: Attua-
laungilase, kañok Davide illiortok kãlerame,
illañelo?

4. Gudim iglunganut itterame, kakkojet
tækkojekset nerriveit, illaminullo tuñivlugit
illangit, tamakkoa ajokertuijut kissimik ner-
rilugit perkojauvut.

5. Okautiveillo: Iñum Erngninga sabba-
temuttauk nalegauvok.

6. Sabbateme assiane illiniarvingmut it-

terpok, ajokertuiniardlune. Iñuk tagvane-
tok, tapsoma aggangit tallerpīt tokkunga-
jut.

7. Aglangnik illissimajut Farisæerillo ud-
sertorpæt, sabbateme iñulidlaromangmang-
ago: Patssitiksarsiorlutik tapsomunga.

8. Issumangit kausimagamigit, iñungmut
tokkungajunik aggalingmut okarpok: Nik-
kovilutit, tamaunga pīt. Taimna nikkovilune
tagvunga pingmet.

9. Jesusim okautiveit: Apperivapše, sab-
bateme sumik sulliñiarpita, ajungitomiglonēt
ajortomiglonēt, iñuk piulilugolonēt asserorlu-
golonēt?

10. Keviardlune avaminetut tamaita tæk-
kunārpeit, iñuk tamna okautiva: aggaktit
issaktikit. Taimailiorpok. Tagva aggangit
ākiktaulerput, iglungititut illivlugit.

11. Tapkoale kēvidlutik issumalulerput:
okarkattigēlerlutiglo kañok (Jesuse) piñiaro-
mavlugo.

12. Uvlune tapkonane kakkamut majo-
rarpok tuksiarijartordlune, uñuak nāva Gu-
demut tuksiarlune.

13. Kaulermet, illiñiartiñe kaikoveit, tap-

kūnanget arkangemīt aggartut añeriveit, tapkoa tailerlugillo Apostelinik:

14. Tamedsa (attingit) Simon, Petrusmik taiva, nukkālo Andream; Jakobuselo; Johāneselo; Filippuselo, Bartolomeuselo; Matheuselo, Tomaselo, Jakobuselo, Alfeusib erngninga, Simonelo Zelotesmik attelik.

16. Judaselo, Jakobusib nukkā, Judaselo Ischariote, pititsijomārtok (Jesusemik).

17. Taipkoa illagivlugit attersālerpok, naksam illanganut pivlune, illiñiartigaseit, innugiartorsuillo Judæab nuñanginetuñit tamaiñit, Jerusalemillo, Tirusiblo Sidoniblo, iñarbiub erkængnetuñit:

18. Tagvane kattimajut tussaromavlugo, iñulijaujomavlutiglo tapsomunga kañimānermingnit, añernernullo makkojungnartunnut kappiaisuktisimajut piungnērtitauvut.

19. Iñuit illunatik aktorasuarpæt; pitsar-tojok tapsomānget aňingmet, tamaita piungnērtipeit.

20. Illiñiartiñe isiminut tækkunālerpeit, imak okarlune: Pilloridlarpose aglujose, Gudib nalegauninga pigilerapsiuk.

21. Pilloridlarpose kãktose (Gudim idluar-ninganut) illum̃ertaujomarapse. Pilloridlarpose keajose, ijorpagomãrapse.

22. Pilloridlarpose, iñuit omigikpasse, aviluselo, suadlarppasselo, attisselo tainerlukpattigik ningaktotitut, Iñum Ernngninga pivlugo.

23. Kuviaisugitse, okigẽseritse; akkik-sasse angidlaromãrmet killangme. Sivorlingitatauk taimailioriveit nellautaijut.

24. Kiglermut, kappianamek agluitose: mañigorviojomẽrapse.

25. Kappianamek, pekalloartose: Kãgomarapse. Kappianamek illipse, tamatto-manetilluse ijudlartose: keadlarluse uguadlaromãrapse.

26. Kappianamek illipse, iñuit illunatik ãnanãmik okautigikpasse: taimaktauk sivorlingita imailiveit nellautaijioluktut.

27. Uvangale okautivapse, illipse nãlekto-se: omigijisse nægligissigik; illipsingnik omisuktut, ajungiviginiarsigik;

28. Illipsingnut okausiluktut, saimartissigik; illipsingnik kiksartitsijut, tuksiarutissigik.

29. Ullutsekut erksårtauguvit, igloatauk mañilermigiuk, ulliksoarniglo aksårtauguvit, añoratsettauk pigiliuk.

30. Illingnit sumik tuksiartok, tuñitsivi-giuk, perkutingniglo aksårtauguvit, utterko-niængilet.

31. Inuit kañoøtomik piñiarkogupsigik illipsingnut; taimaktauk pigissigik.

32. Illipsingnut nægliktut kisseta nægli-gigupsigik: kañoøtomik kujagijauniarpise? Ajortulliartuttauk nægligijittik nægligiveit.

33. Pitsiartipsingnut pitsiakattarupse: kan-noøtomik kujagijauniarpise? Ajortulliartut-taUK taimaitsainarivut.

34. Illipsingnut uttertitsijut attarsitikup-sigik: kañoøtomik kujagijauniarpise? Ajor-tulliartuttauk attartortisingmetta ajortul-liartuñut, taimaikuarēnik uttertitsiviokovlu-git.

35. Tamaña pivlugo omigijisse nægling-niarsigik: pitsiarluselo, attarsiarkisititse ut-tertitsivioniarasuginasse: akkiksasse angidla-romårpok tagva; kõtsingnerublo kittornga-rijomårpåse: tapsoma avagiveit kujalingitut ningaktullo.

36. Tamaña pivlugo năpkingnigitse, sorlo Atătase năpkingniktotôvok.

37. Patsiklerniarase, patsijikatsengilasetauk. Erkartuiniarase, erkartuiviojomăngilasetauk. Issumagijungnċritse, issumagijajungnċromărposetauk.

38. Tuņijititse, tuņitsiviojomărpose. Ők-tomik tătătatomik, nakkittersimajomiglo, aulajomiglo ullipkittartomik săpsingnut tuņitsivigijomărpăse. Őktutipsingnut, ōktortaujomărivose.

39. Okautsinik adsigċktunik okautiveit: Tautungitok tautungitub apkotăgut tessiorajarpauk? Tamarmik kattangniăngilăk ittersamut?

40. Illiņiartok ajokertortiminit anginerōngilak: namaksivorle, illiņiartok ajokertortimitun-ĳkune.

41. Kattanguvit ĳsinget sarmiktavininga sōg tăkkoviuk, auvek ĳsingnetok mallugingilet?

42. Kaņorlo kattangutit imak okautsoma-viuk: Ovetsiaro kattangutiga, sarmiktaverngit ĳsingnit pċromavara, auvek ĳsingnetok mallugingilet? Takkormortotit, auvek ĳsingnit

pērkāruk, kingorngagut kattanguvit sarmik-tavininga pērasuarlugo piuk.

43. Napartok ajungitok, ajortunik paung-akarviojungnængerpok, napartorlo ajortok, paungakarviojungnænginivok ajungitunik.

44. Napartut illunatik nellonængilet paungamingnit. Feigit pējarniængileit Dor-nenit, paungillonēt weiniggit kattersorniæng-iniveit okpingnit kakkilautilingnit.

45. Inub ajungitub ajungitut sagvarpeit o-mame pinganit ajungitomit; iñuble ajortub ajortut sagvartipeit omame pinganit ajorto-mit. Omættim ullipkittarninganik kañek o-kajõngovok.

46. Sög Nalekamik, Nalekamik taivis-singa, nalengnagillo okautsikka.

47. Uvammut pijok, okautsikka tussarlugit naleklugillo: tapsoma adsigijanganik kausi-titsomavara:

48. Adsigiva, iñuk iglulliortok, tapsoma nuña itterselliorlugo illutnjomik, tungaviler-pa kairtomut. Iñek kussilermet; iglo kog-gub suppivigiva, aulatinagolo; kairtomut tungalerame.

49. Tussartuble mallingitublo: adsigiva innuk, iglulljortok nuñamut tunganekarane; koggub akkingmidlarmago, tuavilune orrovok, iglo tamna angijomik asserudlarlugo.

KAPITELEMIK VII.

Uigarnerub erngninganik Kristusib makkititsininganik.

Okautsit tamakkoa, iñuit tussartillugit nãgamigit, Kapernaumut aivok.

2. Sorsuktukset kappitangeta kivganga erdligijanga, kañimajok tokkokaseklune.

3. Tamnale Jesusemik tusaumalerame: Jndikut angajokangit tuksiarijartorkoveit, (Jesusemut) kivgane iñulijaujartorkovlugo.

4. Ipkoa Jesuse tikkinamitsuk tuksiarvigivæt, okarlutik: tamaña pijariakarpok.

5. Inukattivut næglingmagit, illiñiarvipullo señalaungmago.

6. Jesusib tavunga illagiveit. Iglunga kaglilermatsuk, sorsuktukset kappitangeta illæñarijañe illangit okarijartorkoveit (Jesusemut) imak: Nalegak tagvungarasuarnæk; nellopkotivunga ittertitsaritset iglumnut.

7. Taimak pivlugo nellopkotivungalo illingnut kainermik; okarille okautsemut at-tautsemut, kivgara piungnailärpok.

8. Uvangatauk iñuvunga attañelik, kivga-kärlarmalo sorsuktuksenik; illangenut okaruma: ailerit, aigivok; ama illangenut, kait, kaigivok; kivgamnullo, señalauruk una, señava tagva.

9. Tamaña Jesusib tussaramiuk, tattaminiariva, keviarlune iñuit malliktiñe okautiveit: Okaupapse, taimak angitigijomik okpernermik nachvålaungitunga Israelittiñe.

10. Tillilauktangit iglunganut tikkinamik, kivgak kañimalulauktok piungnærtok tikkipæt.

11. Mattoma kingorngane iglugasengnut Nainemik attelingnut aivok, illiñiartiñe uñuktut iñugaseksuillo illagællugit.

12. Iglugaseit ittervinget tikkimago: ahak,

tokkojok akkigarlugo añipæt. Taimna arngnæt erngnetuariva uigarniolarmelo; iñugaseksuittank illagivæt iglugasengnit.

13. Nalekable tækkogamiuk illapsugid-larpa okautivlugo: Arngnak, keanæk.

14. Iglervik tikkilugo aktorpa, tessiktut nokkarput. (Jesuse) okarpok: Nukakpiak, okaupagit, makkitit.

15. Tokkojok tagva makkipok okallilar-melo; arngnãmut tuñiva.

16. Illunatik erksilerput, Gude nakorid-larpæt, okarlutik: Nellautaijorsub tikkipäti-gut, Gudiblo iñutitañe nellipsarpeit.

17. Okauserlo tamaña (Jesuse pivlugo) tussaumajaulerpok Judæame tamaine, erka-netunnelo nuñeñe tamaiñe.

18. Tamakkoa tamaita Jōhañesemut illin-niartingita unipkariveit. Illiñiartingne mar-ruk kaikovak,

19. Taipkoa Jesusemut tillivak, imak ap-perijaukovlugo: Tikkitsomärñialaukpit, as-sigivätillonēt neriugijapta?

20. Angutik taipkoa (Jesuse) tikkinamikko okarpuk: Jōhañesib Babtiteriub tillivätiguk

illingnut, imak apperijaukovlutit: Tikkitsomārnialaukpit, assigivātillonēt neriugijapta?

21. Taipsomane kañimajut āniajullo unuktorsuit iñuliveit, añernerillo idlūtut añitipeit, tautungitullo uñuktut tautuktidlugit.

22. Jesusib kiovak, okautivlugik: Johañese ama okautsertortikko, tækkojaptingnik tussartaptingniglo: Tautungitut tautulerput, tussiaetut pissulerput, kalladlartullo piungnērput, tussilārtut tussalerput, tekkungajut omarput, aglujullo okautsauvut okautsinik tussarnertunik.

23. Pilloridlarporlo sinaungalungitok uvamnik.

24. Johañesib tillijæk uttermeñik, Jesuse okalerpok iñungnut Johañesemik, okarlune: Iñukangitomot suna tækkojartorpissiuk? iviksoak añorib aulatanga sunatuinarnut?

25. Sunalonēt tækkojartorpissiuk? Iñuk añorāriktok? Ahak, añorāriktut ikligijamingnut iñuniartut, attañersuit iglungine-itsōngovut.

26. Sunalonēt añivluse tækkojartorpissiuk? Nellautaijok (nellautsitiksenik okartok) tæk-

kojomavissiuk? Illa okautivapse, nellautaijomit angnerojok.

27. Taimnaujok aglait okautigijanget: Ahak, Engelige sivunernut tillivara, apkotikset sivunerne äkiksorkovlugo.

28. Ahañerik okautivapse, arngneñit erngniñangojokangilak, Johañesemit angnerojomik, Johañesemit Babtiterijomit nellautaijokangilak anginerojomik; mingnerle Gudib nalegauningane, anginerõvok taipsomanget.

29. Iñuillo nalektingita illunatik, Zoelnerilo Gude nakoridlarpæt, Babtitauniardlutiglo Johañesib Babtijutänut.

30. Farisæerille aglangnik illissimajullo Gudib perkosinga nachogivæt ingmingnut, Babtitaujomañatiglo tapsomunga.

31. Nalegak okarpok: Iñuit ukkoa kimut adsiutitsomavakka? kimiglonět adsekarpæt?

32. Sorutsit adsigiveit niuvervingme iksivajut, ingmingnullo nipliutikattartut okarlutik: Nipsausiarvigilauktapse, okigëseromangitosele; kiksantatomiglo okautilauralloarpapse, keajomañasele.

33. Johañase Babtiterijok tikkitok, kak-

kojartoranelo, weinemiglo iimingimet, añer-
nekullukartok okartose.

34. Iñum Ernngninga tamaungartok, ner-
rilarmelo iñilarmelo; okarpose: Ahak, innuk
una nerrēnartorsoak weinemiglo imniēnar-
torsoak, Zoelnerit ajortulliartullo illæñari-
janget.

35. Gudible illissimajusia idluartitaujo-
mārpok kittorngaminut tamaiñut.

36. Farisæerille illangeta iñapa nerrekat-
tikumavlugo. Farisæerim iglunganut itter-
pok, nerrimāvingmullo ingipok.

37. Ahak, arngnak tagvane iglugaseksoar-
netok, ajortuliartorsoak. Farisæerim ig-
lungane Jesuse nerrimāvingmut ingimet tus-
saramē, erngusiārsuk mingoarutiksamik (tip-
pegiktomik) iñalik tikkiutiva,

38. Ittiggangitalo tuñuæñut pivok, kealar-
melo; kugviminullo ittiggangit mitsuktiler-
peit, nutseminullo allartilaita; ittiggangillo
kunnikpeit, mingoarlugillo tippegiktomut.

39. Farisæerib nerriartorkojinget tamaña
tækkogamiuk, illumigut imak okalerpok:
una nellautaijōgune, arngnak una aktortine
kausimanajaralloarpa, ajortulliartorsōngmet.

40. Jesusib kiova, okautivlugo: Simone, okausiksakarpunga illiungnut. Taimnale okarpok: Ajokertuijok, okarit.

41. (Jesusim imak okautiva:) Kēnaujenik taungniartok marrungnik taṁakkisimajokarpok: illanga akkiliksakartok kēnaujenik 500 dinik, aipangale akkiliksakartok kēnaujenik 50 ginik.

42. Akkiksakalungimeñik, akkillerkojungnērpak. Atte, okarit, taipkoa nelliakita nægliginersariomavauk?

43. Simonib kiova okarlune: Uvanga issumavunga, uñunersenik akkillerkojungnērtanget (nægliginersariva). Jesusible kiova: issumalorikpotit.

44. Arngnamullo sādhlune, Simonemut okarpok: Arngnak una tækkoviuk? Iglungnut ittertunga, iṁermik ittikkama ubvautiksanganik tuñitsivigilaungilarma; unale ittiggakka mitsuktitsainarpeit kugviminut, nutseminullo allarterlugit.

45. Igvit kuñilaungilarma; unale itterame, soraijuerpok ittiggakka kuñikpeit.

46. Igvittauk niakora napartum orksuanik mingoænginivet; omale ittiggakka mingoa-laukpeit tippegiktomut.

47. Tamaña pivlugo okaupagit: uñuktunik ajortoẽrotekarpok, angijomik næglilaurame; ikkitunigle ajortoẽrotekarpok mikki-jomik nægliktok.

48. Arngnamullo okarpok: Ajornitit issumagijaujungnërput.

49. Nerrekattingit illumikut imak okalerput: Kina una, ajortuniktauk issumangnerungnërtitsijok?

50. Arngnamulle okarpok: Okperavit pìulimavotit; ullapirsautekarlutillo aularit.

KAPITELEMIK VIII.

Adsigëktomik karngätitsijomik.

Kingorngane arvertarpok iglugaseksoa-tigut niuerviktigullo, okautsit tus-sarnertut Gudib nalegauninganik okautigiv-lugit, ipkoalo arkangemit aggartut nei jori væt.

2. Arngnello illangit, piungnërtitangit

D d 2

añernekkullungnit kañimalungnernillo, taimna Maria, Magdalenamik taijak, añernekkulluñerotitaujok arvengemit aggartunik.

3. Johaňalo, Kusab, Herodesib pimajinget nullia, Susaňalo; assingillo unuktut, taipkoa perkotimingnit tuñitsivigivæt.

4. Iñugaseksuit kattilerimetta iglugaseksoarnit tamainit nellipsarmatsuk, mattominga adsigēktomik okautiveit :

5. Karngātitsijok karngātitsijartorlune pijok perorsēeksaminik, karngātitsitillugo, apkosinerimut illangit kattekput tullerajarlugit, tingmitsello killaub attānetut pukkumaluklugit piveit.

6. Illangillo kairtomut (ivsorluktomut) kattekput, nuileramik kuñulersarput, iptekanginamik.

7. Illangit kattekput okpit kakkilautiggit akkorngañut, okpille kakkilautiggit peroramik tokkopeit.

8. Illangillo kattekput ivsoriktomut nuñamut, nuilerput perorlutiglo, perorsēeksākalerput, attunit 100 dinik. Taimak okarame, niplialerpok : Tussajungnik siutelik tussarle!

9. Illiñiartingitale apperivæt, okarlutik: adsigēktok una kañok tukkilik?

10. Kioveit: Illipse tuñitsiviovose killaub nalegauninget nellonarninga kausimakovlugo; assisele okautsauvut adsigēktuñut, tæk-kogalloarlugit tækkonatiglo, tussaralloarlugillo tussaratiglo.

11. Tamañale adsigēktub tukkinga: Gudim okausingit perorsēeksauvut.

12. Apkoserngub señianetut: taipkoa, tussartut; Satanasib tava okautsit pējarijartorpeit omættingiñit, okperkoñagit pilloridlartitaukoñagillo.

13. Kairtometut: taipkoa, okautsemik tussartut, kuviaisungnermut pijomadlarivæt; tamakkoale amākanginamik, killamik okpilleralloarput, kappianartokalerangelle sorērput.

14. Okpit kakkilantiggit akkornganut kattektut: taipkoa, tussartut, agluitsomagamigle, nuñablo mattoma pinginik kajungerangamik, (okautsit) ippitipeit (illumine) sullugaine-ērodlutiglo.

15. Ivsoriktomut pijut: taipkoa, okautsini tussartut tukkekartilugillo, torkorlugillo

omamingne idluartome, sullugainerkartilugillo keñuēlutik.

16. Neñergoak ikkitauniængilak kattaujab iksivautablonēt attānut illilugo; neñergoable iñinganut illivæt, ittertunūt tækkojaukovlugo neñergoak.

17. Įjersimajokangilak sakkijaromāngitomik, angejijokaranelo tussaumajaujomāngitomik, kaumajomullo pitsengitomik.

18. Tamaña pivlugo tussartasse tussātsiarissigik. Pekkartok sumik, tuñitsiviojomārpok; pekkangitorle aksartauniarpok pigerkortaminik.

19. Arngnāetale kattangutingitalo nellipsaramitsuk, tungalārlugo ajorpt iñungnut.

20. Illangita okantivæt: Anānavit kattangutivillo kānetut tækkojomavātīt.

21. Kiovlune okantiveit: Gudim okausinginik tussartut, malliklugillo, anānagivara kattangutigivakkalo.

22. Uvlut illangiņe, illiñiartiņe illagællugit umiakotomut ikkivok, okautivlugit: Immarbinb akkianut ikarta. Avalekput tava.

23. Umiartortillugit (Jesuse) siñilerpok. Ullajutseradlalerpok iṁarbingme, maggillo umiakotok ittibsuavlugo pivæt, nangiadlalarmiglo.

24. Tikkipæt tuppårdlugo okautivæt: Ajokertuijok, Ajokertuijok, umioniakodlalerpogut. Makkilune, añorelo maggillo iñerterpak; sorërpuk tava ikobliarlarmelo.

25. Okautiveille: ókpernisse nauk? Tapkoale erksidlarput, tattaṁiniarlarmiglo ingmingnut okarput: Kina una? Iñertermagik añoriblo iṁarbiublo, nalekpak.

26. Umiakotokut ingeravut Gadarenerit erkānut pivlutik, Galilæam akkianut.

27. Niungmet nuñamut, angutib nellaupa iglugaseksoarnit pijub, satanasenik illumiktub itsanit, añoramik attungilak; iglome kikkajuitok, illuverne kissiane.

28. Jesuse tækkogamiuk, nipliadlarpok, okarpok: Suñiarpigut Jesuse, Gudib kotsingnerum Erngninga? Tuksiarpagit kappiaisuktitaukoñanga.

29. Añerneḱ makkojungnartok añekungmago iñungmit tapsomanget; akkunërtor-

soarmik kappiaisuktilaungmago. Kellersortaulaupok kellaumgujeñut, parngnanẽrsutinullo, kellersutille kiktoraवेit, Satanasiblo aularutiva iñukangitomut.

30. Jesusib appersorpa, okarlune: Kinavit? Kiova: Legionemik; (attekarpunga) Satanasit uñuktut pullamavigilaungmatsuk.

31. Tuksiarvigivæt, ittijomut aulartitaujomanatik.

32. Tagvane kuingẽngigaseksuin-ĩtut, kakkame nerrijut. Tuksiarvigivæt, tapkoninga pullarkojaujomavlutik. Perkoveit.

33. Satanasit tava añivut iñungmit tapso-manget, kuingẽngiñut pullavut; kuingẽngigaseksuit (kakkam) imnarsoanganit ijukad-larput, iñānut ippivlutik.

34. Mianersijut tamaña tækkogamitsuk, kemāvut, iglugaseksoarminñut iglugasengmi-uñullo tamaña okautigijartorpæt.

35. Tækkojartoramitsuk tamaña; Jesuse tikkipæt, iñuglo satanaseẽrudsanjok naipipæt, añoratsiartok sillatõvlune iksivajok Jesusim ittiggangita sãngane tækkovæt; erksivlutiglo.

36. Tamakkoninga tautulauktut okautiveit, kañok satanasekalauktok piungnērpok.

37. Iñugaseksuit Gadarenerit illunamasiatik tamattomalo erkānetut tuksiarpæt, kemmektigijomavlugo; erksidlaramik. Umiakotomut tava ikkivlune utterpok.

38. Angutible satanaseēcrudsaujub tuksiarvigiva, nejoromavlugo okartok. Jesusible aularkova, okarlune:

39. Iglungnut angerarit, Gudib kanoētorsoarmik pingmattit okautigilugo. Aularpok iglugaseksoarne tamaiñe okalālerpok, kannoētomik angijomik Jesusib pitiñago.

40. Jesuse uttermet, iñuit illelliorpæt; il-lunatik uttakkigamitsuk.

41. Ahak, angut Jairusemik attelik, illin-niarvium angajokanga, Jesusim ittiggangiñut pāmangajartorpok, tuksiarvigivlugo, iglominut itterkova.

42. Pañetuakarame, (taipsoma) okkiungit arkangemit aggartut, taimna tokkokasengmet. Tavunga (Jesuse) ingerartillugo, iñugaseksuit nimniortidlarpæt.

43. Arngnäk, okkiut arkangemit aggartut

aunātsainartok; perkotiņe tamaita nungupeit āniarsintilingnut, sokkoserane piungnaingilak.

44. (Jesusib) aņoranget siņagut āktorjartorpa tuņuanit; tagvainak aunga kigikpok.

45. Jesuse okarpok: Kia āktorpānga? Illunatik missiarmetta, Petruse neijortingillo okarput: Ajokertuijok, iņuit tettidlalarpillo nimniortipātīt, igvit okarpotīt: kia āktorpanga?

46. Jesusele okarpok: Aktortauvunga; missigigapko, pitsartojok uvamnit aņingmet.

47. Tamanale arngnab angigutigijungnenginamiuk, saijuklune pāmangavigijartorpa; nellāgullo okautiva, iņuit illunatik tussartillugit uņipkarpok, suna pivlugo aktu-lauramiuk, kaņorlo piungnērsarame.

48. (Jesusim) okautiva: Paņiga kuviaisugit, okpernivit piungnērtipātīt, ullapirsautekarlutillo aularit.

49. Sulle taimak okartillugo, illiņiarvium angajokanget (kivgangita) illanget tikkipok, okautiva: Paņīt tokkovok, Ajokertuijok pi-giarkattarnago.

50. Tamaña Jesusib tussaramiuk, okautiva: Erksiniarnæk; okpituinarit, piulijaulärpok tava.

51. Iglunganut itterame, assingit itterkongileit, Petruselo, Jakobuselo, Johañeselo, niviarsiablo angutã arngnãlo, kisseta itterko-
veit.

52. Illunatigle keavut, uggorivlugo. (Jesuselo) okarpok: Keanase: tokkungilak siñikporle.

53. Ìjoridlarpæt, (niviarsiamik) tokkojomik nellunginamik.

54. Tamaitale añitinamigit, aggañgittigut tiguva, nipliarylune okarpok: Niviarsiak makkitit.

55. Añerninget uttervigiva tagva, makki-sãrlune. Nerrititaukova.

56. Angajokæk tattañiniadlarpuk. Iñerterpagle, tamaña okautigekonago iñuñgnut.

KAPITELEMIK IX.

Aposteliņe Kristusib tilliklarninganik.

Illiniartiņe arkangemit aggartut kaikolerpeit: pitsartùtilugillo, nalegautilaitalo satanasīnut tamaiņut, kaņimajullo iñulidlar-kovlugit.

2. Okarijartorkoveit Gudib nalegauninganik, kaņimajuniglo piungnērtitsekovlugit.

3. Okautiveillo: Ingerarluse sumiglonēt neksarniarase, ajaupiamik, ikpiārsungniglonēt, kakkojeniglonēt, kēnaujeniglonēt; aņoratsængnik marrungnik attorniarasetauk.

4. Iglomut itterupse tagvanetitse, aulakārase tagvanget.

5. Illangita illellioromangippasse, aņititse tagvanget iglugaseksoarnit, ittikkapse seņerkarningit aglæt seņējarsigik, nellojungnērutiksanginut.

6. Aularput tava, iglugaseittigut ingerav-

lutik okautsinik tussarnertunik okautiveit, kañimajullo iñulidlarpeit illunane.

7. (Jesusib) piñiarninginik Herodese, nunnam illainangane attañek tussaumalerpok; issumamigut issumajãlerpok, Johañese tokkungajuñit makkisimajok, illangita okautigingmatsuk;

8. Illangitale Eliase tækkotitok okautigivæt; ama illangita, nellautaijotokaverngit illanget makkisimajok okautigivæt.

9. Herodese okarpok: Johañese niakoẽrtautilaukpara; taimnale kinauva, tussaumajara imaitomik? Taimak pivlugo tækkojomadlariva.

10. Apostelit utteramik, tapsomunga okautigiveit tattañiniarnartitettik. Ingminut tava pitilugit aularpok iñukangitomut, iglugaseit Betsaidamik attiggit erkãnut.

11. Inuille tussaramik, mallikpæt; káikovlugit okautiveit Gudib nalegauninganik, iñulijaujariakartullo iñuliveit. Uvloklilermet,

12. Arkangemit aggartut tikkipæt, okautivlugo: Iñuit makkoa aularlit, mattoma erkát iglugaseksoangiñut, iglugasengiñullo,

siñiktarviksarsiorlutiglo nerkiksarsiniarkov-lugit.

13. Okautiveille: Illipse nerkiksanginik tunnitsivigissigik. Kiovæt: Tellimainarnik kakkojakarpogut, aulasakængniglo marrung-nik; iñugaseksuit ukkoa nerkiksanginik pissiniarijartortuksaugupta kissiane.

14. (Iñuit 5000 diongmetta) Illiñiartiminut okarpok: Ingilit tuñulerêkterdlutik, ingmikordlutik 50 olutik, ama 50 okattarlutik.

15. Taimailiorput tava, illunatik ikterko-veit.

16. Ukkoa kakkojet tellimet, aulasakæglo taipkoa tiguveit, killangmullo ärlorpok, kujalivlune, avgorpeit illiniartiminut tunniv-lugit, tapkoninga iñuit nerrititsomavlugit.

17. Illunatik tava nerrivut, namaksivluttiglo, amiakungillo kattersorpeit, amåksuit arkangemit aggartut tættællugit.

18. Kissimeolerlune tuksiarame, illiñiartingita kissimik nejformatsuk; apperiveit okarlune: Iñuit kinausugivānga?

19. Kiovæt okarlutik: Illangita Johañe-seosugivätit, Babtiterijok; illangitale Eliase-

osugivātīt; illangitatauk nellautaijut iñuto-kaverngit illanget makkisimajorivātīt.

20. Ama appersorpeit: Ilipsele kinausugivissinga? Petrusib kiova, okarlune: Gudib Kristusingaõvōtīt.

21. Iñerterpeille, unipkangõjomanane iñungnut.

22. Okarivok: Iñum Ernnginga añiati-taudlaromārpok, angajokaijeñut ajokertuijor-soarnullo, aglangniglo illissimajuñut kisserngortatõniardlune, tokkotaulunelo, uvlut pingajuane omaromārivok.

23. Tamaita okautivēit: uvamnik malligomajok, issumaminik piniatsengilak, senningajuksane (kappiaisutiksanelonet) uvlut tamaita nangimageksariva, malliklungalo.

24. Iñoserminik ivlertsijok assiujijomārpok; iñoserminigle ivlertsingitok, uvanga pivlunga, iñoniaromārpok.

25. Sillarsoarlonēt tamat pigigalloaruniuk, ingminik assiujiigune asserortitsigunelonēt, suksarivauk?

26. Uvamnigle okautsimniglo kangusuktok, tamnatauk Iñum Ernnginga kangugijo-

mārpa, tikkikune ānanaunermine, Atātamelo, Engelillo ānanauningaņe.

27. Ahaṁerik okautivapse: tapkoa illang-ita mānetut tokko tukkisiniængilæt, Gudib nalegauninganik tækkokāratik.

28. Taimak okarame, uvlut arvengemit pingajualermetta, Petruse, Johaņeselo Jakobuselo ingminut pitilugit, kakkamut tuksia-rijartorpok.

29. Tuksiartillugo, kēnanget tautua ablapsaulerpok, aņorāngalo kakkorsidlarlune keblariktorsōlerpok.

30. Ahak, angutik marruk tapsomunga okarpuk, Moseselo Eliaselo.

31. Ānanavaksōvlutik sakkerpuk, okālavlutik, (Jesusemik) tokkojomārtomik Jerusaleme.

32. Petrusele illanelo uerngarnermut siņilerput. Tuppakamik, ķaumarninga tækkovæt, angutiglo tapkoa marruk seņiane-tuk.

33. Tapkoa keṁengmakko, Petruse Jesusemut okarpok: Ajokertuijok, tamāne-itsainarominarpok, pingasunik iņiliorta, illing-

nut attautsemik, Mosesemullo attautsemik, Eliasemullo attautsemik. Okautsine kausimangileit.

34. Taimak okartillugo, nuvujab ullikpeit, koaksarput nuvujab ullingmagit.

35. Nippelo nuvujamit tussartaujok, imak okarlune: Tagga Ernngnera, nægliktara, tamna naleksiuk.

36. Nippe tussaramitsuk, Jesuse kissiet tækkovæt. Angigutsilerput okaratik tækkojamingnik, uvlune taipkonane.

37. Uvlub aipangane, kakkamit attersårmetta, iñugaseksuit pārpeit.

38. Ahak, angut iñuit akkornganit niplialerpok, okarlune: Ajokertuijok, tuksiarpagit, ernngnera kemergolauruk, erngnetuarigapko.

39. Ahak, añernerub (ajortub) tigulerangago, tuavilune niplialerpok, aulajartidlalerangago koppoalidlarpakpok, aulajartidlalaurangamiuk, keta kemelerpakpa.

40. Illiñiartitit tuksialaukpakka añititaukovlugo, ajorpæt.

41. Jesusib kiova, okarlune: Tāta! uk-

koa okpingitut mumiksimajut kinguvāngukattigēt, kānok sivitutigijomik neijorniar-papse, keñuginiaraselo? Ernerit. kailauruk.

42. Tikkilermago, Satanasib aulajartidlarlugo akserotitidlarpa. Añerne*k* ivsornartok Jesusib iñerterpa, sorusek piungnērtinamiuk angutānut tuñigiva.

43. Gudib pitsartudlarninga tatta*m*iniari-væt. Illunatik tatta*m*iniarmetta (Jesusib) tattamminiarnartulliangit tamaita pivlugit, illinniartiminut okarpok:

44. Okautsit ukkoa tussajasse omamiutarissigik, Iñum Ernguinga pititaujomārpok iñuit aggangiñut.

45. Okautsille ukkoa nellojungnæingileit, nellovlugillo tukkekartingileit, appersorlugolo ajorpæt okautsinik tamakkoninga.

46. Issumajalerpullo, kinakiak illatik ang-
inerojomik.

47. Omættingita erkainingit Jesusib kausileramigit, nutarak señiminut pitipa,

48. Okautivlugit: Ominga nutakkamik illelliortub attinne, illelliorivānga; uvamnigle illelliortub, illellioriva uvamn*k* tillik-

lertok. Illipsingne tamapsingne mingnerojok, angijojomärpok.

49. Johaṇesib kiova, okarlune: Ajoker-tuijok, angut tækkovavut, atterne satanasinik aṇititsijok; iṇerterpavulle, illagælluta mallingimattit.

50. Jesusible okautiva: iṇerterasiuk; uvaptingnik akkerartungitum, illagivätigut.

51. Kangattartauviksane nelliutilermet, kajusimalerpok Jerusalemut aijomavlune.

52. Sivorlikseṇe tiiliveit. Tapkoale Samarittit iglugasengnut siṇiktarviksarsioriar-pæt.

53. Taipkoale siṇiktarkojomangilæt, Jerusalemut ingeralermet.

54. Illiṇiartigik Jakobusiblo Johaṇesiblo tamaña tussaramiko, okarpuk: Nalegak, piomaguvit, okaromavoguk sorlo Eliase, ikoṁa killangmit kattekkovlugo, nungukovlugit.

55. Jesusible keviardlugik iṇerterpak, okarlune: Aṇernerub nelliakita kittorngaringmattik kausimangilatik?

56. Iṇum Erngninget asserorijartungileit iṇuit tarngningit, piulijartorpeille.

57. Iglugasengnut assingiñut aivut. Ingeravlutik, illanget okautiva: Malligomavagit aiviksarnut tamainut.

58. Jesusible okautiva: Terrianitset sittekarput, tingmitsello killaub attanetut ublokarivut; Iñuble Erngninga nangminermnik iñangaviksakangilarlonët.

59. Assianulle okarpok: Mallinga. Tap-soma kiova: Nalegak, aikãrlaulanga atãtaga illuverlugo.

60. Jesusible okautiva: Tokkungajut tokkungatittik illuverijartorlittigik; igville Gudib nalegauninganik okariartorit.

61. Assiatauk okarivok: Nalegak, malligomavagit; sivorlermik perkoginga, iglo-miukattikka sorërutiksamik okantijartorkovlugit.

62. Jesusible kiova: Aggangminut tigusi-jök señajeksaminik, keviarlunelo, idluangilak Gudib nalegauninganut.

KAPITELEMIK X.

Illīniartingit 70. nik aulartipeit.

Mattoma kingorngane Nalekab illiñiar-tingit assingit 70. nik añeriveit, mar-roterkattardlugit tilliveit, iglugaseksoarnut, nuñenullo nellipsaromajaminut sivorliotipeit;

2. Okautivlugit: Kattersivik angidlaral-loarpok, kattersijulle ikkidlarput; taimak pivlugo kattersiviub naleganganut tuksiaritse, kattersijuksenik tilliklerkovlugo kattersiviganut.

3. Aileritse; ahak, sauketut tillivapse amarkut akkornganut.

4. Pokarase, ikpiarsulijaraselo, ittiggagusi-jaraselo; iñungniglo sallutitsiniarase ingeralluse.

5. Iglomut itteraigupse, imak okaritse Iglo una ullapirsautekarle.

6. Tagvane ullapirsautekaromajomik iñu-karpet, okausisse ullapirsautelik taipsomane-

tuaromãrpok: imaitokangipelle, ullapirsau-
tipse uttervigiomãrivãse.

7. Iglome taipsomanetsainaritse, nerkik-
sanginik nerriluselo iimeritse. Señajok ak-
killeriakarmet. Nukterniarase igluñut ta-
maiñut.

8. Iglugaseksoarnut pigupse, illellior-
passe; nerrititse tagvane nerkiksanginik.

9. Tagvanetullo kañimajut iñuliniarsigik,
okautigissigiglo: Gudib nalegauninget pal-
liuvigivãse.

10. Iglugaseksoarnulle itterupse, illelliun-
gipasse; iglut akkorngattigut añititse, okar-
luselo:

11. Sangit aglæt, pējarpavut illipsingnut,
iglugaseksoapsingnit aktoajut uvaptingnut;
nellutsengilasele, Gudib nalegauninget palli-
uvigimalaukpãse.

12. Okaupapse: Sodomamiut uvlut naga-
tiksangane pidlartaunikineraujomãrput ig-
lugaseksoarnit makkonanget.

13. Kappianamek, Korazin! Kappiana-
mek, Betsaida! Tirusemelo Sidonemelo tai-
mak angitigijunik tattañiniarnartitsiguma,
sorlo illipsingne; itsak kakkialernermut pōk-

satuinarnik añorakañerajalaungitut, arsameniarlutik.

14. Taimak pivlugo erkartuivingme ipkoa Tirusemiut Sidonemiullo pidlartaunikinerjomärput, illipsingnit.

15. Kapernaume, kangattarsimajotit kilak tikkilugo, nettekangitomot kanunga ajektortaujomärpotit.

16. Illipsingnik tussartub, tussarivānga; illipsingniglo nachojub, nachogivānga; uvamnigle nachojub nachogivatauk tilliklertok uvannik.

17. Ipkoa illiñiartut 70. git kuviaisuklutik tikkinamik, okarput: Nalegak, añernekuillo aglæt nalekpätigut akkit pivlugo.

18. Okautiveit: Satanase tækkogalloarpara kattektok killangmit, sorlo kaumalak.

19. Ahak, pitsartutilaukpapse, kuglugiarāluit kēsuktut, Scorpionillo tokkonartoggit tullerarkovlusigik, ningarosuktublo pitsartuninganullo tamaiñut nalegautipapse; suniat-sengilāselo.

20. Añernerille idluiluktut nalengmasse. kuviaisutiginasiuk: Makkoale kuviaisutigi-

nersarissigik attisse aglaksimangmetta kil-langme.

21. Taipsomane Jesuse añernermigut ku-
viaisukpok, okarlune: Atātak, killaublo nuña-
blo nalegangæk nakorivagit, tamaña illissi-
majuñut sillatojuñullo angigutsutigigangne,
nuttakkatitun-ituñut nellojungnertijutigig-
angne; ahañmerik, Atātak, taimak sāngne id-
luarijet.

22. Tamaita Atātama tuñiveit uvamnut.
Erngnermik kimik kausimajokangilak, Atā-
tab kissime kausimava, Atātamiglonēt kimik
kausimajokangilak, Erngnerub kissime,
Erngnerublo nellojungnērtitsomajangita nel-
lunginivæt.

23. Illiñiartiñe sāvbigællugit okarpok:
Pilloridlarput ĩsit, tautuktut tautuktapsing-
nik.

24. Okautivapse: Nellautaijut uñuktut
attanniojullo tautuktapsingnik tækkojoma-
laurivut, tækkonagolo; tussartapsingnik tus-
saromalaurivut, tussarnagolo.

25. Ahak, aglangnik illissimajok nikovi-
pok, òktorlugo okarlune: Ajokertuijok, su-
mik pinniarlunga iñogutemik nungusuitomik
kingormgusilunga?

26. Jesusible kiova: Perkojeñe kañok aglaksimava? kañorlo attuarpigít?

27. Kiova okarlune: Gude Naleket næglijeksarivet, Omættingnut tamānut, tarngningnullo tamānut, pitsartunernullo tamainut, issumangnullo tamaiñut; iñukattillo iliktut næglijeksarivet.

28. Jesusible kiova: Kiolorikpotit; imai-lioritiñojomärpotit.

29. Taimnale idluartorilerame, Jesuse apperiva: Kina tuglerivigo?

30. Jesusible kiova, okarlune: Iñuk Jerusalemít taununga Jerichomut attarpok, iñuartut taimna opingarpæt; añorërdlugo añaudlarlæello, tokkokaseklugo kemëkpæt.

31. Illanget ajokertuijub taununga igërajub, tækkogamiuk kangerpa.

32. Taimaktauk Lëvitib, (ajokertuijut ikkajortingita illanget) tagvunga pijub, tikkinamiuk tækkovlugo, kangeriva.

33. Samariamiuble ingerajub tikkilerpa; tæknogamiuk nãpkoariva,

34. Nellipsarlugo, killingit mangipsertorpeit, napartub orksoanik weinemiglo kuverivlugit killingit; nergsutiblo kãnganut illiv-

lugo, iglomut siñiktarvingmut äpa, tagvane udsertorpa.

35. Kaulermet aularomagame, kēnaujæk marruk sakkerpak, tuñivlugiglo siñiktarvium iñuanut, okautivlugo: Udsertoriuk; uñuner-senik illagungne, akkilleromärpagit, ama ut-teruma.

36. Kañok issumavit, pingasut taipkoa illanget kina iñuartut killertigilauktangita iñukattigællugolo tuglerivauk?

37. Kiova: Tapsominga näpkigosuktok. Jesusim okautiva: Imailiorijartorit.

38. Tagvanget ingeravlutik, iglugaseng-nut niuerviktalingnut itterpok. Arngnak tagvanetok, Marthamik attelik, tapsoma it-terkova iglominut.

39. Nukkakarivok Mariamik attelingmik; tamna Jesusim ittiggangita sãnganut ingi-pok, okālatillugo nalegiarpa.

40. Marthale omaridlalerpok, kivgartoro-mavlugo. Jesuselo tikkipa, okarlune: Na-legak, adsigēktiupiuk, nukkama kissima kiv-gartortiṁanga? okautiuk ikkajorlinga.

41. Jesusib kiova, okautivlugo: Martha, Martha, issumadsarikpotit omarikpotit;

42. Attausiojinak pijariakãrpok Mariab añerimava ajunginersak, tapsominga aksãr-tauniatsengilak.

KAPITELEMIK XI.

Kristusib illiniartingit ajokertorpeit tuksi-arutinik.

Inime tikkitamine tuksiartok. Sorẽrmet, illiñiartingita illangeta okautiva: Nalegak tuksiarutiksamik ajokertortigut sorlo Johañesim illiñiartingit ajokertorpeit.

2. Okautiveit: Tuksiarupse, imak okaritse: Atãtavut killangme, akkit nakorijaule; nalegaunõt kaijjarle; perkojattit, malliktaulit nuñame, sorlo killangme.

3. Uvlome piksappingnik tuñittigut.

4. Ajornivut issumagijungnẽrkit; sorlo uvagut uvaptingnut ajortut issumagijungnẽrpavut; õktorlungnartomut pitinata, piu-littigulle ajortuñit.

5. Okautiveittauk: Illapse kia, nægling-

niktomik illænarnerijakarune, uñuab kerkane imak okautijartoruniuk: Nægliklara illænarijara, taukteliksarsilaulanga niakojenik pin-gasunik;

6. Nægliklama illænarijarma tikkiṁanga, nerkiiksak ajorpara.

7. Illuanetub kamānet imak kioniar-pauk: Siñiktailinanga; ubkuak parngnanēr-sinangmet, kittorngakka illagivlugit iñi-langavunga; taimak pivlugo makkinermik sappersertorpunga, tuñitsivigivlutit.

8. Okaupapse, makkitsomangikune, tuñit-sivigilugo illænarnerigamiuk; tava makki-lārpok, iktoritailune tuksiarvigingmago sor-rērane, pijomajanganik ajortanganik tuñitsi-vigilārpa.

9. Okaupapsetauk: tuksiaritse, tuñitsivio-jomārpose; keñeritse, neñissijomārpose; sopa-lugitse, ubkuērutsaujomārpose.

10. Keñujok pilārpok, keñajok nachvālār-pok; sopaluktorlo, ubkuērutsaulārpok.

11. Kia illapse angune erngninget kakko-jamik tuksiarvigikpago, tuñitsiviginiarpauk ujarkamik? Mingeriavinermiglonēt tuksiar-

vigikpago, kuglugitsamik tuñitsiviginiarpauk?

12. Mañingmiglonēt tuksiarvigikpago, tuñitsiviginiarpauk scorpionemik tokkonar-tomik?

13. Illipse nauk ajortose kittorngasse tuñergutunik ajungitunik tuñitsivigigapsigik, anginersamik Atātapse killangmetub tuñitsiviginiarpeit Añernermik ajunginermik tuk-siartiñe?

14. Satanase okarungnængitok añitipa. Satanase aňingmet, okarungnængitok okaler-pok. Iñuille tattañinialerput.

15. Illangille okarput: Satanasiť añitipeit Beelzebub, satanasiť attañinget pitsartuning-anut.

16. Assingita õktorpæt, nellunaikutamik killangmit tækkojomavlutik.

17. Erkainingit (Jesusib) kausimagamigit, okautiveit: Attañiovium iňungiñe illunatik ingmingnut illagëgungnërtut, nunguniarput, iglublo iňungit ingmingnut akkerartortut, sõgojungnërput.

18. Satanase ingminut akkerartorune,

kannok attañioninga-itsomalerka? Okarapse, satanasit aņititakka Beelzebumut.

19. Uvangale satanasit aņitikupkit Beelzebumut, kimut kittorugapse aņitipatigik? Tamaņa pivlugo erkartortigijomārpassē.

20. Satanasit Gudim aggangiņut aņitikupkit, Gudib nalegauninget tikkisimavāse.

21. Sangijorsub sakkugub iglune sapputikpago, perkutingit piķauniatsengilet.

22. Sanginersable tikkikuniuk, sālagiguniuglo, sakkunginik tettigijanginik aksārdlarpa, aksarnigaverngit assingiņut tuņiokarlugit.

23. Uvannik illakaromangitub akkerartorpānga; kattersuerkattigingitaralo siamar-titsivok.

24. Aņerneķ makkojūgnartok iūungmit annijarangame, ingeravok sokķangitokut, merngoērserviksarsiorlune, nachvārņagolo; okarpok tava: Iglumnut aņivigilauktamnūt utteromavunga.

25. Tikkinamiuk, pēķarsimajok saņersimajorlo tikkipa.

26. Tava ailerpok, aņernernik asimiņik

ingminit ajornerojunik, arvengemit aggar-tunik illagilerlune: itteramik tagvanetualer-put; kingorngagut iñuk taimna ajulualertok, sivorlermit.

27. (Jesuse) taimak okartillugo, arngnak torklulavok iñuit akkorngane, okautivlugo: Pilloridlarpok illingnik singaijok, illingniglo amãmaktitsijok.

28. Kiovale: Illa pilloridlarput Gudim okausinginik tussartut torkoriugillo.

29. Iñuille kattilermetta, imak okalerpok: ukkoarãluit uivesartut nellunaikutamik tæk-kojomavut; assianigle nellunaikutamik tun-nitsivioniatsengilet, nellautaijam Jonasib nel-lunaikutanganik.

30. Sorlo Jonase nellunaikutaugame Nin-ivemiñut, taimak Inum Ernngninga itso-marivok kinguvãngukattigẽnut ukkonunga.

31. Erkartuivium (uvluksangane) kingu-vãngukattigẽt ukkoa illagilugit Attañiub nullianga anget pijok sakkeromãrpok, erkar-torlugit; nuñamit ungasiktometomit pigame, Salomonib sillatusia tussarijartorlugo. Ahak, tamanepok Salomomit anginerõjok.

32. Ninivemiut erkartuivium (uvluksang-

ane) kinguvångukattigēt ukkoa illagilugit sakkeromärput, erkartorlugit, Jonasin ajokertormagit assianik issumakaleramik. Ahak, tamanepok Jonasemit anginerōjok.

33. Neñergoak ikkilugo ijerartuariniængilæt, kattanjab attänullonēt; neñergoable inninganut illivæt, ittertunūt tækkojaukovlugo, neñergoak.

34. Īse timib kaumarninga-īpok. Īsit idluarune, timit illunane kaumajomärpok. Īsit nellangaikune, timit illunane tāromärpok.

35. Taimaitomik udsertorit, kaumajok illungnetok tårsekoñago.

36. Timit tamāt kaumärpet, tartomik sumiglonēt pinane; tamāt tava kaumadlarpok, sorlo neñergoab kaumarsarniarpätit.

37. Taimak okartillugo, Farisæerit illangeta nerrijartorkova ingminut, uvlok ketterarmet. Jesuse itterpok, nerrimävingmut ingidlune.

38. Ubvarsimanañe nerrijomangmet, Farisæerib tækkogamiuk, tattañiniarpok idluarinagolo.

39. Nalekable okäutiva: Illipse Farisæerit

erngusiärsuillo pogutello sillatätigut sujungaitikalloarpasse, illusele ullipkittarput ajortunik pijomatunermiglo.

40. Sillaitose, sillata sujungaipet, illualo ivsornaitorivissiuk?

41. Ahak, perkotipsingnit tuñijiniaritse aglujuñut, illunatik sujungailärput illipsingnut.

42. Kappianamek okorse Farisæerit, Minzelo Rautelo, nuñab perortungit tamaita tellimaujoetta aipanga tuñigapsiuk attañiojuñut, idluarnerlo, Gudib næglingningalo señerkopasse. (issumaginagiglo) Tamakkoale piñiarlugit pijeksarivasse, ipkoalo ipperarnagit.

43. Kappianamek okorse Farisæerit, illiñiarvingme ungalliujomavluse, iksivautet issungit attoromagapsigik, sallutitaujomavluselo iñungnut niuvervingme.

44. Kappianamek okorse aglangnik illissimajut Farisæerillo takkormortose, illuvertitut saumajotun-ĩnapse iñuit kängittigut pisuktut kausimañagit.

45. Tagva aglangnik illissimajut illangeta

kiova, okautivlugo: Ajokertuijok, tamak-konunga okautsinut suadlarpaptiguttauk.

46. Kiova: kappianamektauk illipse Ag-langnik illissimajut; iñuit kappiaisuktinapisigik nangmagekseñut aktornartuñut, illipsele nangminek tamakkoa aktoromangilasse ag-gangnut attautsemullonēt.

47. Kappianamek illipse; nellautaijut illuvilliortasse, angajokapsele sivorlipse tokkoti-
tipeit.

48. Makkoninga nellunaijaivose, angajokapse piñiarningit malliklugit pigivose; ipkoa nellautaijut tokkopeit, illipsele illuvilliortasse.

49. Tamaña pivlugo Gudib sillatuninga imak okarpok: Nellautaijut Apostelillo tillijomärpakka taipkonunga, taipkoa illangit tokkotsomärpeit illangillo unangmilugit;

50. Nellautaijut illunarsoangita aungit kinguvångukattigēnut taipkonunga akkiñiartaikovlugit, kovijangit sillarsub kiglinganit,

51. Abelim aunganit aglæt, Zachariasiblo

aunga tikkilugo, imna tokkotanget altarib kattimaviublo akkorngangne. Ahamērik, okaupapse: kinguvāngukattigēnut ukkonunga akkiñiartaujomārput.

52. Kappianamek okorse Aglangnik illissimajut, illisimanartub pērutānik pekarapse. Illipse ittertuksaunase, itteromajullo itterkonginapsigik. (Gudib nalegauninganut)

53. Taimagle okautimagit, Aglangnik illissimajut Farisæerillo piñiarpalliadlarpæt, apperkosikseñullo sunatuinarnut okausiksērotsomavlugo;

54. Nautsertorpæt, okausingiñit patsitik-sarsioromavlutik tapsomunga.

KAPITELEMIK XII.

Illīniartingit mianerikoveit takkormornermik. Okpernerublo kañoëninganik.

Tagvanetillugo, iñugiartorsuit tikkipæt, tausendekattartut kattimalerput, ingmingnut tullerakattauletik. Illīniartiñe Je-

susib okauterkärpöit; Farisæerit kakkojangita sērnautiksanginik, tamedsa takkormorninginik, illissimasugitse.

2. Ījerartortut illunatik sakkijaromārput, angigutsutillo illunatik nellonaromāngilet.

3. Tamaña pivlugo tārtome okauserilauktasse, kaumajome tussartaujomārput iglomelo assipsingnut issivsutigilauktasse, okautaujomārput iglut kāngine.

4. Okaupapsele nægliktakka: Erksiginiarasigik timinik tokkotsijut, kingorngagut sapperput.

5. Sivōragijeksapsingnigle okautijomavapse: Tamna erksigissiuk, tokkotsigune, pitsartunekarpok ānianartovingmut egitsinermik sappingitoktauk. Ahaila, okaupapse, tamna erksigissiuk.

6. Kutsertet tellimet akkekarpangilet kēnaujenik marrungnik? Sunaubva taipkoa illangalonēt Gudib puigungila.

7. Nutsessetauk illunatik kittissimagivut niakopsingne. Tamaña pivlugo erksiniarase, kutsertavāksoarnit ajunginerogapse.

8. Okaupapsele: Uvammik okausilik

iñungnut, taimnatauk Iñub Erngninget okautiginiarpa Gudim Engelingiñut.

9. Iñungnulle missiutilik uvamnik, taimnatauk missiutaujomãrpok Gudim Engelingiñut.

10. Okautsemik idluangitomik okautelik Iñum Erngninganik issumakarviojungnẽromãrpok: Añernermigle ajunginermik okautelulik, issumakarviojungnẽrniængilak.

11. Illiñiarvingmingnulle, attañersoarnullo attañiojunullo ätikppasse: Sivõraniarase kanõetomik sumiglonět okausiksakarapse, kigusiksakarapselo.

12. Añernerum ajunginerum ajokertor niarmasse nellunaikutame taipsomane okausiksapsingnik.

13. Iñuit illangeta angutim okautiva: Ajokertuijok, angajuga okautiuk, kingormgujeksavuk avekovlugo uvaguk.

14. Okautivãle: Iñuk kia kiglissiniartuk-sautipãnga illiptingnut, kingormgujeksatik avekovlugit?

15. Okautiveit tava: Agluitsomañermik udsertoritse; perkutivaksuit, iñub iñotigingileit.

16. Adsigēmik mattominga piveit, okarlune: Angumik agluitokalauktok, tapsoma perorsēvinga perorlorikviovok.

17. Illumigut imak issumalerpok, okarlune: Kañok piñiarlunga? Perorsēakka kattiteksakka iñiksakangimetta.

18. Imak pilaunga okarpok: Kematullivikka serkomilugit piñiarpakka, angijororiarlugit señajomavakka, perorsēakka tamaita, perkotikkalo kattitsomavakka takkañunga.

19. Tarngnimnullo imak okaromavunga: Nægliklara tarngniga, piksakavaksoadlarpotit okkiut uñuktut; kikkalerit, nerrilutillo iñerlutillo kuviaisugit.

20. Gudible okautiva: Sillaitoäluk, uñuak tamaña tarngningilärpotit; kia piksariniarpagit kattilauktattit?

21. Taimaktauk-ñivut perkotinik kattersijut, agluinatiglo Gudeme.

22. Iliñiartiñe okautiveit: Tamaña pivlugo okaupapse: Iñosisse pivlugo siarklerniarase, nerkiksapsingniglonēt; timipselonēt añoraksanginik.

23. Iñosek ajunginerovok nerkikseñit; timelo ajunginerovok añoraksenit.

24. Tulluket nautsertorissigik; karngätit-singilet, perorsëeksenik kattersinatiglo, kēma-tullivikaratiglo illiorkavekangilet; taipkoa Gudib nerritipeit. Tingmütseñit kañok ang-itigijomik ajunginerovise?

25. Kina illasse ingminik uigukstersijung-narka tallitut takkitigijomik attautsetut, nauk siarklerutigigalloarpa?

26. Mingnek ajorupsiuk, sōg assia siarklerutigivissiuk?

27. Paunaujartut tækkunärsigik, kañok perortut; señangilet peraingilellonēt. Okaupapsele, Salomolonēt piñarnadlartok taipkoa illangatut añorariksimangitok.

28. Iviksuket nuñametut Gudib taimak pinnarnartinamigit, uvlome perortut, kaupello kieksaumut egiteksanngmetta; anginersamik illipse añorartitsomavāse, okpernekitose tagva?

29. Tamaña pivlugo illipse okarniarase, sumik nerkiksakaromārpose, sumiglonēt imik-sakaromārpose; siarklerniarase.

30. Makkoa tamaita sillarsub iñungita okpingitut nellojullo piñasuagatuariveit; Atã-

tapse killangmetub kausimavāse, taimaitomik ajorsartose.

31. Gudible nalegauninga piñiarkārsiuk, tamakkoa tamaita pilārpasse.

32. Erksiniarase okorse illagēktuarsuit : Atātapse idluariva, tunitsivigiluse nalegau-nerminik.

33. Perkutisse pissitigissigik, aglujuñut tuñilugit. Pōksiniaritse pitokaungitunik, perkutitoniardluselo killangme asserojuitu-nik; tigliktit sappertanginik, kaurulillo asse-rojuēreksanginik.

34. Perkutipse neijugangit, omættipsetauk neijorivæt.

35. Makkitipsigut tapserutsiaritse, neñer-goaselo ikkingmilit.

36. Iñuit adsigissigik, Nalekamingnik ne-riuktut, nulliarēlitainartut nerrimārninganit aggilertomik, tikkipet soppalulerpello, up-kuērutisārlugo pilārpæt tuavilutik.

37. Kivget imaitut pilloridlarput, Nalekab tikkipagit pigärtut. Ahamērik okaupapse, nerrimāvingme iksivakojomārpeit, sailitser-lune, nangminerlo kivgartoromārpeit.

38. Pigārviub aipangane, pigārviublonēt pingajuane tikkipagit, imailiortut; kivget tapkoa pillorikput.

39. Tamañale kausilertssiuk, tiglik tub tigligijartorvinga, iglum iñuet kausimaguniuk; pigāromavok, iglominut itterkoñago.

40. Tamaña pivlugo illipsetauk oppalung-ērsimatitse; Iñum Erngninga tikkit somārmet uvlub nellunaikutangane, neriuvigingitap-singne.

41. Petrusim okautiva: Nalegak, adsigēk-tomik mattominga kissipta pivittigut, inak-koalonēt tamaita pivigit?

42. Nalekab kiova: pijariakarpok nertor-nartomik sillatojomiglo pairsijomik, taimna kivgaminut Nalekab pairsisungotimago, pik-sanginik tuñitsiviokovlugit nelliutilerang-et?

43. Kivgak taimna pillorikpok, imailior-tok, Nalekame tikkipago.

44. Ahamērik, okautivapse, perkutiminut tamainut pititsomārpa:

45. Kivgarle taimna omamigut imak issu-malerune: Nalegara killamik tikkiniængilak;

kivgello angutit arngnello añaudlarlugit, nangminerlo nerrilune iñilarmelo tallardlune:

46. Kivgab tapsoma naleganga tikkitso-märpok uvlome, ipsoma neriuvigingitangane, uvlublo nellunaikutangane kausimangitangane; asserorlugo piñiarpa naleganget, sokkosingitut okpingitut illagillugit akkivigijomärpa.

47. Kivgarle Nalekame perkojanganik kausimajok, piñialaurane, perkojangalo mallingnago, uñuktunik añaujaujomärpok.

48. Perkojanganiglo kausimangitok, añaujariakartomik piñiarame, ikkitunik añaujaujomärpok. Uñuktunik tuñitsiviojok, tapso-manget uñutunik keñerviojomärpok; uñuktuniglo perkojaujok, tapsomanget uñuktunik uttakkiviojomärpok.

49. Ikkomamik ikkitsijartorpunga nuñamut: kañoktök mañakut ikkoalajarērpēt?

50 Babtijomulle Babtitauiariakarpunga; (angijomik) sivōravūnga namaksekārtinago?

51. Nuñamut tikkinasugivissinga, iñuit illagēktiniarlugit? Okaupapse: Aukak, ingmingnut akkerartutijomärput.

52. Mattoma kingorngane tellimet iglome attautseme ingmingnut akkerartutijomärput; pingasut marrungnut, marruglo pingasuñut.

53. Angutä akkerartoromärpok erngnerminut, erngnerlo anguminut; arugnã paningminut, pañik arngnaminut; sakke ukkoaminut, ukkoarlo sakkiminut.

54. Ama iñungnut okarpok: Nuvujamik tækkojarangapse unanget nikovitomik; tuaviluse okarpose: Sillarnerludlarniarpok; tai-mailerpok.

55. Uarngneluaranget okarpose: Kissidlarniarpok; tainailerporlo.

56. Takkormortose, nuñalo killaglo kaño-ñiarmanganik illissimavasse: Sõgle tamaña nelliutok illissimangipissiuk?

57. Illupsingnelonët sõg idluartok issumangipissiuk?

58. Illingnut akkerartortok aiparungne erkartuijomut; ingeralutik säimarsarniaruk, kiglissiniartomut pititaukonæk, kiglissiniartublo parngnanërsimavium udsertortinganut unnertotaukonnæk, tapsomalo udsertortub parngnanërsimavingmut egippattit.

59. Okaupagit, tainganget aņititauniæng-
ilatit akkillerkārtnāgit kenaujet naggatik-
sangat.

KAPITELEMIK XIII.

*Kristusib inuit ajokertorpeit kakkialerner-
mik issumatarnermiglonēt.*

Taipsomane neijutut illangita okautivæt
Galilæamiunik, taipkoa aungit Pilatu-
sim akkupeit tuņergutingiņut.

2. Jesusib kioveit, okautivlugit: Galilæa-
miut ipkoa ajortulliarnērōnasugivissigik Ga-
lilæamiuņit assingiņit tamaiņit, taimak pidlar-
taungmetta?

3. Aukārpunga; okaupapsele: Sāgiarni-
ængikupse, tamapsetauk taimak asseroromā-
rivoše.

4. Arverterngemit pingajortut ipkoa nu-
voguseksub Silloametub orrovigijangit tok-
kodlugit, ajornerōnasugivissigik iņungņit as-
singiņit tamaiņit, Jerusalemetuņit?

5. Ankārpunga; okaupapsele: Sāgiarni-
ængikupse, tamapsetauk taimak asseroroma-
rivose.

6. Mättomingale adsigēktomik okautiveit:
Napartok Feigeliksak iñub perortipa, Wei-
nekarviksamut kakkaminut; paungarsioria-
ramiuk nachvāngilarle.

7. Weineliksamik perorsēviksiortomut o-
karpok: Ahak, aujet pingasut napartok tam-
na nellipsakattardlugo paungarsiorialauktara,
nachvārnanga; kippiuk; sōg iñekarpa sulli-
nane tamane?

8. Taipsoma kiova, okautivlugo: Nalegak,
taimailingalaule aujak tamaña, avata poagi-
jarlugo, ivsunga ivsoromavara,

9. Kingorngagut paungakarniarmanget;
pekkangipelle, tava kippiuk.

10. Ajokertuiniarpok illiñiarvit illangane,
sabbateōngmet.

11. Ahak, arngnak tagvanetok añernelik
kannimanartomik okkiut arverterngemit
pingajoartut, okkungainarlune issivinermit
sappertok.

12. Jesusible tækkogamiuk kaikova, okau-

tivlugo: Arngnak, kañimanernit piungnerit.

13. Aggangminullo pattikpa; tagvainak issivilerpok tava, Gude nakoridlarpa.

14. Illiñiarvium angajokanga ningalerpok, Jesuse iñuliklermet sabbateme, iñuillo okautiveit: Uvlut arviniovut, señajariaggit; uvlune taipkonane iñulijaunialeritse, sabbateopelle piñase.

15. Nalekab kiova, okarlune: Takkormortok una, illipse tamapse nergsutisse tuktuva-kotisselo siutekoktojullo pittûdsarpangilase nerchevinginit, alluktitsartorlugillo sabbateme?

16. Abrahamib pañia una, pittuksimajok satanasemut okkiut arverterngemit pingajo-artut, pittuksimajungnëriakangilak sabbateme?

17. Taimak okautingmagit, akkerartortingita illunatik kangugivæt; iñuit illunatik tattaminiarnartitangit tamaita, kuviaisutigiveit.

18. Jesusele okarpok: Suna Gudib nalegauninget adsigivauk, sumullonët adsigëktit-somavigo?

19. Senfkornetun-ïpok, tamna inub piva, perorsëvingminut egipa. Perolertok aglivlune napartulerpok angijok, tingmitselo killaub attänetut inëkalerput akkerungetta attäne.

20. Ama okarivok: Sumut Gudib nalegauninga adsigëktitsomavigo?

21. Kakkojekset sërnauliksetun-ïpok, arngnab tamna piva, akkulugo òktutiñut pingasuñut kakkojeksenik pittalingnut, kakkojekset tamaita sërartilugit.

22. Mattoma kingorngane iglugaseksoatigut niuerviktigullo ingeravok, ajokertuiniarlunelo ingeralarmelo Jerusalem.

23. Inuit illangeta okautiva: Nalegak, ikkitut inuit piulijauniarasugivigit? Okautiveille:

24. Illungertoritse, ittervikitokut itterniaritse; okaupapse, uñuktut piñasuarniarput itteromavlutik, itternermik ajorsaromärput.

25. Iglum inua nikkovilune itterviub ubkuanga parngnanërppago, kingorngane illipsetauk sillatänit ubkuak avilortarijartoromä-

rivasse, okarluse: Nalegak, Nalegak, ubkuẽrutittigit. Kiojomãrpãse, okautivluse: Nakit pingmangapse, illitaringilapse.

26. Okaromãrpose imak: Nerrekattigivlutillo iĩmerkattigivaptigit, iglut akkorngane ajokertulaukpaptigit.

27. Kiojomãrpok: okaupapse, illitaringilapse nakit pingmangapse, tamapse keĩeksinga, ajortulliartose.

28. Tagvale kealuselo aglerulãromãrpose: Abrahalo, Isaaklo, Jakolo, nellautaijullo tamaita Gudib nalegauningane tækkojomãrapsigik, illipsele sillatãnut pingujartaũmajose.

29. Iĩuittauk unanget, pãngello, ãngello, avangello tikkitsomãrput, Gudib nalegauningane nerrimãvingmut ingitsomãrput.

30. Ahak, kingorliojojokarpok sivorliojomãrtunik; sivorliojokarlarmelo kingorliojomãrtunik.

31. Uvlok taimna Farisæerit illangita imak okautijartorpæt: Aularit, tamaña keĩeguk; Herodesib tokkotsomangmattit.

32. Okautiveit: Terrianiak taimna imak

okautijartorsiuk: Ahak, satanasit aāitipakka, iñuliklerijartorlarmalo uvlome kaukpello, uvlut pingajuane piarēlārpunga.

33. Uvlomele kaukpello, ungaliagolo arvertariakarpunga; nellautaijok Jerusalemib assiane tokkotauvangilak.

34. Jerusalem, Jerusalem, (iñuit piveit) nellautaijunik tokkotsijok, illingnullo tillijet ujarkeñut millorangne, kapsersoarnik kit-torngatit kattitsomalaurivakka, sorlo arng-naungub kattipeit ivaveit piarkeñe issarko-minut; pijomalaungitosele?

35. Ahak, igluse (kattimaviksasse) iñuē-rutsaujomārpok. Okaupapse: Ama tækku-niængilapsinga, nelliutitiñago okakārased: Nakoridlartaule, Nalekab attingane tikkitok!

KAPITELEMIK XIV.

*Iñermik puvitok ajorungnērtipa Kristusib,
ajokertorlunelo.*

Mattoma kingorngane Farisæerit anga-jokangita illangeta iglunganut nerri-jartortok, sabbateme ; taipkoalo udsertorpæt.

2. Ahak, angut tagvanetok, iñermut puvitok.

3. Aglangnik illissimajut Farisæerillo Jesusib sāngaveit, appersorlugit: Sabbateõngmet iñuliklernæk idluarka ?

4. Tapkoale niplingilet. Tava tiguva, iñulilālo, aularkova.

5. Sāngaveit okautivlugit: Illapse nergsut siutekoktujok tuktuvaklonēt iñertarvingmut nakkarpet, kia sabbateme kakkinasuarniængipauk ?

6. Aama kionermik sapperivut.

7. Adsigēktomik nerrimārtut okautiveit ;

issuklernik iksivautakaromajut nerrimãving-
me tækkogamigit, okautivlugit:

8. Nulliarẽlitainartuk nerrimãrvinganut
nerrijartorkojaujuvit, ungarlermut ingitsartor-
långilatit, illingnit attañionersamik nerrijar-
torkojimajokarasugellugo;

9. Tapsomingalo illingniglo nerrimãrtit-
sijuksab tikkipattit, okautikpattillo; tamna
agvaẽruk; kangusulerlutit ingitsartoromãr-
potit tuñulermut.

10. Nerrijartorkojauguville, tuñulermut
ingitsartorina, illingnik nerrijartorkojijok
tikkipet, okautikpattillo: Nægliklara, ungar-
lermut ingitsartungãrit. Nerrekattivit illu-
natik tava nakorijomãrpãtit.

11. Ingminik attañiotitok, miklilertitaujo-
mãrpok; ingminigle miklilertok, taimna at-
tañiotitauniarpok.

12. Nerrijartorkojiminulle okarpok: Uv-
lub kerkane uñungmellonët nerkiksamik ã-
kiksoiguvit, illæñarijattit, kattangutittillonët,
illatillonët, sillellitillonët, nuñakattitillonët
agluitut nerrijartorkonersarineijengilattit;
taipkonunga ama akkiniarlutit nerrijartorko-
jaunajarasugellutit.

13. Nerkiksamigle äkiksoiguvit; aglujut, tussiaetullo, illakongõrtullo, tautungitullo nerrijartorkolaukit:

14. Pilloridlaromärpotit tagva; illingnut akkiksakangimetta, akkillertaujomärpotille idluartut makkiviane.

15. Nerrinärtut illangeta tamaña tussaramiuk, okautiva: Pilloridlarpok kakkojaktortok Gudib nalegauningane.

16. Okautiva: Angut nerkiksarsoarmik äkiksoijok uñungme, uñuktullo nerrijartorkoveit. Nerriviet nelliutingmet,

17. Kivgane imak okarijartorkova nerrijartortukseñut: Kaititse, illunatik piarēput.

18. Illunatik kingorlerēklutik asserkotsiomalerlutik okarput. Sivorlium okautiva: Perorsēviksilaurama, tækkojartoromagapko pijariakarmet; tuksiarpagit, passiniarnanga.

19. Aipanget imak okautiva: Tuktuvait tellimet kemuktukset pissiarigapkit, mañalo tækkojartorpakka; tuksiarpagit, passiniarnanga.

20. Pingajoet imak okautiva: Nullianikkama, tamaña pivlugo tikkiniængilanga.

21. Kivgab tapsoma angajokane okautijartorpa taipkoninga. Angajokak ningarpok tagva, kivgane okautiva: Katsungailutit ailerit iglugaseksuit akkorngēnut apkosinernullo, aglujut, tussiaetullo, illakongōrtullo, tautungitullo tagvunga ittertikigit.

22. Kivgarle okarpok: Angajokak, okaravit taimaipok; sulle nimniungilet.

23. Angajokab kivgane okautiva: Nuñam apkosiningiñut, avaluñullo ailerit, itterkolugit, igluga tættækovlugo.

24. Okaupapsele, angutit nerrijartorkojaugalloet, nerkiksakka õngniængileillonēt.

25. Iñugiaritorsuit illagijañe, keviarpeit okautivlugit:

26. Uvamnūt pijok, angune, arngnelo, nullelo, kittorngañelo, kattangutiñelo, nangminerlo iñosine omigingipagit; illiñiartiginiængilara.

27. Señingajuksaminik (kappiaisuviksaminiglonēt) nangmangitok, mallingnangalo; illiniartiginiængilara.

28. Kina illasse nuvoguseksoarlijomagune, sivorngagut erkaumaniatsengileit pikseñe, ajorniarmangago iñerianga?

29. Tunganiksanganik señagune, kallik-sanginik ajoromanane, illunatik tamattominga tautuktut mittautiksakoñagit,

30. Okarlutik: Iñuk tamna señalauralloarpok iñerlugo ajorpa.

31. Attañerlonēt kia sorsugijartoromañerpa attañermut assiminut, sivorngagut erkaumaniatsengileit, uñurningit sorsuktukset 10,000 dit sivōraginiarmangagit sorsuktukset nelipsarekset 20,000 dit?

32. Sivōragigunigille, imna sulle ungasiktometillugo, okautsaujertorkova kivgaminut, sorsugungnērkovlugit.

33. Taimaktauk illasse, perkutiminik taiminik issumajungnēromangitok, illiñiartiginiængilara.

34. Tarriok ajungikalloorpok; pitsartojungnērpelle tarriok, sumut ama pitsartutitauneijarpa?

35. Nuñamullonēt perorsaijomullonēt saksajungnērpok; egiteksatuinauvorle. Tus-sajungnik siutelik tussarle.

KAPITELEMIK XV.

*Adsigēktunik, saukamik tamarsimajomik,
kēnaujamiglo tamaijaumajomik.*

Taipsomane Zoelnerillo ajortulliartullo tikkipæt, tussaromavlugo.

2. Farisæerille Aglangniglo illissimajut avamudlarput, imak okarlutik: Ajortuggit oma illasearivlugit, nerrekattigiveit.

3. Adsigēktomik mattominga okautiveit:

4. Kia illapse saukenik pigub 100 dinik, taipkoalo illanget tamaiguniuk, 99 nigle kemmengniængileit iñukangitomot, tamar-torlo keñeriarkangilak, neñerkärnago?

5. Neñiguniuk, kakkakpa kuviaisuklune.

6. Tikkilerame, illañelo nuñakattiñelo kaikoveit, okautivlugit: Kuviaisukattigis-singa, saugara tamalauktok, neñigapko.

7. Okaupapse: Taimaktauk kuviaisugo-märput killangmiut, ajortulliartok kakkialer-

pet, 99 nit idluartuñit kakkialeriakangitun-
nit.

8. Arngnablonēt kia tellimaujortunik kē-
naujagub, tapkoa illanget tamaiguniuk,
neñergomik ikkitsiniængilak, iglo sañerlugo,
keñerajængilak, neñerkārnago?

9. Neñiguniuk, illañelo nuñakattinelo
arngnet kaikoveit, okautivlugit: Kuviaisu-
kattigissinga, kēnaujara assiužilauktara neñi-
gapko.

10. Okaupapse: Taimaktauk ajortulliar-
tok kakkialeranget, Gudim Engēlingita ku-
viaisutigivæt.

11. Ama okarpok: Angutekarpok mar-
rungnik erngnelingmik;

12. Nukkardlium angune okautiva: Atā-
tak, perkutingnit pijeksakka pilakka. Per-
kutiñe tava avikpeit, nukkarēngnut tapkung-
nunga.

13. Uvlut ikkitut nāngmetta, nukkardliub
perkutiñe tamaita kattilerpeit, nuñamullo
ungasiktometomut aularpok; tagvanelo per-
kutiñe nungupeit ajortulliarnermut.

14. Perkutiñe tamaita nungumagit, kāk-

soak pidlalermet nuñame tamane, tamnatauk ajorsalerpok;

15. Tamattoma nuñam iñungita illanget tikkipa, iñub tapsoma kivgarilerlugo aular-tipa nuñaminut, kuingēngit pairekovlugit.

16. Esijomalaualloarpok Bialiorniluk-kungnik, kuingēngit nerkiksangita illanginik; tuñitsivionanelo tapkonanget.

17. Issumamigut imak erkailerpok, okarlune: Uvlut tamaita unuktunik kivgakarpok atātaga, kakkojamik ajorsangitunik, uvangale tamāne perlilerpunga.

18. Atātamnut angeraromavunga, imaglo okautijomavara: Atātak, ajortullialaupunga Gudemut killangmetomut, illingnullo;

19. Kingorngagut erngnermik taijaunek nellopkotivunga; kivgaurlanga kivgettit illa-gilugit.

20. Tamaña tava kemekpa, atātaminullo angeralerpok. Sulle kañingitometillugo, angutæt tækkova, nãpkoarivlugo, akpangerlune kongësingagut erkipa kuñiklallo.

21. Erngninget okautiva: Atãtak, ajortullialauktunga Gudemut killangmetomut illingnullo; mattoma kingorngagut, erngnermik taijaunek nellopkotivunga.

22. Angutãle kivgaminut okarpók: Añorak piñarnarnersak kaitsiuk, attitisiuk, aggangillo ketterdlermingnik pitartsersigik, ittiggaluarsungniglo attitilugo;

23. Nocharlo koinijok kaitsiuk, tokkodlugo, nerriluta kuviaisuktalo:

24. Erngnera tamna tokkolauralloarame, ama omarivok; tamalauralloarame nachvarmingmet. Kuviaisulerput tava.

25. Erngningale angajuklek perorsëvingme assinetok, angerarame iglo kaglleramuiuk, imngertullo kachortullo tussarpeit;

26. Kivget illanget kaikova, appertsorlugolo tamattominga tussartaminik?

27. Tapsoma kiova: Nukket tikkipok, nocharlo koinijok anguvit tokkokova, erngnine kañoëngitok ama pigamiuk. Angajoa añulerpok; itteromangimet angutã añivok itterkoniardlugo.

29. Angunele kiova, okautivlugo: Ahak, okkiut uñuktut kivgartulaukpagit, perkojetit illunaita nalelaukpakka; saukamiglonēt angutsoarmik tuñitsivigingitsainarparma, kuviaisukovlunga illæñarijakka illagilugit.

30. Erngnerille tamna tikkimet, perkutiminik nungutsijok arngnarniarnermut, nochak koinijok tokkokovet tamna pivlugo.

31. Angutæt okautiva: Erngnera, neijut-sainarparma, perkutikkalo tamaita pigivatit.

32. Serrilutillo kuviaisuktuksaugalloarpoit; nukket una tokkungalaungmet, ama omarmingmet; tamalaungmello neñijau-mingmet.

KAPITELEMIK XVI.

*Adsigēktomik, pimaklertomik idluangitomik,
agluitorsoarmiglo.*

Illiñiartiñe okautiveit: Angut agluitok, pimajikartok perkutiminik; tamna unnert-sionerlütigivæt, angajokame perkutinginik nungutsijok.

2. Angajokanget kaikova, okautivlugo: Kañoētomik tussarpunga illiornernik? Pima-jattit kittiniakit nellonaililugillo; mattoma kingorngane pimaklertuksaujunguñērpotit perkotimnik.

3. Pimaklertok illumigut imak okalerpok: Kañok piñiarpik? Angajokama pimaklerko-junguñērmanga; poagejarnermik ajorpunga, keñunermiglo kangusukpunga.

4. Sulliamnik nellungikalloorpunga, illelliortaukovlunga iglungiñut, pimaklerunguñē-ruma.

5. Angajokaminut tamakissimajijut tamaita kingorlerëktillugit kaikoveit, sivorlek imak apperiva: Kapsinik akkiliksakarkit angajokamnut?

6. Kiova: Kattaujenik 100 nik orksunik ingnerotินิก. Okautiva: Akkiliksavit aglangit pikit, ingilutit aglaksarit 50 nik.

7. Ama aipanganut okarpok: Igville, kapsinik akkiliksakarkit? Kiova: 100 nik oktutินิก kakkojeksenik pittalingnik. Okautigiva: Akkiliksavit aglangit pikit, aglaklutit 80 nik.

8. Pimaklertok tamna idluïtok angajokab nakoriva, sillatojutut piñiarmet. Mattoma sillarsub kittorngangit illutsimingnik sillatunersaungmetta, kaumajub kittorngangiñit.

9. Maña okaupapse: Illæñarsarsiniaritse nuñab pingiñut idluangituñut, ajulerupse, illelliortaukovluse iñimingnut nãksaungituñut.

10. Mikkijomik pitsiartok, angijomiglo pitsiarivok; mikkijomigle piñiarnerluktok, angijomiktauk piñiarnerlukivok.

11. Nuñab pingit idluangitut pairitsiengi-

kupsigik, kia pimaklerkojomavãse pijaria-lingmik?

12. Attartonerlukupse, kia tuñitsivigijomavãse nangminiksapsingnik?

13. Angajokæk marruk kivgab kivgartorungnængilak; Aipanga omigilerpãlonēt, aipa nægliligilugo; ubalo aipanga ungagilārpa, aipale nachogilugo. Gudelo nuñab pingillo attautsekut kivgartorvigijungnengilasse.

14. Tamaita makkoa Farisæerit agluitso-majut tussaramikit, mittautigivæt.

15. Okautiveit imak: Ajungitsomatōgalloarpose iñungnut, Gudible omættisse nellungileit; iñuit ajungitsuginingit, Gudib makkojugiveit.

16. Perkojello nellautaijullo nellautsitiksanik okarput Johañese tikkekãrtiñago; mattomale kingorngane Gudib nalegauninga okautaulerpok okautsiñut tusarnertunnut, illunatiglo kerlākarakatik itterniarput.

17. Killaklo nuñalo nungunersauniarpuk, titaub attausib perkojeñetub pěrninganit.

18. Nulliaminik avitsijub, assianiglo nullianiklune, nulliarēngnek asserorpa; avtamiglo nulliektub, nulliarēngnek asseroriva.

19. Angumik aglutorsoakalauktok, aupahutsiariktunik sätuniglo pivianartovaksoarnik añoralik, uvlut tamaïta iñunatsoridlarlune kuviaisuktok.

20. Anguttauk aglujok tagvanenivok Lazarusemik attelik, tamna ittervinget kiglingane nellajok, illunane kalladlartok,

21. Tuksiartok karngãnekuvininginik, agluitub nerrimãvianit kattektunik. Kingmille alluktorijartorpeit kallangit.

22. Aglujorle tokkungmet, Engelit ätipæt Abraham sãnganüt. ¶ Aglutorsoaktauk tokkogivok, illuvertauvorlo.

23. Äniartorsoarmë kappianartorsoarmedlune uitalerame, Abraha tækkova kañingitometok, Lazaruselo sãnganetok,

24. Kaigarsulerpok okarlune: Atãtak Abraha, nãpkiginga, Lazaruse tilliuk, tikkime nuvna iñermut missukkãrlugo, okkara nigliterliuk; mattomunga ikkoñaksoarmut äniadlarama.

25. Abrahamable kiova: Erngnek, erkarniaruk, iñotillutit ajungitunik pigilaurangne Lazarusele kappiaktoadlalaauktok; mañale mannigortitauvok, igville äniatitauvotit.

26. Tamañalo tappilugo akkonaptingne uñungarsoarmik ittersarsoakarpok, tamãnet illipsingnut ikkãromajut ajorpæt, taimaktauk nvaptingnut ikkãromajut illipsingnit sappe-rivut.

27. Okarpok: Tamaña pivlugo tuksiarvi-givagit, Atãtak, tillekovlugo Lazaruse atãta-ma iglunganut;

28. Sulle kattangutekarama tellimanik, okautsertorkovlugit, ãnianartovingmut ta-mattomunga pikoñagit.

29. Abrahab kiova, okautivlugo: Mosesi-blo nellautaijullo aglanginik pekaramik; ip-koa nalekkiligit.

30. Kiova: Aukak, atãtak Abraha: tok-kungajulle illangeta tikkipagit, sãgiaromaler-put.

31. Ama kiova Abrahab: Moseselo nel-lautaijullo nalengikunikit, okperiniængini-vættauk, tokkungajut illanget omardlune tikkikalloorpattigik.

KAPITELEMIK XVII.

Jesuse ajokertorpok, iñulivlunelo kallaktunik tellimaujortunik. Gudib nalegauninganik tikkiniartomik okalāvok.

Illiñiartiñcele okautiveit: Asserornekauginek ajornarpok; kappianamegle taimna asserorterijok.

2. Tapsomunga idluarnersauvok, asserorterijum ujaraktanganik kongěsingagut nivingaiviõgune, iñarbingmullo egilugo, ukkoarārsuit illangeta asserortauninganit.

3. Tamaña pivlugo udsertoritse. Kattanguvit idluivigilukpattit, teñersaruk; ajorungnērpet, idluiningit issumagijungnērkit.

4. Uvlorme attautseme arvengemillonēt aggartunik idluilugvigigunitit, uvločnarlo arvengemit aggartunik tikkikunitit, kakkialerpungārpet; issumagijungnērkit tava tañarningit:

5. Apostelit Nalekamut okarput: Okper-nivut nekkorsititsuk.

6. Nalekable okautiveit: Senfkornetun okpernekarupse; mattomunga napartomut imak okarupse: Tagvanget përit, iṁarbing-mullo pīt; tava nalegomärpäse.

7. Kia illapse kivgagub, perorsëvingmik senajomik, nergsutiniglonët mianersijomik, perorsëvingmit tikkileranget, imak okautini-arpauk: Tuavilutit nerrimävingmut ingitsar-torit?

8. Imak okautiniængila: Uñungme ner-kiksalliniaringa, sailitserlutillo kivgartoringa, nerritillunga, iṁertillungalo; kingunipkut nerrilutit iṁerniarivotit?

9. Kivgak tamna kujaginiarpauk naleng-mago? Taimak issumangilanga.

10. Taimaktauk illipse, malligeksasse ta-maita namaksigupsigik, okaritse: Kivga-kullovogut; piñiareksavut kisseta pigapti-gik.

11. Jernsalemur ingravlune, Samarialo Gallilæalo apkotigivak.

12. Iglugasengnut pingmet, angutit telli-

maujortut kallaktut pärpæt, tapkoa kañitome nangertut,

13. Nippekortövlutik okarput : Jesuse nægliktok ajokertuijok, nāpkigittigut.

14. Tækkogamigit, okautiveit: Ajokertuijuñut tækkotitsartoritse. Taingunga aivlutik kallakarungnērput.

15. Tapkoale illanget, kallagungnērnermik kausilerame; utterivok, Gudelo nakoridlarpa nippekortomut,

16. Ittigangita kiglingane pāmangavlune kujagiva. Tamnale Samariamint illanget.

17. Jesusib kiova, okarlune: Kallakarungnērkatitit tellimāujungilet? Nauk taipkoa tellimello sittamello?

18. Assingnik uttertakangilak, Gude nakorilugo, takkorngartak una kissime utterka?

19. Okautiva: Makkilutillo aularit, okpernivit piulivātīt.

20. Farisæerille apperingmatsuk: Kakku-go Gudib nalegauninga piomārpa? Kioveit, okarlune: Gudib nalegauninga tækkuksaulune piniængilak.

21. Imaglonēt okatsengilet: Ahak, manepok, ikkanelonēt. Ahak, Gudib nalegau-ninga illupsingnut pimavok.

22. Illiñiartiminat okarpok: Uvlut nelliutsomārput, Iñum Erngninget uvlungita illanget tækkojomadlarpasse; tækkonagolo.

23. Imak okautijomārpāse: Ahak, tamānepok, ikkanelonēt. Taikunga ainiarase.

24. Sorlo kaumalaub killaub igloanit kaumaridlartok, killaub igloanut; taimaktauK Iñum Erngninga itsomārivok uvlukamine.

25. Tamañale nelliutitiñago, āniadlartitaujomārpok, iñuit makkoa kisserngortario-mārpæt.

26. Sorlo Noah iñotillugo-īlauktok, taimaktauK Iñum Erngninget uvluksangane-itsomārivok.

27. Ipkoa nerrivut, iñilarmiglo, nullianikput uiniglarmiglo, uvlok taimna tikkilugo Noam ittervia umiaksoarmut, ullitornivaksuḡ tava tikkipeit nungulugit tamaita.

28. Sorlo Lothe iñotillugo. Nerrivlutiglo

im̄nerput, pissiniarlutiglo, niuverlarmiglo, perorsēvilliorput, iglulliorlarmiglo;

29. Uvlok taimna, Lothe ańingmet Sodomamit, sillalulerpok killangmit ikkoṁamik orkseromiglo, tamaita nungupeit.

30. Taimaktauk-itsomārivok Iñum Erngninget uvluksangane, sakkerviksangane.

31. Uvlok taimna, iglub kānganetub pijartorniarnagit piñe iglometut. Taimaktauk perorsēvingmetub assine, utterviginiarnagit keṁektañe.

32. Lothib nullia erkarissiuk.

33. Iñoserminik ivlertsinasuartok, assiuji-jomārpok; inoserminigle ivlertsingitok iñoniaromārpok

34. Okaupapse: Uñuak taimna angutik marruk siñigvingme attautseme iñangakattigēgomārpuk; aipanga illelliortaujomarpok, aipale keṁektaujomārpok.

35. Arngnæk marruk kaivititsikattigēgomārpuk; aipanga illelliortaujomārpok, aipale keṁektaujomārpok.

36. Angutik marruk perorsēvingmetso-mārpuk; aipanga illelliortaujomārpok, aipale keṁektaujomārpok.

37. Apperivæt, okautivlugo: Nalegāk, nanētaimaitsomārpa? Kioveit: Killoktalingmut, nektoragit kattivakput.

KAPITELEMIK XVIII.

Adsigēktomik okarpok erkartuijomik idluangitomik, Farisæermiglo Zoelnermiglo.

Adsigēktomik okautiveit, soraijunata tuksiatsainarkovluta;

2. Okarlune: Erkartuijok iglugaseksoarnetok, Gude tapsoma erksigingila, iktoriakaranelo iñungmik.

3. Tagvanetauk iglugaseksoarne uigarnek-
īnivøk, tapsoma imak okautijartorpa: Piu-
linga akkerartortimnit.

4. Akkunekāle tussājomangila. King-
ornganele illumigut imak issumalerpok:
Nauk Gude erksigingilara, iñuillo iktoringi-
lakka.

5. Uigarneruble tapsoma pachvisalermanga, piulijomavara, tussarnēsugomangiua-ma kēta.

6. Nalegak okarpok: Ahak, idluangitub erkartuijum okausinga tussarsiuk.

7. Gudible aņerijaņe piuliniængileit, uv-lullo uņuello nāvlugit nipliavigingmatsuk; unēt akkunēralloarune?

8. Okaupapse: Piulisaromārpeit. Iņum Ernģninga tikkitsomārpet, nuņame okper-nemik nachvāromārasugiviuk?

9. Illangille ajungitsugijut, assimingniglo nachojut, mattominga adsigēktomik okauti-veit:

10. Angutik marruk takpaunga kattima-vingmut tuksiarijartortuk; aipa Farisæerio-jok, aipangale Zoelneriojok.

11. Farisæere ingmigut nængertok, illu-migullo imak tuksiarame: Gude kujagivagit, assi-ptut iņuktun-īģinama, tigliguktitut, id-luitulliar-totullo, arņgnarniartotullo, Zoelner-tullonēt otunak;

12. Uvlungnik marrungnik nerringitunga sabbatik akkorņgangne, perkotimalo illuna-

tik tellimajoetta aipanga tuñivara attannio-
juñut.

13. Zoelnere kañinane nængertok, killang-
mullonēt ārloromangitok; sakvingminut pat-
tiksimaĵok okarlune: Gude saimartilaunga!
ajortorsoĵunga.

14. Okaupapse: Tamna aiparminit ajor-
nerminit issumagijaujungnērnertsauvlune
taununga angerarpok iglominut. Ingmi-
nik attañiotitok, miklilertitauĵomār-pok,
ingminigle miklilertok, attañiotitauĵomār-
pok.

15. Nutakkettauk ātipeit tapsomunga,
aggangiñut pattiktaukovlugit. Ātsijut il-
liñiartingita tækkogamikit suadlalerpeit.

16. Jesusible kaikoveit, okautivlugit: Nu-
takket uvamnut pilit, iñerterasigiglo; tap-
koa Gudib nalegauninga piksaringmatsuk.

17. Ahañerik, okaupapse: Nutakkatut
Gudib nalegauninganik pingitok itterniæng-
ilak.

18. Angajokaiĵet illanget apperiva: Ajung-
itotit ajokertuiĵok, kañočtomik piñiartuk-
sauvik, pijomavlugi iñogutemik nungusuito-
mik?

19. Jesusible kiova : Sög ajunginerarpinga; Assianik ajungitokangilak, Gude attausetojok kissime.

20. Perkojet kausimagalloarpattit: Arng-narniarnæk, iñuarniarnæk, tiglingniarnæk; kigliluktomik okautiginiarnago (aipait), atã-tello anãnello nalekik.

21. Tamnale okarpok: Tamaita makkoa mallilaukpakka sorrusionimnit.

22. Jesusib tamaña tussaramiuk, okautiva: Attausek sulle pingilet. Perkutitit tamaita niorvgotiginiarkit, aglujunnullo pilliutigilugit, killangme perkutitsiariksiniarpotit tagva; mallingniarlungalo.

23. Tamaña tussaramiuk, kiksalerpok; agluiname.

24. Kiksalertok Jesusib tækkogamiuk, okarpok: Agluitut killaub nalegauninganut pilutik sappernekasekpok.

25. Ajornænginèrovok, (nergsutsoak) kamele, merkutim ìsingagut pivlune, agluitomit Gudib nalegauninganut itterniartomit.

26. Tamattomingale tussartut, okarput: Kiname pilloridlarniarpa?

27. Kioveille: Iñungnut ajornartok, Gudemut ajornængilak.

28. Petrusim okautiva: Ahak, tamaita kemelaukpavut, mallilarpillo.

29. Tapsomale kioveit: Ahamerik okaupase: Iñum iglune kemekuniuk, angunelonēt, arngnelonēt, kattangutinelonēt, nullelonēt, kittornganelonēt, Gudib nalegauninga pivlugo.

30. Tamna mattomanelune uñuktunik piomärivok, sillamelo tikkitsomärtome iñogumik nungusuitomik.

31. Arkangemit aggartut ingminut pitinamigit, okautiveit: Ahak, takpaunga Jerusamut aivogut, nellautaijullo aglangit illunatik nellautsiomärput, Iñum Erngninga pivlugo.

32. Tamna pititaujomärpok nellojuñut; taipkoa mittautigijomärpæt, ketserarlugolo;

33. (Aklunatseñut) ipperartorniarpæt tokkolugolo; uvlut pingajuane omaromärivok.

34. (Okausingille) tamakoa tamaita tusängileit, nellovlugillo tukkekartiñagit okauserilauktangit.

35. Jerichomut kaglilerame, tautungitok apkotane iksivajok, keñuvlune pijok.

36. Iñugiartorsuit señerkumago tussaramigit, appersorpeit mattominga.

37. Jesusemik Nazaremiomik kängutijomik okautingmago;

38. Niplialerpok okarlune: Jesuse, Davidim Erngninga, năpkiginga!

40. Jesuse nokkalerlune kaikova, tessior-taukovlugo señianut. Ātingmatsuk apperiva,

41. Okarlune: Kañok piomavit uvamnut? Kiova: Nalegak, tautuleromavlunga.

42. Jesusib okautiva: Tautulerit; okper-nivit piulivătit.

43. Tagvainak tautulerpok, malliklugolo, Gudelo nakoridlarpa. Iñuillo illunatik tamattominga tăkkunărtut, Gude nakoridlar-pæt.

KAPITELEMIK XIX.

Zoelnermik Zacheusemik.

Mattoma kingorngagut Jerichomut pivut, iglugaseksuit apkotigigamigit.

2. Ahak, angut tagvanetok, Zacheusemik attelik, Zoelnerit kappitanget agluitorsövlune;

3. Jesuse taipsoma tækkojomadlarpa, iñungnut ajorpok mikkigame.

4. Sivorliovlune akpangerpok. Napartomullo Feigeliksamut majoarpok, tækkojartorlugo; tagvona ingeralermet.

5. Jesuse tagvunga pigame, kungmut ärlorame, tækkogamiuk okautiva: Zacheuse, akkarsärit; iglungnut uvlome itteromagma.

6. Tava akkarsärpok, kuviaisuklune illelliorpa.

7. Illunatik tamaña tækkogamitsuk, oka-

ludlalerput, angumut ajortulliartomut ittermet.

8. Zacheusible Nalegak tikkipa, okautilālo: Nalegak, ahak, perkotikka marroilivlugit tuñivakka aglujunūt, uiveriklerlunga pinnialauktakka sittamanik uñukenersauginik uttertitsivigiomavakka.

9. Jesusible okautiva: Uvlome iglo tamna piulijiksarsivok, Abrahah kinguvāringmago tamna; (iglub inua)

10. Inum Erngninga tamarsimajut keñerijartorlugillo, pilloriktisartormagit.

11. Illunatik okausingit nalengmagit, adsigēktomik okautiveit, Jerusalemut kaglilrame, Gudiblo nalegauninga tuavilune sakerniarasugingmatsuk.

12. Taimak pivlugo okarpok: Attañek nunnamut ungasiktometomut aularpok, attannionek piñiarlugo, angerarivlune ama.

13. Kivgeñe tellimaujortut kaikoveit, tunitsivigivlaitalo kēnaujenik tellimaujortunik, okautiveit imak: Niorvgotigigissigik tikkerkartiñanga.

14. Inukattingitale nakoringinamitsuk,

imak okautsaujartorkovæt: Tamna attannio-kongilavut uvaptingnut.

15. Til.kiname, attanionek pigamiuk; kivgeñe ipkoa kaikoveit, kēnaujenik tuñitsi-viñe, tussaromavlune niorvgotigingmangagit pijanginik.

16. Sivorlek sakkerpok, okarlune: Attan-
nek, kēnaujarnut kēnaujarsilaukpunga telli-
maujortunik.

17. Okautiva: Kivgartorloriktotit, ikki-
tuñut nertornarlutit piñiaravit, iglugaseng-
nut tellimaujortuñut attañiotitsomavagit.

18. Aipangatauk sakkerivok, okarlune:
Attanek, kēnaujarnut kēnaujarsilaukpunga
tellimanik.

19. Taimnatauk okautigiva: Igvittauk
attañiojomärpotit iglugasengnut tellima-
nut.

20. Pingajuak sakkerame, okarpok: At-
tañek, ahak tagga kēnaujakuttit, torkorsima-
jok kakkigomut;

21. Erksigilaurapkit, angutauseravit; illi-
laungitattit tiguvattit, kattidlarlaitalo karng-
ātilaungitattit.

22. Kiova: Kivgaäluk una, okausernit erkartorpagit. Angutausertunga kausimagamga, illilaungitakka tiguvakka, karngätilaungitakkalo kattikapkit;

23. Sõg kēnaujakutiga kēnaujenik taugsējuñut pingipiuk? Tikkikuma, tigujomalauktara aiperlugo assianik.

24. Tava neijortine okautiveit: Tapso-manget kēnaujak aksarnigarissiuk tuñilugolo tellimaujortunik kēnaujalingmut.

25. Kiovæt: Attañek, tamna tellimaujortunik kēnaujakarpok.

26. Okaupapsele: Pekartok sumik, tuñit-siviojomārpok; pekangitorle aksartaujomārpok pinganik.

27. Ipkoale uvamnik keñugosuktut, uvamniglo attañiokojingitut, kaitissigik, tæknārtil-lunga tokkotsigik.

28. Taimak okarame aularpok, takpaunga Jerusalemut ailerlune.

29. Betfagemut Betaniamullo kaglilerame, oksuktalingmut kakkamut tikkilune, illinniartingne marruk tillivak.

30. Okarlune: Aileritik iglugasengnut nelliptingnetuñut; itteruptik nochak pittuk-

simajok neñilärpatik, kãnganut sulle iñungmik ingitokalaungitok. Pitõdsãrlugo, kaitikko.

31. Apperijauguptik, sõg pitõdsãrmangap-tiko, imak kiogittik: Nalekab attoromangmago.

32. Tillijaujuk aularpuk, sorlo okautingmagik naipipæk.

33. Nochak pitõdsãrsitillugo, iñungita okautivakit: Sõg nochak pitõdsãrpittiko?

34. Kioveit, okautivlugit: Nalekab attoromangmago.

35. Ätipak tava Jesusemut, anoratik nochaub keñmerloanut illivlugik, Jesuse kãnganut ingitipæt.

36. Ingeratillugo, añoratsetik issivilerpeit apkotãnut.

37. Kaglilermello, orksuktalingmit kak-kamit attersãlermet; illiniartingita illunatik kuviaisuvaksoarnermullo nippersoarmullo Gude nakoridlarpæt, tattañiniarnadlartut tamaita, tækkojettik pivlugit,

38. Okarlutik: Nalekam attingane tikkitok, Attañersoak nakorijaule! Ullapirsaute-

karle killangme, nakudlartokarle kōtsingnerme!

39. Farisæerillo illangita illaungmijut okautivæt: Ajokertuijok, illiñiartittit innerter kit.

40. Kiovlune, okautiveit: Okaupapse, ukkoa nippangeromalerpetta, ujarket nipleromärput.

41. Iglugaseksoarnut (Jesuse) kaglilerame, tautukpeit, keagidlarlaitalo,

42. Okarpok: Kañoktōk sulle mänakut kausimāgupsiuk, issumasiniarajarpose ulla-pirsautiksapsingnik. Mañale isipsingnut ijer-simajok.

43. Nelliutsomärpok, ningarijipse avallu-lioromärpāse avatipsigut, kittorngasse illa-gillugit, illulluse añekoñase, nanekupselo illunane kappiaisuktitsomärpāse;

44. Nungutsomärpāse (iglusselo) ujarkamik attautsemiglonēt kallerēktokarungnēromärput; piulijiksapse nelliuninga, kamagilaunginapsiuk.

45. Kattimavingmut itterpok, pissiniartut niuvernartullo kattimavingmetut, añitiler-peit.

46. Okautiveillo: Aglaksimavok: Iglugatuksiarviðvok; illipsele iñuarvigilauktasse.

47. Uvlut tamaita kattimavingme ajokertuivok. Ajokertuijorsuille Aglangniglo illissimajut, iñuillo angajokangit, issumajalерput tokkotsomavlugo:

48. Nachvāratiglo kañok illijarianga; iñuit illunatik ungagidlarlālo, tussaromadlarmatsuk.

KAPITELEMIK XX.

Pitsartunerminik Kristusib sakkertitsininganik ningarijine sālagicdlarlugit.

Uvlullo taipkoa illangane, iñuit kattimavingme ajokertormagit, okautsinik tussartunik okartillugo; Ajokertuijorsuit Aglangniglo illissimajut tikkipæt, iñuit angajokangit illagællugit,

2. Okautivæt, imāk okarlutik: Okautittigut, kimit perkojauvit imailiorkovlutit? Kia-

lonēt pitsartojomik mattominga tunnitsivigivātīt?

3. (Jesusib) kiovlune, okautiveit: Apperijomavapsetauk okautsemut attautsemut kio-gissinga:

4. Johaṇesib Babtisitinga killangmit iṇungnillonēt piva.

5. Erkarsālerput, ingminguut imak okarlutik: Killangmit pijok okautiguptigo; okautijomavātigut: Sōg okperilaungipissuk?

6. Iṇungnille pijok okautiguptigo; iṇugartorsuit milleromavātigut ujarkenūt, Johaṇese iṇuit illunatik nellautaijoringmat-suk.

7. Kiovut: nakit pingmanget nellovlutik.

8. Jesusim okautiveit: Taimaitomik okautijomangilapsetauk, kimit pitsartojokarpunga imailiorlunga.

9. Iṇuit adsigēktunik okautilerpēt, okarlune: Iṇuk perorsēvilliudlartok weinemik paungalingmik, perorseviksiortuñut attartortaukogamiuk, nuṇame assianut aularpok mul-ludlarlune.

10. Paunget iñilerviet nelliutingmet, kivgame illanget tilliva perorsēviksiortuñut, perorsēviub paunganginik pijartorkovlugo. Perorsēviksiortulle kivgak tamna tiguvæt, añaudlarlugo neksartinagolo aulartipæt.

11. Ama kivgak assia tilligiva; tamnalo añaudlarlugo, mittautigivlugolo, neksartiminago aulartinivæt.

12. Ama kivgak pingajuak tilligiva; tamnatauk ikkilerpæt, (perorsēvingmillo) pingujarpæt.

13. Perorsēviub angajokanga tava okarpok: Kañok pilunga? Erngnera nægligidlartara tillijomavara; tamna tækkogunitsuk illaragijomavallukpæt.

14. Perorsēviksiortut erngninga tækkogamitsuk, ingmingnut okalerput imak: Tagga kingormgusijuksak, atte tokkolaumilavut, kingormgujeksangit uvagut pigilerlugit.

15. Perorsēvingmit pingujarlugo tokkopæt. Perorsēviub angajokanga, perorsēviksiortut ukkoa kañok pijomavagit?

16. Tikkitsomärpok, tamakkoa perorsēviksiortut tokkollugit, perorsēvinelo assing-

iñut attartortaukojomava. Tamaña tussarimitsuk okarput: Taimailiornagole!

17. Tækkošärpeit okarlune: Aglait aglaksimajut kañoelingavæt: Ujarak, iglulliortut egitanget, tamna iglub terrekkoa ujaraulerkertok;

18. Iñuk ujarkamut omunga tupviogune, serkomitaujomärpok, kattakvigijañele ujarkam oma serkomitsiomärpa?

19. Ajokertuijorsuit Aglangnik illisimajullo killanalerlutik, tigujomagalloarpæt; iñuille erksigiveit: Mallugigamitsuk adsigëktomut mattomunga okantigingmagit.

20. Udsertorpælo, udsertortut tapsomunga tilliveit, ajungitojãrlutik, okausinganit okausiksarsioromavlutik, pititsomavlugo nuñab attañinganut tapsomalo pitsartuninganut.

21. Tapkoa imak apperivæt: Ajokertuijok, okpernartõjotit, ajokertuigavit okaravillo kausivaptigit, iñuit sivõragingilattit, illunaita nellëgigangne, Gudemullo apkotiksamik ajokertuitsiarpotit.

22. Attañivaksoak tuñitsivigilugo tuñergutini idluarka, idluangilalonët?

23. Nipporsainingit tukkisileramigit, okautiveit: Sõg uiveridlarkissinga?

24. Kēnaujak tækkulago, kia adsinga, kialo aglangit kollāne? Kiovæt okarlutik: Attañivaksub.

25. Okautiveit tava: Attañivaksoarmut tuñissiuk Attañivaksub piksanga, Gudemullo Gudib piksanga.

26. Iñuit pivlugit okausingit idluigingileit; kigusingalo tattamīniarivlugo nippangerput.

27. Saduzæerit illangita tikkipæt, omarviksakangitomik okartut, apperivæлло,

28. Okarlutik: Ajokertuijok, Mosesim imak aglagvigivätigut: Angutim angajoa tokkokpet, nulle kittorngakangitok kemmekpago, nullia tava nukkanget piomārpa, angajugilauktane kinguväksakarkovlugo.

29. Nukkaret arvengemit aggartut-īlauktut. Angajuklek nullianilauktok, kittornginane tokkovok.

30. Tugliet nulliarilermigamiuk, tamnatauk tokkogivok kittorngingminane.

31. Pingajueta pigigiva. Taimaktauk ar-

vengemit aggartut illunatik, kittornginekara-
tik tokkovut.

32. Illunatik kingorngattigut, arngnak
tokkogivok.

33. Makkittervingmele nelliata nullianik-
tariomärpank? Illunatik tapkoa arvengemit
aggartut nulliarilaungmatsuk.

34. Jesusib kiovlune, okautiveit: Tamat-
toma sillab kittorngangit nullianijõngovut,
uinijõngovullo.

35. Sillable aipānut pijuksaujut, tokkung-
ajunit makkitsomärtut; nullianingniængilet,
uiningniængilello.

36. Kingorngagut tokkosuituksauleramik;
Engelitun-itsomäramik, Gudib kittorngari-
veit, tokkungajuñit makkinamik.

37. Tokkungajunik omaromärtunik Mose-
sib okautilaukpāse, napärtune-ĩname, Nale-
gak taigamiuk, Abraham Gudinga, Isablo
Gudinga, Jakoblo Gudinga.

38. Gude tokkungajut Gudigingilæt, iño-
julle Gudigivæt; tapsomunga illunatik iño-
niarput.

39. Aglangnik illissimajut illangita kiov-

lutik, okautivæt: Ajokertuijok okalorikpo-
tit.

40. Kingorngagut apperilugo sapperpæt.

41. Okautiveillo: Sög Kristuse Davidim
erngnerijanga okautigivatsuk?

42. Davidim aglangine tuksiarutsingine,
nangminek okarmet: Nalegak Nalekamnut
okartok: Tallerpingma tungānut ingitit,

43. Ningarijittit illerkārtinagit ittikkavit
tullerartangañut.

44. Nalekamik Davidib taigamiuk, kañok
erngnerivauk?

45. Iñuit illunatik nalektillugit, illiñiartiñe
okautiveit:

46. Aglangnik illissimajunik mianeritsia-
ritse, añoratsenik angijoktanik attoromadlar-
put, niuvervingme sallutitaujomavut, illiñiar-
vingme nerrimāvingmelo issukliojomavlutik
iksivajomavut;

47. Uigarnerit pingit nungutipeit, takkiju-
nik tuksiarutininik tuksiarutsomavlugit okar-
put. Taimak pivlugo pidlartaunersaujomār-
put.

KAPITELEMIK XXI.

Kattimaviub serkomitaujomärninganik.

Tækkosarame agluitut tautukpeit, tuñergutimingnik illijijut Gudim iklervinganut.

2. Uigarnektauk aglujok tækkogiva, kēnaujārsungnik marrungnik illijingmijok.

3. Okarpok: Ahamērik, okaupapse: Uigarnek una aglujok uñunersenik illijilaukpok ukkonanget tamainit.

4. Tamakkoa illunatik pimingnik attorniængitamingnik illijilaukput tuñergutitut Gudib pinganut; unale aglujok perkutituaminik illijivok.

5. Kattimavingmik illangit okarput, u-jarkeñut ivlernartuñut mañiktuñullo ānanau-sijauvok, okäutiveit:

6. Nelliutijomārpok, tamakkoa tamaita

tækkojesse, ujarkenik kallerëktokarungnêrlutik illunatik serkomitaujomârput.

7. Appersorpæt, okarlutik: Ajokertuijok, kakkugo pijukset tamakkoa pijomârket? Sunaio nellunaikutaksangâ taimaitsomârpet?

8. Kioveit: Kañatitse uiverijaukoñase. Uñuktut tikkitsomârmetta attera atterilugo okarlutik: Kristuseovunga, nelliusimajomiglo, (okarmilutik) Taipkoa mallinguiarasingik.

9. Uñatadlartunik akkerartortorsoarniglo tussarupse, erksiniarase: Taimailiortokaromârmet sivorngagut; naggatiksarle nelliutingilak sulle.

10. Ama okantiveit: Iñuit iñungnut assimingnut sorsugomârput, attañionek attañionermut assimingnut.

11. Nuñet suñatuinarne angijomik saijukpillugomârput, kängnartorsoarmiglo kannimaluälungnartomiglo; (pijokalerlune) erksinartunik nellunaikutaksoarnik sakkertokaromârpok killangmit.

12. Tamakkoa tamaita perkärtiñagit, ti-

guluse kappiaisuktitsomärpāse, illiñiarvingmingnullo parngnanērsimavingmingnullo pītitsomärpāse, attañiojuñullo attañivaksoarnullo ātitsomärpāse, attera pivlugo.

13. Erkartortautiksamut taimailioromärpāse.

14. Omættipsingne issumasimaniarase si-vorngagut kanoētomic kigusiksakarmangapse.

15. Kañermiglo illissimanermiglo tuñitsivigijomärpapse, omigijisse illunatik kionermik akkerartornermiglo illipsingnut sappilerdlutik.

16. Angajokapse aglæt, kattangutipselo, illapselo, illænarijapselo pītitsomärpāse; illasse illangit tokkotsomärpeit.

17. Iñuillo illunatik omigidlaromärpāse, attera pivlugo.

18. Nujarlonēlle attausek niakupsingnit asserortauniatsengilak.

19. Keñuēluse tarngnisse pairissigik.

20. Jerusalemin avatā sorsuktuksarsoarnik illumajok tækkogupsiuk: kausimaniarpose, asserortauniarvia nelliutilerpok.

21. Judikut nuñanginētut, kemālit kak-

kennut; tagvanetullo kerkanetut kemāgilit-suk assinetullo perorsēvingme itterniara-tik.

22. Uvlut täipkoa akkiñiartauviojomār-metta, aglait tamaita nellāgut nellautsekov-lugit.

23. Kappianamegle singaijut iṁugaktullo tamana nelliutikpet; angijomik kappianārto-karomārmet nuñane, iñuillo tapkoa ningari-jaudlaromārput.

24. Saviksoarnut ipiktuñut tokkotauniar-put, nunalingnut tamaiñut ātauniarput; Jeru-saleme asserortauniarpok nellojuñut, nellojut nelliuninget namaksekārtiñago.

25. Sekkeñerlo, takkerlo, uvloritsello nel-lunaikutakaromārput; iñuillo nuñametut erk-sinermut sivōradlaromārput; iṁarbiksoarlo-malliksuavaksuillo iktullijaromārput.

26. Iñuit erksinermut uttakkinermullo nukkingērotijomārput, nuñamut pijomārtuk-set pivlugit, killaablo pitsartuningit aulatau-jomārmetta.

27. Iñum Erngninga tava tækkojomavæt nuvujättigut akkartok, pitsartudlarlune āna-naudlartok.

28. Tamakkoale pilerpetta; ärloritse, kungmullo tækkunärluse, piulijiksasse nel-liutilermet.

29. Adsigēktomik okautiveit: Napartok Feigeliksak, napartullo tamaita tækkunärsigik.

30. Sigilerangetta, aujajaraklilermet kausimavose.

31. Taimaktauk illipse, makkoa tamaita pijukset pilärniartut tækkogupsigik; Gudib nalegauninga kaglilermet kausimaniarpasse.

32. Ahamērik, okaupapse: Kinguvāngukattigēt ukkoa nunguniatsengilet, makkoa illunatik namaksekārtiñagit.

33. Killaklo nuñalo nungutsomärpuk, okautsikkale nungutsomāngilet.

34. Illipse udsertoritse, omættisse okkumailerkoñagit nerritunermullo iṁertunermullo, nuñab pinginik piñasuarnermullo-nēt, uvlomut taipsomunga kaningartaukoñase;

35. Nuñametut tamaita taipsoma tikkitso-mārpeit, sorlo nigak.

36. Taimak pivlugo pigārutigissiuk, tuk-

siarluse, kemājuksaukovluse tamakkoninga pijomārtunik illunainik, Iñum Erngninget sāngane (illarasugase) sakkijartuksaukovluse.

37. Uvlojaranget ajokertuivok kattimavingne; uñugangello añivok, kakkamut orksuktalingmut, tagvanelerlune.

38. Kaungmet uvlākut iñuit illunatik tikkipæt, kattimavingme nālegiarlugo.

KAPITELEMIK XXII.

Kristusemut pikabladlarnermik.

Sěrnakangitunik kakkojaktorviksak kaglilernet, añiviksiorvingmik taijāuvok.

2. Ajokertuijorsuit Aglangniglo illissimajut issumaliorput, kanōēlilutik tokkotsomagamitsuk; iñuille erksigiveit.

3. Satanasele Judasemut Ischariotemik attelingmut pullamajarērpok, arkangemit aggartut illanganut.

4. Ajokertuijorsoarnut kappitainullo aivok okarkattikumavlugit, kañok illilune pititso-mavlugo tapkonunga.

5. Kuviaisulerput tagva, kēnaujenik tun-nitsivigijomavlugo okarput.

6. Angerpok tagva, (tapkonunga) pitina-suarpa, nautsertorlune, iñuit pikabladlarkoña-git.

7. Sěrnakangitunik kakkojaktoramik uv-lunga nelliutingmet, saugārsuk aņiviksioru-tiksak tokkuniarmitsuk.

8. Petruselo Johāneselo tillivak, okautiv-lugik: Ākiksuijartoritik aņiviksiorutiksamik saugārsungmik nerkiksaptingnik.

9. Appersorpæt: Nane ākiksортаukoyiuk uvaptingnut?

10. Okautivak: Ahak, iglugaseksoarnut itterruptik, iñuk pārniarpatik iñertartok, tamna malliktikko ittervianut.

11. Iglum iñuanut okaritik: Ajokertuijub okauterkovātīt: Iñiksak nanēka, saugārsung-mik aņiviksiorutiksamik nerriviksara, illiñiar-tikka illagilugit?

12. Iniksamik angijomik uñertotilārpātik; tagvane ākiksoritikko.

13. Aivuk tagva, sorlo okautingmagik nain-pipæk, añiviksiorutiksak saugärsuk äkiksor-pæk.

14. Nelliutingmet ingipok, Apostelit arkangemit aggartut illagivlugit.

15. Okautiveit : Killanädalaukpunga, añiviksiorutiksak saugärsuk una nerrijomav-lugo illagiluse, äniakärtnānga;

16. Okaupapsele, kingorngagut matto-minga nerriniarungnērpunga, Gudib nalegau-ningane namaksekärtnāngo.

17. Erngusiärsuk tiguva, kujalivlune, okarpok: Pigissiuk illuēngarluse; (imērsi-uk).

18. Okaupapse, imērnīaēgilanga napartub weineliksab iptinganik, Gudib nalegauninga tikkekärtnāngo.

19. Kakkojak tiguva, kujalivlune avgorpa, tapkonunga tuñivlugo okarpok: Tagva timi-ga, tuñijomärtok illipsingnut; imailioritse erkarlunga.

20. Taimaktauk Erngusiärsuk tigugiva, nerriarēramik, okarlune: Tagva Erngusiär-suk, Testamentitāb Aumnik, tamna illipsing-nut kovijok.

21. Alak, uvamnik pititsijomärtub ag-gangit illagivlunga nerrimävimneput.

22. Iñum Erngninga pititaulerniarpok, taimak kajusimangmet. Iñugle tamna kap-pianamek, tapsominga pititsijok.

23. Ingmingnut appersotilerput, kinau-mangæt taimailioromärtomik?

24. Akkirartutilerput ingmingnut, kina akkonermingne anginerõmangæt;

25. Okautiveit: Nuñametut attañersuit attañiojartortut, pitsartudlartut taijauvut at-tannernik saimajunik:

26. Illipsele taimailerniarase; illassele angnek nuk kardlitun-ñiarpok, illaminillo attañionersak, kivgatun-ñivok.

27. Kina attañionersauva? Nerrimävingme iksivajok, kivgartortorlonët? Taimnaungitok nerrimävingme iksivajok? Uvanga akko-napsingne kivgatun-ñipuuga.

28. Illipsele neijutsainalaukpapsinga kap-piaisuklunga.

29. Nalegaunek tuñijomärpara illipsing-nut, sorlo Atātama kailaukpa uvamnut;

30. Nerriluselo iñeromärpose nerrima-vimne nalegaunimnetome, iksivaluselo iksi-

vautaņe, Israelib kinguvāngit arkangemit aggartut erkartorlugit.

31. Nalegarle okarpok: Simon, Simon, ahak, Satanasib pijomagalloārpāse, karngā-titsivigijomavluse, sorlo kakkojekset pinnerpeit.

32. Uvangale pivlutit tuksialaukpunga, okpernerit sorērkoņago. Kingorngagut ama sāgiaruvit, kattangutitit nækorsitilaumi-git.

33. Okautiva: Nalegak, pijarērsimavunga, aiparillutit parngnanērsimavingmut tokkomullo.

34. Kiovale: Petruse, okaupagit, uvlome angutaunek niplerkārtiņago, missiarutigilārparma pingasuarterlutit, illitarinanga okarlutit.

35. Ama okautiveit: Tillijakattalaurapse pōkkarase, ikpiārsukaraselo, ittiggagutekaraselo, taipsomane ajorsarkise? Kiovæt: Aukak.

36. Okautiveit: Mañale pōkkartub nek-sarliuk, ikpiārsuglo aglæt. Taimaitokangituble aņoratsaņe tuñiliuk, saviksoarsiniarlune pille.

37. Okaupapsele: Nellantsilerniarputtauk aglait uvamnik imaitut: Ajortulliartut akkornganut pititaujok. Uvannik aglait aglaksimajut, namaksijomärput.

38. Kiovæt: Nalegak, ahak, tagva saviksudsæk. Okautiveille: Namakpuk.

39. Illutsine attordlugo, orksuktalingmut kakkamut pivok. Illiñiartingitalo mallikpæt.

40. Tagyunga pigame, okautiveit: Tuksiaritse, òktorlungnartomut pekkoñase.

41. Keñekpeit tava millutib tupvingatun ungasiktigijomut, sèrkortorlune tuksiarpok.

42. Okarlune: Atãtak, pijomaguvit ernguusiãrsuk una pèruk uvamnit; pijomajamnigle pitsengilatit, perkojet pille.

43. Engelible killangmit sakkèrpa, nækkorsititsartordlugo.

44. Tokkomut aulaumajartitaugame, tukisialualerpok. Kiægungningit kuttitut auk-tun-ïtut, nunamut kattalerput.

45. Tuksiarnermit makkiname, illiñiartiñe kiksarnermut siñiktut tikkinamigit;

46. Okautiveit: Sõg siñikpise? Makkititse tüksiarluselo, õktorlunguartomut pekkon-nase.

47. Sulle taimak okartillugo, ahak, iñugi-artorsuit aggerput, arkangemit aggartut il-langet, Judasemik taijak sivorlerivæt, Jesuse tikkipa kuñigomavlugo.

48. Jesusible okautiva: Judase, Iñum Ernngninga kuñiklugo nellonailivlugo piviuk?

49. Neijortingita, kañok illiortokalermet tækkogamik, okautivæt: Nalegak, savikso-armik attortuksauvita?

50. Illangita, ajokertuijorsub kivganga ullimavlugo, suitã tallerpia nakkarpa.

51. Jesusible kioveit, okarlune: Issuma-mingnik pilit. Siatã aktorlugo mamitipa.

52. Ajokertuijorsuit, kattimaviub kappi-tangillo, angajokaijello tiguartortine, Jesusib okautiveit: Sorlo iñuartomut tikkitose, sa-viksoalijarluse ajaupialijarlapselo.

53. Uvlut tamaita neijortigilaurivapse kat-timavingme, aktulaungilapsinga aggangmut attautsemullonët. Tamedsale nelliunisse, tãrtublo pitsartuninga.

54. Tigulerpæt, aularutivlugo, ajokertui-

jorsub iglorsoanganut p̄itipæt. Petrusible kingornganit mallikpa.

55. Ikkomamik ikterdlutik avalut illuet kerkane, tagvane iksivalerput, (kissakejarlutik) Petruse akkornganut ingipok.

56. Kivgab arngnab kissakejartok tækko-gamiuk, tækkonãlerpa okarlune: 'Tamnatauk aipariva.

57. Missiarporle okarlune: Omāt! illitar-ingilara.

58. Killamiãrsuk kingorngane, kivgab assiet tækkogiva, okarlune: Ig vittauk taip-koa illanget. Petrusib kiova: Omāt! taim-naungilanga.

59. Ama killamiojungnẽrmet, nellunaiku-tamik kingorngane, taipsoma assia okarivok: Ahañerik, tamnalo aiparilauriva; Galilæa-miongmet.

60. Petruse okarpok: Omāt! Okautsitit nellovakka. Sulle taimak okartillugo, ang-utaunek niplerpok.

61. Nalekab keviarlune, Petruse tækku-serpa. Nalekab okausinga Petruse erkarpa, okautilaungmago: Angutaunek niplerkār-

tiñago, missiarutigilärparma pingasuarterluttit.

62. Petruse tava añivok, keavaksoadlarlune.

63. Angutille Jesusemik tigusijut, mittautigivæt añaudlarlälo,

64. Mattovlugo, kēnangagut erksardlugo, appersorpæt : Nellautalertigut, kia erksarpätit?

65. Assinginuttauk uñuktuñut okausilungnut okautigivæt.

66. Kaulermet, iñuit angajokangit, Ajo-kertuijorsuillo Aglangniglo illissimajut kachimiolerput, kiglissiniarviksoarmingnut ãpæt.

67. Okarlutik: Kristuseoguvit okautittigut. Okautiveille: Okautigupse, okperiniængilapsinga;

68. Apperigupsele, kioniængilapsinga, aularkoniængilapsingalonēt.

69. Tainaitomik, mattoma kingorngagut Iñum Erngninga iksivajomärpok ajugakangitub Gudib tallerpiet tungāne.

70. Illunamassiatik okarput: Gudim Erng-

nerivãtit: Okautiveit: Okartose, taimnau-
junga.

71. Tapkoale okarput: Okautsariakarung-
nẽrpogut, nangminek okartok tussaraptigo.

KAPITELEMIK XXIII.

*Pilatusenut Kristuse kikkiektortaukojau-
ninganik.*

Illunatik kittimajut nikkovilutik, Pilatusenut ãtipæt;

2. Okautigiludlarpæt, okarlutik: Kausimavavut, tapsoma iñuit asserortipeit, attañivaksoarmut tuñergutikset tuñijaukolaungileit; Kristuseovlune attañersoak okartok.

3. Pilatusib appersorpa: Judikut attañerivãtit? Kiova, okarlune: Okartotit.

4. Pilatusen Ajokertuijorsoarnut iñungnullo okarpok: Iñung una pidlareksausugingilara.

5. Tapkoale sugardlutik, okarput: Iñuit aulatidlalaukpeit, ajokertutiminut, Judæame illunane, Galilæamit pilerame, tamaunga aglæt pivlune.

6. Pilatuse Galilæamik tussarame; apperivok, Gallilæamiõngmanget.

7. Herodesib attañioninganit pijok, tussaramiuk; Herodesemut ätaukova, uvlune taipkonane taimna Jerusalemelok.

8. Jesuse Herodesib tækkogamiuk, kuvi-aisudlalerpok, akkunit tækkojomadlalaumiuk; uñuktuñik tussaumagamiuk, tattañiniarnartomik tapsomanget tækkojomārasugællune.

9. Sunatuinarnik appersorpa: (Jesusible) kiungila.

10. Ajokertuijorsuit Aglangniglo illissimajut tagvanetut okarnerlōtigivæt angijomik.

11. Herodesible sorsuktuksangitalo nachogivlugo mittautigivæt, añorāmik kakkortamik attitipæt, ama Pilatusemut utterti-pæt.

12. Uvlok tamna Pilatuselo Herodeselo

illænārēlerpuk; sivorngagut ingmingmut ning-alauramik.

13. Pilatusib Ajokertuijorsuit, kappitailo, iñugaseksuillo attautsimut kaikoveit,

14. Okautivlugit: Iñuk una uvamnut äti-passe, iñungnik asserorterijok okartose. Ahak, sãpsingne kiglissinialauktara, patsitik-sapsingnik iñungmut omunga nachvalaungi-langa;

15. Herodesetank pinginivok: Tapso-munga tillilaurapse; ahak, patsitiksarsijokangilak tapsomane, tokkotsitiksangõnermik.

16. Tamaña pivlugo sugiarlugo aularkojemavara.

17. Illutsimitut parngnanërsimavingmetomik taipkonunga añititsijuksaungmet, añiviksiorvik nelliutingmet.

18. Illunamassiatik nippekortõvlutik okarput: Përuk una, Barabbasemik tuñitsivigittigut.

19. Tamna parngnanërsimavingmut itter-tisimajok, kippallijorsuit illagællugit, ig-lugaseksoarne tokkotsigamik (iñungmik)

20. Pilatusib ama nippekortõvlune okau-tiveit, Jesuse aularkojomagamiuk.

21. Taipkoale kaggudlarlutik, okarput: Kikkiektoruk, kikkiektoruk

22. Pingajuanut appersorpeit: Kanoõto-mik ajortullialaukka? tokkoteksausugingila-ra; tamaña pivlugo issakadlarlugo aularko-jomavara.

23. Nippersoarmulle perkotsainarpæt, kikkiektortaukovlugo. Tapkoalo ajokertui-jorsuillo nippersoangit sugalulerpalliadlar-put.

24. Pilatusib tava perkova, taimak pijo-mangmetta.

25. Piomajangiñut añitekova parngnanër-simavingmut ittertitaumajok, kippallijorsuit illagilauramigit iñungmik tokkotsijok; Jesu-sele uñertolerpa tapkoa issumangiñut (illior-taukovlugo).

26. Aularutigamitsuk, iñuk tiguvæt, Si-monemik attelik, Zirenemiok, perorsëving-mit pijok; tapsomunga kikkiektortauviksak erksuktaukovæt, Jesuse malliklugo.

27. Iñugaseksuillo, arngnagaseillo mallik-pæt, uggurivlugo keagivæt.

28. Jesusible keviarpeit, okautivlugit: Jerusalemiut pañingit, keanasinga, illipsingnigle, kittorngapsingniglo keatitse.

29. Ahak, uvlut nelliutsomärput, imak okaromärmetta: Pilloridlarput kittorngisuitut, timaillo erngnilaungitut, iviangimingniglo amāmagviulaungitut.

30. Kakkälungnut okaromalerput: Sit-torvigidlargit! kakkarsoarnullo: ulliktigut!

31. Napartok õmak imailiormatsuk, kannok pallermik pijokaromärka?

32. Assigik marruk, ajortulliartuk ätaukattaugivuk, tokkotaukovlugik.

33. Iñiksamut, niakoverngit iñinganik at-telingmut tikkinamik; tagvane kikkiektor-pæt, iñuartuglo, aipa tallerpiet tungānut, aipale saumiet tungānut.

34. Jesusele okarpok: Atātak, issumagijungnērkit; sullijattik nellumagit. Añorangit tava avikpeit, iñerautigivlutit.

35. Iñugaseksuit tagvanetut tækkunärpæt. Angajokaijello iñuit illagivlugit mittautigivæt, okarlutik: Assine ikkajulaukpeit, ingmi

nik piulile, Kristuseõgune, Gudim aāneri-
janga.

36. Sorsuktuksello mittautigivæt, kassili-
nartomik imipæt,

37. Okarlutik: Judikut attaānerikpattit il-
lingnik nangminek piulidlarit.

38. Aglaittauk nipitipeit kollānut, Gri-
chillo, Lateinerillo, Ebræillo okausinginik,
imaitut: Judikut attaāninget.

39. Ajortulliartugle aipanget nivingakat-
tinget mittautigiva, okarlune: Kristuseõ-
guvit illingnik nangminek piulidlarit, uva-
guglo.

40. Aipanget suadlarlugo, imak okautiva:
Igvittauk Gude erksigingilet, tapsotunak (tok-
komut) pidlartaugavit?

41. Uvagugle pidlariakaramnuk, ajortul-
lialauramnuk: tamnale idluitomik piñia-
laungilak.

42. Jesusemullo okarpok: Nalegak, erka-
ringa nalegauningneleruvit.

43. Jesusib kiova: Ahaānerik, okaupagit,
uylome aiparilarapkit Paradiseme.

44. Uvlub nellunaikutanga arvengilermet,

nuñane tamaiñe tãrtorsõlerpok, nellunaikut-
tet arvengemit sittamartuñut tikkidlune,

45. Sekkeñek kaumajungnërpok, kattima-
vium uminga allikpok marrolivlune.

46. Jesuse nippekortövlune, okarpok: A-
tãtak, añernera aggangnut perkovara. Tai-
mak okarame añernengerpok.

47. Kappitauble illiortokalauktut tækko-
gamigit, Gude nakoridlarpa, okarlune: A-
hamërik angut tamna ajungidlartok.

48. Iñuillo illunamassiatik tagvanetut,
tamakkoninga tækkunãrtut, kanorlo illiorto-
kalaungmet tækkogamikit; sagvittik pattik-
tordlugit utterput.

49. Illunatik illagilauktangit, arngnello
tapsominga malliksimajut Gallilæamit, kani-
tome nangertut, tamakkoninga tamainik
tækkunãrlutik.

50. Ahak, angut tagvanetok, Jõsefemik
attelik, kiglissiniarpaktut illanget, ajungitok
issumagiktorlo.

51. Tapsoma issumakattigilaungileit, (Je-
suse tokkokovlugo) tamna Arimathiamit,
Judikut iglugaseksoangita illanganit pijok,
Gudib nalegauninganik nerriungmijok.

52. Tamna Pilatusemut aivlune, Jesusib timinga tuksiarpa.

53. Akkartipa tava, uvineruksamik iñu-serdlugo, illuvermullo illiva, kairtomut illu-limajomut, sulle tagvunga iñungmik illiji-violaungitamik.

54. Uvlok tamna oppalungaijarvia, sab-bateolarmelo.

55. Arngnettauks illagællugo Galilæamit pijut, mallikput, illuvek kemergojartordlugo, kañorlo timinga illijaulermanget.

56. Angerarlutik tava, mingoarutiksamik tippigiksaumiglo oppalungaijaijartorput, sabbateotillugo kikkarpus, perkojittik mal-liklugo.

KAPITELEMIK XXIV.

Kristusib makkitervianik killalliarvia-niglo.

Uvlorme wochib sivorlerpāme uvlarārsu-kut, illuvermut pivut, mingoarutikset idluarsilauktettik neksarpeit, assitiglo illagi-veit.

2. Ujarasuksuk aksakãrtitavinek illuvermit tækkovæt;

3. Itteramik, Nalekab Jesusib timinga neñingilæt.

4. Taimak pivlugo siarklileramik, ahak, angutik marruk señianut pivuk keblariktomik añoralak.

5. Erksilerdlutik kēnangit kattalungavut. Tapkoā okautiveit: Sög omartok keñerpisiuk tokkungajuñe?

6. Tamanēngilak, makkisimavok. Erkarissiuk okautilaungmase, sulle Galilæame-ïdlune.

7. Okarame: Iñum Ernnginga iñuit ajortulliartut aggangiñut pititaujomãrpok kikkiektortauvlune, uvlut pingajuane makkitso-mãrpok.

8. Okausingit tava erkarpeit.

9. Illuvermit aularput. tamakkoninga tamainik arkangartut, assingillo tamaita okautijartorlugit.

10. Maria Magdalena, Johaňalo, Marialo Jakobusim, (arngnã) assingillo arngnet tamattominga okartut Aposteliñut.

11. Okausingille tapkoa piungitsugiveit okperinagillo.

12. Petrusele nikkovilune illuvermut akpangerpok, illuanut itsuaramē, uvinerukset kisseta tækkoveit, angerardlune; tattamminiarpok kañok illiortokalaungmet.

13. Ahak, illagik marruk uvlok tamna iglugasengnut aivuk, Emausemik attelingmut, Jerusalemit ungasingitomut.

14. Ingmingnut makkoninga tamainik illutsinik okālavuk.

15. Taimak okartillugik, ingmingnut apperikattautivlutik; Jesusib anguvak, ingerarkattigivlugiglo.

16. Īsigigle imailivuk, illitarsekoñagik.

17. Apperivak: Kañok okālavitik illip-tingnut ingeravlutik, kiksalaaptiglo?

18. Aipætkiova, Kleofasemik attiggub, okaudlugo: Tujormitseñit illunainit Jerusalemetuñit, uvlune tamakkonane illutsinik kausimangitotōvit?

19. Appersorpak: Kanoētomik? Kiovæk: Jesuse Nazaremiok pivlugo, nellautaijolauktok pitsartudlarlune, piñiarnernut okautsinullo, Gudimelo iñungnelo tamaine;

20. Tamna Ajokertuijorſoapta kappitap talo unnertonerpæt tokkotaukovlugo, kjk kiektortaukovlugolo (señingajolingmut).

21. Uvagulle Israelitit piulijauniarasugivavut tapsomunga. Uvlome, uvlut pingatserput, imailiormatsuk.

22. Arngnet illapta illangita, illuvermut uvlärulauktut koaksailaukpätiguttauk.

23. Timinga neñinginamitsugök, okarijartorput, Engelingnik tækkolaukput, omartomik okærtuk.

24. Illapta illuvek nellipsarpæt, arngnet okarmetta taimak naipipæt, (Jesusele) kingorarpæt.

25. Okautivak: Illissimaipotik, omættippingne okpernek ajortotik, nellautaijut okausinginik;

26. Kristuse taimak angitigijomik äniatiteksaulaungilak, änanaunerminut itterlune?

27. Moseselo nellautaijullo tamaita okautigilerpeit tapkungnunga, aglangnik tamainik ingminik aglaksimajunik, ipaksitidlugik nellojungnërtipak.

28. Iglugaseit nellipsarniartatik kaglileramikit; sivunersimaniárkolaulerpok.

29. Uñiksarpæk, okarlutik: Uvappingnerina, ubloklilermet uñulermello. Itterkattigivak tapkunguangnenialerdlune.

30. Iksivakattigileramigik nerrivlutik; kakojak tiguva, kujalivlune avgorpa, tapkungnunga tuñivlugo.

31. Īsigik tava uitalerpuk, illitarigamiko. Sāmingne nippaivak.

32. Ingmingnut tapkoa okalerpuk: Omættivuk illuptingne onarsiomilaungilæk, okautingmattiguk apkome, aglangnik nellojungnērtimattiguk?

33. Erinesulerdlutik nikkovipuk, aularlutik, Jerusalemut utteramik, arkangärtut neijortingillo kattimajut tikkimagit,

34. Imak okarput: Nalegak ahamērik makkisimavok, Simonemut sakkilauktok.

35. Tapkoa (marruk) illamingnut okarpuk, apkome illuserilauktamingnik, kannorlo illitarsitigingmako, kakkojak avgormago.

36. Taimak okartillugit, Jesuse akkornganut pivlune, okautiveit: Ullapkotekaritse illipse!

37. Tapkoale koaksāngalerput erkšililar-miglo; añerneñnak tækkunasugællugo.

38. Appersorpeit: Sög koaksāngavise? Sōngme imaitunik issumakarkise omættip-singne?

39. Aggakalo ittikakkalo tækolersigik, u-vangauvunga; aktorlungalo tækkonärsinga: Añerneḱ uvinekangilak saunekaranelo, u-vanga tækkogapsinga pekkartunga.

40. Taimak okarame, agganelo ittigganelo keṁergokolerpeit.

41. Kuviasungnermut sulle okpernek a-jormetta, tattaṁiniarmettalo, okautiveit: O-vane nerikisakarkise?

42. Aulasagavinerṁik jarrasimajub illang-anik tuñijivut.

43. Tamakkoa nerriveit tautuktillugit.

44. Okautiveit: Tamedsa okautsikḱa, o-kauserilauktakḱa illipsingnut, sulle nei-jorapse; pivlunga aglait illunamasiatik nel-lautsijuksaungmetta, Mosesiblo nellautaijullo aglangiñe, Davidib tuksiarusinelo.

45. Tagva ipaksitilerpeit, aglangnik nel-lojungnërtidlugit.

46. Okautiveillo: Imak aglaksimajok, taimaglo Kristuse āniatiteksaulauktok, mak-kituksauvlunelo tokkungajuñit uvlut pingajuane.

47. Iñungnut tamaiñnut okarkojijok atterminut, kakkialerkovlugillo issumatärkovlugit, ajorningit issumagijaujungnërkovlugit, Jerusalemiut issukliulugit.

48. Illipsele makkoa tamaita okautigijomärpase (iñun gnut).

49. Ahak, Atätama okautigilauktanga illipsingnut tillijomärpara. Illipsele igluga-seksoärne Jerusalemetuarniarpose, pänget pitsartunermik tuñitsiviokärase.

50. Tagvanget Betaniamut aitimeit: Ägganne kollangiutidlugit saimartipeit.

51. Imagle saimartikamigit keñekpeit, takpaunga killangmut kangattartitauvok.

52. Tapkoale tuksiarvigivæt, Jerusalemut kuviaisuvaksoadlarlutik utterivut;

53. Kattimavingmetsainalerput, Gude nakoridlarpæt kujagidlarlälö.



